

# lvo



# Table of contents Spis treści

6	Instrukcja obsługi	PL
12	User manual	EN
19	Bedienungsanleitung	DE
26	Návod k použití	CZ
32	Használati utasítás	HU
39	Používateľská príručka	SK
46	Användarhandbok	SE
52	Käyttäjän käsikirja	FI
59	Brukerhåndbok	NO
65	Brugermanual	DK
72	Gebruikershandleiding	NL
78	Manual del usuario	ES
85	Manuale utente	IT
92	Manual de utilizare	FR
99	Manuel de l'utilisateur	RO
106	Korisnički priručnik	HR/BA
112	Uputstvo za upotrebu	RS/ME
119	Uporabniški pravilnik	SI
125	Εγχειριδιο χρηστη	GR
132	Lietotāja rokasgrāmata	LV
139	Vartotojo vadovas	LT
145	Kasutusjuhend	ET
151	Посібник користувача	UA
158	Ръководство за потребителя	BG
165	Упатство за употреба	MK
173	Manual do utilizador	PT

















G







0

0



Download Tuya Smart on Google Play



Download Tuya Smart on App Store





# INSTRUKCJA OBSŁUGI

Dziękujemy za zakup naszej niani elektronicznej Neno Ivo.

Przy pomocy tego urządzenia możesz na bieżąco monitorować sen lub zabawę swojego dziecka w innym pomieszczeniu. Komunikacja między nadajnikiem i odbiornikiem odbywa się za pomocą fal radiowych, których maksymalny dystans to 500m (na otwartej przestrzeni). Cyfrowe połączenie zapewnia przesył danych bez zakłóceń. Kamera wyposażona jest w diody IR, które włączają się automatycznie, gdy poziom światła jest niewystarczający. Dwustronny interkom pozwala na rozomową z Twoim dzieckiem. Możesz również sprawdzić temperaturę i wligotność powietrza w pokoju Twojego dziecka w każdym momencie, dzięki wbudowanemu czujnikowi. Monitor posiada wbudowaną baterię, dzięki czemu zawsze możesz go mieć przy sobie. Przed użyciem produktu przeczytaj uwalnie ta instrukcie obsługi.

UWAGAI Kabel ładowania pozostaw w bezpiecznym miejscu (pozycji) poza zasięgiem dziecka. Niezastosowanie się do załecenia może grozić uduszeniem się dziecka lub innymi niebezpiecznymi sytuacjami (np. porażenie prądem).

# PRZED UŻYCIEM

Niania elektroniczna Neno Ivo jest zgodna ze wszystkimi odpowiednimi normami dotyczącymi pół elektromagnetycznych i jest bezpieczna w obsłudze pod warunkiem używania jej w sposób opisany w instrukcji obsługi. W szczególności zwróć uwage na następujące kwestie:

- Instalacja urządzenia musi zostać przeprowadzona przez osobę dorosłą. Podczas montażu należy trzymać małe części z dala od dzieci.
- 2. Ten produkt nie jest zabawką. Nie zezwalaj dzieciom na zabawę urządzeniem.
- 3. Niania elektroniczna nie może w pełni zastąpić nadzoru osoby dorosłej.
- Nie umieszczaj kamery bądź kabli w środku łóżeczka dziecięcego lub w zasięgu dzieci. Pozostaw minimum 1 m odstępu.
- 5. Trzymaj kable z dala od zasięgu dzieci.
- 6. Nie trzymaj niani elektronicznej w pobliżu wody lub źródeł ciepła.
- 7. Używaj jedynie oryginalnych części dołączonych do produktu.
- 8. Nie dotykaj styków gniazda zasilania ostrymi lub metalowymi przedmiotami.
- 9. Nie próbuj otwierać pokryw urządzenia.

UWAGA! Na zasięg urządzenia wpływają czynniki zewnętrzne (np. ściany, linie wysokiego napięcia, inne urządzenia elektryczne) przez co realny zasięg może być niższy od podanego w specyfikacji.

#### ZAWARTOŚĆ ZESTAWU

- 1. Monitor
- 2. Kamera
- 3. Zasilacz x2
- 4. Elastyczny uchwyt
- 5. Zestaw do montażu
- 6. Instrukcja obsługi

#### 01. OPIS PRODUKTU

#### A. ODBIORNIK/MONITOR

#### PATRZ RYS. A

- 1. Wskaźnik ładowania
- 2. Przycisk powiększenia
- 3. Przycisk MENU oraz powrotu
- 4. Wskaźnik działania
- 5. Przyciski sterowania (nawigacja menu/głośność/jasność, obrót kamery)
- 6. Przycisk potwierdzenia
- 7. Mikrofon
- 8. Przycisk dwukierunkowej komunikacji
- Kołysanki
- 10. Antena
- 11. Port ładowania USB-C
- 12. Głośnik

- Rozkładana stopka
   Przycisk Reset
- 15. Włącznik

# B. NADAJNIK/KAMERA

## PATRZ RYS. B

- 1. Czujnik światła
- 2. Mikrofon
- 3. Przycisk Reset
- 4. Obiektyw kamery
- 5. Diody podczerwieni
- 6. Slot na kartę SD
- 7. Przycisk połączenia
- 8. Głośnik
- 9. Czujnik temperatury i wilgotności
- 10. Wskaźnik zasilania oraz parowania
- 11. Gniazdo ładowania USB-C
- 12. Przycisk parowania

#### 02. INSTALACJA URZĄDZENIA

Przed montażem kamery sprawdź podgląd, aby upewnić się, że kadr pasuje i pokrywa wymagany widok. Sprawdź poprawność odbioru sygnału. W razie potrzeby, przesuń kamerę, aby uzyskać lepszy sygnał.

- 1. Podłącz zasilacz do kamery i źródła zasilania.
- Podłącz kabel zasilający do monitora i źródła zasilania, a następnie włącz ekran. Zaleca się całkowite naładowanie baterii przed pierwszym użyciem.
- Umieć kamerę w dogodnym miejscu. Kamera może zostać postawiona, zamocowana na elastycznym uchwycie lub powieszona z użyciem zestawu do montażowego. Przed montażem odłącz zasilacz i podłącz ponownie po poprawnym montażu.
- 4. Sposoby montażu:

Sposób 1: Umieść kamerę na plaskiej, suchej powierzchni. PATRZ RYS.C Sposób 2: Do produktu dołączony jest zestaw, przy pomocy którego zamontujesz kamerę na ścianie. Używając śrub i kolków przykręć nasadkę do ściany, a następnie wkręć kamerę na gwint. Sprawdź, czy kamera jest poprawnie zamocowana i nie wypadnie z gwintu. PATRZ RYS.D

Sposób 3: Do produktu dołączony jest elastyczny uchwyt, przy pomocy którego zamontujesz kamerę w wybranym przez siebie miejscu. Nawiń uchwyt, a następnie wkręć kamerę na gwint. Sprawdź, czy kamera jest poprawnie zamocowana i nie wypadnie z gwintu. PATRZ RVS.E

UWAGA: Upewnij się że kamera i kabel zasilający są zamontowane poza zasięgiem dziecka oraz nie stwarzają niebezpieczeństwa. Złe zamontowanie może prowadzić np. do uduszenia dziecka kablem.

# 03. EKRAN I IKONY

# PATRZ RYS. F

- 1. Data
- 2. Godzina
- 3. Wilgotność powietrza w miejscu, gdzie stoi kamera
- 4. Temperatura w miejscu, gdzie stoi kamera
- 5. Wskaźnik trybu nocnego
- 6. Wskaźnik włączonej funkcji wykrywania ruchu
- 7. Wskaźnik włączonej funkcji wykrywania płaczu
- 8. Wskaźnik informujący o włączonym przypomnieniu o karmieniu
- 9. Wskaźnik informujący o włączonych lub wyciszonych dźwiękach
- Wskaźnik siły sygnału
- 11. Wskaźnik baterii
- 12. Wskaźnik poziomu głośności
- 13. Wskaźnik jasności ekranu

#### 04. MENU GŁÓWNE ODBIORNIKA PATRZ RYS. G

Aby wejść do menu głównego naciśnij przycisk "MENU oraz powrotu".

- 1. Kamera
- 2. Przypomnienie o karmieniu

- 3. Alarm zdarzeń
- 4. Alarm temperatury i wilgotności powietrza
- 5. Kołysanki
- 6. Ustawienia wyświetlacza
- 7. Serwis
- 8. Ustawienia systemowe

# ROZPOCZĘCIE PRACY KAMERY Z ODBIORNKIEM

#### 05. PAROWANIE KAMERY Z ODBIORNIKIEM

Monitor i kamera są ze sobą sparowane fabrycznie. Nie trzeba ich ponownie parować ze sobą, chyba że wystąpiła utrata połączenia.

W takim wypadku postępuj wg wskazówek:

- 1. Naciśnij przycisk MENU aby wejść do menu głównego.
- 2. Wybierz ikonę "kamera" i naciśnij "OK".
- 3. Naciśnij ponownie "OK", aby rozpocząć parowanie.
- Masz teraz 30 sekund na przytrzymanie przycisku parowania na kamerze, aż do usłyszenia sygnału dźwiękowego, około 3 sekundy.
- 5. Po udanym parowaniu odbiornik wróci do ekranu głównego i wyświetli obraz ze sparowanej kamery.

#### 06. KORZYSTANIE Z URZĄDZENIA

#### A. STEROWANIE GŁOWICĄ KAMERY

Podczas podglądu kamery możesz obracać głowicą za pomocą przycisków sterowania na odbiorniku w zakresie ruchów głowicy.

#### B. ZOOM

Podczas podglądu kamery naciśnij przycisk "Powiększania" na monitorze aby przybliżyć podgląd obrazu 2 lub 4 krotnie. Ponowne naciśnięcie przycisku zwiększy powiększenie, a kolejne przywróci stan początkowy.

#### C. KOŁYSANKI

Podczas podglądu kamery naciśnij przycisk "Kołysanki" na monitorze aby je włączyć. Ponowne naciśnięcie wyłączy melodie.

#### D. DWUSTRONNA KOMUNIKACJA

Podczas podglądu kamery naciśnij i przytrzymaj na czas mówienia przycisk "Dwukierunkowej komunikacji" na monitorze.

#### E. USTAWIENIA GŁOŚNOŚCI

Podczas podglądu kamery naciśnij przycisk "OK", a następnie za pomocą przycisków sterowania do góry i na dół dostosuj preferowaną głośność. Aktualny poziom wyświetlany jest w lewym dolnym rogu odbiornika.

#### F. USTAWIENIA JASNOŚCI WYŚWIETLACZA

Podczas podglądu kamery naciśnij przycisk "OK", a następnie za pomocą przycisków sterowania do lewo i prawo dostosuj preferowaną jasność. Aktualny poziom wyświetlany jest w prawym dolnym rogu odbiornika.

#### G. MENU GŁÓWNE

Naciśnij przycisk "MENU", aby wejść do menu głównego, które zawiera 8 pozycji:

#### Kamera

Naciśnij przycisk "OK", aby przejść do parowania i odłączania kamery. Jeżeli kamera jest sparowana możesz ją odłączyć trzymając przycisk "OK" przez około 5 sekund. Jeżeli kamera nie jest połączona z odbiornikiem, naciśnij przycisk "OK" na odbiorniku, a następnie w przeciągu 30 sekund naciśnij i przytrzymaj przez 5 sekund przycisk prowania.

# • Przypomnienie o karmieniu

Naciśnij przycisk "OK", aby przejść do opcji przypomnienia o karmieniu.

Za pomocą przycisków sterowania prawo i lewo wybierz częstotliwość przypomnienia. Po wybraniu naciskaj przycisk w prawo, aż do przejścia do godziny, następnie należy ją ustawić za pomocą przycisków dół i góra. Po ustawieniu godziny naciśnij przycisk "Menu i powrotu", aby wrócić do Menu głównego. Ustawienia zapisza sję automatycznie.

#### Alarm zdarzeń

Naciśnij przycisk "OK", aby przejść do opcji alarmu.

Wybierz czułość alarmów płaczu za pomocą przycisków sterowania prawo i lewo, a następnie zatwierdź preferowany poziom za pomocą przycisku "OK".

Naciśnij przycisk sterowania w dół, aby wybrać czułość dla wykrywania ruchu, a następnie poziom czułości za pomocą przycisków sterowania prawo i lewo. Zatwierdź poziom za pomocą przycisku "OK".

Naciśnij przycisk sterowania w dół, a następnie wybierz za pomocą przycisków sterowania prawo i lewo głośność alarmu. Zatwierdź poziom za pomocą przycisku "OK"

Po ustawieniu naciśnij przycisk "Menu i powrotu", aby wrócić do Menu głównego.

#### Alarm temperatury i wilgotności powietrza

Naciśnij przycisk "OK", aby przejść do opcji alarmu.

Wybierz minimalną temperaturę za pomocą przycisków sterowania góra i dół. Następnie naciśnij przycisk sterowania w prawo i analogicznie ustaw maksymalną czułość alarmów płaczu za pomocą przycisków sterowania prawo i lewo, a następnie zatwierźd preferowany poziom za pomocą przycisku, u/K<sup>\*</sup>.

Następnie za pomocą przycisku sterowania prawo lewo wybierz i ustaw analogicznie minimalną i maksymalną wilgotność powietrza w miejscu kamery.

Możesz wybrać także jednostkę temperatury, zatwierdzając przyciskiem "OK" po wybraniu. A także całkowicie wyłączyć alarmy.

Po ustawieniu naciśnij przycisk "Menu i powrotu", aby wrócić do Menu głównego.

#### Kołysanki

Naciśnij przycisk "OK", aby przejść do opcji alarmu.

Za pomocą przycisków sterowania wybierz kołysankę, którą chcesz odtworzyć, ewentualną opcję powtarzania lub zapętlenia utworu, a także głośność. Po wybraniu zatwierdzaj każdą zmianę za pomocą przycisku "OK".

# • Ustawienia wyświetlacza

Naciśnij przycisk "OK", aby przejść do opcji ustawienia wyświetlacza.

Za pomocą przycisków sterowania prawo i lewo wybierz częstotliwość odświeżania ekranu aby zredukować migotanie lub wyłącz tę funkcję. Zatwierdź zmianę za pomocą przycisku "OK".

Naciśnij przycisk sterowania w dół, aby wybrać czas, po jakim odbiornik przejdzie w tryb uśpienia w momencie braku aktywności. Zatwierdź zmianę za pomocą przycisku "OK".

Naciśnij przycisk sterowania w dół, aby wybrać jasność ekranu. Za pomocą przycisków sterowania prawo i lewo dostosuj jasność, a następnie zatwierdź zmianę za pomocą przycisku "OK".

Po ustawieniu naciśnij przycisk "Menu i powrotu", aby wrócić do Menu głównego.

#### Serwis

Naciśnij przycisk "OK", aby sprawdzić adres strony internetowej, na której znajdziesz dane kontaktowe, a także formularz do zgłoszenia reklamacji.

Naciśnij przycisk "Menu i powrotu", aby wrócić do Menu głównego.

#### Ustawienia systemowe

Naciśnij przycisk "OK", aby wejść w ustawienia systemowe.

Naciśnij przycisk, "OK" ponownie, aby wybrać język menu. Wybierz język za pomocą strzałek sterowania. Do wyboru jest 8 języków: polski, anglelski, niemiecki, francuski, czeski, hiszpański, włoski, niderlandzki. Wybór potwierdź naciskając przycisk. "OK". Następnie naciśnij przycisk. "Menu i powrotu".

Naciśnij przycisk sterowania w prawo, a następnie naciśnij przycisk "OK" w celu ustawienia daty, godziny oraz strefy czasowej. Po ustawieniu danych zatwierdź wybierając przycisk "Zapisz" i naciskając przycisk "OK". Następnie naciśnij przycisk "Menu i powrotu".

Naciśnij przycisk sterowania w prawo, a następnie naciśnij przycisk "OK", aby sprawdzić model, wersję oprogramowania układowego, numer seryjny lub możesz także uruchomić ponownie kamerę lub już zresetować. Aby wybrać funkcję uruchomienia ponownie lub zresetowania należy za pomocą przycisków sterowania lewo i prawo wybrać funkcję, a następnie zatwierdzić za pomocą przycisku "OK". Zresetowanie wymaga ponownego potwierdzenia.

Naciśnij przycisk sterowania w prawo, a następnie naciśnij przycisk "OK", aby sprawdzić wersję sprzętową, wersję oprogramowania, wersję oprogramowania układowego lub możesz także zresetować odbiornik. Aby wybrać funkcję zresetowania należy nacisnąć przycisk "OK" dwukrotnie, a następnie ponownie potwierdzić wybieraję "TAK".

#### ROZPOCZĘCIE PRACY KAMERY Z APLIKACJĄ TUYA

# 07. PAROWANIE KAMERY Z APLIKACJĄ

#### 1. Pobierz aplikację - PATRZ RYS. H

Android/iOS: pobierz aplikację Tuya Smart w sklepie Google Play/ App Store

- H1 pobierz w Google Play
- H2 pobierz w App Store

#### 2. Rejestracja i logowanie

Uruchom aplikację na smartfonie. Zarejestruj się, a następnie zaloguj na utworzone konto.

#### 3. Dodaj urządzenie

- Podłącz kamerę do zasilania i poczekaj, aż usłyszysz powiadomienie dźwiękowe.
- Przytrzymaj przycisk reset (rys.B 12) przez 3-5 sekund, aż usłyszysz sygnał dźwiękowy.
- Upewnij się, że telefon jest podłączony do sieci Wi-Fi, z którą połączone będzie urządzenie.
- Uwaga: do poprawnego działania kamery wymagane jest połączenie z siecią Wi-Fi 2.4 GHz. Kamera nie obsługuje sieci 5 GHz.
- Naciśnij symbol (+) w prawym górnym rogu interfejsu aplikacji lub wybierz opcję "Dodaj urządzenie".
- Spośród kategorii produktów wybierz "Aparat i blokada" a następnie "Kamera bezp. (Wi-Fi)".
- W prawym górnym rogu wybierz tryb połączenia kamery z siecią "Kod QR dla kamery" i przejdź do następnego kroku.
- Po wyborze trybu połączenia postępuj zgodnie z instrukcjami w aplikacji.

#### 4. Usuwanie urządzenia

 Na ekranie głównym przytrzymaj nazwę dowolnego z dodanych urządzeń. Następnie zaznacz jedno lub więcej urządzeń, które chcesz usunąć i kliknij ikonę kosza na śmieci.

UWAGA: Po sparowaniu kamery z aplikacją może nastąpić rozłączenia kamery z odbiornikiem. W takim przypadku należy ponownie sparować kamerę z odbiornikiem.

#### 08. FUNKCJE APLIKACJI

# Ekran główny

a. Pełny ekran PATRZ RYS. I.1

Funkcja umożliwia podgląd na pełnym ekranie.

#### Dodatkowe funkcje w tej zakładce:

- manualne sterowanie głowicą kamery. PATRZ RYS. J.1
- zapis wideo po aktywowaniu funkcji rozpoczęty zostanie zapis nagrania wideo. Domyślnie urządzenie zapisuje nagrania w galerii telefonu (Androf) lub aplikacji (IOS). Po aktywacji przez użytkownika możliwe jest również zapisywanie nagrań w chmurze. PATRZ RYS. 1.2
- komunikacja (Speak) w zależności od wybranych ustawień przycisk odpowiada za jedno- lub dwustronną komunikację audio. W celu jednostronnej komunikacji należy nacisnąć przycisk, po wyborze łączności dwustronnej w ustawieniach aplikacji należy przytrzymać przycisk aby komunikować się za pomocą głośników wbudowanych w urządzenie. PATRZ RYS. J.3
- wykonywanie zdjęć (Screenshot) po wybraniu tej opcji kamera wykona i zapisze zdjęcie w pamięci telefonu lub w chmurze. PATRZ RYS. J.4
- jakość nagrania SD/HD, zalecamy HD. PATRZ RYS. J.5
- nasłuch otoczenia naciśnij, aby nasłuchiwać otoczenie kamery PATRZ RYS. J.6
- b. Wykonywanie zdjęć (Screenshot) PATRZ RYS. I.2

Po wybraniu tej opcji kamera wykona i zapisze zdjęcie w pamięci telefonu lub w chmurze.

## c. Komunikacja (Speak) PATRZ RYS. I.3

W zależności od wybranych ustawień przycisk odpowiada za jedno- lub dwustronną komunikację audio. W celu jednostronnej komunikacji należy nacisnąć przycisk, po wyborze łączności dwustronnej w ustawieniach aplikacji należy przytrzymać przycisk aby komunikować się za pomocą głośników wbudowanych w urządzenie.

#### d. Zapis wideo (Record) PATRZ RYS. I.4

Po aktywowaniu funkcji rozpoczęty zostanie zapis nagrania wideo. Domyślnie urządzenie zapisuje nagrania w galerii telefonu (Android) lub aplikacji (iOS). Po aktywacji przez użytkownika możliwe jest również zapisywanie nagrań w chmurze.

- e. Pogląd w pionie RYS. I.5
- f. Playback PATRZ RYS. I.6

Funkcja pozwala na odtwarzanie nagrań zapisanych na karcie SD. Korzystaj z karty SD sformatowanej w systemie plików FAT32.

g. Gallery PATRZ RYS. I.7

Funkcja pozwala na przeglądanie zdjęć zapisanych w pamięci telefonu lub w chmurze.

- h. Theme color PATRZ RYS. I.8 Zmiana koloru tła.
- Private mode PATRZ RYS. I.9 Tryb uśpienia podglądu kamery.
- j. Night mode PATRZ RYS. I.10 Tryb nocy z doświetleniem diodami IR.
- k. Anti-Flicker PATRZ RYS. I.11

Funkcja redukcji migotania. Ustaw częstotliwość odświeżania ekranu lub wyłącz.

- Device Volume PATRZ RYS. I12 Ustaw głośność.
- m. Motion detection PATRZ RYS. I.13 Tryb wykrycia ruchu. Po uruchomieniu i wykryciu ruchu wysyła powiadomienie.
- Temperature PATRZ RYS. I.14 Umożliwia zmianę jednostki wyświetlanej temperatury.
- Lullaby PATRZ RYS. 1.15
   Za pomocą tej funkcji wybierz kołysankę, którą chcesz odtworzyć, ewentualną opcję powtarzania lub zapętienia utworu, a także głośność.
- p. Edit PATRZ RYS. I.16 Umożliwia zarządzanie przyciskami.
- q. Messages PATRZ RYS. I.17 Informacja o ostatnich powiadomieniach.
- Direction PATRZ RYS. I.18 Manualne sterowanie głowicą kamery.
- Features PATRZ RYS. I.19 Powrót do głównego MENU sterującego.

# 09. USTAWIENIA

# Dostęp do ustawień uzyskasz klikając ikonę trzech kropek w prawym, górnym rogu ekranu.

- Informacje o urządzeniu Informacje dotyczące konta właściciela urządzenia, adresu IP z jakim połączona jest kamera, ID urządzenia, strefy czasowej oraz siły sygnału Wi-Fi.
- Naciśnij, aby uruchomić sceny
   Przełączanie podglądu między innymi urządzeniami dodanymi do aplikacji Tuya.
- c. Hibernacja

Wstrzymanie działania kamery.

- d. Podstawowe ustawienia funkcji
  Ustawienia: kontrolka/odwróć ekran /tryb audio zalecamy dwukierunkowe audio/Anty-migotanie
- Funkcja noktowizora IR Ustawienia działania diod IR w trybie nocnym – włączenie/wyłączenie lub tryb automatyczny.
- f. Ustawienia alarmu wykrywania Aktywacja/ dezaktywacja detekcji ruchu, śledzenia oraz powiadomień w aplikacji.
- g. Dźwięk

Dostosuj głośność urządzenia.

h. Ustawienia wykrywania alarmu

Ustawienia czułości alarmu ruchu/ ustawienia czułości alarmu płaczu/ ustawienia alarmu/ syrena alarmowa

- i. Powiadomienia telefonu
- Dostęp do zakupów w aplikacji Tuya. j. Powiadomienia SMS

Dostęp do zakupów w aplikacji Tuya.

- k. Powiadomienia offline Włącz/wyłącz.
- I. FAQ and Feedback

Pytania i odpowiedzi dotyczące urządzenia. Domyślnie nieaktywne.

- m. Udostępnione urządzenia
   Ustawienie udostępnienia urządzenia innym użytkownikom.
   n. Dodaj asystenta głosowego do ekranu głównego
- Ustawienia skrótu szybkiego dostępu do interfejsu urządzenia z ekranu głównego telefonu.
- o. Aktualizacja urządzenia
- p. Klient komputerowy IPC
- q. Reset urządzenia
- r. Usuń urządzenie

# 10. PRZYCISK POŁĄCZENIA

Aby wykonać połączenie za pomocą kamery naciśnij około 2 sekundy przycisk "Połączenie" na kamerze, a wykona ona połączenie za pomocą aplikacji Tuya na telefon sparowany z kamerą. 11 SPECYFIKACIA Wvświetlacz: 5 cali Weiście kamery i monitora: DC 5V 1A Napiecie weiściowe zasilaczy: 220-240V 50-60 Hz Zasieg sygnału: do 500m (na zewnatrz), do 100m (wewnatrz) Rozdzielczość monitora: HD, 1280x720 Rozdzielczość kamery: Full HD 1080p Kat widzenia kamery: 110 °C Kat obrotu kamery: 355' w poziomie. 55' góra i dół Wbudowany akumulator (monitor): 3000mAh Obsługa kart pamieci: do 128 GB, klasa 10 wzwyż Zakres częstotliwości: 2412-2472 MHz oraz 864-866 MHz Tryb nocny: do 5m Temperatura pracy: -10-50 °C Czuinik światła: Tak Czuinik temperatury: Tak Czujnik wilgotności powietrza: Tak Maksymalna moc częstotliwości radiowej emitowanej w zakresie częstotliwości 2412-2472 MHz: Kamera 13.22 dBm Maksymalna moc częstotliwości radiowej emitowanej w zakresie częstotliwości 864-866 MHz: Kamera 6,13 dBm; Monitor 5,78 dbm Wymiary: monitor 16x8x1.6 cm, kamera 8.2x8.5x11.9 cm Waga: monitor 171g, kamera 220g

#### 12. KARTA GWARANCYJNA

Produkt objęty jest 24-miesięczną gwarancją. Warunki gwarancji można znaleźć na stronie: https://neno.pl/gwarancja Szczęgóły, kontakt oraz adres serwisu można znaleźć na stronie: https://neno.pl/kontakt Specyfikacje i zawartość zestawu mogą ulec zmianie bez powiadomienia. Przepraszamy za wszelkie niedogodności. KGK Trend deklaruje, że urządzenie Neno Ivo jest zgodne z istotnymi wymaganiami dyrektywy 2014/53/EU. Pełną treść deklaracji można znaleźć pod linkiem: https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-two.pdf

# EN

# USER MANUAL

Thank you for purchasing our Neno Ivo baby monitor.

With this device you can monitor your child's sleep or play in another room in real time. Communication between the transmitter and receiver takes place via radio waves with a maximum distance of 500m (in open spaces). The digital connection ensures interference-free data transmission. The camera is equipped with IR LEDs that switch on automatically when light levels are insufficient. The two-way intercom allows you to talk to your child. You can also check the temperature and humidity in your child's room at any time, thanks to the built-in sensor. The monitor has a built-in battery so you can always have it with you. Please read this user manual carefully before using the product.

CAUTION: Leave the charging cable in a safe place (position) out of the reach of the child. Failure to do so may put the child at risk of suffocation or other dangerous situations (e.g. electric shock).

#### BEFORE USE

The Neno Ivo baby monitor complies with all relevant EMF standards and is safe to use when used as described in the user guide.

In particular, pay attention to the following points:

- Installation of the device must be carried out by an adult. Keep small parts away from children during installation.
- 2. This product is not a toy. Do not allow children to play with the device.
- 3. A baby monitor cannot fully replace adult supervision.
- Do not place the camera or cables inside the cot or within reach of children. Leave a minimum distance of 1 m.

- 5. Keep cables out of the reach of children.
- 6. Do not keep the camera near water or heat sources.
- 7. Use only the original parts supplied with the product.
- 8. Do not touch the contacts of the power socket with sharp or metallic objects.
- 9. Do not attempt to open the device's covers.

ATTENTION: The range of the device is affected by external factors (e.g. walls, high-voltage lines, other electrical equipment), so the actual range may be less than specified.

#### CONTENTS OF THE KIT

- 1. Monitor
- 2. Camera
- 3. Power supply x2
- 4. Flexible handle
- 5. Installation kit
- 6. Manual

#### 01. PRODUCT DESCRIPTION

# A. RECEIVER/MONITOR

#### SEE FIG. A

- 1. Charging indicator
- 2. Zoom button
- 3. MENU and back button
- 4. Performance indicator
- 5. Control buttons (menu navigation/volume/brightness, camera rotation)
- 6. Confirmation button
- 7. Microphone
- 8. Two-way communication button
- 9. Lullabies
- 10. Antenna
- 11. USB-C charging port
- 12. Loudspeaker
- 13. Fold-out footplate
- 14. Reset button
- 15. Switch

# B. TRANSMITTER/CAMERA

#### SEE FIG. B

- 1. Light sensor
- 2. Microphone
- 3. Reset button
- 4. Camera lens
- 5. Infrared LEDs
- 6. SD card slot
- 7. Call button
- 8. Loudspeaker
- 9. Temperature and humidity sensor
- 10. Power and pairing indicator
- 11. USB-C charging socket
- 12. Pairing button

#### 02. INSTALLATION OF THE DEVICE

Before mounting the camera, check the preview to ensure that the frame fits and covers the required view. Check for correct signal reception. If necessary, move the camera to get a better signal.

- 1. Connect the power supply to the camera and power source.
- Connect the power cable to the monitor and power source, then switch on the screen. It is recommended to fully charge the battery before first use.
- Place the camera in a convenient location. The camera can be stood, mounted on a flexible bracket or hung using the mounting kit. Disconnect the power supply before mounting and reconnect after correct installation.
- 4. Assembly methods:

Method 1: Place the camera on a flat, dry surface. SEE FIG.C

Method 2: The product comes with a kit with which you will mount the camera on the wall. Using screws and dowels, screw the cap onto the wall and then screw the camera onto the thread. Check that the camera is correctly fixed and will not fall out of the thread. SEE FIG.D

Method 3: A flexible bracket is included with the product, with which you mount the camera in the location of your choice. Wind the bracket and then screw the camera onto the thread. Check that the camera is correctly attached and will not fall out of the thread. SEE FIG.E

CAUTION: Ensure that the camera and power cable are mounted out of the reach of the child and do not create a hazard. Poor mounting can lead, for example, to a child being strangled by the cable.

#### 03. SCREEN AND ICONS

# SEE FIG. F

- 1. Date
- 2. Hour
- 3. Air humidity at the camera site
- 4. Temperature at the camera site
- 5. Night mode indicator
- 6. Indicator for motion detection function activated
- 7. Cry detection indicator on
- 8. Indicator showing feeding reminder activated
- 9. Indicator for activated or muted sounds
- 10. Signal strength indicator
- 11. Battery indicator
- 12. Volume indicator
- 13. Screen brightness indicator

# 04. RECEIVER MAIN MENU

#### SEE FIG. G

To enter the main menu, press the "MENU and return" button.

- 1. Camera
- 2. Feeding reminder
- 3. Event alarm
- 4. Temperature and humidity alarm
- 5. Lullabies
- 6. Display settings
- 7. Service
- 8. System settings

#### START OF CAMERA OPERATION WITH RECEIVER

#### 05. PAIRING THE CAMERA WITH THE RECEIVER

The monitor and camera are paired with each other at the factory. They do not need to be paired with each other again unless there has been a loss of connection.

In this case, follow the instructions:

- 1. Press the MENU button to enter the main menu.
- 2. Select the "camera" icon and press "OK".
- 3. Press "OK" again to start pairing.
- You now have 30 seconds to hold down the pairing button on the camera until you hear a beep, about 3 seconds.
- After successful pairing, the receiver will return to the home screen and display the image from the paired camera.

# 06. USE OF THE DEVICE

#### A. CAMERA HEAD CONTROL

When viewing the camera, you can rotate the head using the control buttons on the receiver within the range of head movement.

#### B. ZOOM

While viewing the camera, press the "Zoom" button on the monitor to zoom in on the preview image 2 or

4 times. Pressing the button again will increase the magnification and the next one will restore the initial state.

#### C. LULLABIES

While viewing the camera, press the "Lullabies" button on the monitor to switch them on. Pressing again will turn the melodies off.

#### D. TWO-WAY COMMUNICATION

While viewing the camera, press and hold the "Two-way communication" button on the monitor while speaking.

# E. VOLUME SETTINGS

While viewing the camera, press the "OK" button and then use the up and down control buttons to adjust the preferred volume. The current level is displayed in the lower left corner of the receiver.

#### F. DISPLAY BRIGHTNESS SETTINGS

While viewing the camera, press the "OK" button and then use the left and right control buttons to adjust the preferred brightness. The current level is displayed in the lower right corner of the receiver.

#### G. MAIN MENU

Press the "MENU" button to enter the main menu, which contains 8 items:

#### Camera

Press the "OK" button to proceed to pairing and disconnecting the camera.

If the camera is paired, you can disconnect it by holding the "OK" button for about 5 seconds.

If the camera is not connected to the receiver, press the "OK" button on the receiver and then press and hold the pairing button for 5 seconds within 30 seconds.

#### • Feeding reminder

Press the 'OK' button to access the feeding reminder option.

Use the right and left control buttons to select the reminder frequency. Once selected, press the right button until you get to the time, then set it using the down and up buttons.

After setting the time, press the "Menu and return" button to return to the Main Menu. The settings will be saved automatically.

#### Event alarm

Press the 'OK' button to access the alarm options.

Select the sensitivity of the cry alarms using the right and left control buttons and confirm the preferred level using the 'OK' button.

Press the down control to select the sensitivity for motion detection and then the sensitivity level using the right and left control buttons. Confirm the level using the "OK" button.

Press the down control and then select the alarm volume using the right and left control buttons. Confirm the level using the "OK" button

Once set, press the 'Menu and Return' button to return to the Main Menu.

#### • Temperature and humidity alarm

Press the 'OK' button to access the alarm options.

Select the minimum temperature using the up and down control buttons. Then press the right control button and similarly set the maximum sensitivity of the cry alarms using the right and left control buttons and confirm the preferred level using the 'OK' button.

Then use the control button right left to select and set the minimum and maximum humidity at the camera site analogously.

You can also select the temperature unit by confirming with the 'OK' button once selected. And you can also disable the alarms completely.

Once set, press the 'Menu and Return' button to return to the Main Menu.

#### Lullabies

Press the 'OK' button to access the alarm options.

Use the control buttons to select the lullaby you wish to play, the possible option to repeat or loop the song, and the volume. Once selected, confirm each change with the "OK" button.

#### Display settings

Press the 'OK' button to access the display setting options.

Use the right and left control buttons to select the screen refresh rate to reduce flicker or turn this function off. Confirm the change with the "OK" button.

Press the control down to select the time after which the receiver enters sleep mode when inactive.

Confirm the change with the "OK" button.

Press the down control to select the brightness of the screen. Use the right and left control buttons to adjust the brightness and then confirm the change with the "OK" button.

Once set, press the 'Menu and Return' button to return to the Main Menu.

#### Service

Press the 'OK' button to check the address of the website, where you will find contact details as well as a form to make a complaint.

Press the "Menu and Return" button to return to the Main Menu.

#### System settings

Press the "OK" button to enter the system settings.

Press the "OK" button again to select the menu language. Select the language using the control arrows. There are 8 languages to choose from: Polish, English, German, French, Czech, Spanish, Italian, Dutch. Confirm your choice by oressine the "OK" button. Then oress the "Menu and back" button.

Press the control button to the right, then press the "OK" button to set the date, time and time zone. Once the data has been set, confirm by selecting the "Save" button and pressing the "OK" button. Then press the "Meu and back" button.

Press the control button to the right and then press the "OK" button to check the model, firmware version, serial number or you can also restart the camera or reset it already. To select the restart or reset function, use the left and right control buttons to select the function and then confirm with the "OK" button. A reset requires confirmation again.

Press the control button to the right and then press the "OK" button to check the hardware version, software version, firmware version or you can also reset the receiver. To select the reset function, press the "OK" button twice and then confirm again by selecting "YES".

#### START OF CAMERA OPERATION WITH TUYA APPLICATION

# 07. PAIRING THE CAMERA WITH THE APP

1. Download the application - SEE FIG. H

Android/iOS: download the Tuya Smart app in the Google Play/ App Store H1 - download on Google Play H2 - download in the Apn Store

#### 2. Registration and login

Launch the app on your smartphone. Register and then log in to the account you have created.

- 3. Add device
  - · Connect the camera to the power supply and wait until you hear an audible notification.
  - Hold down the reset button (fig.B 12) for 3-5 seconds until you hear a beep.
  - · Make sure the phone is connected to the Wi-Fi network to which the device will be connected.
  - Note: a 2.4 GHz Wi-Fi network connection is required for the camera to operate correctly. The camera does not support 5 GHz networks.
  - · Press the (+) symbol in the top right corner of the application interface or select "Add device".
  - · From the product categories, select "Camera and lock" and then "Wireless camera (Wi-Fi)".
  - In the top right corner, select the camera's network connection mode "QR code for camera" and proceed to the next step.
  - · Once you have selected the connection mode, follow the instructions in the app.

#### 4. Deletion of the device

 On the home screen, hold down the name of any of the devices you have added. Then select one or more devices you want to delete and click the recycle bin icon.

NOTE: After pairing the camera with the application, the camera and the receiver may disconnect. In this case, the camera must be paired with the receiver again.

# 08. FUNCTIONS OF THE APPLICATION

# 1. Home screen

a. Full screen WATCH FIG. I.1

The function enables full-screen viewing.

- Additional functions under this tab:
- manual control of the camera head. SEE FIG. J.1
- video recording when this function is activated, video recording is started. By default, the device saves recordings in the phone gaillery (Android) or app (IOS). When activated by the user, it is also possible to save recordings to the cloud. SEE FIG. J.2
- · communication (Speak) depending on the selected settings, the button is responsible for one-

way or two-way audio communication. For one-way communication, press the button; when two-way communication is selected in the application settings, hold down the button to communicate using the unit's built-in speakers. SEE FIG. 13

- taking photos (Screenshot) when selected, the camera will take and save a photo to the phone memory or to the cloud. SEE FIG. J.4
- recording quality SD/HD, HD recommended. SEE FIG. J.5
- Surround listening press to listen to the camera's surroundings SEE FIG. J.6
- b. Taking a picture (Screenshot) SEE FIG. I.2 When collected the comproversity take and comprove the second sec

When selected, the camera will take and save a photo to the phone's memory or to the cloud.

c. Communication (Speak) See FIG. I.3

Depending on the settings selected, the button is responsible for one-way or two-way audio communication. For one-way communication, press the button; when two-way communication is selected in the application settings, hold down the button to communicate via the unit's built-in speakers.

d. Video recording (Record) SEE FIG. 1.4

When the function is activated, the recording of the video will start. By default, the device saves recordings in the phone gallery (Android) or app (iOS). Once activated by the user, it is also possible to save recordings to the cloud.

- e. Vertical view FIG. I.5
- f. Playback SEE FIG. I.6

This function allows you to playback recordings stored on the SD card. Use an SD card formatted in the FAT32 file system.

g. Gallery FIG. I.7

The function allows you to view photos stored in your phone's memory or in the cloud.

h. Theme colour SEE FIG. I.8

Changing the background colour.

- Private mode SEE FIG. I.9 Camera preview sleep mode.
- j. Night mode SEE FIG. I.10 Night mode with IR LED illumination.
- k. Anti-Flicker FIG. I.11 Flicker reduction function. Set the screen refresh rate or turn it off.
- Device Volume See FIG. 112 Set the volume.
- m. Motion detection FIG. 1.13 Motion detection mode. When activated and motion is detected, it sends a notification.
- Temperature FIG. I.14 Allows the unit of temperature displayed to be changed.
- o. Lullaby SEE FIG. 1.15 Use this function to select the lullaby you want to play, the possible option to repeat or loop the song, as well as the volume.
- p. Edit SEE FIG. I.16 Allows button management.
- Messages SEE FIG. I.17 Information on recent notifications.
- Direction FIG. I.18 Manual control of the camera head.
- Features FIG. I.19 Return to the main control MENU.

# 09. SETTINGS

You can access the settings by clicking on the three dots icon in the top right-hand corner of the screen.

a. Device information

Information on the device owner's account, the IP address the camera is connected to, the device ID, time zone and WI-Fi signal strength.

- Press to start scenes
   Switch previews between other devices added to the Tuya app.
- c. Hibernation

Hibernation of the camera.

d. Basic function settings

Settings: control/reverse screen/audio mode - we recommend two-way audio/Anti-flicker

# e. IR night vision function

Settings for IR night-vision operation - on/off or automatic mode.

# f. Alarm detection settings

Activation/deactivation of motion detection, tracking and in-app notifications.

#### g. Sound

Adjust the volume of the device.

h. Alarm detection settings

Motion alarm sensitivity settings/Cry alarm sensitivity settings/Alarm settings/Alarm siren

#### i. Phone notifications

Access to shopping on the Tuya app.

j. SMS notifications

Access to shopping on the Tuya app.

- k. Offline notifications
- On/off.

Questions and answers about the device. Default inactive.

#### m. Shared devices

Setting up the sharing of a device with other users.

- Add voice assistant to home screen Shortcut settings for quick access to the device interface from the phone's home screen.
- o. Device update
- p. IPC computer client
- q. Device reset
- r. Remove device

# 10. CALL BUTTON

To make a call using the camera, press the 'Call' button on the camera for about 2 seconds and it will make the call using the Tuya app on the phone paired with the camera.

#### 11. SPECIFICATION

Display: 5 inches Camera and monitor input: DC 5V 1A Input voltage for power supplies: 220-240V 50-60 Hz Signal range: up to 500m (outdoor), up to 100m (indoor) Monitor resolution: HD, 1280x720 Camera resolution: Full HD 1080p Camera viewing angle: 110 °C Camera rotation angle: 355' horizontally, 55' up and down Built-in battery (monitor): 3000mAh Memory card support: up to 128 GB, class 10 and higher Frequency range: 2412-2472 MHz and 864-866 MHz Night mode: up to 5m Operating temperature: -10-50 °C Light sensor: Yes Temperature sensor: Yes Humidity sensor: Yes Maximum RF power emitted in the frequency range 2412-2472 MHz: Camera 13.22 dBm Maximum RF power emitted in the frequency range 864-866 MHz: Camera 6.13 dBm; Monitor 5.78 dbm Dimensions: monitor 16x8x1.6 cm, camera 8.2x8.5x11.9 cm Weight: monitor 171g, camera 220g

# 12. WARRANTY CARD

The product comes with a 24-month guarantee. Warranty conditions can be found at: **thtps://neno.pl/gwarancja** Details, contact and service address can be found at: **https://neno.pl/kontakt** Specifications and contents are subject to change without notice. We apologise for any inconvenience. KGK Trend declares that the Neno ivo device complies with the essential requirements of Directive 2014/53/ EU. The full declaration can be found at the following link: https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-tvo.pdf

# BEDIENUNGSANLEITUNG

Vielen Dank, dass Sie sich für unser Neno Ivo Babyphone entschieden haben.

Mit diesem Gerät können Sie den Schlaf oder das Spiel Ihres Kindes in einem anderen Raum in Echtzeit überwachen. Die Kommunikation zwischen Sender und Empfänger erfolgt über Funkwellen mit einer maximalen Entfernung von SOOm (in offenen Räumen). Die digitale Verbindung sorgt für eine störungsfreie Datenübertragung. Die Kamera ist mit IR-LEDs ausgestattet, die sich bei unzureichender Beleuchtung automatisch einschalten. Die Gegensprechanlage ermöglicht es Ihnen, mit Ihrem Kind zu sprechen. Außerdem können Sie dank des eingebauten Sensors jederzeit die Temperatur und Luftfeuchtigkeit im Zimmer Ihres Kindes überprüfen. Der Monitor verfügt über eine eingebaute Batterle, so dass Sie ihn immer bei sich haben können. Bitte lesen Sie diese Gebrauchsanweisung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt benutzen.

ACHTUNG: Lassen Sie das Ladekabel an einem sicheren Ort (Position) außerhalb der Reichweite des Kindes. Andernfalls besteht für das Kind die Gefahr des Erstickens oder anderer gefährlicher Situationen (z. B. Stromschlag.).

#### VOR DER VERWENDUNG

Das Neno Ivo Babyphone entspricht allen relevanten EMF-Normen und ist sicher im Gebrauch, wenn es wie in der Bedienungsanleitung beschrieben verwendet wird.

Achten Sie insbesondere auf die folgenden Punkte:

- Die Installation des Geräts muss von einem Erwachsenen durchgeführt werden. Halten Sie Kleinteile während der Installation von Kindern fern.
- 2. Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Erlauben Sie Kindern nicht, mit dem Gerät zu spielen.
- 3. Ein Babyphone kann die Aufsicht durch Erwachsene nicht vollständig ersetzen.
- Legen Sie die Kamera oder die Kabel nicht in das Kinderbett oder in die Reichweite von Kindern. Halten Sie einen Mindestabstand von 1 m ein.
- 5. Bewahren Sie Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- 6. Bewahren Sie die Kamera nicht in der Nähe von Wasser oder Wärmequellen auf.
- 7. Verwenden Sie nur die mit dem Produkt gelieferten Originalteile.
- 8. Berühren Sie die Kontakte der Steckdose nicht mit scharfen oder metallischen Gegenständen.
- 9. Versuchen Sie nicht, die Abdeckungen des Geräts zu öffnen.

ACHTUNG: Die Reichweite des Geräts wird durch äußere Faktoren (z. B. Wände, Hochspannungsleitungen, andere elektrische Geräte) beeinflusst, so dass die tatsächliche Reichweite geringer sein kann als angegeben.

#### INHALT DES KITS

- 1. Monitor
- 2. Kamera
- 3. Stromversorgung x2
- 4. Flexibler Griff
- 5. Einbausatz
- 6. Handbuch

# 01. PRODUKTBEZEICHNUNG

# A. EMPFÄNGER/MONITOR

# SIEHE ABB. A

- 1. Ladeindikator
- 2. Taste Zoom
- 3. MENU und Zurück-Taste
- 4. Leistungsindikator
- 5. Steuertasten (Menünavigation/Lautstärke/Helligkeit, Kameradrehung)
- 6. Schaltfläche "Bestätigen
- 7. Mikrofon
- 8. Taste für Zwei-Wege-Kommunikation
- 9. Wiegenlieder
- 10. Antenne
- 11. USB-C-Ladeanschluss
- 12. Lautsprecher

13. Ausklappbare Fußplatte

- 14. Reset-Taste
- 15. Schalter

#### B. SENDER/KAMERA

#### SIEHE ABB. B

- 1. Lichtsensor
- 2. Mikrofon
- 3. Reset-Taste
- 4. Kameraobjektiv
- 5. Infrarot-LEDs
- 6. SD-Kartenschlitz
- 7. Ruftaste
- 8. Lautsprecher
- 9. Temperatur- und Feuchtigkeitssensor
- 10. Strom- und Kopplungsanzeige
- 11. USB-C-Ladebuchse
- 12. Pairing-Taste

# 02. INSTALLATION DES GERÄTS

Prüfen Sie vor der Montage der Kamera in der Vorschau, ob der Rahmen passt und die gewünschte Ansicht abdeckt. Prüfen Sie, ob das Signal korrekt empfangen wird. Bewegen Sie die Kamera bei Bedarf, um ein besseres Signal zu erhalten.

- 1. Schließen Sie das Netzteil an die Kamera und die Stromquelle an.
- Schließen Sie das Netzkabel an den Monitor und die Stromquelle an und schalten Sie dann den Bildschirm ein. Es wird empfohlen, den Akku vor der ersten Verwendung vollständig aufzuladen.
- Platzieren Sie die Kamera an einem geeigneten Ort. Die Kamera kann aufgestellt, an einer flexiblen Halterung befestigt oder mit Hilfe des Montagesatzes aufgehängt werden. Trennen Sie die Kamera vor der Montage von der Stromversorgung und schließen Sie sie nach der korrekten Installation wieder an.
- 4. Montagemethoden:

Methode 1: Stellen Sie die Kamera auf eine flache, trockene Oberfläche. SIEHE ABB. C Methode 2: Das Produkt wird mit einem Bausatz geliefert, mit dem Sie die Kamera an der Wand befestigen können. Schrauben Sie die Kappe mit Schrauben und Dübeln an die Wand und schrauben Sie dann die Kamera auf das Gewinde. Prüfen Sie, ob die Kamera richtig befestigt ist und nicht aus dem Gewinde fällt. SIEHE ABB.D

Methode 3: Dem Produkt liegt eine flexible Halterung bei, mit der Sie die Kamera an einem Ort Ihrer Wahl befestigen. Drehen Sie die Halterung auf und schrauben Sie dann die Kamera auf das Gewinde. Prüfen Sie, ob die Kamera richtig befestigt ist und nicht aus dem Gewinde fällt. SIEHE ABB. E

ACHTUNG: Stellen Sie sicher, dass die Kamera und das Netzkabel außerhalb der Reichweite des Kindes angebracht sind und keine Gefahr darstellen. Eine unsachgemäße Befestigung kann beispielsweise dazu führen, dass ein kind durch das Kabel stranguliert wird.

# 03. BILDSCHIRM UND ICONS

#### SEHE BILD. F

- 1. Datum
- 2. Stunde
- 3. Luftfeuchtigkeit am Standort der Kamera
- 4. Temperatur am Standort der Kamera
- 5. Nachtmodus-Anzeige
- 6. Anzeige für aktivierte Bewegungserkennungsfunktion
- 7. Heulerkennungsanzeige ein
- 8. Indikator für aktivierte Fütterungserinnerung
- 9. Anzeige für aktivierte oder stummgeschaltete Töne
- 10. Anzeige der Signalstärke
- 11. Batterieanzeige
- 12. Volumen-Anzeige
- 13. Anzeige der Bildschirmhelligkeit

#### 04. EMPFÄNGER-HAUPTMENÜ SIEHE ABB. G

Um das Hauptmenü aufzurufen, drücken Sie die Taste "MENÜ und zurück".

- 1. Kamera
- 2. Fütterungserinnerung
- 3. Ereignis-Alarm
- 4. Temperatur- und Luftfeuchtigkeitsalarm
- 5. Wiegenlieder
- 6. Einstellungen anzeigen
- 7. Dienst
- 8. Systemeinstellungen

#### START DES KAMERABETRIEBS MIT EMPFÄNGER

#### 05. KOPPELN DER KAMERA MIT DEM EMPFÄNGER

Der Monitor und die Kamera werden im Werk miteinander gekoppelt. Sie müssen nicht erneut miteinander gekoppelt werden, es sei denn, die Verbindung ist unterbrochen worden.

Befolgen Sie in diesem Fall die Anweisungen:

- 1. Drücken Sie die Taste MENU, um das Hauptmenü aufzurufen.
- 2. Wählen Sie das Symbol "Kamera" und drücken Sie "OK".
- 3. Drücken Sie erneut "OK", um die Kopplung zu starten.
- Sie haben nun 30 Sekunden Zeit, um die Kopplungstaste an der Kamera gedrückt zu halten, bis Sie einen Piepton hören (ca. 3 Sekunden).
- Nach erfolgreicher Kopplung kehrt der Receiver zum Startbildschirm zur
  ück und zeigt das Bild der gekoppelten Kamera an.

#### 06. VERWENDUNG DES GERÄTS

# A. KAMERAKOPFSTEUERUNG

Wenn Sie die Kamera betrachten, können Sie den Kopf mit den Steuertasten am Empfänger innerhalb des Bewegungsbereichs des Kopfes drehen.

# B. ZOOM

Drücken Sie beim Betrachten der Kamera die "Zoom"-Taste auf dem Monitor, um das Vorschaubild 2 oder 4 Mal zu vergrößern. Durch erneutes Drücken der Taste wird die Vergrößerung erhöht und durch erneutes Drücken der Taste wird der Ausgangszustand wiederhergestellt.

#### C. LULLABIES

Drücken Sie während des Betrachtens der Kamera die Taste "Lullabies" auf dem Monitor, um die Melodien einzuschalten. Erneutes Drücken schaltet die Melodien wieder aus.

#### D. WECHSELSEITIGE KOMMUNIKATION

Halten Sie die Taste "Zwei-Wege-Kommunikation" auf dem Monitor gedrückt, während Sie auf die Kamera schauen und sprechen.

#### E. LAUTSTÄRKEEINSTELLUNGEN

Drücken Sie, während Sie die Kamera betrachten, die Taste "OK" und stellen Sie dann mit den Steuertasten nach oben und unten die gewünschte Lautstärke ein. Der aktuelle Pegel wird in der unteren linken Ecke des Empfängers angezeigt.

#### F. DISPLAY-HELLIGKEITSEINSTELLUNGEN

Drücken Sie beim Betrachten der Kamera die Taste "OK" und verwenden Sie dann die linke und rechte Steuertaste, um die gewünschte Helligkeit einzustellen. Die aktuelle Stufe wird in der unteren rechten Ecke des Empfängers angezeigt.

#### G. HAUPTMENÜ

Drücken Sie die Taste "MENU", um das Hauptmenü aufzurufen, das 8 Punkte enthält:

#### • Kamera

Drücken Sie die Taste "OK", um mit dem Koppeln und Trennen der Kamera fortzufahren. Wenn die Kamera gekoppelt ist, können Sie die Verbindung trennen, indem Sie die Taste "OK" etwa 5 Sekunden lang gedrückt halten.

Wenn die Kamera nicht mit dem Empfänger verbunden ist, drücken Sie die Taste "OK" am Empfänger

und halten Sie dann die Kopplungstaste innerhalb von 30 Sekunden 5 Sekunden lang gedrückt.

# • Fütterungserinnerung

Drücken Sie die Taste "OK", um die Option "Fütterungserinnerung" aufzurufen.

Verwenden Sie die rechte und linke Steuertaste, um die Erinnerungsfrequenz auszuwählen. Drücken Sie nach der Auswahl die rechte Steuertaste, bis Sie zur Uhrzeit gelangen, und stellen Sie diese dann mit der unteren und oberen Steuertaste ein.

Nach dem Einstellen der Uhrzeit drücken Sie die Taste "Menü und zurück", um zum Hauptmenü zurückzukehren. Die Einstellungen werden automatisch gespeichert.

#### • Ereignis-Alarm

Drücken Sie die Taste "OK", um die Alarmoptionen aufzurufen.

Wählen Sie die Empfindlichkeit der Schrei-Alarme mit der rechten und linken Steuertaste und bestätigen Sie die gewünschte Stufe mit der Taste "OK".

Drücken Sie die Steuertaste nach unten, um die Empfindlichkeit für die Bewegungserkennung auszuwählen, und dann die Empfindlichkeitsstufe mit den Steuertasten nach rechts und links. Bestätigen Sie die Stufe mit der Taste "OK".

Drücken Sie die Abwärtstaste und wählen Sie dann die Alarmlautstärke mit der rechten und linken Steuertaste. Bestätigen Sie den Wert mit der Taste "OK".

Nach der Einstellung drücken Sie die Taste "Menü und Zurück", um zum Hauptmenü zurückzukehren.

#### • Temperatur- und Luftfeuchtigkeitsalarm

Drücken Sie die Taste "OK", um die Alarmoptionen aufzurufen.

Wählen Sie die Mindesttemperatur mit den Steuertasten Auf und Ab. Drücken Sie dann die rechte Steuertaste und stellen Sie auf ähnliche Weise die maximale Empfindlichkeit der Schrei-Alarme mit den rechten und linken Steuertasten ein und bestätigen Sie die gewünschte Stufe mit der Taste" OK".

Anschließend können Sie mit der Steuertaste rechts links die minimale und maximale Luftfeuchtigkeit am Kamerastandort analog auswählen und einstellen.

Sie können auch die Temperatureinheit auswählen, indem Sie die Auswahl mit der Taste "OK" bestätigen. Und Sie können die Alarme auch komplett deaktivieren.

Nach der Einstellung drücken Sie die Taste "Menü und Zurück", um zum Hauptmenü zurückzukehren. • Wiegenlieder

Drücken Sie die Taste "OK", um die Alarmoptionen aufzurufen.

Wählen Sie mit den Steuertasten das gewünschte Wiegenlied, die Wiederholungs- oder Schleifenoption und die Lautstärke. Nach der Auswahl bestätigen Sie jede Änderung mit der Taste "OK".

#### Einstellungen anzeigen

Drücken Sie die Taste "OK", um die Optionen für die Anzeigeeinstellungen aufzurufen.

Verwenden Sie die rechte und linke Steuertaste, um die Bildwiederholfrequenz zur Reduzierung des Filmmerns auszuwählen oder diese Funktion auszuschalten. Bestätigen Sie die Änderung mit der Taste "OK".

Drücken Sie den Regler nach unten, um die Zeit auszuwählen, nach der der Empfänger bei Inaktivität in den Ruhezustand übergeht. Bestätigen Sie die Änderung mit der Taste "OK".

Drücken Sie die Steuertaste nach unten, um die Helligkeit des Bildschirms auszuwählen. Verwenden Sie die rechte und linke Steuertaste, um die Helligkeit einzustellen, und bestätigen Sie die Änderung mit der Taste "OK".

Wenn Sie die Einstellungen vorgenommen haben, drücken Sie die Taste "Menü und Zurück", um zum Hauptmenü zurückzukehren.

#### Dienst

Drücken Sie auf die Schaltfläche "OK", um die Adresse der Website zu überprüfen, auf der Sie die Kontaktdaten und ein Beschwerdeformular finden.

Drücken Sie die Taste "Menü und Zurück", um zum Hauptmenü zurückzukehren.

# Systemeinstellungen

Drücken Sie die Taste "OK", um die Systemeinstellungen aufzurufen.

Drücken Sie erneut die Taste "OK", um die Menüsprache zu wählen. Wählen Sie die Sprache mit den Steuerpfeilen. Es stehen 8 Sprachen zur Auswahl: Polnisch, Englisch, Deutsch, Französisch, Tschechisch, Spanisch, Italienisch, Niederländisch. Bestätigen Sie Ihre Wahl durch Drücken der Taste "OK". Drücken Sie dann die Taste "Menü und zurück".

Drücken Sie die Steuertaste nach rechts und dann die Taste "OK", um das Datum, die Uhrzeit und die Zeitzone einzustellen. Wenn Sie die Daten eingestellt haben, bestätigen Sie mit der Taste "Speichern" und drücken Sie die Taste "OK". Drücken Sie dann die Taste "Menü und zurück".

Drücken Sie die Steuertaste nach rechts und dann die "OK"-Taste, um das Modell, die Firmware-Version und die Seriennummer zu überprüfen oder die Kamera neu zu starten oder zurückzusetzen. Um die Neustart- oder Reset-Funktion auszuwählen, wählen Sie mit der linken und rechten Steuertaste die Funktion aus und bestätigen dann mit der "OK"-Taste. Ein Reset erfordert eine erneute Bestätigung. Drücken Sie die Steuertaste nach rechts und dann die "OK"-Taste, um die Hardware-, Softwareund Firmware-Version zu überprüfen oder den Receiver zurückzusetzen. Um die Reset-Funktion auszuwählen, drücken Sie zweimal die "OK"-Taste und bestätigen Sie dann erneut mit "YES".

#### START DES KAMERABETRIEBS MIT DER TUYA-ANWENDUNG

#### 07. KOPPLUNG DER KAMERA MIT DER APP

 Laden Sie die Anwendung herunter - SEHE ABB. H Android/iOS: Laden Sie die Tuya Smart App in Google Play/ App Store herunter H1 - auf Google Play herunterladen H2 - im App Store herunterladen

#### 2. Registrierung und Anmeldung

Starten Sie die App auf Ihrem Smartphone. Registrieren Sie sich und melden Sie sich dann bei dem von Ihnen erstellten Konto an.

#### 3. Gerät hinzufügen

- Schließen Sie die Kamera an das Stromnetz an und warten Sie, bis Sie einen Signalton hören.
- Halten Sie die Reset-Taste (Abb. B 12) 3-5 Sekunden lang gedrückt, bis Sie einen Piepton hören.
- Stellen Sie sicher, dass das Telefon mit dem Wi-Fi-Netzwerk verbunden ist, mit dem das Gerät verbunden werden soll.
- Hinweis: F
  ür den korrekten Betrieb der Kamera ist eine 2,4-GHz-Wi-Fi-Netzwerkverbindung
  erforderlich. Die Kamera unterst
  ützt keine 5-GHz-Netzwerke.
- Drücken Sie auf das Symbol (+) in der oberen rechten Ecke der Anwendungsoberfläche oder wählen Sie "Gerät hinzufügen".
- Wählen Sie in den Produktkategorien "Kamera und Schloss" und dann "Drahtlose Kamera (Wi-Fi)".
- Wählen Sie in der oberen rechten Ecke den Netzwerkverbindungsmodus der Kamera "QR-Code f
  ür Kamera" und fahren Sie mit dem n
  ächsten Schritt fort.
- Sobald Sie den Verbindungsmodus ausgewählt haben, folgen Sie den Anweisungen in der App.

#### 4. Löschung des Geräts

 Halten Sie auf dem Startbildschirm den Namen eines der Geräte gedrückt, die Sie hinzugefügt haben.
 Wählen Sie dann ein oder mehrere Geräte aus, die Sie löschen möchten, und klicken Sie auf das Papierkorbsymbol.

HINVEIS: Nach dem Pairing der Kamera mit der Anwendung kann es vorkommen, dass die Verbindung zwischen Kamera und Empfänger getrennt wird. In diesem Fall muss die Kamera erneut mit dem Empfänger gekoppelt werden.

#### 08. FUNKTIONEN DER ANWENDUNG

#### 1. Startbildschirm

a. Vollbildschirm WATCH ABB. I.1

Die Funktion ermöglicht die Anzeige im Vollbildmodus.

#### Zusätzliche Funktionen unter dieser Registerkarte:

- manuelle Steuerung des Kamerakopfes. SIEHE ABB. J.1
- Videoaufnahme wenn diese Funktion aktiviert ist, wird die Videoaufnahme gestartet.
   Standardmäßig speichert das Gerät die Aufnahmen in der Telefongalerie (Android) oder in der App (iOS). Bei Aktivierung durch den Benutzer ist es auch möglich, Aufnahmen in der Cloud zu speichern. SIEHE ABB. J.2
- Kommunikation (Sprechen) je nach den gewählten Einstellungen ist die Taste für die ein- oder zweiseitige Audiokommunikation zuständig. Für eine einseitige Kommunikation drücken Sie die Taste; wenn in den Anwendungseinstellungen eine Zwei-Wege-Kommunikation ausgewählt ist, halten Sie die Taste gedrückt, um über die integrierten Lautsprecher des Geräts zu kommunizieren. SIEHE ABB. J.3
- Fotos aufnehmen (Screenshot) Wenn Sie diese Option auswählen, nimmt die Kamera ein Foto auf und speichert es im Telefonspeicher oder in der Cloud. SIEHE ABB. J.4
- Aufnahmequalität SD/HD, HD empfohlen. SIEHE ABB. J.5
- Surround-Hören drücken, um die Umgebung der Kamera zu hören SEHEN SIE ABB. J.6
- b. Aufnehmen eines Bildes (Screenshot) SIEHE ABB. I.2 Wenn Sie diese Option auswählen, nimmt die Kamera ein Foto auf und speichert es im Telefonspeicher oder in der Cloud.
- c. Kommunikation (Sprechen) Siehe ABB. I.3 Je nach den gewählten Einstellungen ist die Taste f
  ür die einseitige oder zweiseitige

Audiokommunikation zuständig. Für eine einseltige Kommunikation drücken Sie die Taste; wenn in den Anwendungseinstellungen eine Zwei-Wege-Kommunikation ausgewählt ist, halten Sie die Taste gedrückt, um über die integrierten Lautsprecher des Gerätz zu kommunizieren.

#### d. Videoaufzeichnung (Record) SEHE ABB. I.4 Wenn die Funktion aktiviert ist, beginnt die Aufzeichnung des Videos, Standardmäßig speichert das Gerät die Aufnahmen in der Telefongalerie (Android) oder in der App (iOS). Nach der Aktivierung durch den Benutzer ist es auch möglich, die Aufnahmen in der Cloud zu speichern. e. Vertikale Ansicht ABB. I.5 f. Wiedergabe SIEHE ABB. I.6 Mit dieser Funktion können Sie die auf der SD-Karte gespeicherten Aufnahmen wiedergeben. Verwenden Sie eine SD-Karte, die mit dem FAT32-Dateisystem formatiert ist. g. Galerie ABB, I.7 Mit dieser Funktion können Sie Fotos anzeigen, die im Telefonspeicher oder in der Cloud gespeichert sind h. Farbe des Themas SIEHE ABB, I.8 Ändern der Hintergrundfarbei. Privater Modus SIEHE ABB, 1.9 Kamera-Vorschau Schlafmodus. i. Nachtmodus SIEHE ABB, I.10 Nachtmodus mit IR-I FD-Beleuchtung k. Flackerschutz ABB, I.11 Funktion zur Flimmerreduzierung. Stellen Sie die Bildwiederholfrequenz ein oder schalten Sie sie aus. I. Gerätelautstärke Siehe ABB, I12 Stellen Sie die Lautstärke ein. m. Bewegungserkennung ABB. I.13 Modus der Bewegungserkennung. Wenn er aktiviert ist und eine Bewegung erkannt wird, sendet er eine Benachrichtigung. n. Temperatur ABB, I.14 Ermöglicht die Änderung der Einheit der angezeigten Temperatur. o. Wiegenlied SEHE ABB, 1.15

Mit dieser Funktion können Sie das abzuspielende Wiegenlied, die Wiederholungs- oder Schleifenfunktion sowie die Lautstärke auswählen.

- p. Bearbeiten SIEHE ABB. I.16 Ermöglicht die Verwaltung von Schaltflächen.
- q. Meldungen SEHE ABB. I.17 Informationen über die letzten Meldungen.
- Richtung ABB. I.18 Manuelle Steuerung des Kamerakopfes.
- Funktionen ABB. 1.19 Rückkehr zum Hauptbedienungsmenü.

# 09. EINSTELLUNGEN

# Sie können auf die Einstellungen zugreifen, indem Sie auf das Symbol mit den drei Punkten in der oberen rechten Ecke des Bildschirms klicken.

 Geräteinformationen Informationen über das Konto des Gerätebesitzers, die IP-Adresse, mit der die Kamera verbunden ist, die Geräte-ID, die Zeitzone und die Wi-Fi-Signalstärke.

- b. Drücken, um Szenen zu starten Umschalten der Vorschau zwischen anderen Geräten, die der Tuya-App hinzugefügt wurden. c. Ruhezustand
  - Ruhezustand der Kamera.
- d. Grundlegende Funktionseinstellungen Einstellungen: Steuerung/Bildschirm umkehren/Audiomodus - wir empfehlen Zwei-Wege-Audio/ Antfilicker
- IR-Nachtsichtfunktion
   Einstellungen f
  ür den IR-Nachtsichtbetrieb ein/aus oder Automatikmodus.
- f. Einstellungen für die Alarmerkennung Aktivieren/Deaktivieren von Bewegungserkennung, Tracking und In-App-Benachrichtigungen.
- g. Ton

Stellen Sie die Lautstärke des Geräts ein.

h. Einstellungen für die Alarmerkennung

Einstellungen für die Empfindlichkeit von Bewegungsalarmen/Schreialarmen/Alarmeinstellungen/ Alarmsirene

- Telefonische Benachrichtigungen Zugang zum Einkaufen über die Tuya-App.
- j. SMS-Benachrichtigungen Zugang zum Einkaufen über die Tuya-App.
- Offline-Benachrichtigungen ein/aus.
- I. FAQ und Feedback Fragen und Antworten zu diesem Gerät. Standardmäßig inaktiv.
- Gemeinsam genutzte Geräte
   Einrichten der gemeinsamen Nutzung eines Geräts mit anderen Benutzern.

 Sprachassistent zum Startbildschirm hinzufügen Shortcut-Einstellungen für den schnellen Zugriff auf die Geräteschnittstelle vom Startbildschirm des Telefons aus.

- o. Gerät aktualisieren
- p. IPC-Computer-Client
- q. Gerät zurücksetzen
- r. Gerät entfernen

#### 10. ANRUF-TASTE

Um einen Anruf mit der Kamera zu tätigen, drücken Sie die Anruftaste auf der Kamera etwa 2 Sekunden lang. Der Anruf wird dann über die Tuya App auf dem mit der Kamera gekoppelten Telefon getätigt.

#### 11. SPEZIFIKATION

Display: 5 Zoll Kamera- und Monitoreingang: DC 5V 1A Eingangsspannung für Netzteile: 220-240V 50-60 Hz Signalreichweite: bis zu 500 m (im Freien), bis zu 100 m (in Gebäuden) Bildschirmauflösung: HD, 1280x720 Kamera-Auflösung: Full HD 1080n Blickwinkel der Kamera: 110 °C Kameradrehwinkel: 355' horizontal, 55' nach oben und unten Eingebauter Akku (Monitor): 3000mAh Speicherkartenunterstützung: bis zu 128 GB, Klasse 10 und höher Frequenzbereich: 2412-2472 MHz und 864-866 MHz Nachtmodus: bis zu 5 m Betriebstemperatur: -10-50 °C Lichtsensor: la Temperatursensor: la Luftfeuchtigkeitssensor: Ja Maximale HF-Leistung, die im Frequenzbereich 2412-2472 MHz abgestrahlt wird: Kamera 13,22 dBm Maximale HF-Emissionsleistung im Frequenzbereich 864-866 MHz: Kamera 6,13 dBm; Monitor 5,78 dbm Abmessungen: Monitor 16x8x1,6 cm, Kamera 8,2x8,5x11,9 cm

Gewicht: Monitor 171g, Kamera 220g

#### 12. GARANTIEKARTE

Das Produkt wird mit einer 24-monatigen Garantie geliefert. Die Garantiebedingungen finden Sie unter: https://neno.pl/gwarancja Einzelheiten, Kontakt und Serviceadresse finden Sie unter: https://neno.pl/kontakt Änderungen der technischen Daten und des inhalts sind ohne vorherige Ankündigung vorbehalten. Wir entschuldigen um sfür etwaige Unannehmlichkeiten. KGK Trend erklärt, dass das Gerät Neno Ivo mit den grundlegenden Anforderungen der Richtlinie 2014/53/EU übereinstimmt. Die vollständige Erklärung ist unter folgendem Link zu finden: https://neno.pl/download/DOC/

#### deklaracja-CE-Neno-Ivo.pdf

# NÁVOD K POUŽITÍ

Děkujeme, že jste si zakoupili naši chůvičku Neno Ivo.

Pomocí tohoto zařízení můžete v reálném čase sledovat spánek dítěte nebo jeho hru v jiné místnosti. Komunikace mezi vysiláčem a přijímačem probihá prostřednictvím rádiových vín na maximální vzdálenost 500 m (v otevřeném prostoru). Digitální připojení zajišťuje přenos dat bez rušení. Kamera je vybavena infračervenými diodami LED, které se automaticky zapnou při nedostatečném osvětlení. Obousměrný interkom umožňuje hovořit s dítětem. Díky vestavěnému senzoru můžete také kdykoli zkontrolovat teplotu a vlhkost v pokoji dítěte. Monitor má vestavěnou baterii, takže jej můžete mít vždy u sebe. Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte tento návod k použití.

UPOZORNĚNÍ: Nabíjecí kabel ponechte na bezpečném místě (pozici) mimo dosah dítěte. V opačném případě může být dítě ohroženo udušením nebo jinými nebezpečnými situacemi (např. úrazem elektrickým proudem).

# PŘED POUŽITÍM

Chůvička Neno Ivo splňuje všechny příslušné normy pro elektromagnetické pole a je bezpečná, pokud se používá podle návodu k použití.

Věnujte pozornost zejména následujícím bodům:

- 1. Instalaci zařízení musí provádět dospělá osoba. Během instalace udržujte malé části mimo dosah dětí.
- 2. Tento výrobek není hračka. Nedovolte dětem, aby si se zařízením hrály.
- 3. Chůvička nemůže plně nahradit dohled dospělé osoby.
- Kameru ani kabely neumisťujte do dětské postýlky ani do dosahu dětí. Ponechte minimální vzdálenost 1 m.
- 5. Kabely uchovávejte mimo dosah dětí.
- 6. Fotoaparát neuchovávejte v blízkosti vody nebo zdrojů tepla.
- 7. Používejte pouze originální díly dodané s výrobkem.
- 8. Nedotýkejte se kontaktů zásuvky ostrými nebo kovovými předměty.
- 9. Nepokoušejte se otevírat kryty zařízení.

UPOZORNĚNÍ: Dosah zařízení je ovlivněn vnějšími faktory (např. stěnami, vysokonapěťovým vedením, jinými elektrickými zařízeními), takže skutečný dosah může být menší, než je uvedeno.

#### OBSAH SADY

- 1. Monitor
- 2. Fotoaparát
- 3. Napájecí zdroj x2
- 4. Pružná rukojeť
- 5. Instalační sada
- 6. Manuální

#### 01. POPIS PRODUKTU

#### A. PŘIJÍMAČ/MONITOR

VIZ OBR. A

- 1. Indikátor nabíjení
- 2. Tlačítko zoomu
- 3. Tlačítko MENU a tlačítko zpět
- 4. Ukazatel výkonnosti
- 5. Ovládací tlačítka (navigace v menu/hlasitost/jas, otáčení fotoaparátu)
- 6. Potvrzovací tlačítko
- 7. Mikrofon
- 8. Tlačítko obousměrné komunikace
- 9. Ukolébavky
- 10. Anténa
- 11. Nabíjecí port USB-C
- Reproduktory
- Rozkládací nášlapná deska
- Tlačítko Reset
- 15. Přepínač

#### B. VYSÍLAČ/KAMERU

#### VIZ OBR. B

- 1. Světelný senzor
- 2. Mikrofon
- 3. Tlačítko Reset
- 4. Objektiv fotoaparátu
- 5. Infračervené diody LED
- 6. Slot pro kartu SD
- 7. Tlačítko volání
- 8. Reproduktory
- 9. Snímač teploty a vlhkosti
- 10. Indikátor napájení a párování
- 11. Nabíjecí zásuvka USB-C
- 12. Tlačítko párování

#### 02. INSTALACE ZAŘÍZENÍ

Před montáží kamery zkontrolujte náhled, zda rámeček pasuje a zda pokrývá požadovaný záběr. Zkontrolujte správný příjem signálu. V případě potřeby přemístěte kameru, abyste získali lepší signál.

- 1. Připojte napájecí zdroj k fotoaparátu a zdroji napájení.
- Připojte napájecí kabel k monitoru a zdroji napájení a zapněte obrazovku. Před prvním použitím se doporučuje baterii plně nabít.
- Umístěte fotoaparát na vhodné místo. Kameru lze postavit, připevnit na pružný držák nebo zavěsit pomocí montážní sady. Před montáží odpojte napájení a po správné instalaci jej znovu připojte.
- 4. Způsoby montáže:

Metoda 1: Umístěte fotoaparát na rovný a suchý povrch. VIZ OBR. C

Metoda 2: Výrobek se dodává se sadou, pomocí které kameru připevníte na zeď. Pomocí šroubů a hmoždinek přišroubujte krytku na zeď a poté na závit přišroubujte kameru. Zkontrolujte, zda je kamera správně upevněna a nevypadne ze závitu. VIZ OBR. D

Metoda 3: Součástí výrobku je flexibilní držák, pomocí kterého kameru upevníte na zvolené místo. Držák navinete a poté kameru našroubujete na závit. Zkontrolujte, zda je fotoaparát správně upevněn a nevypadne ze závitu. VIZ OBR. E

UPOZORNĚNÍ: Zajistěte, aby kamera a napájecí kabel byly namontovány mimo dosah dítěte a nepředstavovaly nebezpečí. Špatná montáž může vést například k uškrcení dítěte kabelem.

#### 03. OBRAZOVKA A IKONY

# PODÍVEJTE SE NA FIG.

- 1. Datum
- 2. Hodina
- 3. Vlhkost vzduchu v místě kamery
- 4. Teplota v místě kamery
- 5. Indikátor nočního režimu
- 6. Indikátor aktivace funkce detekce pohybu
- 7. Indikátor detekce výkřiku svítí
- 8. Indikátor ukazující aktivovanou připomínku krmení
- 9. Indikátor aktivovaných nebo ztlumených zvuků
- 10. Indikátor síly signálu
- 11. Indikátor baterie
- 12. Indikátor objemu
- 13. Indikátor jasu obrazovky

#### 04. HLAVNÍ MENU PŘIJÍMAČE

#### VIZ OBR. G

Do hlavní nabídky vstoupíte stisknutím tlačítka "MENU a návrat".

- 1. Fotoaparát
- 2. Připomenutí krmení
- 3. Alarm události
- 4. Alarm teploty a vlhkosti
- 5. Ukolébavky
- 6. Nastavení displeje

- 7. Služba
- 8. Nastavení systému

#### ZAHÁJENÍ PROVOZU FOTOAPARÁTU S PŘIJÍMAČEM

#### 05. SPÁROVÁNÍ FOTOAPARÁTU S PŘIJÍMAČEM

Monitor a kamera jsou vzájemně spárovány již z výroby. Není třeba je znovu párovat, pokud nedošlo ke ztrátě spojení.

V takovém případě postupujte podle pokynů:

- 1. Stisknutím tlačítka MENU vstoupíte do hlavní nabídky.
- 2. Vyberte ikonu "fotoaparát" a stiskněte tlačítko "OK".
- 3. Opětovným stisknutím tlačítka "OK" zahájíte párování.
- Nyní musíte 30 sekund podržet párovací tlačítko na fotoaparátu, dokud neuslyšíte pípnutí, tedy asi 3 sekundy.
- Po úspěšném spárování se přijímač vrátí na domovskou obrazovku a zobrazí obraz ze spárovaného fotoaparátu.

# 06. POUŽITÍ ZAŘÍZENÍ

# A. OVLÁDÁNÍ HLAVY KAMERY

Při prohlížení kamery můžete hlavou otáčet pomocí ovládacích tlačítek na přijímači v rozsahu pohybu hlavy.

#### B. ZOOM

Během prohlížení fotoaparátu stiskněte tlačítko "Zoom" na monitoru a přiblížíte náhledový snímek 2 nebo 4krát. Dalším stisknutím tlačítka se zvětšení zvětší a dalším se obnoví původní stav.

# C. LULLABIES

Během sledování fotoaparátu stiskněte tlačítko "Lullabies" na monitoru a zapněte je. Dalším stisknutím melodie vypnete.

# D. OBOUSMĚRNÁ KOMUNIKACE

Při sledování kamery stiskněte a podržte tlačítko "Obousměrná komunikace" na monitoru a zároveň mluvte.

#### E. NASTAVENÍ HLASITOSTI

Při prohlížení fotoaparátu stiskněte tlačítko "OK" a poté pomocí ovládacích tlačítek nahoru a dolů nastavte požadovanou hlasitost. Aktuální úroveň se zobrazuje v levém dolním rohu přijímače.

#### F. NASTAVENÍ JASU DISPLEJE

Při prohlížení fotoaparátu stiskněte tlačítko "OK" a poté pomocí levého a pravého ovládacího tlačítka nastavte preferovaný jas. Aktuální úroveň se zobrazuje v pravém dolním rohu přijímače.

#### G. HLAVNÍ MENU

Stisknutím tlačítka "MENU" vstoupíte do hlavní nabídky, která obsahuje 8 položek:

# Fotoaparát

Stisknutím tlačítka "OK" přejděte ke spárování a odpojení fotoaparátu.

Pokud je fotoaparát spárován, můžete jej odpojit podržením tlačítka "OK" po dobu přibližně 5 sekund. Pokud fotoaparát není připojen k přijímači, stiskněte tlačítka "OK" na přijímači a poté během 30 sekund stiskněte a podržte tlačítko párování po dobu 5 sekund.

#### Připomenutí krmení

Stisknutím tlačítka "OK" přejděte k možnosti připomenutí krmení.

Pomocí pravého a levého ovládacího tlačítka vyberte frekvenci připomínek. Po výběru stiskněte pravé tlačítko, dokud se nedostanete k času, a poté jej nastavte pomocí tlačítek dolů a nahoru.

Po nastavení času se stisknutím tlačítka "Menu a návrat" vrátíte do hlavního menu. Nastavení se automaticky uloží.

#### Alarm události

Stisknutím tlačítka "OK" přejděte k možnostem alarmu.

Pomocí pravého a levého ovládacího tlačítka zvolte citlivost alarmů a požadovanou úroveň potvrďte tlačítkem "OK".

Stisknutím ovládacího prvku dolů vyberte citlivost pro detekci pohybu a poté pomocí pravého a levého ovládacího tlačítka úroveň citlivosti. Úroveň potvrďte tlačítkem «OK». Stiskněte ovládací prvek dolů a poté zvolte hlasitost budíku pomocí pravého a levého ovládacího tlačítka. Potvrďte úroveň pomocí tlačítka "OK".

Po nastavení se stisknutím tlačítka "Menu a návrat" vrátíte do hlavní nabídky.

#### Alarm teploty a vlhkosti

Stisknutím tlačítka "OK" přejděte k možnostem alarmu.

Pomocí ovládacích tlačitek nahoru a dolů zvolte minimální teplotu. Poté stiskněte pravé ovládací tlačitko a podobně nastavte maximální citlivost alarmů pláče pomocí pravého a levého ovládacího tlačitka a preferovanou čiroveň potvrdte tlačitkem "OK".

Poté pomocí ovládacího tlačítka vpravo vlevo vyberte a nastavte analogicky minimální a maximální vlhkost v místě fotoaparátu.

Jednotku teploty můžete zvolit také tak, že ji po výběru potvrdíte tlačítkem "OK". A můžete také zcela vypnout alarmy.

Po nastavení se stisknutím tlačítka "Menu a návrat" vrátíte do hlavní nabídky.

#### Ukolébavky

Stisknutím tlačítka "OK" přejděte k možnostem alarmu.

Pomocí ovládacích tlačítek vyberte ukolébavku, kterou chcete přehrát, možnost opakování nebo smyčky skladby a hlasitost. Po výběru potvrďte každou změnu tlačítkem "OK".

#### Nastavení displeje

Stisknutím tlačítka "OK" přejděte k možnostem nastavení displeje.

Pomocí pravého a levého ovládacího tlačítka vyberte obnovovací frekvenci obrazovky pro snížení blikání nebo tuto funkci vypněte. Změnu potvrďte tlačítkem "OK".

Stisknutím ovládacího prvku dolů zvolte dobu, po které přijímač přejde do režimu spánku, když je neaktivní. Změnu potvrďte tlačítkem "OK".

Stisknutím ovládacího prvku dolů vyberte jas obrazovky. Pomocí pravého a levého ovládacího tlačítka upravte jas a poté potvrďte změnu tlačítkem "OK".

Po nastavení se stisknutím tlačítka "Menu a návrat" vrátíte do hlavní nabídky.

#### Služba

Stisknutím tlačítka "OK" zkontrolujte adresu webové stránky, kde najdete kontaktní údaje a formulář pro podání stížnosti.

Stisknutím tlačítka "Menu a návrat" se vrátíte do hlavního menu.

#### Nastavení systému

Stisknutím tlačítka "OK" vstoupíte do nastavení systému.

Opětovným stisknutím tlačitka "OK" vyberte jazyk nabidky. Jazyk vyberte pomocí ovládacích šipek. Na výběr je 8 jazyků: polština, angličtina, němčina, francouzština, čeština, španělština, italština, holandština. Výběr potvrde stisknutím tlačitka "OK". Poté stiskněte tlačitko "Menu a zpět".

Stiskněte ovládací tlačítko doprava a poté stisknutím tlačítka "OK" nastavte datum, čas a časové pásmo. Po nastavení údajů je potvrďte výběrem tlačítka "Save" (Uložit) a stisknutím tlačítka "OK". Poté stiskněte tláčítko "Menu a zpět".

Stisknutím ovládacího tlačítka vpravo a poté stisknutím tlačítka "OK" zkontrolujte model, verzi firmwaru, sériové číslo, připadné můžete fotoaparát restartovat nebo již resetovat. Chcete-li vybrat funkci restartu nebo resetu, použijte ovládací tlačítka vlevo a vpravo pro výběr funkce a poté potvrďte tlačítkem "OK". Resetování vyžaduje opětovné potvrzení.

Stisknutím ovládacího tlačítka vpravo a poté stisknutím tlačítka "OK" zkontrolujte verzi hardwaru, softwaru, firmwaru nebo můžete přijímač resetovat. Chcete-li vybrat funkci resetování, stiskněte dvakrát tláčítko "OK" a poté opět potvrdte výběrem možnosti "YES".

#### ZAHÁJENÍ PROVOZU KAMERY S APLIKACÍ TUYA

#### 07. SPÁROVÁNÍ FOTOAPARÁTU S APLIKACÍ

- 1. Stáhněte si aplikaci viz obr. H
  - Android/iOS: stáhněte si aplikaci Tuya Smart v Google Play/ App Store.
  - H1 stáhnout na Google Play
  - H2 ke stažení v App Store

# 2. Registrace a přihlášení

Spusťte aplikaci ve smartphonu. Zaregistrujte se a poté se přihlaste k vytvořenému účtu.

#### 3. Přidat zařízení

- Připojte fotoaparát k napájení a počkejte, dokud neuslyšíte zvukové upozornění.
- Podržte tlačítko resetování (obr. B 12) stisknuté po dobu 3-5 sekund, dokud neuslyšíte zvukový signál.
- Zkontrolujte, zda je telefon připojen k síti Wi-Fi, ke které bude zařízení připojeno.

- Poznámka: pro správnou funkci kamery je nutné připojení k síti Wi-Fi 2,4 GHz. Kamera nepodporuje sítě 5 GHz.
- Stiskněte symbol (+) v pravém horním rohu rozhraní aplikace nebo vyberte možnost "Přidat zařízení".
- V kategoriích produktů vyberte "Fotoaparát a zámek" a poté "Bezdrátový fotoaparát (Wi-Fi)".
- V pravém horním rohu vyberte režim síťového připojení fotoaparátu "QR kód pro fotoaparát" a
  přejděte k dalšímu kroku.
- Po výběru režimu připojení postupujte podle pokynů v aplikaci.

#### 4. Odstranění zařízení

 Na domovské obrazovce podržte název některého z přidaných zařízení. Poté vyberte jedno nebo více zařízení, která chcete odstranit, a klikněte na ikonu koše.

POZNÁMKA: Po spárování fotoaparátu s aplikací může dojít k odpojení fotoaparátu a přijímače. V takovém případě je třeba kameru s přijímačem znovu spárovat.

#### 08. FUNKCE APLIKACE

#### 1. Domovská obrazovka

a. Celá obrazovka WATCH OBRÁZEK I.1

Funkce umožňuje zobrazení na celé obrazovce. Další funkce na této kartě:

- ruční ovládání hlavy fotoaparátu. VIZ OBR. J.1
- nahrávání videa po aktivaci této funkce se spustí nahrávání videa. Ve výchozím nastavení zařízení ukládá záznamy do galerie telefonu (Android) nebo aplikace (iOS). Pokud ji uživatel aktívuje, je možné nahrávky ukládat také do cloudu. VIZ OBRÁZEK J.2
- komunikace (Speak) v závislosti na zvoleném nastavení je tlačítko zodpovědné za jednosměrnou nebo obousměrnou zvukovou komunikaci. Pro jednosměrnou komunikaci stiskněte tlačítko; pokud je v nastavení aplikace vybrána obousměrná komunikace, podržte tlačítko stisknuté pro komunikaci pomocí vestavěných reproduktorů přistroje. VIZ OBRÁZEK J.3
- pořizování fotografií (Snímek obrazovky) po výběru této možnosti fotoaparát pořídí a uloží fotografii do paměti telefonu nebo do cloudu. VIZ OBRÁZEK J.4
- kvalita záznamu SD/HD, doporučuje se HD. VIZ OBR. J.5
- Poslech okolí stisknutím posloucháte okolí fotoaparátu viz obr. J.6.
- b. Pořízení snímku (snímek obrazovky) viz obr. 1.2
  - Po výběru fotoaparát pořídí a uloží fotografii do paměti telefonu nebo do cloudu.

#### c. Komunikace (mluvení) Viz obr. I.3

V závislosti na zvoleném nastavení je tlačítko zodpovědné za jednosměrnou nebo obousměrnou zvukovou komunikaci. Pro jednosměrnou komunikaci stiskněte tlačítko; pokud je v nastavení aplikace vybrána obousměrná komunikace, podržte tlačítko stisknuté pro komunikaci prostřednictvím vestavěných reproduktorů jednotty.

- d. Záznam videa (Record) viz obr. I.4 Po aktivací funkce se spustí nahrávání videa. Ve výchozím nastavení zařízení ukládá záznamy do galerie telefonu (Android) nebo aplikace (iOS). Po aktivaci uživatelem je možné ukládat záznamy také do cloudu.
- e. Svislý pohled Obr. I.5
- f. Přehrávání viz obr. I.6

Tato funkce umožňuje přehrávat záznamy uložené na kartě SD. Použijte kartu SD naformátovanou v souborovém systému FAT32.

g. Galerie FIG. I.7

Tato funkce umožňuje prohlížet fotografie uložené v paměti telefonu nebo v cloudu.

- Barva motivu viz obr. I.8 Změna barvy pozadí.
- Soukromý režim viz obr. I.9 Režim spánku náhledu fotoaparátu.
- j. Noční režim viz obr. 1.10 Noční režim s IR LED osvětlením.
- Anti-Flicker FIG. I.11 Funkce redukce blikání. Nastavte obnovovací frekvenci obrazovky nebo ji vypněte.
- Objem zařízení Viz obr. I12 Nastavte hlasitost.
- m. Detekce pohybu Obr. I.13 Režim detekce pohybu. Po aktivaci a detekci pohybu odešle oznámení.
- n. Teplota Obr. I.14

Umožňuje změnit jednotku zobrazované teploty.

- Ukolébavka viz obr. 1.15
   Pomoci této funkce můžete vybrat ukolébavku, kterou chcete přehrát, možnost opakování nebo smvčty skladby a také hlasitost.
- Úpravy viz obr. I.16 Umožňuje správu tlačítek.
- q. Zprávy viz obr. 1.17 Informace o posledních oznámeních.
- Směr FIG. I.18 Ruční ovládání hlavy kamery.
- Funkce Obr. I.19
   Návrat do hlavního ovládacího MENU.

#### Ο9 ΝΔSTAVENÍ

#### Do nastavení se dostanete kliknutím na ikonu tří teček v pravém horním rohu obrazovky.

- a. Informace o zařízení
  - Informace o účtu vlastníka zařízení, IP adrese, ke které je kamera připojena, ID zařízení, časovém pásmu a síle signálu Wi-Fi.
- Stisknutím spustíte scény
   Přepínání náhledů mezi dalšími zařízeními přidanými do aplikace Tuya.
- c. Hibernace Hibernace fotoaparátu.
- nibernace roudoparatu. d. Základní nastavení funkcí Nastavení: ovládání/obrácená obrazovka/režim zvuku - doporučujeme obousměrný zvuk/proti blikání
  - Euroce nočního vidění IR
     Nastavení funkce IR nočního vidění zannuto/wnnuto nebo automatický
    - Nastavení funkce IR nočního vidění zapnuto/vypnuto nebo automatický režim.
  - f. Nastavení detekce alarmů
    - Aktivace/deaktivace detekce pohybu, sledování a oznámení v aplikaci.
  - g. Zvuk
    - Upravte hlasitost zařízení.
  - h. Nastavení detekce alarmů

Nastavení citlivosti pohybového alarmu/Nastavení citlivosti poplachu/Nastavení alarmu/Alarmová siréna

- Telefonní oznámení
   Přístup k nakupování v aplikaci Tuya.
- j. Oznámení SMS Přístup k nakupování v aplikaci Tuya.
   k. Oznámení offline
  - Zapnuto/vypnuto.
- I. Často kladené otázky a zpětná vazba

Otázky a odpovědi týkající se zařízení. Výchozí neaktivní.

- m. Sdílená zařízení Nastavení sdílení zařízení s ostatními uživateli.
- n. Přidání hlasového asistenta na domovskou obrazovku Nastavení zkratek pro rychlý přístup k rozhraní zařízení z domovské obrazovky telefonu.
- o. Aktualizace zařízení
- p. Počítačový klient IPC
- q. Reset zařízení
- r. Odstranění zařízení

# 10. TLAČÍTKO CALL

Chcete-li uskutečnit hovor pomocí fotoaparátu, stiskněte tlačítko "Call" na fotoaparátu na dobu přibližně 2 sekund a hovor se uskuteční pomocí aplikace Tuya v telefonu spárovaném s fotoaparátem.

11.SPECIFIKACE Zobrazeni: 5 palců Vštup pro kameru a monitor: DC 5V 1A Vštupní napětí pro napájecí zdroje: 220-240 V 50-60 Hz Dosah signálu: až 500 m (venku), až 100 m (uvnitř) Rozlíšení monitoru: HD, 1280x720 Rozlišení fotoaparátu: Full HD 1080p Úhel pohledu kamery: 110 °C Úhel otáčení kamery: 355' horizontálně, 55' nahoru a dolů Vestavěná baterie (monitor): 3000mAh Podpora paměťových karet: až 128 GB. třída 10 a vyšší Frekvenční rozsah: 2412-2472 MHz a 864-866 MHz Noční režim: až 5 m Provozní tenlota: -10-50 °C Světelný senzor: Ano Snímač teploty: Ano Snímač vlhkosti: Ano Maximální RF výkon vyzařovaný ve frekvenčním rozsahu 2412-2472 MHz: dBm: kamera 13,22 dBm Maximální rádiový výkon vyzařovaný ve frekvenčním rozsahu 864-866 MHz: Kamera 6.13 dBm: monitor 5.78 dhm Rozměry: monitor 16x8x1.6 cm. fotoaparát 8.2x8.5x11.9 cm Hmotnost: monitor 171 g, fotoaparát 220 g

#### 12. ZÁRUČNÍ KARTA

Na výrobek se vztahuje záruka 24 měsíců.

Záruční podmínky naleznete na adrese: https://neno.pl/gwarancja.

Podrobnosti, kontakt a adresu pro poskytování služeb naleznete na adrese: https://neno.pl/kontakt. Specifikace a obsah se mohou změnit bez předchoziho upozornění. Omlouváme se za případné nepřijemnosti. Společnost KGK Trend prohlašuje, že zařízení Neno Ivo splňuje základní požadavky směrnice 2014/53/EU. Úplné znění prohlášení naleznete na následujícím odkazu: https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-tvo.pdf.

# HU

# HASZNÁLATI UTASÍTÁS

Köszönjük, hogy megvásárolta a Neno Ivo bébiőrünket.

Ezzel a készülékkel valós időben nyomon követheti gyermeke alvását vagy játékát egy másik szobában. Az adó és a vevő közötti kommunikáció rádlóhullámokon keresztül történik, a maximális távolság 500 m (nyílt térben). A digitális kapcsolat biztosítja az interferenciamentes adatávtitelt. A kamera IR LED-ekkel van felszerelve, amelyek automatikusan bekapcsolnak, ha nem elegendő a fény. A kétrányú kaputeléron lehetővé teszi, hogy beszéljen gyermekével. A beépített érzékelőnek köszönhetően bármikor ellenőrizheti gyermeke szobájának hőmérsékletét és páratartalmát is. A monitor beépített akkumulátorral rendelkezik, így mindig Önnél lehet. Kérjük, a termék használata előtt figyelmesen olvassa el ezt a használati útmutatót.

FIGYELMEZTETÉS: A töltőkábelt a gyermek számára elérhetetlen helyen (helyzetben) hagyja. Ennek elmulasztása a gyermeket fulladás vagy más veszélyes helyzetek (pl. áramütés) veszélyének teheti ki.

#### HASZNÁLAT ELŐTT

A Neno Ivo bébiőr megfelel az összes vonatkozó EMF-szabványnak, és a használati útmutatóban leírtak szerint használva biztonságos.

Különösen figyeljen a következő pontokra:

- A készülék beszerelését felnőttnek kell elvégeznie. A telepítés során tartsa távol az apró alkatrészeket a gyermekektől.
- 2. Ez a termék nem játék. Ne engedje, hogy a gyermekek játszanak a készülékkel.
- 3. A bébiőr nem helyettesítheti teljes mértékben a felnőtt felügyeletet.
- Ne helyezze a kamerát vagy a kábeleket a kiságy belsejébe vagy gyermekek számára elérhető közelségbe. Hagyjon legalább 1 m távolságot.
- 5. Tartsa a kábeleket gyermekek elől elzárva.
- 6. Ne tartsa a fényképezőgépet víz vagy hőforrások közelében.
- 7. Csak a termékhez mellékelt eredeti alkatrészeket használja.
- 8. Ne érintse meg a hálózati aljzat érintkezőit éles vagy fémes tárgyakkal.
- 9. Ne próbálja meg kinyitni a készülék fedeleit.

FIGYELEM: A készülék hatótávolságát külső tényezők (pl. falak, nagyfeszültségű vezetékek, egyéb elektromos berendezések) befolyásolják, ezért a tényleges hatótávolság a megadottnál kisebb lehet.

#### A KÉSZLET TARTALMA

- 1. Monitor
- 2. Kamera
- 3. Tápegység x2
- 4. Rugalmas fogantyú
- 5. Szerelési készlet
- 6. Kézi

#### 01. TERMÉKLEÍRÁS

#### A. VEVŐ/MONITOR

#### LÁSD AZ A ÁBRÁT

- 1. Töltés jelző
- 2. Zoom gomb
- 3. MENU és vissza gomb
- 4. Teljesítménymutató
- 5. Vezérlőgombok (menü navigáció/hangerő/fényerő, kamera forgatása)
- 6. Megerősítés gomb
- 7. Mikrofon
- 8. Kétirányú kommunikáció gomb
- 9. Altatódalok
- 10. Antenna
- 11. USB-C töltőport
- 12. Hangszóró
- 13. Kihajtható talplemez
- 14. Reset gomb
- 15. Switch

#### B. ADÓ/KAMERA

# LÁSD A B ÁBRÁT

- 1. Fényérzékelő
- 2. Mikrofon
- 3. Reset gomb
- 4. Kamera objektív
- 5. Infravörös LED-ek
- 6. SD-kártya foglalat
- 7. Hívás gomb
- 8. Hangszóró
- 9. Hőmérséklet- és páratartalom-érzékelő
- 10. Tápellátás és párosítás jelző
- 11. USB-C töltőcsatlakozó
- 12. Párosítás gomb

#### 02. A KÉSZÜLÉK TELEPÍTÉSE

A kamera felszerelése előtt ellenőrizze az előnézetben, hogy a keret illeszkedik-e és lefedi-e a kívánt nézetet. Ellenőrizze a megfelelő jelvételt. Ha szükséges, helyezze el a kamerát a jobb jel vételéhez.

- 1. Csatlakoztassa a tápegységet a kamerához és az áramforráshoz.
- Csatlakoztassa a tápkábelt a monitorhoz és az áramforráshoz, majd kapcsolja be a képernyőt. Az első használat előtt ajánlott az akkumulátort teljesen feltölteni.
- Helyezze a kamerát egy kényelmes helyre. A kamera állhat állítva, rugalmas tartóra szerelve vagy a rögzítőkészlet segítségével felakasztva. A felszerelés előtt válassza le a tápellátást, és a megfelelő felszerelés után csatikatoszas újra.
- 4. Összeszerelési módszerek:

#### 1. módszer: Helyezze a fényképezőgépet egy sima, száraz felületre. LÁSD A C ÁBRÁT

2. módszer: A termékhez tartozik egy készlet, amellyel a kamerát a falra rögzítheti. Csavarok és dübelek segítségével csavarja a kupakot a falra, majd csavarozza a kamerát a menetre. Ellenőrizze, hogy a kamera megfelelően rögzitve van-e, és nem esik-e ki a menetből. LÁSD A D. ÁBRÁT

3. módszer: A termékhez tartozik egy rugalmas tartó, amellyel a kamerát az Ön által kiválasztott helyre rögzítheti. Tekerje fel a tartókonzolt, majd csavarja a kamerát a menetre. Ellenőrizze, hogy a kamera megfelelően van-e rögzítve, és nem esik-e ki a menetből. LÁSD AZ E ÁBRÁT

FIGYELMEZTETÉS: Ügyeljen arra, hogy a kamera és a tápkábel a gyermek számára elérhetetlen helyen legyen

felszerelve, és ne jelentsen veszélyt. A rossz rögzítés például ahhoz vezethet, hogy a gyermeket megfojtja a kábel.

# 03. KÉPERNYŐ ÉS IKONOK

# LÁSD AZ F ÁBRÁT

- 1. Dátum
- 2. Óra
- 3. A levegő páratartalma a kamera helyén
- 4. Hőmérséklet a kamera helyén
- 5. Éjszakai üzemmód kijelző
- 6. A mozgásérzékelő funkció aktiválásának jelzése
- 7. Cry érzékelő jelző bekapcsolva
- 8. Aktivált etetési emlékeztető kijelző
- 9. Aktivált vagy elnémított hangok kijelzője
- 10. Jelerősségjelző
- 11. Akkumulátor kijelző
- 12. Hangerőjelző
- 13. A képernyő fényerősségének kijelzője

# 04. VEVŐ FŐMENÜ

#### LÁSD A G. ÁBRÁT

A főmenübe való belépéshez nyomja meg a "MENÜ és visszatérés" gombot.

- 1. Kamera
- 2. Etetési emlékeztető
- 3. Esemény riasztás
- 4. Hőmérséklet és páratartalom riasztás
- 5. Altatódalok
- 6. Megjelenítési beállítások
- 7. Szolgáltatás
- 8. Rendszerbeállítások

# A KAMERA MŰKÖDÉSÉNEK MEGKEZDÉSE A VEVŐVEL

# 05. A KAMERA ÉS A VEVŐEGYSÉG PÁROSÍTÁSA

A monitor és a kamera gyárilag párosítva van egymással. Nem kell őket újra párosítani egymással, kivéve, ha megszakadt a kapcsolat.

Ebben az esetben kövesse az utasításokat:

- 1. Nyomja meg a MENU gombot a főmenübe való belépéshez.
- 2. Válassza ki a "kamera" ikont, és nyomja meg az "OK" gombot.
- 3. Nyomja meg ismét az "OK" gombot a párosítás megkezdéséhez.
- Most 30 másodperce van arra, hogy a fényképezőgép párosító gombját lenyomva tartsa, amíg hangjelzést nem hall, ami körülbelül 3 másodpercig tart.
- A sikeres párosítás után a vevőegység visszatér a kezdőképernyőre, és megjeleníti a párosított kamera képét.

# 06. A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA

# A. KAMERAFEJ VEZÉRLÉSE

A kamera megtekintésekor a fejet a vevőegységen található vezérlőgombok segítségével forgathatja a fej mozgási tartományán belül.

#### B. ZOOM

A kamera megtekintése közben nyomja meg a monitoron a "Zoom" gombot az előnézeti kép 2-4-szeres nagyitásához. A gomb ismételt megnyomása növeli a nagyítást, a következő megnyomásával pedig visszaáll a kezdeti állapot.

#### C. LULLABIES

A kamera megtekintése közben nyomja meg az "Altató" gombot a monitoron a bekapcsoláshoz. Újbóli megnyomásával a dallamok kikapcsolhatók.

#### D. KÉTIRÁNYÚ KOMMUNIKÁCIÓ

A kamera megtekintése közben nyomja meg és tartsa lenyomva a monitoron a "Kétirányú kommunikáció" gombot, miközben beszél.

#### E. HANGERŐ BEÁLLÍTÁSOK

A kamera megtekintése közben nyomja meg az "OK" gombot, majd a fel-le vezérlőgombokkal állítsa be a kívánt hangerőt. Az aktuális szint a vevőegység bal alsó sarkában jelenik meg.

#### F. KIJELZŐ FÉNYERŐ BEÁLLÍTÁSAI

A kamera megtekintése közben nyomja meg az "OK" gombot, majd a bal és jobb oldali vezérlőgombokkal állítsa be a kívánt fényerőt. Az aktuális szint a vevőegység jobb alsó sarkában jelenik meg.

# G. FŐMENÜ

Nyomja meg a "MENU" gombot a főmenübe való belépéshez, amely 8 elemet tartalmaz:

#### Kamera

Nyomja meg az "OK" gombot a párosításhoz és a kamera leválasztásához.

Ha a kamera párosítva van, akkor az "OK" gomb kb. 5 másodpercig történő lenyomva tartásával megszakíthatja a kapcsolatot.

Ha a kamera nincs csatlakoztatva a vevõegységhez, nyomja meg az "OK" gombot a vevõegységen, majd 30 másodpercen belül nyomja meg és tartsa lenyomva 5 másodpercig a párosítás gombot.

#### • Etetési emlékeztető

Nyomja meg az "OK" gombot az etetési emlékeztető opció eléréséhez.

Az emlékeztető frekvencia kiválasztásához használja a jobb és bal oldali vezérlőgombokat. A kiválasztás után nyomja meg a jobb oldali gombot, amíg az időponthoz nem jut, majd állítsa be azt a lefelé és felfelé gombok segítségével.

Az idő beállítása után nyomja meg a "Menü és visszatérés" gombot a főmenübe való visszatéréshez. A beállítások automatikusan elmentésre kerülnek.

#### Esemény riasztás

Nyomja meg az "OK" gombot a riasztási beállítások eléréséhez.

Válassza ki a bőgőriasztások érzékenységét a jobb és bal oldali vezérlőgombok segítségével, és erősítse meg a kívánt szintet az "OK" gombbal.

Nyomja meg a lefelé vezérlőgombot a mozgásérzékelés érzékenységének kiválasztásához, majd a jobb és bal vezérlőgombok segítségével válassza ki az érzékenységi szintet. Erősítse meg a szintet az "OK" gombbal.

Nyomja meg a lefelé vezérlőgombot, majd válassza ki a riasztás hangerejét a jobb és bal vezérlőgombok segítségével. Erősítse meg a szintet az "OK" gombbal.

A beállítás után nyomja meg a 'Menü és visszatérés' gombot a főmenübe való visszatéréshez.

#### • Hőmérséklet és páratartalom riasztás

Nyomja meg az "OK" gombot a riasztási beállítások eléréséhez.

Válasza ki a minimális hőmérsékletet a fel és le vezérlőgombok segítségével. Ezután nyomja meg a jobb oldali vezérlőgombot, és hasonlóképpen állítsa be a bőgőriasztások maximális érzekenységét a jobb és bal oldali vezérlőgombok segítségével, majd erősítse meg a kivánt szintet az "OK" gombbal.

Ezután a jobbra-balra vezérlőgombbal válassza ki és állítsa be a minimális és maximális páratartalmat a kamera helyén analóg módon.

A hőmérséklet mértékegységét is kiválaszthatja, ha a kiválasztást az "OK" gombbal megerősíti. A riasztásokat pedig teljesen kikapcsolhatja.

A beállítás után nyomja meg a 'Menü és visszatérés' gombot a főmenübe való visszatéréshez.

#### Altatódalok

Nyomja meg az "OK" gombot a riasztási beállítások eléréséhez.

A vezérőgombokkal kiválaszthatja a lejátszani kívánt altatódalt, a dal ismétlésének vagy ismétlődésének lehetséges opcióját, valamint a hangerőt. A kiválasztás után erősítse meg az egyes változtatásokat az "OK" gombal.

#### Megjelenítési beállítások

Nyomja meg az 'OK' gombot a kijelző beállítási lehetőségeinek eléréséhez.

A jobb és a bal oldali vezérlőgombok segítségével válassza ki a képernyő frissítési sebességét a villódzás csökkentése érdekében, vagy kapcsolja ki ezt a funkciót. Erősítse meg a módosítást az "OK" gombbal. Nyomja lefelé a vezérlőgombot annak az időnek a kiválasztásához, amely után a vevő inaktív állapotban alvó üzemmódba lép. Erősítse meg a módosítást az "OK" gombbal.

A képernyő fényerejének kiválasztásához nyomja meg a lefelé mutató gombot. A jobb és bal vezérlőgombokkal állítsa be a fényerőt, majd erősítse meg a módosítást az "OK" gombbal.

A beállítás után nyomja meg a 'Menü és visszatérés' gombot a főmenübe való visszatéréshez.

#### • Szolgáltatás

Nyom ja meg az "OK" gombot, hogy ellenőrizze a weboldal címét, ahol megtalálja az elérhetőségeket, valamint a panaszbejelentő űrlapot.

Nyomja meg a "Menü és visszatérés" gombot a főmenübe való visszatéréshez.

#### Rendszerbeállítások

Nyomja meg az "OK" gombot a rendszerbeállítások megnyomásához.

Nyomja meg ismét az "OK" gombot a menü nyelvének kiválasztásához. Válassza ki a nyelvet a vezérlő nyilak segítségével. Nyolc nyelv közül választhat: lengyel, angol, német, francia, cseh, spanyol, olasz, hollandı, francia, cseh, spanyol, olasz, holland. Erősítse meg a választást az "OK" gomb megnyomásával. Ezdtán nyomja meg a "Menü és vissza" gombot.

Nyomja meg a vezérlőgombot jobbra, majd nyomja meg az "OK" gombot a dátum, az idő és az időzóna beállításához. Az adatok beállítása után a "Save" gomb kiválasztásával és az "OK" gomb megnyomásával erősítse meg a beállítást. Eután nyomja meg a "Menü és vissza" gombot.

Nyomja meg a jobb oldali vezérlőgombot, majd nyomja meg az "OK" gombot a modell, a firmware verzió, a sorozatszám ellenőrzéséhez, illetve újra is indíthatja a kamerát, vagy már vissza is állíthatja. Az újraindítás vagy visszaállítás hunkció kiválasztásához használja a bal és jobb vezérlőgombotka a funkció kiválasztásához, majd erősítse meg az "OK" gombbal. Az újraindításhoz ismét megerősítésre van szükség. Nyomja meg a vezérlőgombot jobbra, majd nyomja meg az "OK" gombot a hardver verzió, a szoftver verzió, a firmware verzió ellenőrzéséhez vagy a vevőegység visszaállításához. A visszaállítás inunkció kiválasztásával.

# A KAMERA MŰKÖDÉSÉNEK MEGKEZDÉSE A TUYA ALKALMAZÁSSAL

# 07. A KAMERA ÉS AZ ALKALMAZÁS PÁROSÍTÁSA

1. Töltse le az alkalmazást - LÁSD H ÁBRÁT!

Android/iOS: töltse le a Tuya Smart alkalmazást a Google Play/ App Store-ból. H1 - letöltés a Google Play-ről H2 - letöltés az App Store-ból

2. Regisztráció és bejelentkezés

Indítsa el az alkalmazást okostelefonján. Regisztráljon, majd jelentkezzen be a létrehozott fiókjába.

#### 3. Eszköz hozzáadása

- Csatlakoztassa a kamerát a tápegységhez, és várjon, amíg hangjelzés hallatszik.
- Tartsa lenyomva a reset gombot (B ábra 12) 3-5 másodpercig, amíg hangjelzést nem hall.
- Győződjön meg róla, hogy a telefon csatlakozik ahhoz a Wi-Fi hálózathoz, amelyhez a készülék csatlakozni fog.
- Megjegyzés: a kamera megfelelő működéséhez 2,4 GHz-es Wi-Fi hálózati kapcsolat szükséges. A kamera nem támogatja az 5 GHz-es hálózatokat.
- Nyomja meg az alkalmazás felületének jobb felső sarkában lévő (+) szimbólumot, vagy válassza az "Eszköz hozzáadása" lehetőséget.
- A termékkategóriák közül válassza ki a "Kamera és zár", majd a "Vezeték nélküli kamera (Wi-Fi)" lehetőséget.
- A jobb felső sarokban válassza ki a kamera hálózati csatlakozási módját "QR-kód a kamerához", és folytassa a következő lépéssel.
- Miután kiválasztotta a csatlakozási módot, kövesse az alkalmazásban található utasításokat.
- 4. A készülék törlése
  - A kezdőképernyőn tartsa lenyomva bármelyik hozzáadott eszköz nevét. Ezután válasszon ki egy vagy több eszközt, amelyet törölni szeretne, és kattintson a szemétkosár ikonra.

MEGJEGYZÉS: A kamera és az alkalmazás párosítása után a kamera és a vevőegység szétkapcsolódhat. Ebben az esetben a kamerát újra párosítani kell a vevővel.

#### 08. AZ ALKALMAZÁS FUNKCIÓI

#### 1. Kezdőképernyő

a. Teljes képernyő WATCH I.1. ábra

A funkció lehetővé teszi a teljes képernyős megjelenítést. További funkciók ezen a lapon:

- a kamerafej kézi vezérlése. LÁSD A J.1. ÁBRÁT
- videofelvétel ha ez a funkció aktiválva van, a videofelvétel elindul. Alapértelmezés szerint a készülék a felvételeket a teleforg aglériájában (Android) vagy az alkalmazásban (iOS) menti el. Ha a felhasználó aktiválja, lehetőség van a felvételek felhőbe történő mentésére is. LÁSD A 1.2. ÁBRÁT.
- kommunikáció (Beszél) a kiválasztott beállításoktól függően a gomb egyirányú vagy kétirányú hangkommunikációért felelős. Egyirányú kommunikációhoz nyomja meg a gombot; ha az alkalmazás beállításaiban kétirányú kommunikáció van kiválasztva, tartsa lenyomva a gombot a készülék beépített hangszóróinak használatával történő kommunikációhoz. LÁSD A J.3. ÁBRÁT
- fényképek készítése (Képernyőfotó) ha ezt kiválasztja, a kamera fényképet készít és elmenti a telefon memóriájába vagy a felhőbe. LÁSD A J.4. ÁBRÁT
- felvételi minőség SD/HD, HD ajánlott. LÁSD A J.5. ÁBRÁT
- Surround listening nyomja meg a gombot a kamera környezetének meghallgatásához LÁSZLÓ J.6. ÁBRÁZAT
- b. Fénykép készítése (Képernyőfotó) LÁSD I.2. ÁBRÁZAT

Ha kiválasztja, a kamera fényképet készít és elmenti a telefon memóriájába vagy a felhőbe.

c. Kommunikáció (Beszél) Lásd az I.3. ábrát.

A kiválasztott beállításoktól függően a gomb egyirányú vagy kétirányú hangkommunikációért felelős. Egyirányú kommunikációhoz nyomja meg a gombot; ha az alkalmazás beállításaiban kétirányú kommunikáció van kiválasztva, tartsa lenyomva a gombot a készülék beépített hangszóróin keresztül történő kommunikációhoz.

## d. Videófelvétel (felvétel) LÁSD I.4. ÁBRA

A funkció aktiválásakor a videó felvétele elindul. Alapértelmezés szerint a készülék a felvételeket a telefon galérlájába (Android) vagy az alkalmazásba (IOS) menti. Ha a felhasználó aktiválta, lehetőség van a felvételek felhőbe történő mentésére is.

- e. Függőleges nézet I.5. ábra
- f. Lejátszás LÁSZLÓ I.6. ÁBRÁZAT

Ez a funkció lehetővé teszi az SD-kártyán tárolt felvételek lejátszását. Használjon FAT32 fájlrendszerben formázott SD-kártyát.

g. Galéria I.7. ábra

A funkció lehetővé teszi a telefon memóriájában vagy a felhőben tárolt fényképek megtekintését.

- h. Téma színe Lásd az I.8. ábrát. A háttérszín megváltoztatása.
- Privát üzemmód Lásd az I.9. ábrát. Kamera előnézet alvó üzemmódban.
- j. Éjszakai üzemmód Lásd az I.10. ábrát. Éjszakai üzemmód IR LED megvilágítással.
- k. Anti-Flicker I.11. ÁBRÁZAT Flicker csökkentő funkció. Állítsa be a képernyő frissítési sebességét vagy kapcsolja ki.
- I. Eszköz hangereje Lásd az I12. ábrát
- Állítsa be a hangerőt. m. Mozgásérzékelés I.13. ÁBRA

Mozgásérzékelési mód. Ha aktiválódik és mozgást észlel, értesítést küld.

- Hőmérséklet I.14. ábra Lehetővé teszi a megjelenített hőmérséklet egységének megváltoztatását.
- o. Altatódal LÁSD I.15. ÁBRÁZAT

Ezzel a funkcióval kiválaszthatja a lejátszani kívánt altatódalt, a dal ismétlésének vagy loopolásának lehetséges opcióját, valamint a hangerőt.

- p. Szerkesztés Lásd az I.16. ábrát Lehetővé teszi a gombok kezelését.
- Üzenetek Lásd az I.17. ábrát Információ a legutóbbi értesítésekről.
- r. Irány I.18. ábra A kamerafej kézi vezérlése.
   s. Jellemzők I.19. ábra
- Visszatérés a fő vezérlő MENÜ-be.

# 09. BEÁLLÍTÁSOK

A beállításokat a képernyő jobb felső sarkában található három pont ikonra kattintva érheti el.

- a. Eszközinformáció Az eszköz tulajdonosának fiókjára vonatkozó információk, az IP-cím, amelyhez a kamera csatlakozik, az eszköz zazonosítója, az időzóna és a Wi-Fi jelerősség.
- Nyomja meg a jelenetek indításához Váltás előnézet a Tuya alkalmazáshoz hozzáadott más eszközök között.
- c. Hibernáció

A kamera hibernálása.

- Alapvető funkcióbesállítások Beállítások: vezérlés/visszatekercselés/audio mód - kétirányú audio/anti-flicker ajánlott
   e. IR éjjellátó funkció
   Az IR éjjellátó működés beállításai - be/ki vagy automatikus üzemmód.
   Riasztásérzékelési abéállítások
   A mozgásérzékelés, a követés és az alkalmazáson belüli értesítések aktiválása/letiltása.
- A mozgaserzekeles, a kovetes es az alkalmazason beluli ertesítések aktiválása/lé
   Bang
- Állítsa be a készülék hangerejét. h. Riasztásérzékelési beállítások
  - Mozgásriasztás érzékenységi beállítások/Bőgésriasztás érzékenységi beállítások/ Riasztás beállítások/ Riasztás sziréna
- Telefonos értesítések Hozzáférés a vásárláshoz a Tuya alkalmazáson keresztül.
- J. SMS értesítések Hozzáférés a vásárláshoz a Tuya alkalmazáson keresztül.
- k. Offline értesítések Be/kikapcsolva.
- GYIK és visszajelzés Kérdések és válaszok a készülékkel kapcsolatban. Alapértelmezett inaktív.
- m. Megosztott eszközök Egy eszköz megosztásának beállítása más felhasználókkal.
- Hangalapú asszisztens hozzáadása a kezdőképernyőhöz Rövid beállítások a készülék kezelőfelületének gyors eléréséhez a telefon kezdőképernyőjéről.
- o. Eszköz frissítése
- p. IPC számítógépes ügyfél
- q. A készülék alaphelyzetbe állítása
- r. Eszköz eltávolítása

## 10. HÍVÓGOMB

A kamerával történő híváshoz nyomja meg a kamera "Hívás" gombját körülbelül 2 másodpercig, és a kamera a kamerával párosított telefonon lévő Tuya alkalmazás segítségével hívást kezdeményez.

11. MŰSZAKI ADATOK Megjelenítés: 5 hüvelyk Kamera és monitor bemenet: 1A DC 5V A tápegységek bemeneti feszültsége: 220-240V 50-60 Hz Jel hatótávolság: akár 500 m (kültéren), akár 100 m (beltéren) Monitor felbontás: HD, 1280x720 Kamera felbontása: Full HD 1080p Kamera látószöge: 110 °C Kamera forgási szöge: 355' vízszintesen, 55' felfelé és lefelé Beépített akkumulátor (monitor): 3000mAh Memóriakártya-támogatás: legfeljebb 128 GB, 10-es vagy magasabb osztályú memóriakártya Frekvenciatartomány: 2412-2472 MHz és 864-866 MHz Éjszakai üzemmód: akár 5m Üzemi hőmérséklet: -10-50 °C Fényérzékelő: Igen Hőmérséklet-érzékelő: Igen Páratartalom érzékelő: Igen A 2412-2472 MHz-es frekvenciatartományban kibocsátott maximális RF-teljesítmény: 13,22 dBm A 864-866 MHz-es frekvenciatartományban kibocsátott maximális RF-teljesítmény: Monitor 5,78 dbm. Méretek: monitor 16x8x1,6 cm, fényképezőgép 8,2x8,5x11,9 cm Súly: monitor 171g, kamera 220g

# 12. GARANCIA KÁRTYA

A termékre 24 hónapos garancia jár. A garanciális feltételek a https://neno.pl/gwarancja oldalon találhatók. Részletek, elfentőség és a szolgáltatás címe a következő címen található: https://neno.pl/kontakt A specifikációk és a tartalom előzetes értesítés nélkül változhatnak. Elnézést kérünk az esetleges kellemetlenségekért.

A KGK Trend kijelenti, hogy a Neno Ivo készülék megfelel a 2014/53/EU irányelv alapvető követelményeinek. A teljes nyilatkozat a következő linken érhető el: https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Ivo.pdf.

# SK

# POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

Ďakujeme, že ste si zakúpili našu detskú pestúnku Neno Ivo.

Pomocou tohto zariadenia môžete v reálnom čase sledovať spánok alebo hru svojho dieťaťa v inej miestnosti. Komunikácia medzi vysieláčom a prijímačom prebleha prostredníctvom rádiových vín na maximálnu vzdialenosť 500 m (v otvorenom priestore). Digitálne pripojenie zabezpečuje prenos údajov bez rušenia. Kamera je vybavená infračervenými diódami LED, ktoré sa automatiky zapnú pri nedostatočnej úrovni osvetlenia. Obojsmerný interkom unožňuje hovoriť s dieťaťom. Vďaka zabudovanému snimácu môžete itež kedytoľvek skontrolovať teplotu a vlikosť v detskej izbe. Monitor má zabudovanému subiteňu, takže ho môžete mať vždy so sebou. Pred povužitím výrobku si pozore prečítajte tento návod na použíte.

UPOZORNENIE: Nabíjací kábel nechajte na bezpečnom mieste (pozícii) mimo dosahu dieťaťa. V opačnom prípade môže byť dieťa vystavené riziku udusenia alebo iným nebezpečným situáciám (napr. úrazu elektrickým prúdom).

# PRED POUŽITÍM

Detská pestúnka Neno Ivo spĺňa všetky príslušné normy pre elektromagnetické polia a je bezpečná, ak sa používa podľa návodu na použitie.

Venujte pozornosť najmä nasledujúcim bodom:

- 1. Inštaláciu zariadenia musí vykonať dospelá osoba. Počas inštalácie držte malé časti mimo dosahu detí.
- 2. Tento výrobok nie je hračka. Nedovoľte deťom, aby sa so zariadením hrali.
- 3. Detská opatrovateľka nemôže plne nahradiť dohľad dospelých.
- Kameru ani káble neumiestňujte do detskej postieľky ani do dosahu detí. Ponechajte minimálnu vzdialenosť 1 m.
- 5. Káble uchovávajte mimo dosahu detí.
- 6. Fotoaparát neuchovávajte v blízkosti vody alebo zdrojov tepla.
- 7. Používajte len originálne diely dodané s výrobkom.
- 8. Nedotýkajte sa kontaktov elektrickej zásuvky ostrými alebo kovovými predmetmi.
- 9. Nepokúšajte sa otvárať kryty zariadenia.

UPOZORNENIE: Dosah zariadenia je ovplyvnený vonkajšími faktormi (napr. stenami, vysokonapäťovým vedením, inými elektrickými zariadeniami), takže skutočný dosah môže byť menší, ako je uvedené.

# **OBSAH SÚPRAVY**

- 1. Monitor
- 2. Fotoaparát
- 3. Napájanie x2
- 4. Flexibilná rukoväť
- 5. Inštalačná súprava
- 6. Manuálne

# 01. POPIS PRODUKTU

# A. PRIJÍMAČ/MONITOR

## POZRI OBRÁZOK A

- 1. Indikátor nabíjania
- 2. Tlačidlo priblíženia
- 3. Tlačidlo MENU a tlačidlo späť
- 4. Ukazovateľ výkonnosti
- 5. Ovládacie tlačidlá (navigácia v ponuke/hlasitosť/jas, otáčanie fotoaparátu)
- 6. Potvrdzovacie tlačidlo
- 7. Mikrofón
- 8. Tlačidlo obojsmernej komunikácie
- 9. Uspávanky

- 10. Anténa
   11. Nabíjací port USB-C
   12. Reproduktory
   13. Rozkladacia nášľapná doska
   14. Tlačidlo Reset
- 15. Prepínač

# B. VYSIELAČ/KAMERU

# POZRI OBRÁZOK B

- 1. Snímač svetla
- 2. Mikrofón
- 3. Tlačidlo Reset
- 4. Objektív fotoaparátu
- 5. Infračervené LED diódy
- 6. Zásuvka na kartu SD
- 7. Tlačidlo hovoru
- 8. Reproduktory
- 9. Snímač teploty a vlhkosti
- 10. Indikátor napájania a párovania
- 11. Nabíjacia zásuvka USB-C
- 12. Tlačidlo párovania

# 02. INŠTALÁCIA ZARIADENIA

Pred montážou kamery skontrolujte náhľad, aby ste sa uistili, že rámik pasuje a pokrýva požadovaný záber. Skontrolujte správnosť príjmu signálu. V prípade potreby premiestnite kameru, aby ste získali lepší signál.

- 1. Pripojte napájací zdroj k fotoaparátu a zdroju napájania.
- Pripojte napájací kábel k monitoru a zdroju napájania a potom zapnite obrazovku. Pred prvým použitím sa odporúča batériu úplne nabiť.
- Umiestnite fotoaparát na vhodné miesto. Kamera môže stáť, byť namontovaná na flexibilnom držiaku alebo zavesená pomocou montážnej sady. Pred montážou odpojte napájanie a po správnej inštalácii ho znovu pripojte.
- 4. Metódy montáže:

Metóda 1: Umiestnite fotoaparát na rovný, suchý povrch. POZRI OBR. C

Metóda 2: Výrobok sa dodáva so súpravou, pomocou ktorej kameru pripevníte na stenu. Pomocou skrutiek a hmoždiniek priskrutkujte kryt na stenu a potom na závit priskrutkujte kameru. Skontrolujte, či je kamera správne upevnená a nevypadne zo závitu. **POZRI OBR. D** 

Metóda 3: Súčasťou výrobku je flexibilný držiak, pomocou ktorého kameru pripevníte na zvolené miesto. Navijajte držiak a potom naskrutkujte fotoaparát na závit. Skontrolujte, či je fotoaparát správne upevnený a nevypadne zo závitu. POZRI DBR. E

UPOZORNENIE: Uistite sa, že kamera a napájací kábel sú namontované mimo dosahu dieťaťa a nevytvárajú nebezpečenstvo. Zlá montáž môže viesť napríklad k uškrteniu dieťaťa káblom.

#### 03. OBRAZOVKA A IKONY

#### POZRI OBRÁZOK. F

- 1. Dátum
- 2. Hodina
- 3. Vlhkosť vzduchu na mieste snímania
- 4. Teplota v mieste kamery
- 5. Indikátor nočného režimu
- 6. Indikátor aktivovanej funkcie detekcie pohybu
- 7. Indikátor detekcie kriku je zapnutý
- 8. Indikátor zobrazujúci aktivovanú pripomienku kŕmenia
- 9. Indikátor aktivovaných alebo stlmených zvukov
- 10. Indikátor sily signálu
- Indikátor batérie
- 12. Indikátor objemu
- 13. Indikátor jasu obrazovky

# 04. HLAVNÉ MENU PRIJÍMAČA

# POZRI OBRÁZOK G

Ak chcete vstúpiť do hlavnej ponuky, stlačte tlačidlo "MENU a návrat".

- 1. Fotoaparát
- 2. Pripomienka kŕmenia
- 3. Alarm udalosti
- 4. Alarm teploty a vlhkosti
- 5. Uspávanky
- 6. Nastavenia displeja
- 7. Služba
- 8. Nastavenia systému

#### SPUSTENIE PREVÁDZKY FOTOAPARÁTU S PRIJÍMAČOM

## 05. SPÁROVANIE FOTOAPARÁTU S PRIJÍMAČOM

Monitor a kamera sú navzájom spárované už z výroby. Nie je potrebné ich znovu párovať, pokiaľ nedošlo k strate spojenia.

V tomto prípade postupujte podľa pokynov:

- 1. Stlačením tlačidla MENU vstúpte do hlavnej ponuky.
- 2. Vyberte ikonu "fotoaparát" a stlačte tlačidlo "OK".
- 3. Opätovným stlačením tlačidla "OK" spustíte párovanie.
- Teraz máte 30 sekúnd na to, aby ste podržali stlačené tlačidlo párovania na fotoaparáte, kým nebudete počuť pípnutie, teda približne 3 sekundy.
- Po úspešnom spárovaní sa prijímač vráti na domovskú obrazovku a zobrazí obraz zo spárovaného fotoaparátu.

#### 06. POUŽÍVANIE ZARIADENIA

#### A. OVLÁDANIE HLAVY KAMERY

Pri sledovaní kamery môžete hlavu otáčať pomocou ovládacích tlačidiel na prijímači v rozsahu pohybu hlavy.

#### B. ZOOM

Počas prezerania fotoaparátu stlačte tlačidlo "Zoom" na monitore, aby ste 2 alebo 4-krát priblížili náhľadový obrázok. Ďalším stlačením tlačidla zväčšíte zväčšenie a ďalším stlačením obnovíte pôvodný stav.

## C. LULLABIES

Počas sledovania fotoaparátu stlačte tlačidlo "Lullabies" na monitore, čím ich zapnete. Opätovným stlačením sa melódie vypnú.

# D. OBOJSMERNÁ KOMUNIKÁCIA

Počas sledovania kamery stlačte a podržte tlačidlo "Obojsmerná komunikácia" na monitore a zároveň hovorte.

#### E. NASTAVENIA HLASITOSTI

Počas prezerania fotoaparátu stlačte tlačidlo "OK" a potom pomocou ovládacích tlačidiel nahor a nadol nastavte požadovanú hlasitosť. Aktuálna úroveň sa zobrazuje v ľavom dolnom rohu prijímača.

#### F. NASTAVENIE JASU DISPLEJA

Počas sledovania fotoaparátu stlačte tlačidlo "OK" a potom pomocou ľavého a pravého ovládacieho tlačidla nastavte preferovaný jas. Aktuálna úroveň sa zobrazuje v pravom dolnom rohu prijímača.

## G. HLAVNÉ MENU

Stlačením tlačidla "MENU" vstúpite do hlavnej ponuky, ktorá obsahuje 8 položiek:

#### Fotoaparát

Stlačením tlačidla "OK" prejdite na párovanie a odpojenie fotoaparátu.

Ak je fotoaparát spárovaný, môžete ho odpojiť podržaním tlačidla "OK" približne 5 sekúnd.

Ak fotoaparát nie je pripojený k prijímaču, stlačte tlačidlo "OK" na prijímači a potom do 30 sekúnd stlačte a podržte tlačidlo párovania na 5 sekúnd.

# Pripomienka kŕmenia

Stlačením tlačidla "OK" otvorte možnosť pripomenutia kŕmenia.

Pomocou pravého a ľavého ovládacieho tlačidla vyberte frekvenciu pripomienok. Po výbere stláčajte pravé tlačidlo, kým sa nedostanete k času, a potom ho nastavte pomocou tlačidiel nadol a nahor. Po nastavení času sa stlačením tlačidla "Menu a návrať" vrátke do hlavného menu. Nastavenia sa

## automaticky uložia.

# • Alarm udalosti

Stlačením tlačidla "OK" vstúpte do možností budíka.

Pomocou pravého a ľavého ovládacieho tlačidla zvoľte citlivosť alarmov kriku a požadovanú úroveň potvrďte tlačidlom "OK".

Stlačením ovládacieho prvku nadol vyberte citlivosť pre detekciu pohybu a potom úroveň citlivosti pomocou pravého a ľavého ovládacieho tlačidla. Úroveň potvrďte pomocou tlačidla "OK".

Stlačte ovládací prvok nadol a potom vyberte hlasitosť budíka pomocou pravého a ľavého ovládacieho tlačidla. Potvrďte úroveň pomocou tlačidla "OK".

Po nastavení sa stlačením tlačidla "Menu a návrat" vrátite do hlavného menu.

#### Alarm teploty a vlhkosti

Stlačením tlačidla "OK" vstúpte do možností budíka.

Pomocou ovládacích tlačidiel nahor a nadol vyberte minimálnu teplotu. Potom stlačte pravé ovládacie tlačidlo a podobne nastavte maximálnu citlivosť alarmov plaču pomocou pravého a ľavého ovládacieho tučidla a potvrdte preferovanú úroveň pomocou tlačidla "OK".

Potom pomocou ovládacieho tlačidla vpravo vľavo vyberte a analogicky nastavte minimálnu a maximálnu vlhkosť v mieste fotoaparátu.

Po výbere jednotky teploty ju môžete potvrdiť tlačidlom "OK". A môžete tiež úplne vypnúť alarmy. Po nastavení sa stlačením tlačidla "Menu a návrat" vrátite do hlavného menu.

#### • Uspávanky

Stlačením tlačidla "OK" vstúpte do možností budíka.

Pomocou ovládacích tlačidiel vyberte uspávanku, ktorú chcete prehrať, možnú voľbu opakovania alebo slučky skladby a hlasitosť. Po výbere potvrďte každú zmenu tlačidlom "OK".

#### • Nastavenia displeja

Stlačením tlačidla "OK" sa dostanete k možnostiam nastavenia displeja.

Pomocou pravého a ľavého ovládacieho tlačidla vyberte obnovovaciu frekvenciu obrazovky na zníženie blikania alebo túto funkciu vypnite. Zmenu potvrďte tlačidlom "OK".

Stlačením ovládacieho prvku nadol vyberte čas, po ktorom prijímač prejde do režimu spánku, keď je neaktívny. Zmenu potvrďte tlačidlom "OK".

Stlačením ovládacieho prvku nadol vyberte jas obrazovky. Pomocou pravého a ľavého ovládacieho tlačidla upravte jas a potom potvrďte zmenu tlačidlom "OK".

Po nastavení sa stlačením tlačidla "Menu a návrat" vrátite do hlavného menu.

#### Služba

Stlačením tlačidla "OK" skontrolujte adresu webovej stránky, na ktorej nájdete kontaktné údaje, ako aj formulár na podanie sťažnosti.

Stlačením tlačidla "Menu a návrat" sa vrátite do hlavného menu.

## Nastavenia systému

Stlačením tlačidla "OK" vstúpte do systémových nastavení.

Opätovným stlačením tlačidla "OK" vyberte jazyk ponuky. Jazyk vyberte pomocou ovládacích šípok. Na výber je 8 jazykov: poľština, angličtina, nemčina, francúzština, čeština, španielčina, taliančina,

holandčina. Výber potvrďte stlačením tlačidla "OK". Potom stlačte tlačidlo "Menu a späť".

Stlačte ovládacie tlačidlo doprava a potom stlačením tlačidla "OK" nastavte dátum, čas a časové pásmo. Po nastavení údajov potvrďte výberom tlačidla "Save" (Uložiť) a stlačením tlačidla "OK". Potom stlačte tračidlo "Menu a späč".

Stlačením ovládacieho tlačidla vpravo a potom stlačením tlačidla "OK" skontrolujte model, verziu firmvéru, sériové číslo, pripadne môžete fotoaparár reštartovať alebo už resetovať. Ak chcete vybrať funkciu reštartu alebo resetu, pomocou ovládacích tlačidiel vľavo a vpravo vyberte funkciu a potom ju potvrdre tlačidlom "OK". Resetovanie si vyžaduje opätovné potvrdenie.

Stlačením ovládacieho tlačidla vpravo a potom stlačením tlačidla "OK" skontrolujte verziu hardvéru, verziu softvéru, verziu firmvéru alebo môžete prijímač resetovať. Ak chcete vybrať funkciu resetovania, dvakrát stlačte tlačidlo "OK" a potom opätovne potvrdte vyberom možnosti "VES".

# SPUSTENIE PREVÁDZKY FOTOAPARÁTU S APLIKÁCIOU TUYA

# 07. SPÁROVANIE FOTOAPARÁTU S APLIKÁCIOU

- Stiahnite si aplikáciu pozri obr. H Android/iOS: stiahnite si aplikáciu Tuya Smart v Google Play/ App Store H1 - stiahnuť na Google Play
   H2 - stiahnuť v App Store
- 2. Registrácia a prihlásenie

Spustite aplikáciu v smartfóne. Zaregistrujte sa a potom sa prihláste do vytvoreného konta.

# 3. Pridať zariadenie

- Pripojte fotoaparát k napájaniu a počkajte, kým sa neozve zvukové upozornenie.
- Podržte stlačené tlačidlo resetovania (obr. B 12) na 3 5 sekúnd, kým neuslyšíte pípnutie.
- Skontrolujte, či je telefón pripojený k sieti Wi-Fi, ku ktorej bude zariadenie pripojené.
- Poznámka: na správne fungovanie fotoaparátu je potrebné pripojenie k sieti Wi-Fi 2,4 GHz.
   Fotoaparát nepodporuje siete 5 GHz.
- Stlačte symbol (+) v pravom hornom rohu rozhrania aplikácie alebo vyberte položku "Pridať zariadenie".
- V kategóriách produktov vyberte položku "Kamera a zámok" a potom "Bezdrôtová kamera (Wi-Fi)".
- V pravom hornom rohu vyberte režim sieťového pripojenia fotoaparátu "QR kód pre fotoaparát" a
  prejdite na ďalší krok.
- Po výbere režimu pripojenia postupujte podľa pokynov v aplikácii.

#### 4. Vymazanie zariadenia

 Na domovskej obrazovke podržte názov niektorého z pridaných zariadení. Potom vyberte jedno alebo viac zariadení, ktoré chcete odstrániť, a kliknite na ikonu koša.

POZNÁMKA: Po spárovaní fotoaparátu s aplikáciou sa fotoaparát a prijímač môžu odpojiť. V takom prípade je potrebné kameru s prijímačom spárovať znova.

# 08. FUNKCIE APLIKÁCIE

#### 1. Domovská obrazovka

- Pozorovanie na celú obrazovku OBRÁZOK I.1 Táto funkcia umožňuje zobrazenie na celej obrazovke. Ďalšie funkcie na teito karte:
  - manuálne ovládanie hlavy fotoaparátu. POZRI OBR. J.1
  - nahrávanie videa po aktivácii tejto funkcie sa spustí nahrávanie videa. V predvolenom nastavení zariadenie ukladá záznamy do galérie telefónu (Android) alebo aplikácie (IOS). Po aktivácii používateľom je možné ukladá záznamy aj do cloudu. POZRI OBRÁZOK J.2
  - komunikácia (Špeak) v závislosti od zvolených nastavení je tlačidlo zodpovedné za jednosmernú alebo obojsmernú zvukovú komunikáciu. Pre jednosmernú komunikáciu stlačte tlačidlo; ak je v nastaveniach aplikácie vybratá obojsmerná komunikácia, podržte tlačidlo stlačené, aby ste mohli komunikovať pomocou zabudovaných reproduktorov jednotky. POZRI OBRÁZOK J.3
  - fotografovanie (snímka obrazovky) po výbere fotoaparát nasníma a uloží fotografiu do pamäte telefónu alebo do cloudu. POZRI OBRÁZOK J.4
  - kvalita záznamu SD/HD, odporúča sa HD. POZRI OBRÁZOK J.5
  - Priestorové počúvanie stlačením môžete počúvať okolie fotoaparátu POZRITE SI OBRÁZOK J.6
- b. Fotografovanie (snímka obrazovky) Pozri obrázok I.2

Po výbere fotoaparát nasníma a uloží fotografiu do pamäte telefónu alebo do cloudu.

# c. Komunikácia (Hovoriť) Pozri obrázok I.3

V závislosti od zvolených nastavení je tlačidlo zodpovedné za jednosmernú alebo obojsmernú zvukovú komunikáciu. Pre jednosmernú komunikáciu stlačte tlačidlo; ak je v nastaveniach aplikácie zvolená obojsmerná komunikácia, podržte tlačidlo stlačené, aby ste mohli komunikovať prostrednictvom zabudovaných reproduktorov jednotky.

## d. Nahrávanie videa (Record) Pozri obr. 1.4

Po aktivácii funkcie sa spustí nahrávanie videa. V predvolenom nastavení zariadenie ukladá záznamy do galérie telefónu (Android) alebo aplikácie (iOS). Po aktivácii používateľom je možné ukladať záznamy aj do cloudu.

- e. Zvislý pohľad FIG. I.5
- f. Prehrávanie Pozri obr. 1.6

Táto funkcia umožňuje prehrávať záznamy uložené na karte SD. Použite kartu SD naformátovanú v súborovom systéme FAT32.

g. Galéria FIG. I.7

Táto funkcia umožňuje prezerať fotografie uložené v pamäti telefónu alebo v cloude.

- Farba motívu Pozri obr. I.8 Zmena farby pozadia.
- Súkromný režim Pozri obr. I.9 Režim spánku náhľadu fotoaparátu.
- j. Nočný režim Pozri obr. I.10 Nočný režim s IR LED osvetlením.
- k. Anti-Flicker FIG. I.11

Funkcia redukcie blikania. Nastavte obnovovaciu frekvenciu obrazovky alebo ju vypnite.

- I. Objem zariadenia Pozri obr. 112 Nastavenie hlasitosti.
- Rozaverne indatosti. m. Detekcia pohybu Obr. 1.13 Režim detekcie pohybu. Po aktivácii a detekcii pohybu odošle oznámenie.
- n. Teplota Obr. I.14 Umožňuje zmeniť jednotku zobrazovanej teploty.
- Uspávanka Pozri obr. 1.15
   Pomocou tejto funkcie môžete vybrať uspávanku, ktorú chcete prehrať, možnú voľbu opakovania alebo slučky skladby, ako aj hlasitosť.
- Úprava pozri obr. I.16
   Umožňuje správu tlačidiel.
- q. Správy pozri obr. I.17 Informácie o posledných oznámeniach.
   r. Smer FIG. I.18
- Manuálne ovládanie hlavy kamery.
- Vlastnosti FIG. I.19 Návrat do hlavného ovládacieho MENU.

# 09. NASTAVENIA

# Do nastavení sa dostanete kliknutím na ikonu troch bodiek v pravom hornom rohu obrazovky.

- a. Informácie o zariadení
  - Informácie o účte vlastníka zariadenia, IP adrese, ku ktorej je kamera pripojená, ID zariadenia, časovom pásme a sile signálu Wi-Fi.
- b. Stlačením spustíte scény

Prepínajte náhľady medzi ďalšími zariadeniami pridanými do aplikácie Tuya.

c. Hibernácia

Hibernácia fotoaparátu.

- Základné nastavenia funkcií Nastavenia: ovládanie/obrátená obrazovka/režim zvuku - odporúčame obojsmerný zvuk/proti blikaniu
- Funkcia nočného videnia IR Nastavenie funkcie IR nočného videnia - zapnuté/vypnuté alebo automatický režim.
- Rastavenia detekcie alarmu Aktivácia/deaktivácia detekcie pohybu, sledovania a upozornení v aplikácii.
   Zvuk
- . Zvuk

Nastavenie hlasitosti zariadenia.

- Nastavenia detekcie alarmu Nastavenie citlivosti pohybového alarmu/nastavenie citlivosti výkriku/nastavenie alarmovej sirény
- Oznámenia telefónu Prístup k nakupovaniu v aplikácii Tuya.
- j. Oznámenia SMS Prístup k nakupovaniu v aplikácii Tuya.
- k. Oznámenia v režime offline
  - Zapnuté/vypnuté.
- Často kladené otázky a spätná väzba Otázky a odpovede o zariadení. Predvolené neaktívne.
- m. Spoločné zariadenia

Nastavenie zdieľania zariadenia s inými používateľmi.

n. Pridanie hlasového asistenta na domovskú obrazovku

Nastavenia skratiek pre rýchly prístup k rozhraniu zariadenia z domovskej obrazovky telefónu.

- o. Aktualizácia zariadenia
- p. Počítačový klient IPC
- q. Reset zariadenia
- r. Odstránenie zariadenia

# 10. TLAČIDLO CALL

Ak chcete uskutočniť hovor pomocou fotoaparátu, stlačte tlačidlo "Call" na fotoaparáte na približne 2 sekundy a hovor sa uskutoční pomocou aplikácie Tuya v telefóne spárovanom s fotoaparátom.

11 ŠΡΕΟΙΕΙΚΑΌΔ Zobrazenie: 5 palcov Vstup pre kameru a monitor: DC 5V 1A Vstupné napätie pre napájacie zdroje: 220-240 V 50-60 Hz Dosah signálu: do 500 m (vonku), do 100 m (vnútri) Rozlíšenie monitora: HD, 1280x720 Rozlíšenie fotoaparátu: Full HD 1080p Uhol pohľadu kamery: 110 °C Uhol otáčania kamery: 355' horizontálne, 55' hore a dole Zabudovaná batéria (monitor): 3000 mAh Podpora pamäťových kariet: do 128 GB, trieda 10 a vyššia Frekvenčný rozsah: 2412-2472 MHz a 864-866 MHz Nočný režim: do 5 m Prevádzková teplota: -10-50 °C Snímač svetla: Áno Snímač teploty: Áno Snímač vlhkosti: Áno Maximálny RF výkon vyžarovaný vo frekvenčnom rozsahu 2412-2472 MHz: Kamera 13,22 dBm Maximálny RF výkon vyžarovaný vo frekvenčnom rozsahu 864-866 MHz: Kamera 6,13 dbm; monitor 5,78 dbm Rozmery: monitor 16x8x1,6 cm, fotoaparát 8,2x8,5x11,9 cm Hmotnosť: monitor 171 g, fotoaparát 220 g

#### 12. ZÁRUČNÁ KARTA

Na výrobok sa vzťahuje 24-mesačná záruka. Záručné podmienky nájdete na adrese: https://neno.pl/gwarancja Podrobnosti, kontaknté údaje a servisnú adresu nájdete na: https://neno.pl/kontakt Špecifikácie a obsah sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia. Ospravedlňujeme sa za prípadné neprijemnosti. Spoločnosť KGK Trend vyhlasuje, že zariadenie Neno Ivo spĺňa základné požiadavky smernice 2014/53/EÚ. Úplné vyhlásenie nájdete na tomto odkaze: https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Ivo.pdf.

# ANVÄNDARHANDBOK

Tack för att du har köpt vår Neno Ivo babyvakt.

Med den här enheten kan du övervaka ditt barns sömn eller lek i ett annat rum i realtid. Kommunikationen mellan sändare och mottagare sker via radiovägor med ett maximatl avstäkat opå 500 m (i öppna utrymmen). Den digitala anslutningen säkerställer störningsfri dataöverföring. Kameran är utrustad med IR-lysdioder som tänds automatiskt när ljusnivån är otiliräcklig. Med tvävägsintercom kan du prata med ditt barn. Du kan också när som helst kontrollera temperaturen och lutfutklightelen ditt barns rum tack var den inbyggda sensorn. Monitorn har ett inbyggt batteri så att du alltid kan ha den med dig. Läs denna bruksanvisning noggrant innan du auvänder produkten.

OBSERVERA: Lämna laddningskabeln på en säker plats (position) utom räckhåll för barnet. Om detta inte görs kan barnet utsättas för kvävningsrisk eller andra farliga situationer (t.ex. elektriska stötar).

# FÖRE ANVÄNDNING

Neno Ivo babyvakt uppfyller alla relevanta EMF-standarder och är säker att använda när den används enligt beskrivningen i användarhandboken.

Var särskilt uppmärksam på följande punkter:

- Installationen av enheten måste utföras av en vuxen person. Håll små delar borta från barn under installationen.
- 2. Denna produkt är inte en leksak. Låt inte barn leka med enheten.
- 3. En babyvakt kan inte helt ersätta vuxnas tillsyn.
- Placera inte kameran eller kablarna i spjälsängen eller inom räckhåll för barn. Lämna ett avstånd på minst 1 m.
- 5. Förvara kablarna utom räckhåll för barn.
- 6. Förvara inte kameran i närheten av vatten eller värmekällor.
- 7. Använd endast de originaldelar som medföljer produkten.
- 8. Vidrör inte kontakterna i eluttaget med vassa föremål eller metallföremål.
- 9. Försök inte öppna enhetens höljen.

OBSERVERA: Enhetens räckvidd påverkas av yttre faktorer (t.ex. väggar, högspänningsledningar, annan elektrisk utrustning), så den faktiska räckvidden kan vara mindre än vad som anges.

#### INNEHÅLL I SATSEN

- 1. Övervakning
- 2. Kamera
- 3. Strömförsörjning x2
- 4. Flexibelt handtag
- 5. Monteringssats
- 6. Manual

#### 01. PRODUKTBESKRIVNING

# A. MOTTAGARE/MONITOR

## SE FIG. A

- 1. Indikator för laddning
- 2. Zoom-knapp
- 3. MENU och bakåtknapp
- 4. Resultatindikator
- 5. Kontrollknappar (menynavigering/volym/ljusstyrka, kamerarotation)
- 6. Knapp för bekräftelse
- 7. Mikrofon
- 8. Knapp för tvåvägskommunikation
- 9. Vaggvisor
- 10. Antenn
- 11. USB-C-laddningsport
- Högtalare
- Uppfällbar fotplatta
- 14. Återställ knapp

15. Växel

#### B. SÄNDARE/KAMERA

#### SE FIG. B

- 1. Ljussensor
- 2. Mikrofon
- 3. Återställ knapp
- 4. Kameralins
- 5. Infraröda lysdioder
- 6. SD-kortplats
- 7. Anropsknapp
- 8. Högtalare
- 9. Temperatur- och fuktighetssensor
- 10. Indikator för strömförsörjning och parkoppling
- 11. USB-C-uttag för laddning
- 12. Knapp för parkoppling

# 02. INSTALLATION AV ENHETEN

Innan du monterar kameran, kontrollera förhandsvisningen för att säkerställa att ramen passar och täcker den önskade vyn. Kontrollera att signalmottagningen är korrekt. Flytta vid behov kameran för att få en bättre signal.

- 1. Anslut nätaggregatet till kameran och strömkällan.
- Anslut nätkabeln till bildskärmen och strömkällan och slå sedan på skärmen. Vi rekommenderar att du laddar batteriet helt före första användning.
- Placera kameran på en lämplig plats. Kameran kan stå, monteras på ett flexibelt fäste eller hängas upp med hjälp av monteringssatsen. Koppla bort strömförsörjningen före montering och återanslut efter korrekt installation.
- 4. Monteringsmetoder:

Metod 1: Placera kameran på en plan, torr yta. SE FIG.C

Metod 2: Produkten levereras med en sats med vilken du monterar kameran på väggen. Använd skruvar och plugg för att skruva fast locket på väggen och skruva sedan fast kameran på gängan. Kontrollera att kameran är korrekt fastsatt och inte faller ur gängan. SE FIG.D

Metod 3: Ett flexibelt fäste medföljer produkten, med vilket du monterar kameran på valfri plats. Vrid upp fästet och skruva sedan fast kameran på gängan. Kontrollera att kameran är korrekt fastsatt och inte faller ur gängan. SE FIG.E

OBSERVERA: Se till att kameran och nätkabeln är monterade utom räckhåll för barn och att de inte utgör någon fara. Dålig montering kan t.ex. leda till att ett barn stryps av kabeln.

#### 03. SKÄRM OCH IKONER

SE FIG. F

- 1. Datum
- 2. Timme
- 3. Luftfuktighet vid kamerans placering
- 4. Temperatur vid kamerans placering
- 5. Indikator för nattläge
- 6. Indikator för aktiverad funktion för rörelsedetektering
- 7. Indikator för larmdetektering på
- 8. Indikator som visar att matningspåminnelsen är aktiverad
- 9. Indikator för aktiverat eller dämpat ljud
- 10. Indikator för signalstyrka
- 11. Batteriindikator
- 12. Volymindikator
- 13. Indikator för skärmens ljusstyrka

#### 04. MOTTAGARENS HUVUDMENY

# SE FIG. G

Tryck på knappen "MENU och retur" för att öppna huvudmenyn.

- 1. Kamera
- 2. Påminnelse om utfodring
- 3. Händelselarm
- 4. Larm för temperatur och luftfuktighet

- 5. Vaggvisor
- 6. Inställningar för display
- 7. Tjänster
- 8. Systeminställningar

# START AV KAMERAFUNKTION MED MOTTAGARE

#### 05. PARA IHOP KAMERAN MED MOTTAGAREN

Monitorn och kameran parkopplas med varandra på fabriken. De behöver inte paras ihop igen om inte anslutningen har brutits.

Följ i så fall instruktionerna:

- 1. Tryck på MENU-knappen för att öppna huvudmenyn.
- 2. Välj ikonen "kamera" och tryck på "OK".
- 3. Tryck på "OK" igen för att starta parkopplingen.
- Du har nu 30 sekunder på dig att hålla ned parkopplingsknappen på kameran tills du hör en ljudsignal, ca 3 sekunder.
- Efter lyckad parkoppling återgår mottagaren till startskärmen och visar bilden från den parkopplade kameran.

# 06. ANVÄNDNING AV ANORDNINGEN

#### A. STYRNING AV KAMERAHUVUD

När du tittar på kameran kan du rotera huvudet med hjälp av kontrollknapparna på mottagaren inom huvudets rörelseområde.

#### B. ZOOM

När du tittar på kameran trycker du på "Zoom"-knappen på bildskärmen för att zooma in förhandsgranskningsbilden 2 eller 4 gånger. Om du trycker på knappen igen ökar förstoringen och nästa gång återstills tugångslaget.

#### C. LULLABIES

När du tittar på kameran trycker du på knappen "Lullabies" på bildskärmen för att slå på melodierna. Om du trycker igen stängs melodierna av.

#### D. TVÅVÄGSKOMMUNIKATION

Håll knappen "Tvåvägskommunikation" på monitorn intryckt medan du tittar på kameran och tala.

#### E. VOLYMINSTÄLLNINGAR

Medan du tittar på kameran trycker du på "OK"-knappen och använder sedan kontrollknapparna upp och ned för att justera önskad volym. Den aktuella nivån visas i det nedre vänstra hörnet av mottagaren.

#### F. INSTÄLLNINGAR FÖR SKÄRMENS LJUSSTYRKA

Medan du tittar på kameran trycker du på "OK"-knappen och använder sedan vänster och höger kontrollknapp för att justera önskad ljusstyrka. Den aktuella nivån visas i det nedre högra hörnet av mottagaren.

## G. HUVUDMENY

Tryck på "MENU"-knappen för att öppna huvudmenyn, som innehåller 8 punkter:

# • Kamera

Tryck på "OK"-knappen för att fortsätta med parkoppling och frånkoppling av kameran. Om kameran är parkopplad kan du koppla bort den genom att håla in "OK"-knappen i ca 5 sekunder. Om kameran inte är ansluten till mottagaren trycker du på "OK"-knappen på mottagaren och håller sedan in parkopplingsknappen i 5 sekunder inom 30 sekunder.

# Påminnelse om utfodring

Tryck på "OK"-knappen för att komma till alternativet för matningspåminnelse. Använd höger och vänster kontrollknapp för att välja påminnelsefrekvens. När du har valt trycker du på höger knapp tills du kommer till tiden och ställer sedan in den med ned- och uppknapparna. När du har ställt in tiden trycker du på knappen "Meny och retur" för att återgå till huvudmenyn. Inställningarna sparsa automatiskt.

Händelselarm

Tryck på "OK"-knappen för att komma till larmalternativen.

Välj känslighet för larmet med hjälp av höger och vänster kontrollknapp och bekräfta önskad nivå med "OK"-knappen.

Välj känslighet för rörelseavkänning med reglaget nedåt och därefter känslighetsnivå med reglagen höger och vänster. Bekräfta nivån med knappen "OK".

Tryck ned reglaget och välj sedan larmvolym med höger och vänster reglageknapp. Bekräfta nivån med "OK"-knappen

När inställningen är klar trycker du på knappen "Meny och retur" för att återgå till huvudmenyn.

#### Larm för temperatur och luftfuktighet

Tryck på "OK"-knappen för att komma till larmalternativen.

Välj lägsta temperatur med kontrollknapparna upp och ned. Tryck sedan på höger kontrollknapp och ställ på samma sätt in den maximala känsligheten för gråtlarmen med hjälp av höger och vänster kontrollknapp och bekräfta den önskade nivån med "OK"-knappen.

Använd sedan kontrollknappen höger vänster för att välja och ställa in den lägsta och högsta luftfuktigheten på kameraplatsen analogt.

Du kan också välja temperaturenhet genom att bekräfta med "OK"-knappen när du har valt enhet. Du kan också inaktivera larmen helt och hållet.

När inställningen är klar trycker du på knappen "Meny och retur" för att återgå till huvudmenyn.

# Vaggvisor

Tryck på "OK"-knappen för att komma till larmalternativen.

Med kontrollknapparna kan du välja vilken vaggvisa du vill spela, om sången ska upprepas eller loopas samt vilken volym du vill ha. När du har valt bekräftar du varje ändring med "OK"-knappen.

#### • Inställningar för display

Tryck på "OK"-knappen för att komma till inställningsalternativen för displayen.

Använd höger och vänster kontrollknapp för att välja skärmuppdateringsfrekvens för att minska flimmer eller stänga av denna funktion. Bekräfta ändringen med knappen "OK".

Tryck reglaget nedåt för att välja den tid efter vilken mottagaren ska gå in i viloläge när den inte är aktiv. Bekräfta ändringen med "OK"-knappen.

Tryck på reglaget nedåt för att välja skärmens ljusstyrka. Använd höger och vänster kontrollknapp för att justera ljusstyrkan och bekräfta sedan ändringen med "OK"-knappen.

När inställningen är klar trycker du på knappen "Meny och retur" för att återgå till huvudmenyn.

# Tjänster

Tryck på knappen "OK" för att kontrollera adressen till webbplatsen, där du hittar kontaktuppgifter samt ett formulär för att lämna klagomål.

Tryck på knappen "Menu and Return" för att återgå till huvudmenyn.

## Systeminställningar

Tryck på "OK"-knappen för att komma till systeminställningarna.

Tryck på knappen "OK" igen för att välja menyspråk. Välj språk med hjälp av kontrollpilarna. Du kan välja mellan 8 språk: polska, engelska, tyska, franska, tjeckiska, spanska, italienska, holländska. Bekräfta ditt val genom att trycka på knappen "OK". Tryck sedan på knappen "Meny och tillbaka".

Tryck kontrollknappen åt höger och tryck sedan på knappen "OK" för att ställa in datum, tid och tidszon. När alla data har ställts in bekräftar du genom att välja knappen "Spara" och trycka på knappen "OK". Tryck sedan på knappen "Meny och tillbaka".

Tryck på kontrollknappen till höger och tryck sedan på "OK"-knappen för att kontrollera modell, firmware-version, serienummer eller så kan du också starta om kameran eller återställa den redan. För att välja omstart eller återställning, använd vänster och höger kontrollknapp för att välja funktion och bekräfta sedan med "OK"-knappen. En återställning kräver bekräftelse igen.

Tryck manöverknappen åt höger och tryck sedan på knappen "OK" för att kontrollera

hårdvaruversion, mjukvaruversion, firmwareversion eller så kan du återställa mottagaren. För att välja återställningsfunktionen trycker du två gånger på knappen "OK" och bekräftar sedan genom att välja "YES".

# START AV KAMERAVERKSAMHET MED TUYA-ANSÖKAN

# 07. PARA IHOP KAMERAN MED APPEN

#### 1. Ladda ner ansökan - SE FIG. H

Android/iOS: ladda ner Tuya Smart-appen i Google Play/ App Store H1 - nedladdning på Google Play H2 - ladda ner i App Store

2. Registrering och inloggning

Starta appen på din smartphone. Registrera dig och logga sedan in på det konto du har skapat.

# 3. Lägg till enhet

- Anslut kameran till strömförsörjningen och vänta tills du hör en ljudsignal.
- Gumb za ponastavitev (slika B 12) držite pritisnjen 3-5 sekund, dokler ne zaslišite zvočnega signala.
- Kontrollera att telefonen är ansluten till det Wi-Fi-nätverk som enheten ska anslutas till.
- Obs: en 2,4 GHz Wi-Fi-nätverksanslutning krävs för att kameran ska fungera korrekt. Kameran har inte stöd för 5 GHz-nätverk.
- Tryck på symbolen (+) i det övre högra hörnet av applikationsgränssnittet eller välj "Lägg till enhet".
- I produktkategorierna väljer du "Kamera och lås" och sedan "Trådlös kamera (Wi-Fi)".
- Välj kamerans nätverksanslutningsläge "QR-kod för kameran" i det övre högra hörnet och fortsätt till nästa steg.
- När du har valt anslutningsläge följer du instruktionerna i appen.

#### 4. Radering av enheten

 Håll ned namnet på någon av de enheter du har lagt till på startskärmen. Markera sedan en eller flera enheter som du vill ta bort och klicka på papperskorgsikonen.

**OBS:** När kameran har parats ihop med applikationen kan det hända att kameran och mottagaren kopplas bort. I så fall måste kameran paras ihop med mottagaren igen.

# 08. APPLIKATIONENS FUNKTIONER

- 1. Startskärm
  - a. Helskärm WATCH FIG. I.1

Funktionen möjliggör helskärmsvisning.

Ytterligare funktioner under denna flik:

- manuell styrning av kamerahuvudet. SE FIG. J.1
- videoinspelning när denna funktion är aktiverad startas videoinspelningen. Som standard sparar enheten inspelningar i telefonens galleri (Android) eller app (iOS). När funktionen aktiveras av användaren är det också möjligt att spara inspelningar i molnet. SE FIG. J.2
- kommunikation (Speak) beroende på valda inställningar är knappen ansvarig för envägseller tvåvägskommunikation. För envägskommunikation trycker du på knappen; när tvåvägskommunikation har valts i applikationsinställningarna håller du ned knappen för att kommunicera med hjälp av enhetens inbyggda högtalare. SE FIG. J.3
- ta foton (Skärmdump) när detta val aktiveras tar kameran ett foto och sparar det i telefonens minne eller i molnet. SE FIG. J.4
- inspelningskvalitet SD/HD, HD rekommenderas. SE FIG. J.5
- Surround-lyssning tryck för att lyssna på kamerans omgivning SE FIG. J.6
- b. Ta en bild (skärmdump) SE FIG. I.2

När du väljer detta alternativ tar kameran en bild och sparar den i telefonens minne eller i molnet.

c. Kommunikation (tala) Se FIG. 1.3 Beroende på vilka inställningar som valts, är knappen ansvarig för envägs- eller tvåvägskommunikation. För envägskommunikation trycker du på knappen; när tvåvägskommunikation har valts i applikationsinställningarna håller du ned knappen för att kommunicer avia enhetens inbytgda höptalare.

d. Videoinspelning (Record) SE FIG. I.4

När funktionen aktiveras startar inspelningen av videon. Som standard sparar enheten inspelningar i telefonens galleri (Android) eller app (IOS). När användaren har aktiverat funktionen är det också möjligt att spara inspelningar i molnet.

- e. Vertikal vy FIG. I.5
- f. Uppspelning SE FIG. I.6

Med denna funktion kan du spela upp inspelningar som lagrats på SD-kortet. Använd ett SD-kort som är formaterat i filsystemet FAT32.

g. Galleri FIG. 1.7

Med den här funktionen kan du visa foton som lagrats i telefonens minne eller i molnet.

- h. Temafärg SE FIG. I.8 Ändring av bakgrundsfärgen.
- Privat läge SE FIG. I.9 Viloläge för förhandsgranskning av kamera.
- Nattläge SE FIG. I.10 Nattläge med IR LED-belysning.
- k. Anti-flicker FIG. I.11 Funktion för flimmerreducering. Ställ in skärmens uppdateringsfrekvens eller stäng av den.

- Enhetens volym Se FIG. I12 Ställ in volymen.
- m. Rörelsedetektering FIG. I.13
   Läge för rörelsedetektering. När det aktiveras och en rörelse detekteras skickar det ett meddelande.
- Vaggvisa SE FIG. 1.15 Med den h\u00e4r funktionen kan du v\u00e4ija vilken vaggvisa du vill spela, om du vill upprepa eller loopa l\u00e5ten samt vilken volym du vill anv\u00e5nda.
- Redigera SE FIG. I.16 Möjliggör knapphantering.
- q. Meddelanden SE FIG. I.17 Information om de senaste meddelandena.
- Riktning FIG. I.18 Manuell styrning av kamerahuvudet.
   Funktioner FIG. I.19
- Återgå till huvudkontrollens MENU-

# 09. INSTÄLLNINGAR

#### Du kommer åt inställningarna genom att klicka på ikonen med de tre punkterna i det övre högra hörnet av skärmen.

- a. Information om enheten
  - Information om enhetens ägarkonto, IP-adressen som kameran är ansluten till, enhetens ID, tidszon och Wi-Fi-signalstyrka.
- b. Tryck för att starta scener
  - Växla förhandsvisningar mellan andra enheter som lagts till i Tuya-appen.
- c. Viloläge

Viloläge för kameran.

d. Grundläggande funktionsinställningar

Inställningar: kontroll/omvänd skärm/ljudläge - vi rekommenderar tvåvägsljud/Antiflimmer

- Funktion för IR-nattseende Inställningar för IR-mörkerseende - på/av eller automatiskt läge.
- f. Inställningar för larmdetektering Aktivering/deaktivering av rörelsedetektering, spårning och aviseringar i appen.
- g. Ljud

Justera volymen på enheten.

h. Inställningar för larmdetektering

Känslighetsinställningar för rörelselarm/Känslighetsinställningar för krystalarm/Larminställningar/ Larmsiren

- Meddelanden från telefonen Tillgång till shopping i Tuva-appen.
- j. Meddelanden via SMS

Tillgång till shopping i Tuya-appen.

- k. Meddelanden om offline På/av.
- I. Vanliga frågor och feedback

Frågor och svar om enheten. Inaktiv som standard.

m. Delade enheter

Ställa in delning av en enhet med andra användare.

n. Lägg till röstassistent på startskärmen

Genvägsinställningar för snabb åtkomst till enhetens gränssnitt från telefonens startskärm.

- o. Uppdatering av enheten
- p. IPC-datorklient
- q. Återställning av enhet
- r. Ta bort enheten

## **10. KNAPP FÖR UPPRINGNING**

För att ringa ett samtal med kameran trycker du på knappen "Ring" på kameran i ca 2 sekunder så ringer den med Tuya-appen på den telefon som är kopplad till kameran.

#### 11. SPECIFIKATION

Display: 5 tum Ingång för kamera och monitor: DC 5V 1A Ingångsspänning för strömförsörining: 220-240V 50-60 Hz Signalräckvidd: upp till 500 m (utomhus), upp till 100 m (inomhus) Bildskärmens upplösning: HD, 1280x720 Kamerans upplösning: Full HD 1080p Kamerans betraktningsvinkel: 110 °C Kamerans rotationsvinkel: 355 fot horisontellt. 55 fot uppåt och nedåt Inbyggt batteri (monitor): 3000 mAh Stöd för minneskort: upp till 128 GB, klass 10 och högre Frekvensområde: 2412-2472 MHz och 864-866 MHz Nattläge: upp till 5 m Driftstemperatur: -10-50 °C Liussensor: la Temperaturgivare: la Sensor för luftfuktighet: la Maximal RF-effekt som avges i frekvensområdet 2412-2472 MHz: Kamera 13,22 dBm Maximal RF-effekt som avges i frekvensområdet 864-866 MHz: Kamera 6,13 dBm; Monitor 5,78 dbm Mått: bildskärm 16x8x1,6 cm, kamera 8,2x8,5x11,9 cm Vikt: bildskärm 171 g, kamera 220 g

#### 12. GARANTIKORT

Produkten levereras med 24 månaders garanti.

Garantivillkoren finns på: https://neno.pl/gwarancja

Närmare upplysningar, kontaktuppgifter och serviceadresser finns på: https://neno.pl/kontakt Specifikationer och innehåll kan komma att ändras utan föregående meddelande. Vi ber om ursäkt för eventuella olägenheter.

KGK Trend försäkrar att Neno Ivo-enheten uppfyller de väsentliga kraven i direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga förklaringen finns på följande länk: https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Ivo.pdf

# F١

# KÄYTTÄJÄN KÄSIKIRJA

Kiitos, että olet ostanut Neno Ivo -vauvamonitorin.

Tämän laitteen avulla voit seurata reaaliaikaisesti lapsesi unta tai leikkiä toisessa huoneessa. Lähettimen ja vastaanottimen välinen viestintä tapahtuu radioaaltojen välityksellä, ja enimmäisetäisyys on 500 m (avoimissa tiiotissa). Digitaalinen yhteys takaa häiriöttöömän tiedonsiiron. Kamerassa on RI-EDIt, jotka kytkeytyvät automaattisesti päälle, kun valon määrä on riittämätön. Kaksisuuntaisen sisäpuhelimen avulla voit puhua lapsellesi. Sisäänrakennetun anturin ansiosta voit myös tarkistaa lapsen huoneen lämpötilan ja kosteuden milloin tahansa. Valvontalaitteessa on sisäänrakennettu paristo, joten se on aina mukanasi. Lue tämä käyttöohje huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

VAROITUS: Jätä latauskaapeli turvalliseen paikkaan (asentoon) lapsen ulottumattomiin. Muussa tapauksessa lapsi voi joutua tukehtumisvaaraan tai muihin vaaratilanteisiin (esim. sähköisku).

#### ENNEN KÄYTTÖÄ

Neno Ivo -vauvamonitori on kaikkien asiaankuuluvien EMF-standardien mukainen ja turvallinen käyttää, kun sitä käytetään käyttöohjeessa kuvatulla tavalla.

Kiinnitä huomiota erityisesti seuraaviin seikkoihin:

- Laitteen asennuksen saa suorittaa vain aikuinen. Pidä pienet osat poissa lasten ulottuvilta asennuksen aikana.
- 2. Tämä tuote ei ole lelu. Älä anna lasten leikkiä laitteella.
- 3. Itkuhälytin ei voi täysin korvata aikuisen valvontaa.
- Älä aseta kameraa tai kaapeleita pinnasängyn sisälle tai lasten ulottuville. Jätä vähintään 1 metrin etäisyys.
- 5. Pidä kaapelit poissa lasten ulottuvilta.
- 6. Älä pidä kameraa veden tai lämmönlähteiden lähellä.

- 7. Käytä vain tuotteen mukana toimitettuja alkuperäisiä osia.
- 8. Älä koske pistorasian koskettimiin terävillä tai metallisilla esineillä.
- 9. Älä yritä avata laitteen suojuksia.

HUOMIO: Laitteen kantamaan vaikuttavat ulkoiset tekijät (esim. seinät, korkeajännitelinjat, muut sähkölaitteet), joten todellinen kantama voi olla määritettyä pienempi.

# PAKKAUKSEN SISÄLTÖ

- 1. Näyttö
- 2. Kamera
- 3. Virtalähde x2
- 4. Joustava kahva
- 5. Asennussarja
- 6. Manuaalinen

#### 01. TUOTEKUVAUS

#### A. VASTAANOTIN/MONITORI KATSO KUVA A

- Latauksen merkkivalo
- Zoom-painike
- MENU ja takaisin-painike
- 4. Suoritusindikaattori
- 5. Ohjauspainikkeet (valikkonavigointi, äänenvoimakkuus, kirkkaus, kameran kääntäminen)
- 6. Vahvistuspainike
- 7. Mikrofoni
- 8. Kaksisuuntaisen viestinnän painike
- 9. Kehtolaulut
- 10. Antenni
- 11. USB-C-latausportti
- 12. Kaiutin
- 13. Taitettava jalkalevy
- Nollauspainike
- 15. Kytkin

# B. LÄHETIN/KAMERA

# KATSO KUVA B

- 1. Valoanturi
- 2. Mikrofoni
- 3. Nollauspainike
- 4. Kameran objektiivi
- 5. Infrapuna-LEDit
- 6. SD-korttipaikka
- 7. Soita-painike
- 8. Kaiutin
- 9. Lämpötila- ja kosteusanturi
- 10. Virran ja pariliitoksen merkkivalo
- 11. USB-C-latauspistoke
- 12. Pariliitospainike

## 02. LAITTEEN ASENNUS

Tarkista ennen kameran asentamista esikatselukuvasta, että kehys sopii ja peittää halutun näkymän. Tarkista, että signaalin vastaanotto on oikea. Siirrä kameraa tarvittaessa paremman signaalin saamiseksi.

- 1. Kytke virtalähde kameraan ja virtalähteeseen.
- Kytke virtajohto näyttöön ja virtalähteeseen ja kytke sitten näyttö päälle. On suositeltavaa ladata akku täyteen ennen ensimmäistä käyttöä.
- Aseta kamera sopivaan paikkaan. Kamera voidaan asettaa seisomaan, asentaa joustavaan kiinnikkeeseen tai ripustaa kiinnityssarjan avulla. Irrota virtalähde ennen asennusta ja kytke se uudelleen oikean asennuksen jälkeen.
- Kokoonpanomenetelmät: Menetelmä 1: Aseta kamera tasaiselle, kuivalle alustalle. KATSO KUVA C Menetelmä 2: Tuotteen mukana toimitetaan sarja, jolla kamera kiinnitetään seinään. Ruuvaa korkki

ruuveilla ja tulpilla seinään ja kiinnitä sitten kamera kierteeseen. Tarkista, että kamera on kiinnitetty oikein eikä putoa kierteestä. KATSO KUVA D

Menetelmä 3: Tuotteen mukana toimitetaan joustava kiinnike, jonka avulla kiinnität kameran haluamaasi paikkaan. Kierrä kiinnike ja ruuvaa sitten kamera kiinni kierteeseen. Tarkista, että kamera on kiinnitetty oikein eikä putoa kierteestä. KATSO KUVA E

VAROITUS: Varmista, että kamera ja virtajohto on asennettu lapsen ulottumattomiin, eivätkä ne aiheuta vaaraa. Huono kiinnitys voi johtaa esimerkiksi siihen, että lapsi kuristuu kaapeliin.

#### 03. NÄYTTÖ JA KUVAKKEET KATSO KUVA F

#### 1. Päivämäärä

- 2. Tunti
- 3. Ilman kosteus kameran sijaintipaikalla
- 4. Lämpötila kameran sijaintipaikalla
- 5. Yötilan ilmaisin
- 6. Liiketunnistustoiminnon aktivoidun ilmaisimen merkkivalo
- 7. Cry-tunnistuksen merkkivalo päällä
- 8. Merkkivalo osoittaa, että ruokintamuistutus on aktivoitu
- 9. Aktivoitujen tai mykistettyjen äänien merkkivalo
- 10. Signaalin voimakkuuden ilmaisin
- 11. Akun merkkivalo
- 12. Äänenvoimakkuuden ilmaisin
- 13. Näytön kirkkauden ilmaisin

# 04. VASTAANOTTIMEN PÄÄVALIKKO

#### KATSO KUVA G

Pääset päävalikkoon painamalla painiketta "MENU ja paluu".

- 1. Kamera
- 2. Muistutus ruokinnasta
- 3. Tapahtumahälytys
- 4. Lämpötila- ja kosteushälytys
- 5. Kehtolaulut
- 6. Näytön asetukset
- 7. Palvelu
- 8. Järjestelmän asetukset

#### KAMERAN TOIMINNAN ALOITTAMINEN VASTAANOTTIMEN KANSSA

#### 05. KAMERAN JA VASTAANOTTIMEN YHDISTÄMINEN

Näyttö ja kamera on yhdistetty toisiinsa tehtaalla. Niitä ei tarvitse parittaa uudelleen, ellei yhteys ole katkennut. Noudata tässä tapauksessa ohjeita:

- 1. Siirry päävalikkoon painamalla MENU-painiketta.
- 2. Valitse "kamera"-kuvake ja paina "OK".
- 3. Aloita pariliitos painamalla uudelleen "OK".
- Nyt sinulla on 30 sekuntia aikaa pitää kameran pariliitospainiketta painettuna, kunnes kuulet äänimerkin, noin 3 sekuntia.
- 5. Kun pariliitos on onnistunut, vastaanotin palaa aloitusnäyttöön ja näyttää pariliitetyn kameran kuvan.

#### 06. LAITTEEN KÄYTTÖ

#### A. KAMERAN PÄÄN OHJAUS

Kun katselet kameraa, voit kääntää päätä vastaanottimen ohjauspainikkeilla pään liikkeen alueella.

#### B. ZOOM

Paina kameran katselun aikana monitorin "Zoom"-painiketta suurentaaksesi esikatselukuvaa 2 tai 4 kertaa. Kun painat painiketta uudelleen, suurennus kasvaa ja seuraava painallus palauttaa alkutilan.

### C. LULLABIES

Paina kameran katselun aikana monitorin "Lullabies"-painiketta kytkeäksesi ne päälle. Jos painat uudelleen, melodiat kytkeytyvät pois päältä.

#### D. KAKSISUUNTAINEN VIESTINTÄ

Kun katselet kameraa, paina ja pidä painettuna monitorin "Kaksisuuntainen viestintä"-painiketta puhuessasi.

#### E. ÄÄNENVOIMAKKUUDEN ASETUKSET

Paina kameran katselun aikana OK-painiketta ja säädä sitten haluamasi äänenvoimakkuus ylös- ja alasohjauspainikkeilla. Nykyinen taso näkyy vastaanottimen vasemmassa alakulmassa.

## F. NÄYTÖN KIRKKAUSASETUKSET

Paina kameran katselun aikana OK-painiketta ja säädä sitten haluamasi kirkkaus vasemmalla ja oikealla ohjauspainikkeella. Nykyinen taso näkyy vastaanottimen oikeassa alakulmassa.

# G. PÄÄVALIKKO

Paina "MENU"-painiketta päästäksesi päävalikkoon, jossa on 8 kohtaa:

#### • Kamera

Paina OK-painiketta jatkaaksesi pariliitoksen muodostamista ja kameran irrottamista.

Jos kamera on yhdistetty, voit katkaista yhteyden pitämällä OK-painiketta painettuna noin 5 sekuntia. Jos kameraa ei ole liitetty vastaanottimeen, paina vastaanottimen OK-painiketta ja pidä sitten pariliitospainiketta painettuna 5 sekunnin alan 30 sekunnin kuluessa.

#### • Muistutus ruokinnasta

Paina OK-painiketta päästäksesi ruokintamuistutusvaihtoehtoon.

Valitse muistutustaajuus oikealla ja vasemmalla ohjauspainikkeella. Kun olet valinnut ajan, paina oikeaa painiketta, kunnes pääset kellonajan kohdalle, ja aseta se sitten alas- ja ylös-painikkeilla.

Kun olet asettanut kellonajan, palaa päävalikkoon painamalla "Valikko ja paluu"-painiketta. Asetukset tallentuvat automaattisesti.

#### Tapahtumahälytys

Paina OK-painiketta päästäksesi hälytysasetuksiin.

Valitse itkuhälytysten herkkyys oikealla ja vasemmalla ohjauspainikkeella ja vahvista haluamasi taso OK-painikkeella.

Valitse liikkeentunnistuksen herkkyys painamalla ohjauspainiketta alaspäin ja sen jälkeen herkkyystaso oikealla ja vasemmalla ohjauspainikkeella. Vahvista taso "OK"-painikkeella.

Paina ohjauspainiketta alas ja valitse sitten hälytyksen äänenvoimakkuus oikealla ja vasemmalla ohjauspainikkeella. Vahvista taso painikkeella "OK".

Kun asetus on tehty, palaa päävalikkoon painamalla Menu and Return -painiketta.

#### • Lämpötila- ja kosteushälytys

Paina OK-painiketta päästäksesi hälytysasetuksiin.

Valitse vähimmäislämpötila ylös- ja alasohjauspainikkeilla. Paina sitten oikeaa ohjauspainiketta ja aseta vastaavasti itkuhälytysten enimmäisherkkyys oikealla ja vasemmalla ohjauspainikkeella ja vahvista haluamasi taso OK-painikkeella.

Käytä sitten ohjauspainiketta oikealle vasemmalle valitaksesi ja asettaaksesi vähimmäis- ja enimmäiskosteuden kameran kohdalla analogisesti.

Voit myös valita lämpötilan yksikön vahvistamalla valinnan OK-painikkeella. Voit myös poistaa hälytykset kokonaan käytöstä.

Kun asetus on tehty, palaa päävalikkoon painamalla Menu and Return -painiketta.

#### Kehtolauluja

Paina OK-painiketta päästäksesi hälytysasetuksiin.

Käytä ohjauspainikkeita valitaksesi haluamasi kehtolaulun, mahdollisen toisto- tai silmukointivaihtoehdon sekä äänenvoimakkuuden. Kun olet valinnut, vahvista jokainen muutos "OK"-painikkeella.

#### Näytön asetukset

Paina OK-painiketta päästäksesi näytön asetusvaihtoehtoihin.

Valitse oikealla ja vasemmalla ohjauspainikkeella näytön virkistystaajuus välkkymisen vähentämiseksi tai ota tämä toiminto pois käytöstä. Vahvista muutos "OK"-painikkeella.

Paina säädintä alaspäin valitaksesi ajan, jonka jälkeen vastaanotin siirtyy lepotilaan, kun se ei ole käytössä. Vahvista muutos painikkeella "OK".

Valitse näytön kirkkaus painamalla alas säädintä. Säädä kirkkautta oikealla ja vasemmalla ohjauspainikkeella ja vahvista muutos OK-painikkeella.

Kun asetus on tehty, palaa päävalikkoon painamalla Menu and Return -painiketta.

#### Palvelu

Paina OK-painiketta tarkistaaksesi verkkosivuston osoitteen, josta löydät yhteystiedot sekä lomakkeen valituksen tekemistä varten. Palaa päävalikkoon painamalla "Valikko ja paluu"-painiketta.

# Järjestelmän asetukset

Paina "OK"-painiketta siirtyäksesi järjestelmäasetuksiin.

Valitse valikon kieli painamalla OK-painiketta uudelleen. Valitse kieli ohjausnuolinäppäimillä. Valittavana on 8 kieltä: puola, englanti, saksa, ranska, tšekki, espanja, italia, hollanti. Vahvista valinta painamalla "OK"-painiketta. Paina sitten "Valikko ja takaisin"-painiketta.

Paina ohjauspainiketta oikealle ja aseta sitten päivämäärä, kellonaika ja aikavyöhyke painamalla OK-painiketta. Kun tiedot on asetetu, vaihvista valinta valitsemalla "Save"-painike ja painamalla "OK"painiketta. Paina sitten "Valikko ja taksiän"-painiketta.

Paina ohjauspainiketta oikealle ja paina sitten "OK"-painiketta tarkistaaksesi mallin, laiteohjelmiston version ja sarjanumeron tai voit myös käynnistää Kameran uudelleen tai nollata sen jo valmiiksi. Valitse toiminto uudelleenkäynnistyksen tai nollauksen valitsemiseksi vasemmalla ja oikealla ohjauspainikkeella ja vahvista toiminto sitten "OK"-painikkeella. Nollaus vaatii uudelleen vahvistuksen.

Paina ohjauspainiketta oikealle ja paina sitten "OK"-painiketta tarkistaaksesi laitteistoversion, ohjelmistoversion, laiteohjelmistoversion tai voit myös nollata vastaanottimen. Valitse nollaustoiminto painamalla "OK"-painiketta kahdesti ja vahvista sitten uudelleen valitsemalla "YES".

## KAMERAN TOIMINNAN ALOITTAMINEN TUYA-SOVELLUKSELLA

# 07. KAMERAN JA SOVELLUKSEN YHDISTÄMINEN

#### 1. Lataa hakemus - KATSO KUVA H

Android/iOS: lataa Tuya Smart -sovellus Google Playsta/ App Storesta. H1 - lataa Google Playsta

H2 - lataa App Storesta

#### 2. Rekisteröinti ja kirjautuminen

Käynnistä sovellus älypuhelimellasi. Rekisteröidy ja kirjaudu sisään luomallesi tilille.

- 3. Lisää laite
  - Kytke kamera virtalähteeseen ja odota, kunnes kuulet äänimerkin.
  - Pidä nollauspainiketta (kuva B 12) painettuna 3-5 sekuntia, kunnes kuulet äänimerkin.
  - · Varmista, että puhelin on yhdistetty Wi-Fi-verkkoon, johon laite liitetään.
  - Huomautus: kameran oikea toiminta edellyttää 2,4 GHz:n Wi-Fi-verkkoyhteyttä. Kamera ei tue 5 GHz:n verkkoja.
  - Paina (+)-symbolia käyttöliittymän oikeassa yläkulmassa tai valitse "Lisää laite".
  - Valitse tuoteryhmistä "Kamera ja lukitus" ja sitten "Langaton kamera (Wi-Fi)".
  - Valitse oikeassa yläkulmassa kameran verkkoyhteystilaksi "QR-koodi kameraa varten" ja siirry seuraavaan vaiheeseen.
  - · Kun olet valinnut yhteystavan, noudata sovelluksen ohjeita.
- 4. Laitteen poistaminen
  - Pidä aloitusnäytössä minkä tahansa lisäämäsi laitteen nimeä painettuna. Valitse sitten yksi tai useampi laite, jonka haluat poistaa, ja napsauta roskakorikuvaketta.

HUOMAUTUS: Kun kamera on yhdistetty sovellukseen, kameran ja vastaanottimen yhteys voi katketa. Tällöin kamera on paritettava vastaanottimen kanssa uudelleen.

# 08. SOVELLUKSEN TOIMINNOT

- 1. Aloitusnäyttö
  - a. Koko näytön koko WATCH KUVA I.1. Toiminto mahdollistaa koko näytön katselun. Lisätoiminnot tällä välilehdellä:
    - kameran pään käsisäätö. KATSO KUVA J.1
    - videotallennus kun tämä toiminto aktivoidaan, videotallennus käynnistyy. Laite tallentaa tallenteet oletusarvoisesti puhelimen galleriaan (Android) tai sovellukseen (iOS). Kun käyttäjä aktivoi sen, tallenteet on mahdollista tallentaa myös pilveen. KATSO KUVA J.2
    - viestintä (Puhu) valitusta asetuksesta riippuen painike vastaa yksi- tai kaksisuuntaisesta ääniviestinnästä. Yksisuuntaista viestintää varten paina painiketta; kun kaksisuuntainen viestintä on valittu sovellusasetuksissa, pidä painiketta painettuna, jotta voit viestiä laitteen sisäänrakennettujen kaiuttimien avulla. KATSO KUVA I.3
    - valokuvien ottaminen (Kuvakaappaus) kun valitaan, kamera ottaa valokuvan ja tallentaa sen puhelimen muistiin tai pilvipalveluun. KATSO KUVA J.4
    - tallennuslaatu SD/HD, HD suositellaan. KATSO KUVA J.5
    - Surround-kuuntelu painamalla tätä voit kuunnella kameran ympäristöä KATSO KUVA J.6.

# b. Kuvan ottaminen (kuvakaappaus) KATSO KUVA I.2.

Kun valitaan, kamera ottaa kuvan ja tallentaa sen puhelimen muistiin tai pilvipalveluun.

c. Viestintä (puhuminen) Katso KUVA I.3.

Valituista asetuksista riippuen painike vastaa yksi- tai kaksisuuntaisesta ääniviestinnästä. Paina painiketta yksisuuntaista viestintää varten; kun sovellusasetuksissa on valittu kaksisuuntainen viestintä, pidä painiketta alhaalla yhteydenpitoa varten laitteen sisäänrakennettujen kaiuttimien kautta.

#### d. Videotallennus (Record) KATSO KUVA I.4.

Kun toiminto on aktivoitu, videon tallennus alkaa. Laite tallentaa tallenteet oletusarvoisesti puhelimen galleriaan (Android) tai sovellukseen (iOS). Kun käyttäjä aktivoi toiminnon, tallenteet on mahdollista tallentaa myös pilveen.

- e. Pystykuva KUVA I.5
- f. Toisto KATSO KUVA I.6.

Tämän toiminnon avulla voit toistaa SD-kortille tallennettuja tallenteita. Käytä FAT32tiedostojärjestelmään alustettua SD-korttia.

g. Galleria KUVA I.7

Toiminnon avulla voit tarkastella puhelimen muistiin tai pilvipalveluun tallennettuja valokuvia.

- h. Teemaväri KATSO KUVA I.8. Taustavärin muuttaminen.
- Yksityinen tila KATSO KUVA I.9. Kameran esikatselu lepotilassa.
- j. Yötila KATSO KUVA I.10. Yötila IR-LED-valaistuksella.
- k. Anti-Flicker KUVA I.11
   Välkynnän vähennystoiminto. Aseta näytön virkistystaajuus tai ota se pois käytöstä.
- Laitteen tilavuus Katso KUVA I12 Aseta äänenvoimakkuus.
- m. Liiketunnistus KUVA I.13 Liiketunnistustila. Kun toiminto aktivoituu ja liikettä havaitaan, se lähettää ilmoituksen. n. Lämpötila KUVA I.14

Mahdollistaa näytettävän lämpötilan yksikön muuttamisen.

- Kehtolaulu KATSO KUVA I.15. Tällä toiminnolla voit valita toistettavan kehtolaulun, mahdollisen toiston tai loopin sekä äänenvoimakkuuden.
- p. Muokkaa KATSO KUVA I.16 Mahdollistaa painikkeiden hallinnan.
   q. Viestit KATSO KUVA I.17

Tiedot viimeaikaisista ilmoituksista.

- Suunta KUVA I.18
   Kameran pään käsisäätö.
- ominaisuudet KUVA I.19 Palaa päävalikkoon MENU.

#### 09. ASETUKSET

#### Pääset asetuksiin napsauttamalla näytön oikeassa yläkulmassa olevaa kolmen pisteen kuvaketta.

- Laitteen tiedot Tietoja laitteen omistajan tilistä, IP-osoitteesta, johon kamera on yhdistetty, laitteen tunnuksesta, aikavyöhykkeestä ja Wi-Fi-signaalin voimakkuudesta.
- b. Paina käynnistääksesi kohtaukset Vaihda esikatselua muiden Tuya-sovellukseen lisättyjen laitteiden välillä.
- c. Hibernointi Kameran horrostila.
- d. Perustoimintojen asetukset Asetukset: ohjaus/kääntönäyttö/äänitila - suosittelemme kaksisuuntaista ääntä/välkynnänesto
- IR-yökuvaustoiminto Asetukset IR-yökuvaustoiminnolle - päällä/pois tai automaattinen tila.
- f. Hälytyksen havaitsemisasetukset Liikeuunnistuksen, seurannan ja sovelluksen sisäisten ilmoitusten aktivointi/deaktivointi.
- g. Ääni

Säädä laitteen äänenvoimakkuutta.

h. Hälytyksen havaitsemisasetukset

Liikehälytyksen herkkyysasetukset/Huutohälytyksen herkkyysasetukset/Hälytysasetukset/Hälytysireeni

- Puhelinilmoitukset
   Pääsy ostoksille Tuya-sovelluksessa.
- j. SMS-ilmoitukset Pääsy ostoksille Tuya-sovelluksessa.
- Offline-ilmoitukset
   Päällä/pois päältä.
- Usein kysytyt kysymykset ja palaute Kysymyksiä ja vastauksia laitteesta. Oletusarvoisesti inaktiivinen.

# m. Jaetut laitteet

Laitteen jakamisen määrittäminen muiden käyttäjien kanssa.

- n. Lisää ääniavustaja aloitusnäyttöön
  - Pikavalinta-asetukset, joilla pääset nopeasti laitteen käyttöliittymään puhelimen aloitusnäytöstä.
- o. Laitteen päivitys
- p. IPC-tietokoneasiakas
- q. Laitteen nollaus
- r. Poista laite

# 10. KUTSU-NÄPPÄIN

Jos haluat soittaa puhelun kameran avulla, paina kameran Soita-painiketta noin 2 sekunnin ajan, jolloin puhelu soitetaan kameraan yhdistetyn puhelimen Tuya-sovelluksen avulla.

## **11. TEKNISET TIEDOT**

Nävttö: 5 tuumaa Kameran ja monitorin svöttö: DC 5V 1A Virtalähteiden tulojännite: 220-240V 50-60 Hz Signaalin kantama: jopa 500 m (ulkona), jopa 100 m (sisätiloissa). Näytön resoluutio: HD, 1280x720 Kameran resoluutio: Full HD 1080p Kameran katselukulma: 110 °C Kameran kääntökulma: 355' vaakasuunnassa, 55' ylös- ja alaspäin. Sisäänrakennettu akku (näyttö): 3000mAh Muistikorttituki: enintään 128 Gt, luokka 10 tai korkeampi Taajuusalue: 2412-2472 MHz ja 864-866 MHz. Yötila: jopa 5m Käyttölämpötila: -10-50 °C Valoanturi: Kyllä Lämpötila-anturi: Kyllä Kosteusanturi: Kyllä Suurin lähetettävä RF-teho taajuusalueella 2412-2472 MHz: Kamera 13.22 dBm Suurin lähetettävä RF-teho taajuusalueella 864-866 MHz: Näyttö 5,78 dbm. Mitat: näyttö 16x8x1,6 cm, kamera 8,2x8,5x11,9 cm. Paino: näyttö 171 g, kamera 220 g

## 12. TAKUUKORTTI

Tuotteella on 24 kuukauden takuu. Takuuehot löytyvät osoitteesta: https://neno.pl/gwarancja. Yksityiskohdat, yhteystiedot ja palveluosoite löytyvät osoitteesta: https://neno.pl/kontakt. Tekniset tiedot ja sisäitö voivat muuttua ilman ennakkoilmoitusta. Pahoittelemme mahdollisia häiriöitä. KGK Trend ilmoittaa, että Neno Ivo - laite täyttää direktiivin 2014/53/EU olennaiset vaatimukset. Täydellinen vakuutus löytyy seuraavasta linkistä: https://neno.pl/download/DOC/dektarcia-CE-Neno-tvo.pdf.

# NO

# BRUKERHÅNDBOK

Takk for at du har kjøpt vår Neno Ivo babymonitor.

Med denne enheten kan du overvåke barnets søvn eller lek i et annet rom i sanntdi. Kommunikasjonen mellom sender og motkaer skjer via radiobøjger med en maksimal avstand på 500 m (i åpne områder). Den digitale tilkobilingen sikrer forstyrrelsesfri dataoverføring. Kameraet er utstyrt med IR-lysdioder som slås på automatisk når lysnivået er for lavt. Med toveis intercom kan du snakke med barnet ditt. Takket være den innebygde sensoren kan du også når som helst sjekke temperaturen og juffuktigheten på barnets rom. Monitoren har et innebygd batteri, slik at du alltid kan ha den med deg. Les denne bruksanvisningen nøye før du tar produktet i bruk.

FORSIKTIG: La ladekabelen ligge på et trygt sted (posisjon) utenfor barnets rekkevidde. Hvis du ikke gjør dette, kan barnet utsettes for kvelningsfare eller andre farlige situasjoner (f.eks. elektrisk støt).

#### FØR BRUK

Neno Ivo babymonitoren oppfyller alle relevante EMF-standarder og er trygg å bruke når den brukes som beskrevet i brukerveiledningen.

Vær spesielt oppmerksom på følgende punkter:

- Installasjon av enheten må utføres av en voksen. Hold små deler utilgjengelig for barn under installasjonen.
- 2. Dette produktet er ikke et leketøy. Ikke la barn leke med enheten.
- 3. En babymonitor kan ikke fullt ut erstatte voksnes tilsyn.
- Ikke plasser kameraet eller kablene inne i barnesengen eller innen rekkevidde for barn. Hold en minimumsavstand på 1 m.
- 5. Hold kablene utilgjengelig for barn.
- 6. Kameraet må ikke oppbevares i nærheten av vann eller varmekilder.
- 7. Bruk kun de originale delene som fulgte med produktet.
- 8. Ikke berør kontaktene i stikkontakten med skarpe eller metalliske gjenstander.
- 9. Forsøk ikke å åpne enhetens deksler.

OBS: Enhetens rekkevidde påvirkes av eksterne faktorer (f.eks. vegger, høyspentledninger, annet elektrisk utstyr), slik at den faktiske rekkevidden kan være mindre enn angitt.

#### INNHOLDET I SETTET

- 1. Skjerm
- 2. Kamera
- 3. Strømforsyning x2
- 4. Fleksibelt håndtak
- 5. Installasjonssett
- 6. Manuell

#### 01. PRODUKTBESKRIVELSE

#### A. MOTTAKER/MONITOR

SE FIG. A

- 1. Ladeindikator
- 2. Zoom-knapp
- 3. MENY og tilbake-knapp
- 4. Resultatindikator
- 5. Kontrollknapper (menynavigering/volum/lysstyrke, kamerarotasjon)
- 6. Bekreftelsesknapp
- 7. Mikrofon
- 8. Knapp for toveiskommunikasjon
- 9. Vuggesanger
- 10. Antenne
- 11. USB-C-ladeport
- 12. Høyttaler
- 13. Utfellbar fotplate
- 14. Tilbakestillingsknapp

15. Bryter

## B. SENDER/KAMERA

# SE FIG. B

- 1. Lyssensor
- 2. Mikrofon
- 3. Tilbakestillingsknapp
- 4. Kameralinse
- 5. Infrarøde lysdioder
- 6. SD-kortspor
- 7. Anropsknapp
- 8. Høyttaler
- 9. Temperatur- og fuktighetssensor
- 10. Strøm- og sammenkoblingsindikator
- USB-C-ladekontakt
- 12. Knapp for sammenkobling

## 02. INSTALLASJON AV ENHETEN

Før du monterer kameraet, må du kontrollere at rammen passer og dekker den ønskede visningen. Kontroller at signalet mottas korrekt. Flytt om nødvendig kameraet for å få et bedre signal.

- 1. Koble strømforsyningen til kameraet og strømkilden.
- Koble strømkabelen til skjermen og strømkilden, og slå deretter på skjermen. Det anbefales å lade batteriet helt opp før første gangs bruk.
- Plaser kameraet på et passende sted. Kameraet kan stå, monteres på en fleksibel brakett eller henges opp ved hjelp av monteringssettet. Koble fra strømforsyningen før du monterer kameraet, og koble den til ligjen etter korrekt installasjon.
- 4. Monteringsmetoder:

Metode 1: Plasser kameraet på et flatt, tørt underlag. SE FIG.C

Metode 2: Produktet leveres med et sett som du monterer kameraet på veggen med. Bruk skruer og plugger til å skru lokket på veggen og skru deretter kameraet fast på gjengene. Kontroller at kameraet er riktig festet og ikke faller ut av gjengene. SE FIG.D

Metode 3: En fleksibel brakett følger med produktet, som du monterer kameraet på det stedet du ønsker. Trekk opp braketten og skru deretter kameraet fast på gjengene. Kontroller at kameraet er riktig festet og ikke faller ut av gjengen. SE FIG.E

FORSIKTIG: Sørg for at kameraet og strømkabelen er montert utenfor barnets rekkevidde og ikke utgjør en fare. Dårlig montering kan for eksempel føre til at et barn blir kvalt av kabelen.

## 03. SKJERM OG IKONER

#### SE FIG. F

- 1. Dato
- 2. Time
- 3. Luftfuktighet på kamerastedet
- 4. Temperatur på kamerastedet
- 5. Indikator for nattmodus
- 6. Indikator for aktivert bevegelsesdeteksjon
- 7. Indikator for gråtdeteksjon på
- 8. Indikator som viser at föringspåminnelse er aktivert
- 9. Indikator for aktiverte eller dempede lyder
- 10. Indikator for signalstyrke
- Batteriindikator
- 12. Volumindikator
- 13. Indikator for skjermens lysstyrke

#### 04. MOTTAKERENS HOVEDMENY

# SE FIG. G

For å gå til hovedmenyen trykker du på knappen "MENU and return".

- 1. Kamera
- 2. Påminnelse om fôring
- 3. Hendelsesalarm
- 4. Temperatur- og fuktighetsalarm

- 5. Vuggesanger
- 6. Visningsinnstillinger
- 7. Service
- 8. Systeminnstillinger

## START AV KAMERADRIFT MED MOTTAKER

#### 05. PARING AV KAMERAET MED MOTTAKEREN

Monitoren og kameraet er paret med hverandre fra fabrikken. De trenger ikke å pares sammen igjen med mindre forbindelsen har blitt brutt.

I så fall følger du instruksjonene:

- 1. Trykk på MENU-knappen for å åpne hovedmenyen.
- 2. Velg "kamera"-ikonet og trykk på "OK".
- 3. Trykk på "OK" igjen for å starte sammenkoblingen.
- Du har nå 30 sekunder på deg til å holde inne paringsknappen på kameraet til du hører et pip, ca. 3 sekunder.
- Etter vellykket sammenkobling går mottakeren tilbake til startskjermen og viser bildet fra det sammenkoblede kameraet.

# 06. BRUK AV ENHETEN

#### A. KONTROLL AV KAMERAHODET

Når du ser på kameraet, kan du rotere hodet ved hjelp av kontrollknappene på mottakeren innenfor hodebevegelsesområdet.

#### B. ZOOM

Mens du ser på kameraet, trykker du på "Zoom"-knappen på skjermen for å zoome inn på forhåndsvisningsbildet 2 eller 4 ganger. Hvis du trykker på knappen en gang til, økkes forstørrelsen, og neste gang du trykker på knappen, gjenopprettes utgangstilstanden.

#### C. LULLABIES

Mens du ser på kameraet, trykker du på "Lullabies"-knappen på skjermen for å slå dem på. Hvis du trykker en gang til, slås melodiene av.

#### D. TOVEISKOMMUNIKASJON

Mens du ser på kameraet, holder du inne "Toveiskommunikasjon"-knappen på skjermen mens du snakker.

#### E. VOLUMINNSTILLINGER

Mens du ser på kameraet, trykker du på "OK"-knappen og bruker deretter opp- og nedknappene for å justere ønsket volum. Gjeldende nivå vises i nedre venstre hjørne av mottakeren.

#### F. INNSTILLINGER FOR SKJERMENS LYSSTYRKE

Mens du ser på kameraet, trykker du på "OK"-knappen og bruker deretter venstre og høyre kontrollknapp for å justere ønsket lysstyrke. Gjeldende nivå vises i nedre høyre hjørne av mottakeren.

## G. HOVEDMENY

Trykk på "MENU"-knappen for å åpne hovedmenyen, som inneholder 8 elementer:

#### Kamera

Trykk på "OK"-knappen for å gå videre til sammenkobling og frakobling av kameraet. Hvis kameraet er paret, kan du koble det fra ved å holde "OK"-knappen inne i ca. 5 sekunder. Hvis kameraet ikke er koblet til mottakeren, trykker du på "OK"-knappen på mottakeren og holder sammenkoblingsknappen inne i 5 sekunder i Jøpet av 30 sekunder.

# · Påminnelse om fôring

Trykk på "OK"-knappen for å åpne alternativet for föringspåminnelse.

Bruk høyre og venstre kontrollknapp for å velge påminnelsesfrekvens. Når du har valgt, trykker du på høyre knapp til du kommer til klokkeslettet, og stiller det inn med ned- og opp-knappene. Når du har stilt inn klokkeslettet, trykker du på knappen "Meny og retur" for å gå tilbake til hovedmenyen. Innstillingene lagres automatisk.

#### Hendelsesalarm

Trykk på "OK"-knappen for å få tilgang til alarmalternativene.

Velg følsomheten til gråtalarmene ved hjelp av høyre og venstre kontrollknapp, og bekreft ønsket nivå med "OK"-knappen.

Trykk på ned-knappen for å velge følsomhet for bevegelsesdeteksjon og deretter følsomhetsnivået ved hjelp av høyre og venstre kontrollknapp. Bekreft nivået med "OK"-knappen.

Trykk på ned-knappen og velg deretter alarmvolumet med høyre og venstre kontrollknapp. Bekreft nivået med "OK"-knappen.

Når du har stilt inn, trykker du på "Meny og retur"-knappen for å gå tilbake til hovedmenyen.

#### • Temperatur- og fuktighetsalarm

Trykk på "OK"-knappen for å få tilgang til alarmalternativene.

Velg minimumstemperatur ved hjelp av kontrollknappene opp og ned. Trykk deretter på høyre kontrollknapp og still inn maksimal følsomhet for krystalarmene ved hjelp av høyre og venstre kontrollknapp, og bekret ønsket nivå med "OK"-knappen.

Bruk deretter kontrollknappen til høyre og venstre for å velge og stille inn minimum og maksimum luftfuktighet på kamerasiden på tilsvarende måte.

Du kan også velge temperaturenhet ved å bekrefte valget med OK-knappen. Du kan også deaktivere alarmene helt.

Når du har stilt inn, trykker du på "Meny og retur"-knappen for å gå tilbake til hovedmenyen.

# Vuggesanger

Trykk på "OK"-knappen for å få tilgang til alarmalternativene.

Bruk kontrollknappene til å velge hvilken vuggesang du ønsker å spille, om sangen skal gjentas eller gå i loop, samt volum. Når du har valgt, bekrefter du hver endring med "OK"-knappen.

#### Visningsinnstillinger

Trykk på "OK"-knappen for å få tilgang til innstillingsalternativene for displayet.

Bruk høyre og venstre kontrollknapp til å velge skjermoppdateringsfrekvens for å redusere flimmer eller slå av denne funksjonen. Bekreft endringen med "OK"-knappen.

Trykk knappen nedover for å velge tiden mottakeren skal gå i hvilemodus når den er inaktiv. Bekreft endringen med "OK"-knappen.

Trykk på ned-knappen for å velge lysstyrken på skjermen. Bruk høyre og venstre kontrollknapp for å justere lysstyrken, og bekreft deretter endringen med "OK"-knappen.

Når du har stilt inn, trykker du på "Meny og retur"-knappen for å gå tilbake til hovedmenyen.

#### Service

Trykk på "OK"-knappen for å sjekke adressen til nettstedet, der du finner kontaktinformasjon og et skjema for å sende inn en klage.

Trykk på knappen "Meny og retur" for å gå tilbake til hovedmenyen.

### Systeminnstillinger

Trykk på "OK"-knappen for å gå inn i systeminnstillingene.

Trykk på "OK"-knappen igjen for å velge menyspråk. Velg språk ved hjelp av kontrollpilene. Du kan velge mellom 8 språk: polsk, engelsk, tysk, fransk, tsjekkisk, spansk, italiensk, nederlandsk. Bekreft valget ved å trykke på "OK"-knappen. Trykk deretter på knappen "Menyo gö tilbake".

Trykk på kontrollknappen til høyre, og trykk deretter på "OK"-knappen for å stille inn dato, klokkeslett og tidssone. Når du har stilt inn dataene, bekrefter du ved å velge "Lagre"-knappen og trykke på "OK"knappen. Trykk deretter på knappen "Meny og tilbake".

Trykk på kontrollknappen til høyre og deretter på "OK"-knappen for å sjekke modell, fastvareversjon og serienummer, eller du kan også starte kameraet på nytt eller tilbakestille det. For å velge omstart- eller tilbakestillingsfunksjonen bruker du venstre og høyre kontrollknapp for å velge funksjon og bekrefter deretter med "OK"-knappen. En tilbakestilling krever en ny bekreftelse.

Trykk på kontrollknappen til høyre og deretter på "OK"-knappen for å kontrollere maskinvareversjonen, programvareversjonen, fastvareversjonen eller du kan også tilbakestille mottakeren. For å velge tilbakestillingstinuksjonen trykker du to ganger på "OK"-knappen og bekrefter med "YES".

# START AV KAMERADRIFT MED TUYA-APPLIKASJONEN

# 07. SAMMENKOBLING AV KAMERAET MED APPEN

# 1. Last ned søknaden - SE FIG. H

Android/iOS: last ned Tuya Smart-appen i Google Play/ App Store. H1 - last ned på Google Play H2 - last ned i App Store

- Registrering og innlogging Start appen på smarttelefonen din. Registrer deg og logg inn på kontoen du har opprettet.
- 3. Legg til enhet

- · Koble kameraet til strømforsyningen og vent til du hører et lydsignal.
- Hold reset-knappen (fig. B 12) nede i 3-5 sekunder til du hører et pip.
- · Kontroller at telefonen er koblet til Wi-Fi-nettverket som enheten skal kobles til.
- Merk: Det kreves en 2,4 GHz Wi-Fi-nettverkstilkobling for at kameraet skal fungere korrekt. Kameraet støtter ikke 5 GHz-nettverk.
- Trykk på (+)-symbolet øverst til høyre i programgrensesnittet eller velg "Legg til enhet".
- I produktkategoriene velger du "Kamera og lås" og deretter "Trådløst kamera (Wi-Fi)".
- Velg kameraets nettverkstilkoblingsmodus "QR-kode for kamera" øverst til høyre og fortsett til neste trinn.
- Når du har valgt tilkoblingsmodus, følger du instruksjonene i appen.

#### 4. Sletting av enheten

 På startskjermbildet holder du nede navnet på en av enhetene du har lagt til. Velg deretter en eller flere enheter du vil slette, og klikk på papirkurv-ikonet.

MERK: Etter at kameraet er paret med applikasjonen, kan det hende at kameraet og mottakeren kobles fra hverandre. I så fall må kameraet pares med mottakeren på nytt.

#### 08. APPLIKASJONENS FUNKSJONER

- 1. Startskjerm
  - a. Full skjerm WATCH FIG. I.1

Funksjonen muliggjør visning i fullskjerm.

- Tilleggsfunksjoner under denne fanen:
- manuell styring av kamerahodet. SE FIG. J.1
- videoopptak når denne funksjonen er aktivert, startes videoopptak. Som standard lagrer enheten opptakene i telefongalleriet (Android) eller appen (iOS). Når brukkeren aktiverer denne funksjonen, er det også mulig å lagre opptakene i nettskyen. SE FIG. J.2
- kommunikasjon (Speak) avhengig av de valgte innstillingene er knappen ansvarlig for erveis eller toveis /ydkommunikasjon. For enveiskommunikasjon trykker du på knappen, når toveiskommunikasjon er valgt i programinnstillingene, holder du knappen inne for å kommunisere ved hjelp av enhetens innebygde høyttalere. SE FIG. J.3
- ta bilder (Skjermbilde) når denne funksjonen er valgt, tar kameraet et bilde og lagrer det i telefonens minne eller i nettskyen. SE FIG. J.4
- opptakskvalitet SD/HD, HD anbefales. SE FIG. J.5
- Surround-lytting trykk for å lytte til kameraets omgivelser SE FIG. J.6
- b. Ta et bilde (skjermbilde) SE FIG. I.2

Når dette er valgt, tar kameraet et bilde og lagrer det i telefonens minne eller i nettskyen.

c. Kommunikasjon (Speak) Se FIG. I.3

Avhengig av hvilke innstillinger som er valgt, er knappen ansvarlig for enveis eller toveis lydkommunikasjon. For enveiskommunikasjon trykker du på knappen; når toveiskommunikasjon er valgt i programinnstillingene, holder du knappen inne for å kommunisere via enhetens innebygde høyttalere.

d. Videoopptak (Record) SE FIG. I.4

Når funksjonen er aktivert, starter videoopptaket. Som standard lagrer enheten opptakene i telefonens galleri (Android) eller app (iOS). Når brukeren har aktivert funksjonen, er det også mulig å lagre opptakene i nettskyen.

- e. Vertikal visning FIG. I.5
- f. Avspilling SE FIG. I.6

Med denne funksjonen kan du spille av opptak som er lagret på SD-kortet. Bruk et SD-kort som er formatert i filsystemet FAT32.

- g. Galleri FIG. 1.7 Med denne funksjonen kan du vise bilder som er lagret i telefonens minne eller i skyen.
- Temafarge SE FIG. I.8 Endre bakgrunnsfargen.
- Privat modus SE FIG. 1.9 Dvalemodus for forhåndsvisning av kameraet.
- j. Nattmodus SE FIG. I.10 Nattmodus med IR LED-belysning.
- Anti-Flicker FIG. I.11
  Funksjon for flimmerreduksjon. Still inn skjermoppdateringsfrekvensen eller slå den av.
- Enhetsvolum Se FIG. I12 Still inn volumet.

# m. Bevegelsesdeteksjon FIG. I.13

Modus for bevegelsesdeteksjon. Når den er aktivert og bevegelse oppdages, sender den et varsel. n. Temperatur FIG. I.14

- Gjør det mulig å endre temperaturenheten som vises.
- Vuggesang SE FIG. 1.15 Med denne funksjonen kan du velge hvilken vuggesang du vil spille, om sangen skal gjentas eller gå i loop, samt volum.
- Rediger SE FIG. I.16 Tillater knappestyring.
- q. Meldinger SE FIG. I.17 Informasion om de siste meldingene.
- Retning FIG. I.18 Manuell styring av kamerahodet.
- s. Funksjoner FIG. I.19 Gå tilbake til hovedmenven.

#### 09. INNSTILLINGER

#### Du får tilgang til innstillingene ved å klikke på ikonet med tre prikker øverst til høyre på skjermen.

a. Enhetsinformasjon

Informasjon om enhetseierens konto, IP-adressen kameraet er koblet til, enhets-ID, tidssone og Wi-Fi-signalstyrke.

b. Trykk for å starte scener

Bytt forhåndsvisning mellom andre enheter som er lagt til i Tuya-appen.

c. Dvalemodus

Dvalemodus for kameraet.

- Grunnleggende funksjonsinnstillinger Innstillinger: kontroll/omvendt skjerm/lydmodus - vi anbefaler toveis lyd/anti-flimmer
- IR-funksjon for nattsyn Innstillinger for IR-nattsyn - på/av eller automatisk modus.
- f. Innstillinger for alarmdeteksjon

Aktivering/deaktivering av bevegelsesdeteksjon, sporing og varsler i appen.

g. Lyd

Juster volumet på enheten.

- Instillinger for alarmdeteksjon
   Instillinger for følsomhet for bevegelsesalarm/Innstillinger for følsomhet for gråtalarm/
   Alminnstillinger/Alarmsirene
- i. Telefonvarsler Tilgang til shopping i Tuya-appen.
- j. SMS-varsler Tilgang til shopping i Tuya-appen.
- k. Varsler om frakoblet modus
  - På/av.
- I. Vanlige spørsmål og tilbakemeldinger

Spørsmål og svar om enheten. Inaktiv som standard.

m. Delte enheter

Sette opp deling av en enhet med andre brukere.

n. Legg til stemmeassistent på startskjermen

Snarveiinnstillinger for rask tilgang til enhetsgrensesnittet fra telefonens startskjerm.

- o. Oppdatering av enheten
- p. IPC-datamaskinklient
- q. Tilbakestilling av enheten
- r. Fjern enheten

# 10. ANROPSKNAPP

For å ringe med kameraet trykker du på "Ring"-knappen på kameraet i ca. 2 sekunder, så ringer det med Tuyaappen på telefonen som er paret med kameraet.

11. SPESIFIKASJON

Skjerm: 5 tommer Kamera- og monitorinngang: DC 5V 1A Inngangsspenning for strømforsvninger: 220-240V 50-60 Hz Signalrekkevidde: opptil 500 m (utendørs), opptil 100 m (innendørs) Skiermoppløsning: HD, 1280x720 Kameraoppløsning: Full HD 1080p Kameraets synsvinkel: 110 °C Kameraets rotasionsvinkel: 355' horisontalt, 55' opp og ned Innebvgd batteri (skierm): 3000 mAh Støtte for minnekort: opptil 128 GB, klasse 10 og høvere Frekvensområde: 2412-2472 MHz og 864-866 MHz Nattmodus: opptil 5 m Driftstemperatur: -10-50 °C Lyssensor: Ja Temperatursensor: la Fuktighetssensor: la Maksimal RF-effekt som avgis i frekvensområdet 2412-2472 MHz: Kamera 13.22 dBm Maksimal RF-effekt i frekvensområdet 864-866 MHz: Kamera 6.13 dBm: Monitor 5.78 dBm Dimensioner: skjerm 16x8x1,6 cm, kamera 8,2x8,5x11,9 cm Vekt: skjerm 171 g, kamera 220 g

#### 12. GARANTIKORT

Produktet leveres med 24 måneders garanti. Garantibetingelsene finner du på: https://neno.pl/gwarancja Nærmere opplysninger, kontaktinformasjon og serviceadresse finner du på: https://neno.pl/kontakt Spesifikasjoner og innhold kan endres uten varsel. Vi beklager eventuelle ulemper. KGK Trend erklærer at Neno Ivo er i samsvar med de grunnleggende kravene i direktiv 2014/53/EU. Den fullstendige erklæringen finner du på følgende lenke: https://neno.pl/download/DDC/deklaracja-CE-Neno-Ivo.pdf

# DK

# BRUGERMANUAL

Tak, fordi du har købt vores Neno Ivo babyalarm.

Med denne enhed kan du overvåge dit barns søvn eller leg i et andet rum i realtid. Kommunikationen mellem sender og modnager foregår via radiobølger med en maksimal afstand på 500 m (i åbne områder). Den digitale forbindelse sikrer en interferensfri dataoverførsel. Kameraet er udstyret med IR-lysdioder, der tænder automatisk, når lysniveauet er utilstrækkeligt. Det tovejs intercom giver dig mulighed for at tale med dit barn. Du kan også til enhver tid kontoller e temperaturen og luftfuggiheden i dit barns værelse takket være den indbyggede sensor. Monitoren har et indbygget batteri, så du altid kan have den med dig. Læs venligst denne brugervejledning ombyggeligt, for du tager produktet i brug.

FORSIGTIG: Efterlad ladekablet på et sikkert sted (position) uden for barnets rækkevidde. Hvis du ikke gør det, kan barnet risikere kvælning eller andre farlige situationer (f.eks. elektrisk stød).

#### FØR BRUG

Neno Ivo babyalarmen overholder alle relevante EMF-standarder og er sikker at bruge, når den anvendes som beskrevet i brugervejledningen.

Vær især opmærksom på følgende punkter:

- 1. Installation af enheden skal udføres af en voksen. Hold små dele væk fra børn under installationen.
- 2. Dette produkt er ikke legetøj. Lad ikke børn lege med enheden.
- 3. En babyalarm kan ikke helt erstatte voksentilsyn.
- Anbring ikke kameraet eller kablerne inde i barnesengen eller inden for børns rækkevidde. Hold en afstand på mindst 1 m.
- 5. Opbevar kablerne utilgængeligt for børn.
- 6. Opbevar ikke kameraet i nærheden af vand eller varmekilder.
- 7. Brug kun de originale dele, der følger med produktet.
- 8. Rør ikke ved stikkontaktens kontakter med skarpe eller metalliske genstande.
- 9. Forsøg ikke at åbne enhedens dæksler.

BEMÆRK: Enhedens rækkevidde påvirkes af eksterne faktorer (f.eks. vægge, højspændingsledninger, andet

elektrisk udstyr), så den faktiske rækkevidde kan være mindre end angivet.

# INDHOLD AF SÆTTET

- 1. Overvågning
- 2. Kamera
- 3. Strømforsyning x2
- 4. Fleksibelt håndtag
- 5. Installationssæt
- 6. Manual

# 01. PRODUKTBESKRIVELSE

# A. MODTAGER/MONITOR

#### SE FIG. A

- 1. Indikator for opladning
- 2. Zoom-knap
- 3. MENU og tilbage-knap
- 4. Indikator for præstation
- 5. Kontrolknapper (menunavigation/lydstyrke/lysstyrke, kamerarotation)
- 6. Bekræftelsesknap
- 7. Mikrofon
- 8. Knap til tovejskommunikation
- 9. Vuggeviser
- 10. Antenne
- 11. USB-C-opladningsport
- 12. Højttaler
- 13. Fodplade, der kan foldes ud
- 14. Reset-knap
- 15. Skift

#### B. SENDER/KAMERA

# SE FIG. B

- 1. Lyssensor
- 2. Mikrofon
- 3. Reset-knap
- 4. Kameralinse
- 5. Infrarøde lysdioder
- 6. Slot til SD-kort
- 7. Opkaldsknap
- 8. Højttaler
- 9. Temperatur- og fugtighedssensor
- 10. Indikator for strøm og parring
- 11. USB-C-opladningsstik
- 12. Knap til parring

## 02. INSTALLATION AF ENHEDEN

Før du monterer kameraet, skal du kontrollere forhåndsvisningen for at sikre, at rammen passer og dækker det ønskede billede. Kontrollér, at signalet modtages korrekt. Flyt om nødvendigt kameraet for at få et bedre signal.

- 1. Tilslut strømforsyningen til kameraet og strømkilden.
- Tilslut strømkablet til skærmen og strømkilden, og tænd derefter for skærmen. Det anbefales at oplade batteriet helt før første brug.
- Placer kameraet på et praktisk sted. Kameraet kan stå, monteres på et fleksibelt beslag eller hænges op ved hjælp af monteringssættet. Frakobl strømforsyningen før montering, og tilslut den igen efter korrekt installation.
- 4. Monteringsmetoder:

Metode 1: Placer kameraet på en flad, tør overflade. SE FIG.C

Metode 2: Produktet leveres med et sæt, som du skal bruge til at montere kameraet på væggen. Brug skruer og dyvler til at skrue hætten fast på væggen, og skru derefter kameraet fast på gevindet. Kontrollér, at kameraet er korrekt fastgjort og ikke falder ud af gevindet. SE FIG.D

Metode 3: Der følger et fleksibelt beslag med produktet, som du kan bruge til at montere kameraet på det sted, du ønsker. Spænd beslaget op, og skru derefter kameraet fast på gevindet. Kontrollér, at kameraet er korrekt fastgjort og ikke falder ud af gevindet. SE FIG.E

FORSIGTIG: Sørg for, at kameraet og strømkablet er monteret uden for barnets rækkevidde og ikke udgør en fare. Dårlig montering kan f.eks. føre til, at et barn bliver kvalt i kablet.

#### 03. SKÆRM OG IKONER

SE FIG. F

- 1. Dato
- 2. Time
- 3. Luftfugtighed på kameraets placering
- 4. Temperatur på kameraets placering
- 5. Indikator for nattilstand
- 6. Indikator for aktiveret bevægelsesdetekteringsfunktion
- 7. Indikator for grådregistrering tændt
- 8. Indikator, der viser, at fodringspåmindelsen er aktiveret
- 9. Indikator for aktiverede eller dæmpede lyde
- 10. Indikator for signalstyrke
- 11. Batteriindikator
- 12. Indikator for lydstyrke
- 13. Indikator for skærmens lysstyrke

# 04. MODTAGERENS HOVEDMENU

#### SE FIG. G

Tryk på knappen "MENU og retur" for at åbne hovedmenuen.

- 1. Kamera
- 2. Påmindelse om fodring
- 3. Hændelsesalarm
- 4. Temperatur- og fugtighedsalarm
- 5. Vuggeviser
- 6. Indstillinger for display
- 7. Service
- 8. Systemindstillinger

#### START AF KAMERADRIFT MED MODTAGER

#### 05. PARRING AF KAMERAET MED MODTAGEREN

Monitoren og kameraet er parret med hinanden fra fabrikken. De behøver ikke at blive parret med hinanden igen, medmindre der har været et tab af forbindelse.

I dette tilfælde skal du følge instruktionerne:

- 1. Tryk på MENU-knappen for at åbne hovedmenuen.
- 2. Vælg ikonet "kamera", og tryk på "OK".
- 3. Tryk på "OK" igen for at starte parringen.
- Du har nu 30 sekunder til at holde parringsknappen på kameraet nede, indtil du hører et bip, ca. 3 sekunder.
- Når parringen er lykkedes, vender modtageren tilbage til startskærmen og viser billedet fra det parrede kamera.

#### 06. BRUG AF ENHEDEN

#### A. KONTROL AF KAMERAHOVED

Når du ser på kameraet, kan du dreje hovedet ved hjælp af kontrolknapperne på modtageren inden for hovedets bevægelsesområde.

# B. ZOOM

Mens du ser på kameraet, skal du trykke på knappen "Zoom" på skærmen for at zoome ind på previewbilledet 2 eller 4 gange. Hvis du trykker på knappen igen, øges forstørrelsen, og det næste tryk vil gendanne den oprindelige tilstand.

# C. LULLABIES

Tryk på knappen "Lullabies" på skærmen, mens du ser på kameraet, for at tænde for dem. Hvis du trykker igen, slukkes melodierne.

#### D. TOVEJSKOMMUNIKATION

Mens du ser på kameraet, skal du trykke på knappen "Tovejskommunikation" på skærmen og holde den nede, mens du taler.

#### E. LYDSTYRKEINDSTILLINGER

Mens du ser på kameraet, skal du trykke på knappen "OK" og derefter bruge kontrolknapperne op og ned til at justere den foretrukne lydstyrke. Det aktuelle niveau vises i nederste venstre hjørne af modtageren.

#### F. INDSTILLINGER FOR SKÆRMENS LYSSTYRKE

Mens du ser på kameraet, skal du trykke på knappen "OK" og derefter bruge venstre og højre kontrolknap til at justere den foretrukne lysstyrke. Det aktuelle niveau vises i nederste højre hjørne af modtageren.

#### G. HOVEDMENU

Tryk på knappen "MENU" for at åbne hovedmenuen, som indeholder 8 punkter:

#### Kamera

Tryk på knappen "OK" for at gå videre til parring og frakobling af kameraet.

Hvis kameraet er parret, kan du frakoble det ved at holde "OK"-knappen nede i ca. 5 sekunder.

Hvis kameraet ikke er tilsluttet modtageren, skal du trykke på knappen "OK" på modtageren og derefter trykke og holde parringsknappen nede i 5 sekunder inden for 30 sekunder.

#### • Påmindelse om fodring

Tryk på knappen 'OK' for at få adgang til påmindelsen om fodring.

Brug højre og venstre kontrolknap til at vælge påmindelsesfrekvensen. Når du har valgt det, skal du trykke på højre knap, indtil du kommer til klokkeslættet, og derefter indstille det med ned- og opknapperne.

Når du har indstillet tiden, skal du trykke på knappen "Menu og retur" for at vende tilbage til hovedmenuen. Indstillingerne gemmes automatisk.

#### Hændelsesalarm

Tryk på knappen 'OK' for at få adgang til alarmindstillingerne.

Vælg krystalalarmens følsomhed med højre og venstre kontrolknap, og bekræft det foretrukne niveau med knappen 'OK'.

Tryk på ned-knappen for at vælge følsomheden for bevægelsesdetektering, og vælg derefter følsomhedsniveauet med højre og venstre kontrolknap. Bekræft niveauet med knappen "OK". Tryk på ned-knappen, og vælg derefter alarmlydstyrken med højre og venstre kontrolknap. Bekræft niveauet med knappen "OK".

Når det er indstillet, skal du trykke på knappen 'Menu og retur' for at vende tilbage til hovedmenuen.

#### • Temperatur- og fugtighedsalarm

Tryk på knappen 'OK' for at få adgang til alarmindstillingerne.

Vælg minimumstemperatur med op- og nedknapperne. Tryk derefter på højre kontrolknap, og indstil på samme måde krystalaarmens maskimale følsomhed ved hjælp af højre og venstre kontrolknap, og bekræft det foretrukne niveau med 'OK'-knappen.

Brug derefter kontrolknappen højre venstre til at vælge og indstille den minimale og maksimale luftfugtighed på kamerasiden analogt.

Du kan også vælge temperaturenhed ved at bekræfte med 'OK'-knappen, når du har valgt. Og du kan også deaktivere alarmerne helt.

Når det er indstillet, skal du trykke på knappen 'Menu og retur' for at vende tilbage til hovedmenuen. • Vuggeviser

Tryk på knappen 'OK' for at få adgang til alarmindstillingerne.

Brug kontrolknapperne til at vælge den vuggevise, du ønsker at afspille, den mulige mulighed for at gentage eller sløjfe sangen og lydstyrken. Når du har valgt, skal du bekræfte hver ændring med knappen "OK".

# Indstillinger for display

Tryk på knappen 'OK' for at få adgang til skærmindstillingerne.

Brug højre og venstre kontrolknap til at vælge skærmopdateringshastigheden for at reducere flimmer eller slå denne funktion fra. Bekræft ændringen med knappen "OK".

Tryk knappen ned for at vælge den tid, hvorefter modtageren skal gå i dvaletilstand, når den er inaktiv. Bekræft ændringen med knappen "OK".

Tryk på ned-knappen for at vælge lysstyrken på skærmen. Brug højre og venstre kontrolknap til at justere lysstyrken, og bekræft derefter ændringen med knappen "OK".

Når det er indstillet, skal du trykke på knappen 'Menu og retur' for at vende tilbage til hovedmenuen.

# Service

Tryk på knappen 'OK' for at tjekke adressen på hjemmesiden, hvor du finder kontaktoplysninger samt en formular til at indgive en klage.

Tryk på knappen "Menu og retur" for at vende tilbage til hovedmenuen.

# Systemindstillinger

Tryk på knappen "OK" for at åbne systemindstillingerne.

Tryk på knappen "OK" igen for at vælge menusprog. Vælg sprog ved hjælp af kontrolpilene. Der er 8 sprog at vælge imellem: polsk, engelsk, tysk, fransk, ijekkisk, spansk, italiensk, hollandsk. Bekræft dit valg ved at trykke på knappen "OK". Tryk derefter på knappen "Nenu og tilbage".

Tryk på kontrolknappen til højre, og tryk derefter på knappen "OK" for at indstille dato, klokkeslæt og tidszone. Når dateatene er indstillet, skal du bekræfte ved at vælge knappen "Gem" og trykke på knappen "OK". Tryk derefter på knappen "Menu og tilbage".

Tryk på kontrolknappen til højre, og tryk derefter på knappen "OK" for at kontrollere model, firmwareversion, serienummer, eller du kan også genstarte kameraet eller nulstille det allerede. For at vælge genstarte eller nulstillingsfunktionen skal du bruge venstre og højre kontrolknap til at vælge funktionen og derefter bekræfte med "OK"-knappen. En nulstilling væver bekræftelse igen.

Tryk på kontrolknappen til højre, og tryk derefter på knappen "OK" for at kontrollere hardwareversionen, softwareversionen, firmwareversionen, eller du kan også nulstille modtageren. For at vælge

nulstillingsfunktionen skal du trykke på knappen "OK" to gange og derefter bekræfte igen ved at vælge "YES".

#### START AF KAMERABETJENING MED TUYA-APPLIKATION

#### 07. PARRING AF KAMERAET MED APPEN

- 1. Download ansøgningen SE FIG. H
  - Android/iOS: download Tuya Smart-appen i Google Play/ App Store
  - H1 download på Google Play
  - H2 download i App Store

#### 2. Registrering og login

Start appen på din smartphone. Registrer dig, og log derefter ind på den konto, du har oprettet.

#### 3. Tilføj enhed

- · Tilslut kameraet til strømforsyningen, og vent, til du hører en lydmeddelelse.
- Hold nulstillingsknappen (fig. B 12) nede i 3-5 sekunder, indtil du hører et bip.
- · Sørg for, at telefonen er forbundet til det Wi-Fi-netværk, som enheden skal forbindes til.
- Bemærk: Der kræves en 2,4 GHz Wi-Fi-netværksforbindelse, for at kameraet kan fungere korrekt. Kameraet understøtter ikke 5 GHz-netværk.
- Tryk på symbolet (+) i øverste højre hjørne af programgrænsefladen, eller vælg "Tilføj enhed".
- Fra produktkategorierne skal du vælge "Kamera og lås" og derefter "Trådløst kamera (Wi-Fi)".
- Vælg kameraets netværksforbindelsestilstand "QR-kode til kamera" i øverste højre hjørne, og fortsæt til næste trin.
- Når du har valgt forbindelsestilstand, skal du følge instruktionerne i appen.

#### 4. Sletning af enheden

 Hold navnet på en af de enheder, du har tilføjet, nede på startskærmen. Vælg derefter en eller flere enheder, du vil slette, og klik på papirkurvsikonet.

BEMÆRK: Når kameraet er parret med applikationen, kan det ske, at kameraet og modtageren afbryder forbindelsen. I dette tilfælde skal kameraet parres med modtageren igen.

# **08. APPLIKATIONENS FUNKTIONER**

#### 1. Startskærm

a. Fuld skærm WATCH FIG. I.1

Funktionen gør det muligt at se i fuld skærm.

#### Yderligere funktioner under denne fane:

- manuel styring af kamerahovedet. SE FIG. J.1
- Videooptagelse når denne funktion er aktiveret, startes videooptagelsen. Som standard gemmer enheden optagelser i telefonnes galleri (Android) eller app (iOS). Når det aktiveres af brugeren, er det også muligt at gemme optagelser i skyen. SE FIG. 12
- kommunikation (Speak) afhængigt af de valgte indstillinger er knappen ansvarlig for envejs eller tovejs lydkommunikation. For envejskommunikation skal du trykke på knappen; når tovejskommunikation er valgt i programindstillingerne, skal du holde knappen nede for at kommunikere ved hjælp af enhedens indbyggede højtlatere. SE FIG. J.3

- tage billeder (Screenshot) når det er valgt, tager kameraet et billede og gemmer det i telefonens hukommelse eller i skyen. SE FIG. J.4
- optagekvalitet SD/HD, HD anbefales. SE FIG. J.5
- Surround-lytning tryk for at lytte til kameraets omgivelser SE FIG. J.6
- b. Tage et billede (skærmbillede) SE FIG. 1.2

Når det er valgt, tager kameraet et billede og gemmer det i telefonens hukommelse eller i skyen. c. Kommunikation (tale) Se FIG. I.3

Afhængigt af de valgte indstillinger er knappen ansvarlig for envejs- eller tovejs-lydkommunikation. For envejskommunikation skal du trykke på knappen; når tovejskommunikation er valgt i programindstillingerne, skal du holde knappen nede for at kommunikere via enhedens indbyggede højttalere.

# d. Videooptagelse (Record) SE FIG. I.4

Når funktionen er aktiveret, starter optagelsen af videoen. Som standard gemmer enheden optagelserne i telefonens galleri (Android) eller app (iOS). Når brugeren har aktiveret funktionen, er det også muligt at gemme optagelserne i skyen.

- e. Lodret visning FIG. I.5
- f. Afspilning SE FIG. I.6

Med denne funktion kan du afspille optagelser, der er gemt på SD-kortet. Brug et SD-kort, der er formateret i FAT32-filsystemet.

g. Galleri FIG. I.7

Funktionen giver dig mulighed for at se fotos, der er gemt i telefonens hukommelse eller i skyen.

- h. Temafarve SE FIG. I.8 Ændring af baggrundsfarven.
- Privat tilstand SE FIG. I.9 Dvaletilstand for forhåndsvisning af kamera.
- j. Nattilstand SE FIG. I.10 Nattilstand med IR LED-belysning.
- k. Anti-Flicker FIG. I.11 Funktion til reduktion af flimmer. Indstil skærmens opdateringshastighed, eller slå den fra.
- I. Enhedens lydstyrke Se FIG. I12 Indstil lydstyrken.
- m. Bevægelsesregistrering FIG. 1.13 Bevægelsesdetekteringstilstand. Når den er aktiveret, og der registreres bevægelse, sender den en meddelelse.
- Temperatur FIG. I.14 Gør det muligt at ændre enheden for den viste temperatur.
- Vuggevise SE FIG. 1.15 Brug denne funktion til at vælge den vuggevise, du vil afspille, den mulige mulighed for at gentage eller loope sangen samt lydstyrken.
- p. Rediger SE FIG. I.16 Giver mulighed for knapstyring.
- q. Meddelelser SE FIG. I.17 Information om de seneste meddelelser.
- Retning FIG. I.18 Manuel styring af kamerahovedet.
- Funktioner FIG. I.19 Vend tilbage til hovedkontrolmenuen.

# 09. INDSTILLINGER

Du kan få adgang til indstillingerne ved at klikke på ikonet med de tre prikker i øverste højre hjørne af skærmen.

- Oplysninger om enheden Oplysninger om enhedsejerens konto, den IP-adresse, kameraet er forbundet til, enhedens ID, tidszone og Wi-Fi-signalstyrke.
- Tryk for at starte scener
   Skift forhåndsvisning mellem andre enheder, der er tilføjet Tuya-appen.
- c. Dvale
  - Dvale af kameraet.
- Grundlæggende funktionsindstillinger Indstillinger: kontrol/omvendt skærm/lydtilstand - vi anbefaler tovejslyd/Anti-flicker

- e. IR-natsynsfunktion Indstillinger for IR-natsyn - tændt/slukket eller automatisk tilstand.
- f. Indstillinger for alarmdetektering Aktivering/deaktivering af bevægelsesdetektering, sporing og meddelelser i appen.
- g. Lyd

Juster lydstyrken på enheden.

- Indstillinger for alarmregistrering Følsomhedsindstillinger for bevægelsesalarm/følsomhedsindstillinger for skrigalarm/ Alarmindstillinger/Alarmsirene
- Telefonbeskeder Adgang til shopping på Tuya-appen.
- j. SMS-beskeder Adgang til shopping i Tuya-appen.
- k. Offline-meddelelser Til/fra.
- Ofte stillede spørgsmål og feedback Spørgsmål og svar om enheden. Inaktiv som standard.
- Delte enheder
   Opsætning af deling af en enhed med andre brugere.
- Tilføj stemmeassistent til startskærmen Genvejsindstillinger for hurtig adgang til enhedens interface fra telefonens startskærm.
- o. Opdatering af enhed
- p. IPC-computerklient
- q. Nulstilling af enhed
- r. Fjern enheden

# 10. OPRINGNINGSKNAP

For at foretage et opkald med kameraet skal du trykke på knappen "Call" på kameraet i ca. 2 sekunder, hvorefter det foretager opkaldet med Tuya-appen på den telefon, der er parret med kameraet.

#### 11. SPECIFIKATION

Skær: 5 tommer Kamera- og monitorindgang: DC 5V 1A Indgangsspænding til strømforsyninger: 220-240V 50-60 Hz Signalrækkevidde: op til 500 m (udendørs), op til 100 m (indendørs) Skærmopløsning: HD, 1280x720 Kameraets opløsning: Full HD 1080p Kameraets betragtningsvinkel: 110 °C Kameraets rotationsvinkel: 355' vandret, 55' op og ned Indbygget batteri (skærm): 3000mAh Understøttelse af hukommelseskort: op til 128 GB, klasse 10 og højere Frekvensområde: 2412-2472 MHz og 864-866 MHz Nattilstand: op til 5 m Driftstemperatur: -10-50 °C Lyssensor: Ja Temperatursensor: Ja Fugtighedssensor: Ja Maksimal RF-effekt udsendt i frekvensområdet 2412-2472 MHz: Kamera 13,22 dBm Maksimal RF-effekt udsendt i frekvensområdet 864-866 MHz: Kamera 6,13 dBm; Monitor 5,78 dbm Mål: skærm 16x8x1,6 cm, kamera 8,2x8,5x11,9 cm Vægt: skærm 171 g, kamera 220 g

# 12. GARANTIKORT

Produktet leveres med 24 måneders garanti. Garantibetingelser kan findes på: https://neno.pl/gwarancja Detaljer, kontakt og servicedreses kan findes på: https://neno.pl/kontakt Specifikationer og indhold kan ændres uden varsel. Vi undskylder for eventuelle ulemper. KGK Trend erklærer, at Neno Ivo-enheden er i overensstemmelse med de væsentlige krav i direktiv 2014/53/EU. Den fulde erklæring kan findes jå følgende lini: https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Ivo.pdf

# GEBRUIKERSHANDLEIDING

Bedankt voor uw aankoop van onze Neno Ivo babyfoon.

Met dit apparaat kun je de slaap van je kind of het spelen in een andere kamer in realtime volgen. Communicatie tussen de zender en ontvanger vindt plaats via radiogolven met een maximale afstand van 500m (in open ruimtes). De digitale verbinding zorgt voor een storingsvrije gegevensoverdracht. De camera is uitgerust met IR LED's die automatisch aangaan als er onvoldoende licht is. Via de tweewegintercom kun je met je kind praten. Je kunt ook op elk moment de temperatuur en vochtigheid in de kamer van je kind controleren, dankzij de ingebouwde sensor. De monitor heeft een ingebouwde batterij zodat je hem altijd bij je kunt hebben. Lees deze handielding zorgvuldig door voordat u het product gebruikt.

LET OP: Laat de oplaadkabel op een veilige plaats (positie) buiten het bereik van het kind. Als u dit niet doet, loopt het kind het risico te stikken of in andere gevaarlijke situaties terecht te komen (bijvoorbeeld een elektrische schok).

# VOOR GEBRUIK

De Neno Ivo babyfoon voldoet aan alle relevante EMV-normen en is veilig in gebruik bij gebruik zoals beschreven in de gebruiksaanwijzing.

Let vooral op de volgende punten:

- De installatie van het apparaat moet worden uitgevoerd door een volwassene. Houd kleine onderdelen tijdens de installatie uit de buurt van kinderen.
- 2. Dit product is geen speelgoed. Laat kinderen niet met het apparaat spelen.
- 3. Een babyfoon kan het toezicht van een volwassene niet volledig vervangen.
- Plaats de camera of kabels niet in de wieg of binnen het bereik van kinderen. Laat een minimale afstand van 1 m.
- 5. Houd kabels buiten het bereik van kinderen.
- 6. Houd de camera niet in de buurt van water of warmtebronnen.
- 7. Gebruik alleen de originele onderdelen die bij het product zijn geleverd.
- 8. Raak de contacten van het stopcontact niet aan met scherpe of metalen voorwerpen.
- 9. Probeer de afdekkingen van het apparaat niet te openen.

LET OP: Het bereik van het apparaat wordt beïnvloed door externe factoren (bijv. muren, hoogspanningslijnen, andere elektrische apparatuur), waardoor het werkelijke bereik kleiner kan zijn dan gespecificeerd.

#### INHOUD VAN DE KIT

- 1. Monitor
- 2. Camera
- 3. Voeding x2
- 4. Flexibel handvat
- 5. Installatiekit
- 6. Handmatig

# 01. PRODUCTOMSCHRIJVING

# A. ONTVANGER/MONITOR

# ZIE FIG. A

- 1. Oplaadindicator
- 2. Zoomknop
- 3. MENU en terugknop
- 4. Prestatie-indicator
- 5. Bedieningsknoppen (menunavigatie/volume/helderheid, cameradraaiing)
- 6. Bevestigingstoets
- 7. Microfoon
- 8. Twee-weg communicatieknop
- 9. Slaapliedjes
- 10. Antenne
- 11. USB-C oplaadpoort
- 12. Luidspreker
- 13. Uitklapbare voetplaat
#### 14. Reset-knop 15. Schakelaar

## B. ZENDER/CAMERA

## ZIE FIG. B

- 1. Lichtsensor
- 2. Microfoon
- 3. Reset-knop
- 4. Cameralens
- 5. Infrarood LED's
- 6. Sleuf voor SD-kaart
- 7. Oproepknop
- 8. Luidspreker
- 9. Temperatuur- en vochtigheidssensor
- 10. Voedings- en koppelingsindicator
- 11. USB-C oplaadaansluiting
- 12. Knop koppelen

## 02. INSTALLATIE VAN HET APPARAAT

Voordat je de camera monteert, controleer je de preview om er zeker van te zijn dat het frame past en het gewenste beeld dekt. Controleer of het signaal goed ontvangen wordt. Verplaats de camera indien nodig om een beter signaal te krijgen.

- 1. Sluit de voeding aan op de camera en de stroombron.
- Sluit de voedingskabel aan op de monitor en de voedingsbron en schakel vervolgens het scherm in. Het wordt aanbevolen om de batterij volledig op te laden voor het eerste gebruik.
- Plaats de camera op een handige locatie. De camera kan staan, aan een flexibele beugel worden bevestigd of worden opgehangen met behulp van de montagekit. Koppel de stroomtoevoer los voordat u de camera monteert en sluit deze weer aan nadat u de camera correct hebt geinstalleerd.
- 4. Assemblagemethoden:

Methode 1: Plaats de camera op een vlakke, droge ondergrond. ZIE FIG.C Methode 2: Het product wordt geleverd met een kit waarmee je de camera aan de muur bevestigt. Schroef met schroeven en pluggen het kapje op de muur en schroef vervolgens de camera op de schroefdraad. Controleer of de camera goed vastzit en niet uit het schroefdraad valt. ZIE FIG.D Methode 3: Er wordt een flexibele beugel bji het product geleverd, waarmee je de camera op de locatie van je keuze monteert. Wind de beugel op en schroef vervolgens de camera op de schroefdraad. Controleer of de camera correct is bevestigt en niet uit het schroefdraad valt. ZIE FIG.E

LET OP: Zorg ervoor dat de camera en het netsnoer buiten het bereik van het kind worden gemonteerd en geen gevaar opleveren. Een slechte montage kan er bijvoorbeeld toe leiden dat een kind gewurgd wordt door de kabel.

## 03. SCHERM EN PICTOGRAMMEN

## ZIE FIG. F

- 1. Datum
- 2. Uur
- 3. Luchtvochtigheid op de cameraplaats
- 4. Temperatuur op de cameraplaats
- 5. Nachtmodus-indicator
- 6. Indicator voor geactiveerde bewegingsdetectiefunctie
- 7. Huildetectie-indicator aan
- 8. Indicator voor geactiveerde voedingsherinnering
- 9. Indicator voor geactiveerde of gedempte geluiden
- 10. Signaalsterkte-indicator
- 11. Batterij-indicator
- 12. Volume-indicator
- 13. Indicator schermhelderheid

## 04. HOOFDMENU ONTVANGER

ZIE FIG. G

Druk op de knop "MENU en terugkeren" om naar het hoofdmenu te gaan.

1. Camera

- 2. Herinnering aan voeding
- 3. Gebeurtenisalarm
- 4. Temperatuur- en vochtigheidsalarm
- 5. Slaapliedjes
- 6. Weergave-instellingen
- 7. Service
- 8. Systeeminstellingen

#### START CAMERABEDIENING MET ONTVANGER

## 05. DE CAMERA KOPPELEN MET DE ONTVANGER

De monitor en camera worden in de fabriek aan elkaar gekoppeld. Ze hoeven niet opnieuw aan elkaar gekoppeld te worden, tenzij de verbinding verbroken is.

Volg in dit geval de instructies:

- 1. Druk op de knop MENU om het hoofdmenu te openen.
- 2. Selecteer het pictogram "camera" en druk op "OK".
- 3. Druk nogmaals op "OK" om het koppelen te starten.
- Je hebt nu 30 seconden om de koppelingsknop op de camera ingedrukt te houden totdat je een pieptoon hoort, ongeveer 3 seconden.
- Na successful koppeling zal de ontvanger terugkeren naar het beginscherm en het beeld van de gekoppelde camera weergeven.

#### 06. GEBRUIK VAN HET APPARAAT

#### A. CAMERAKOPBEDIENING

Wanneer u de camera bekijkt, kunt u de kop draaien met de bedieningsknoppen op de ontvanger binnen het bewegingsbereik van de kop.

#### B. ZOOM

Druk tijdens het beklijken van de camera op de "Zoom"-knop op de monitor om 2 of 4 keer in te zoomen op het voorbeeldbeeld. Als u nogmaals op de knop drukt, wordt de vergroting vergroot en de volgende keer wordt de oorspronkelijke stand hersteld.

#### C. LULLABIES

Druk tijdens het bekijken van de camera op de knop "Lullabies" op de monitor om ze in te schakelen. Als u nogmaals drukt, worden de melodietjes uitgeschakeld.

#### D. TWEERICHTINGSCOMMUNICATIE

Terwijl u de camera bekijkt, houdt u de knop "Tweewegcommunicatie" op de monitor ingedrukt terwijl u spreekt.

#### E. VOLUME-INSTELLINGEN

Druk tijdens het beklijken van de camera op de knop "OK" en gebruik vervolgens de bedieningsknoppen omhoog en omlaag im het gewenste volume in te stellen. Het huidige niveau wordt linksonder op de ontvanger weergegeven.

#### F. INSTELLINGEN HELDERHEID DISPLAY

Druk tijdens het beklijken van de camera op de knop "OK" en gebruik vervolgens de bedieningsknoppen links en rechts om de gewenste helderheid in te stellen. Het huidige niveau wordt rechtsonder op de ontvanger weergegeven.

#### G. HOOFDMENU

Druk op de knop "MENU" om het hoofdmenu te openen dat 8 items bevat:

• Camera

Druk op de knop "OK" om verder te gaan met het koppelen en ontkoppelen van de camera. Als de camera gekoppeld is, kunt u de verbinding verbreken door de "OK"-knop ongeveer 5 seconden ingedrukt te houden.

Als de camera niet is aangesloten op de ontvanger, druk dan op de "OK"-knop op de ontvanger en houd vervolgens de koppelingsknop binnen 30 seconden 5 seconden ingedrukt.

## • Herinnering aan voeding

Druk op de knop 'OK' om de optie voerherinnering te openen.

Gebruik de bedieningsknoppen rechts en links om de herinneringsfrequentie te selecteren. Eenmaal geselecterd, druk je op de rechterknop tot je bij de tijd bent en stel je deze in met de knoppen omhoog en omlaag.

Druk na het instellen van de tijd op de knop "Menu en terugkeren" om terug te keren naar het hoofdmenu. De instellingen worden automatisch opgeslagen.

#### Gebeurtenisalarm

Druk op de knop 'OK' om de alarmopties te openen.

Selecteer de gevoeligheid van de huilalarmen met de bedieningsknoppen rechts en links en bevestig het gewenste niveau met de knop 'OK'.

Druk op de knop omlaag om de gevoeligheid voor bewegingsdetectie te selecteren en vervolgens op het gevoeligheidsniveau met de knoppen rechts en links. Bevestig het niveau met de knop "OK".

Druk op de knop omlaag en selecteer vervolgens het alarmvolume met de knoppen rechts en links. Bevestig het niveau met de knop "OK".

Eenmaal ingesteld, druk je op de knop 'Menu en Return' om terug te keren naar het hoofdmenu.

#### • Temperatuur- en vochtigheidsalarm

Druk op de knop 'OK' om de alarmopties te openen.

Selecteer de minimumtemperatuur met de bedieningsknoppen omhoog en omlaag. Druk vervolgens op de rechter bedieningsknop en stel op dezelfde manier de maximale gevoeligheid van de huilalarmen in met de rechter en linker bedieningsknop en bevestig het gewenste niveau met de knop '0K'.

Gebruik vervolgens de bedieningsknop rechts/links om de minimum- en maximumvochtigheid op de cameralocatie analoog te selecteren en in te stellen.

Je kunt ook de temperatuureenheid selecteren door te bevestigen met de knop 'OK' zodra je deze hebt geselecteerd. Je kunt de alarmen ook volledig uitschakelen.

Eenmaal ingesteld, druk je op de knop 'Menu en Return' om terug te keren naar het hoofdmenu.

#### Slaapliedjes

Druk op de knop 'OK' om de alarmopties te openen.

Gebruik de bedieningsknoppen om het slaapliedje te selecteren dat je wilt afspelen, de eventuele optie om het liedje te herhalen of in een lus te zetten en het volume. Bevestig na het selecteren elke wijziging met de knop "OK".

#### Weergave-instellingen

Druk op de knop 'OK' om de opties voor het instellen van het scherm te openen.

Gebruik de bedieningsknoppen links en rechts om de schermverversingsfrequentie te selecteren om flikkeren te verminderen of schakel deze functie uit. Bevestig de wijziging met de knop "OK".

Druk de knop omlaag om de tijd te selecteren waarna de ontvanger in de slaapstand gaat als hij inactief is. Bevestig de wijziging met de knop "OK".

Druk op de regelknop omlaag om de helderheid van het scherm te selecteren. Gebruik de bedieningsknoppen rechts en links om de helderheid aan te passen en bevestig de wijziging met de knop "OK".

Eenmaal ingesteld, druk je op de knop 'Menu en Return' om terug te keren naar het hoofdmenu.

#### Service

Druk op de knop 'OK' om het adres van de website te controleren, waar je contactgegevens vindt en een formulier om een klacht in te dienen.

Druk op de knop "Menu en terugkeren" om terug te keren naar het hoofdmenu.

#### Systeeminstellingen

Druk op de knop "OK" om de systeeminstellingen te openen.

Druk nogmaals op de knop "OK" om de menutaal te selecteren. Selecteer de taal met de pijltoetsen. Je kunt kiezen uit 8 talen: Pools, Engels, Duits, Frans, Tsjechisch, Spaans, Italiaans, Nederlands. Bevestig je keuze door op de knop "OK" te drukken. Druk vervolgens op de knop "Menu en terug".

Druk de bedieningsknop naar rechts en druk vervolgens op de knop "OK" om de datum, tijd en tijdzone in te stellen. Zodra de gegevens zijn ingesteld, bevestigt u dit door de knop "Opslaan" te selecteren en op de knop "OK" te drukken. Druk vervolgens op de knop "Menu en terug".

Druk de bedieningstoets naar rechts en druk dan op de "OK"-knop om het model, de firmwareversie en het serienummer te controleren, maar je kunt de camera ook opnieuw opstarten of al resetten. Om de herstart- of resetfunctie te selecteren, gebruikt u de bedieningsknoppen links en rechts om de functie te selecteren en bevestigt u vervolgens met de knop "OK". Voor een reset is opnieuw bevestiging nodig. Druk de bedieningsknop naar rechts en druk vervolgens op de knop "OK" om de hardwareversie, softwareversie, firmwareversie te controleren of u kunt de ontvanger ook resetten. Om de resetfunctie te selecteren, drukt u tweemaal op de knop "OK" en bevestigt u vervolgens door "YES" te selecteren.

#### CAMERA STARTEN MET TUYA-TOEPASSING

## 07. DE CAMERA KOPPELEN MET DE APP

1. Download de applicatie - ZIE FIG. H

Android/iOS: download de Tuya Smart-app in de Google Play/ App Store H1 - downloaden op Google Play H2 - downloaden in de App Store

#### 2. Registratie en aanmelden

Start de app op je smartphone. Registreer je en log vervolgens in op de account die je hebt aangemaakt.

#### 3. Apparaat toevoegen

- Sluit de camera aan op de voeding en wacht tot je een hoorbare melding hoort.
- · Houd de resetknop (afb.B 12) 3-5 seconden ingedrukt totdat je een pieptoon hoort.
- Zorg ervoor dat de telefoon is verbonden met het Wi-Fi-netwerk waarop het apparaat zal worden aangesloten.
- Opmerking: een 2,4 GHz Wi-Fi-netwerkverbinding is vereist voor een correcte werking van de camera. De camera ondersteunt geen 5 GHz netwerken.
- Druk op het (+) symbool in de rechterbovenhoek van de applicatie-interface of selecteer "Apparaat toevoegen".
- Selecteer in de productcategorieën "Camera en vergrendeling" en vervolgens "Draadloze camera (Wi-Fi)".
- Selecteer in de rechterbovenhoek de netwerkverbindingsmodus van de camera "QR code for camera" en ga verder met de volgende stap.
- · Zodra je de verbindingsmodus hebt geselecteerd, volg je de instructies in de app.

#### 4. Apparaat verwijderen

 Houd op het beginscherm de naam van een van de apparaten die je hebt toegevoegd ingedrukt. Selecteer vervolgens een of meer apparaten die u wilt verwijderen en klik op het prullenbakpitogram.

OPMERKING: Na het koppelen van de camera met de toepassing kan de verbinding tussen de camera en de ontvanger verbroken worden. In dit geval moet de camera opnieuw worden gekoppeld met de ontvanger.

#### **08. FUNCTIES VAN DE TOEPASSING**

- 1. Beginscherm
  - a. Volledig scherm WATCH FIG. I.1

De functie maakt weergave op volledig scherm mogelijk.

#### Extra functies onder dit tabblad:

- handmatige bediening van de camerakop. ZIE FIG. J.1
- video-opname wanneer deze functie is geactiveerd, wordt video-opname gestart. Standaard slaat het apparaat opnames op in de telefoongalerij (Android) of app (iOS). Indien geactiveerd door de gebruiker, is het ook mogelijk om opnames op te slaan in de cloud. ZIE FIG. J.2
- communicatie (Speak) afhankelijk van de geselecteerde instellingen is de knop verantwoordelijk voor eenrichtings- of tweerichtingsaudiocommunicatie. Voor eenrichtingscommunicatie drukt u op de knop; als tweewegcommunicatie is geselecteerd in de toepassingsinstellingen, houdt u de knop ingedrukt om te communiceren via de ingebouwde luidsprekers van het toestel. ZIE FIG. J.3
- Foto's maken (Screenshot) wanneer geselecteerd, maakt de camera een foto en slaat deze op in het telefoongeheugen of in de cloud. ZIE FIG. J.4
- opnamekwaliteit SD/HD, HD aanbevolen. ZIE FIG. J.5
- Surround listening indrukken om naar de omgeving van de camera te luisteren ZIE FIG. J.6

## b. Een foto maken (schermafbeelding) ZIE FIG. I.2

Wanneer de camera is geselecteerd, wordt er een foto gemaakt en opgeslagen in het geheugen van de telefoon of in de cloud.

#### c. Communicatie (Spreken) Zie AFB. I.3

Afhankelijk van de geselecteerde instellingen is de knop verantwoordelijk voor eenrichtings- of tweerichtingsaudiocommunicatie. Voor eenrichtingscommunicatie drukt u op de knop; als tweewegcommunicatie is geselecteerd in de toepassingsinstellingen, houdt u de knop ingedrukt om te communiceren via de ingebouwde luidsprekers van het apparaat.

#### d. Video-opname (Record) ZIE FIG. I.4

Wanneer de functie geactiveerd is, start de opname van de video. Standaard slaat het apparaat opnames op in de telefoongalerij (Android) of app (iOS). Eenmaal geactiveerd door de gebruiker is het ook mogelijk om opnames op te slaan in de cloud.

- e. Verticaal aanzicht AFB. I.5
- f. Afspelen ZIE FIG. I.6

Met deze functie kunt u opnamen afspelen die op de SD-kaart zijn opgeslagen. Gebruik een SD-kaart die is geformatteerd in het FAT32-bestandssysteem.

- g. Galerij FIG. 1.7 Met deze functie kunt u foto's bekijken die in het geheugen van uw telefoon of in de cloud zijn opgeslagen.
- h. Themakleur ZIE FIG. I.8 De achtergrondkleur wijzigen.
- Privémodus ZIE FIG. 1.9 Slaapstand cameravoorvertoning.
- j. Nachtmodus ZIE FIG. 1.10 Nachtmodus met IR LED-verlichting.
- Anti-flikkering AFB. I.11
   Functie voor flikkervermindering. Stel de schermverversingsfrequentie in of schakel deze uit.
- Apparaatvolume Zie FIG. I12 Stel het volume in.
- m. Bewegingsdetectie AFB. I.13

Modus bewegingsdetectie. Wanneer deze is geactiveerd en er wordt beweging gedetecteerd, wordt er een melding verzonden.

- Temperatuur FIG. I.14 Hiermee kan de eenheid van de weergegeven temperatuur worden gewijzigd.
- o. Slaapliedje ZIE FIG. I.15 Gebruik deze functie om het slaapliedje te selecteren dat je wilt afspelen, de eventuele optie om het liedje te herhalen of in een lus te zetten en het volume.
- p. Bewerken ZIE FIG. I.16 Hiermee kunnen knoppen worden beheerd.
- Meldingen ZIE FIG. 1.17 Informatie over recente meldingen.
- Richting AFB. I.18 Handmatige bediening van de camerakop.
- Functies AFB. I.19 Terugkeren naar het hoofdbedieningsMENU.

## 09. INSTELLINGEN

Je kunt de instellingen openen door op het pictogram met de drie puntjes rechtsboven in het scherm te klikken.

a. Informatie over het apparaat

Informatie over het account van de eigenaar van het apparaat, het IP-adres waarmee de camera is verbonden, de ID van het apparaat, de tijdzone en de Wi-Fi-signaalsterkte.

b. Druk om scènes te starten

Schakel tussen previews van andere apparaten die zijn toegevoegd aan de Tuya-app.

c. Slaapstand

Slaapstand van de camera.

d. Basisfunctie-instellingen

 $\label{eq:lingen:bediening/omgekeerd scherm/audiomodus - wij raden tweewegaudio/Anti-flikkering aan$ 

e. IR-nachtzichtfunctie

Instellingen voor IR-nachtzicht - aan/uit of automatische modus.

f. Instellingen voor alarmdetectie

Activeren/deactiveren van bewegingsdetectie, tracking en in-app meldingen.

g. Geluid

Pas het volume van het apparaat aan.

h. Instellingen alarmdetectie

Instellingen gevoeligheid bewegingsalarm/gevoeligheid huilalarm/Alarminstellingen/Alarmsirene

- i. Telefoonmeldingen Toegang tot winkelen op de Tuya-app.
- j. SMS-berichten Toegang tot winkelen op de Tuya-app.
- k. Offline meldingen Aan/uit.
- I. FAQ en feedback

Vragen en antwoorden over het apparaat. Standaard inactief.

m. Gedeelde apparaten

Het delen van een apparaat met andere gebruikers instellen.

- Spraakassistent toevoegen aan beginscherm Snelkoppelingsinstellingen voor snelle toegang tot de apparaatinterface vanaf het startscherm van de telefoon.
- o. Apparaat bijwerken
- p. IPC-computerclient
- q. Apparaat resetten
- r. Apparaat verwijderen

## 10. OPROEPTOETS

Om te bellen met de camera, drukt u ongeveer 2 seconden op de knop 'Bellen' op de camera. De camera belt dan via de Tuya-app op de telefoon die gekoppeld is met de camera.

#### 11 SPECIEICATIE Beeldscherm: 5 inch Camera- en monitoringang: DC 5V 1A Ingangsspanning voor voedingen: 220-240 V 50-60 Hz Signaalbereik: tot 500m (buiten), tot 100m (binnen) Monitorresolutie: HD, 1280x720 Cameraresolutie: Full HD 1080p Kiikhoek camera: 110 °C Camerarotatiehoek: 355' horizontaal, 55' omhoog en omlaag Ingebouwde batterij (monitor): 3000mAh Ondersteuning geheugenkaart: tot 128 GB, klasse 10 en hoger Frequentiebereik: 2412-2472 MHz en 864-866 MHz Nachtmodus: tot 5m Bedrijfstemperatuur: -10-50 °C Lichtsensor: la Temperatuursensor: la Vochtigheidssensor: la Maximaal RF-vermogen uitgezonden in het frequentiebereik 2412-2472 MHz: Camera 13,22 dBm Maximaal RF-vermogen uitgezonden in het frequentiebereik 864-866 MHz: Camera 6,13 dBm; Monitor 5,78 dBm Afmetingen: monitor 16x8x1,6 cm, camera 8,2x8,5x11,9 cm Gewicht: monitor 171 g, camera 220 g

#### 12. GARANTIEKAART

Het product wordt geleverd met 24 maanden garantie. De garantievorwaarden zijn te vinden op: https://neno.pl/gwarancja Details, contact- en serviceadressen zijn te vinden op: https://neno.pl/kontakt Specificaties en inhoud kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd. Onze excuses voor enig ongemak.

KGK Trend verklaart dat het Neno Ivo apparaat voldoet aan de essentiële eisen van Richtlijn 2014/53/EU. De volledige verklaring is te vinden op de volgende link: https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Ivo. pdf



## MANUAL DEL USUARIO

Gracias por adquirir nuestro vigilabebés Neno Ivo.

Con este dispositivo puede vigilar en tiempo real el sueño o los juegos de su hijo en otra habitación. Na comunicación entre el transmisor y el receptor se realiza mediante ondas de radio con una distancia máxima de 500 m (en espacios abiertos). La conexión digital garantiza una transmisión de datos sin interferencias. La cámara está equipada con LED IR que se encienden automáticamente cuando el nivel de luz es insuficiente. El intercomunicador bidireccional le permite habíar con su hijo. También puede comprobar la temperatura y la humedad de la habitación de su hijo en cualquier momento, gracias al sensor integrado. El monitor tiene una batería integrada para que pueda llevarlo siempre consigo. Lea atentamente este manual de usuario antes de utilizar el producto.

PRECAUCIÓN: Deje el cable de carga en un lugar seguro (posición) fuera del alcance del niño. De lo contrario, el niño puede correr riesgo de asfixia u otras situaciones peligrosas (por ejemplo, descarga eléctrica).

## ANTES DE USAR

El vigilabebés Neno Ivo cumple todas las normas CEM pertinentes y su uso es seguro si se utiliza tal como se describe en la guía del usuario.

En particular, presta atención a los siguientes puntos:

- La instalación del aparato debe ser realizada por un adulto. Mantenga las piezas pequeñas fuera del alcance de los niños durante la instalación.
- 2. Este producto no es un juguete. No permita que los niños jueguen con el aparato.
- 3. Un vigilabebés no puede sustituir totalmente la supervisión de un adulto.
- No coloque la cámara ni los cables dentro de la cuna ni al alcance de los niños. Deje una distancia mínima de 1 m.
- 5. Mantenga los cables fuera del alcance de los niños.
- 6. No guarde la cámara cerca del agua o de fuentes de calor.
- 7. Utilice únicamente las piezas originales suministradas con el producto.
- 8. No toque los contactos de la toma de corriente con objetos afilados o metálicos.
- 9. No intente abrir las cubiertas del dispositivo.

ATENCIÓN: El alcance del aparato se ve afectado por factores externos (por ejemplo, paredes, líneas de alta tensión, otros equipos eléctricos), por lo que el alcance real puede ser inferior al especificado.

#### CONTENIDO DEL KIT

- 1. Monitor
- 2. Cámara
- 3. Fuente de alimentación x2
- 4. Asa flexible
- 5. Kit de instalación
- 6. Manual

#### 01. DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

#### A. RECEPTOR/MONITOR

#### VER FIG. A

- 1. Indicador de carga
- 2. Botón de zoom
- 3. MENÚ y botón de retroceso
- 4. Indicador de resultados
- 5. Botones de control (navegación por el menú/volumen/brillo, rotación de la cámara)
- 6. Botón de confirmación
- 7. Micrófono
- 8. Botón de comunicación bidireccional
- 9. Nanas
- 10. Antena
- 11. Puerto de carga USB-C
- Altavoz
- 13. Reposapiés abatible
- 14. Botón de reinicio
- 15. Interruptor

#### B. TRANSMISOR/CÁMARA

#### VER FIG. B

- 1. Sensor de luz
- 2. Micrófono
- 3. Botón de reinicio
- 4. Objetivo de la cámara
- LED infrarrojos
- 6. Ranura para tarjetas SD
- 7. Botón de llamada
- 8. Altavoz

9. Sensor de temperatura y humedad

10. Indicador de encendido y emparejamiento

11. Toma de carga USB-C

12. Botón de emparejamiento

## 02. INSTALACIÓN DEL DISPOSITIVO

Antes de montar la cámara, compruebe la vista previa para asegurarse de que el marco se ajusta y cubre la vista requerida. Compruebe la correcta recepción de la señal. Si es necesario, desplace la cámara para obtener una señal mejor.

- 1. Conecte la fuente de alimentación a la cámara y a la fuente de alimentación.
- Conecte el cable de alimentación al monitor y a la fuente de alimentación y, a continuación, encienda la pantalla. Se recomienda cargar completamente la batería antes del primer uso.
- 3. Coloca la cámara en un lugar adecuado. La cámara puede colocarse de pie, montada en un soporte flexible o colgada utilizando el kit de montaje. Desconecte la fuente de alimentación antes de montarla y vuelva a conectarla después de instalarla correctamente.
- 4. Métodos de montaje:

Método 1: Coloque la cámara sobre una superficie plana y seca. VER FIG.C

Método 2: El producto viene con un kit con el que montará la cámara en la pared. Utilizando tornillos y tacos, atornille la tapa a la pared y, a continuación, atornille la cámara a la rosca. Compruebe que la cámara está correctamente fijada y no se sale de la rosca. VER FIG.D

Método 3: Con el producto se incluye un soporte flexible con el que puede montar la cámara en el lugar que desee. Enrolle el soporte y, a continuación, enrosque la cámara en la rosca. Compruebe que la cámara está correctamente fijada y que no se sale de la rosca. VER FIG.E

PRECAUCIÓN: Asegúrese de que la cámara y el cable de alimentación están montados fuera del alcance del niño y no crean peligro. Un mal montaje puede provocar, por ejemplo, que un niño quede estrangulado por el cable.

## 03. PANTALLA E ICONOS

VER FIG. F

- 1. Fecha
- 2. Hora
- 3. Humedad del aire en el emplazamiento de la cámara
- 4. Temperatura en el emplazamiento de la cámara
- 5. Indicador de modo nocturno
- 6. Indicador de función de detección de movimiento activada
- 7. Indicador de detección de gritos encendido
- 8. Indicador de recordatorio de alimentación activado
- 9. Indicador de sonidos activados o silenciados
- 10. Indicador de intensidad de la señal
- Indicador de batería
- Indicador de volumen
- 13. Indicador de brillo de la pantalla

#### 04. MENÚ PRINCIPAL DEL RECEPTOR

## VER FIG. G

Para acceder al menú principal, pulse el botón "MENÚ y volver".

- 1. Cámara
- 2. Recordatorio de alimentación
- 3. Alarma de eventos
- 4. Alarma de temperatura y humedad
- 5. Nanas
- 6. Configuración de la pantalla
- 7. Servicio
- 8. Configuración del sistema

## INICIO DEL FUNCIONAMIENTO DE LA CÁMARA CON EL RECEPTOR

## 05. EMPAREJAR LA CÁMARA CON EL RECEPTOR

El monitor y la cámara vienen emparejados de fábrica. No es necesario volver a emparejarlos entre sí a menos que se haya producido una pérdida de conexión. En este caso, siga las instrucciones:

- 1. Pulse el botón MENU para acceder al menú principal.
- 2. Selecciona el icono "cámara" y pulsa "OK".
- 3. Pulse de nuevo "OK" para iniciar el emparejamiento.
- Ahora tienes 30 segundos para mantener pulsado el botón de emparejamiento de la cámara hasta que oigas un pitido, unos 3 segundos.
- Después de emparejar correctamente, el receptor volverá a la pantalla de inicio y mostrará la imagen de la cámara emparejada.

## 06. USO DEL DISPOSITIVO

## A. CONTROL DEL CABEZAL DE LA CÁMARA

Al visualizar la cámara, puede girar el cabezal utilizando los botones de control del receptor dentro del rango de movimiento del cabezal.

#### B. ZOOM

Mientras visualiza la cámara, pulse el botón "Zoom" del monitor para ampliar la imagen de previsualización 2 ó 4 veces. Si vuelve a pulsar el botón, aumentará la ampliación y la siguiente restablecerá el estado inicial.

#### C. NULLABIES

Mientras ve la cámara, pulse el botón "Canciones de cuna" en el monitor para activarlas. Si vuelve a pulsarlo, las melodías se apagarán.

#### D. COMUNICACIÓN BIDIRECCIONAL

Mientras ve la cámara, mantenga pulsado el botón "Comunicación bidireccional" del monitor mientras habla.

#### E. AJUSTES DE VOLUMEN

Mientras visualiza la cámara, pulse el botón "OK" y, a continuación, utilice los botones de control arriba y abajo para ajustar el volumen preferido. El nivel actual se muestra en la esquina inferior izquierda del receptor.

#### F. AJUSTES DE BRILLO DE LA PANTALLA

Mientras visualiza la cámara, pulse el botón "OK" y, a continuación, utilice los botones de control izquierdo y derecho para ajustar el brillo preferido. El nivel actual se muestra en la esquina inferior derecha del receptor.

#### G. MENÚ PRINCIPAL

Pulse el botón "MENÚ" para acceder al menú principal, que contiene 8 opciones:

#### Cámara

Pulse el botón "OK" para proceder al emparejamiento y a la desconexión de la cámara.

Si la cámara está emparejada, puedes desconectarla manteniendo pulsado el botón "OK" durante unos 5 segundos.

Si la cámara no está conectada al receptor, pulse el botón "OK" del receptor y, a continuación, mantenga pulsado el botón de emparejamiento durante 5 segundos en un plazo de 30 segundos.

#### • Recordatorio de alimentación

Pulse el botón "OK" para acceder a la opción de recordatorio de alimentación.

Utilice los botones de control derecho e izquierdo para seleccionar la frecuencia del recordatorio. Una vez seleccionada, pulse el botón derecho hasta llegar a la hora y, a continuación, ajústela con los botones abajo y arriba.

Después de ajustar la hora, pulse el botón "Menú y volver" para volver al menú principal. Los ajustes se guardarán automáticamente.

## Alarma de eventos

Pulse el botón "OK" para acceder a las opciones de alarma.

Seleccione la sensibilidad de las crialarmas con los botones de control derecho e izquierdo y confirme el nivel preferido con el botón "OK".

Pulse el control hacia abajo para seleccionar la sensibilidad para la detección de movimiento y, a continuación, el nivel de sensibilidad utilizando los botones de control derecho e izquierdo. Confirme el nivel con el botón "OK".

Pulse el mando hacia abajo y, a continuación, seleccione el volumen de la alarma con los botones de control derecho e izquierdo. Confirme el nivel con el botón "OK Una vez configurado, pulse el botón "Menú y Volver" para volver al menú principal.

## · Alarma de temperatura y humedad

Pulse el botón "OK" para acceder a las opciones de alarma.

Seleccione la temperatura mínima con los botones de control arriba y abajo. A continuación, pulse el botón de control derecho y, del mismo modo, ajuste la sensibilidad máxima de las alarmas de gritos con los botones de control derecho e izquierdo y confirme el nivel preferido con el botón "OK".

A continuación, utilice el botón de control de la derecha a la izquierda para seleccionar y ajustar la humedad mínima y máxima en el lugar de la cámara de forma análoga.

También puede seleccionar la unidad de temperatura confirmando con el botón "OK" una vez seleccionada. Y también puedes desactivar completamente las alarmas.

Una vez configurado, pulse el botón "Menú y Volver" para volver al menú principal.

#### Nanas

Pulse el botón "OK" para acceder a las opciones de alarma.

Utilice los botones de control para seleccionar la nana que desea reproducir, la posible opción de repetir o reproducir en bucle la canción y el volumen. Una vez seleccionada, confirma cada cambio con el botón "GK".

#### • Configuración de la pantalla

Pulse el botón "OK" para acceder a las opciones de configuración de la pantalla.

Utilice los botones de control derecho e izquierdo para seleccionar la frecuencia de actualización de la pantalla para reducir el parpadeo o desactivar esta función. Confirme el cambio con el botón "OK". Pulse el mando hacia abajo para seleccionar el tiempo tras el cual el receptor entra en modo de reposo cuando está inactivo. Confirme el cambio con el botón "OK".

Pulse el control hacia abajo para seleccionar el brillo de la pantalla. Utilice los botones de control derecho e izquierdo para ajustar el brillo y, a continuación, confirme el cambio con el botón "OK". Una vez configurado, pulse el botón "Menú y Volver" para volver al menú principal.

#### Servicio

Pulse el botón "OK" para consultar la dirección del sitio web, donde encontrará los datos de contacto, así como un formulario para presentar una queja.

Pulse el botón "Menú y Volver" para volver al Menú Principal.

#### • Configuración del sistema

Pulse el botón "OK" para acceder a la configuración del sistema.

Pulse de nuevo el botón "OK" para seleccionar el idioma del menú. Seleccione el idioma con las flechas de control. Puede elegir entre 8 idiomas: polaco, inglés, alemán, francés, checo, español, italiano y neerlandés. Confirme su elección pulsando el botón "OK". A continuación, pulse el botón "Menú y atrás". Pulse el botón de control hacia la derecha y, a continuación, pulse el botón "OK" para ajustar la fecha, la hora y la zona horaria. Una vez ajustados los datos, confirme seleccionando el botón "Guardar" y pulsando el botón "OK". A continuación, pulse el botón "Menú y atrás".

Pulse el botón de control hacia la derecha y, a continuación, pulse el botón "OK" para comprobar el modelo, la versión de firmware, el número de serie o también puede reinicira la cámara o restablecerla ya. Para seleccionar la función de reinicio o reset, utilice los botones de control hacia la izquierda y hacia la derecha para seleccionar la función y, a continuación, confirme con el botón "OK". Un reinicio requiere confirmación de nuevo.

Pulse el botón de control hacia la derecha y después pulse el botón "OK" para comprobar la versión del hardware, la versión del software, la versión del firmware o también puede resetear el receptor. Para seleccionar la función de reinicio, pulse el botón "OK" dos veces y, a continuación, confirme de nuevo seleccionado "Sí".

## INICIO DEL FUNCIONAMIENTO DE LA CÁMARA CON LA APLICACIÓN TUYA

## 07. EMPAREJAR LA CÁMARA CON LA APLICACIÓN

- Descargar la solicitud VER FIG. H Android/iOS: descarga la aplicación Tuya Smart en Google Play/ App Store H1 - descargar en Google Play H2 - descargar en la App Store
- 2. Registro e inicio de sesión

Inicie la aplicación en su smartphone. Regístrate e inicia sesión en la cuenta que has creado.

## 3. Añadir dispositivo

- Conecte la cámara a la fuente de alimentación y espere hasta que oiga una notificación sonora.
- Mantenga pulsado el botón de reinicio (fig.B 12) durante 3-5 segundos hasta que oiga un pitido.
- Asegúrate de que el teléfono está conectado a la red Wi-Fi a la que se conectará el dispositivo.
- Nota: para que la cámara funcione correctamente es necesaria una conexión de red Wi-Fi de 2,4 GHz.

La cámara no es compatible con redes de 5 GHz.

- Pulse el símbolo (+) en la esquina superior derecha de la interfaz de la aplicación o seleccione "Añadir dispositivo".
- En las categorías de productos, seleccione "Cámara y cerradura" y, a continuación, "Cámara inalámbrica (Wi-Fi)".
- En la esquina superior derecha, seleccione el modo de conexión de red de la cámara "Código QR para cámara" y continúe con el siguiente paso.
- Una vez seleccionado el modo de conexión, sigue las instrucciones de la aplicación.

## 4. Supresión del dispositivo

 En la pantalla de inicio, mantén pulsado el nombre de cualquiera de los dispositivos que hayas añadido. A continuación, selecciona uno o varios dispositivos que quieras eliminar y haz clic en el icono de la papelera.

NOTA: Tras emparejar la cámara con la aplicación, es posible que la cámara y el receptor se desconecten. En este caso, la cámara debe emparejarse de nuevo con el receptor.

## 08. FUNCIONES DE LA APLICACIÓN

## 1. Pantalla de inicio

- a. Pantalla completa WATCH FIG. I.1
  - La función permite la visualización a pantalla completa.

## Funciones adicionales en esta pestaña:

- control manual del cabezal de la cámara. VER FIG. J.1
- Grabación de video: cuando se activa esta función, se inicia la grabación de video. Por defecto, el dispositivo guarda las grabaciones en la galería del teléfono (Android) o en la aplicación (IOS). Si el usuario lo activa, también es posible guardar las grabaciones en la nube. VER FIG. J.2
- Comunicación (Hablar) dependiendo de la configuración seleccionada, el botón es responsable de la comunicación de audio unidireccional o bidireccional. Para la comunicación unidireccional, puise el botón; cuando se selecciona la comunicación bidireccional en los ajustes de la aplicación, mantenga puisado el botón para comunicarse utilizando los altavoces integrados de la unidad. VER FIG. J.3
- Tomar fotos (Captura de pantalla): cuando se selecciona, la cámara tomará y guardará una foto en la memoria del teléfono o en la nube. VER FIG. J.4
- calidad de grabación SD/HD, se recomienda HD. VER FIG. J.5
- Escucha envolvente púlselo para escuchar el entorno de la cámara VER FIG. J.6
- b. Hacer una foto (Captura de pantalla) VER FIG. I.2
- Cuando se selecciona, la cámara tomará y guardará una foto en la memoria del teléfono o en la nube.
- c. Comunicación (Hablar) Ver FIG. I.3

Dependiendo de la configuración seleccionada, el botón es responsable de la comunicación de audio unidireccional o bidireccional. Para la comunicación unidireccional, puise el botón; cuando la comunicación bidireccional esté seleccionada en los ajustes de la aplicación, mantenga pulsado el botón para comunicarse a través de los altavoces integrados en la unidad.

## d. Grabación de vídeo (Grabar) VER FIG. 1.4

Al activar la función, se iniciará la grabación del vídeo. Por defecto, el dispositivo guarda las grabaciones en la galería del teléfono (Android) o en la aplicación (IOS). Una vez activada por el usuario, también es posible guardar las grabaciones en la nube.

- e. Vista vertical FIG. I.5
- f. Reproducción VER FIG. I.6

Esta función le permite reproducir grabaciones almacenadas en la tarjeta SD. Utilice una tarjeta SD formateada en el sistema de archivos FAT32.

- g. Galería FIG. 1.7 Esta función permite ver las fotos almacenadas en la memoria del teléfono o en la nube.
- h. Color del tema VER FIG. I.8 Cambiar el color de fondo.
- Modo privado VER FIG. I.9 Modo de espera de previsualización de la cámara.
- Modo nocturno VER FIG. I.10 Modo nocturno con iluminación LED IR.
- Antiparpadeo FIG. I.11
   Función de reducción del parpadeo. Ajuste la frecuencia de actualización de la pantalla o desactívela.
- I. Volumen del aparato Ver FIG. I12 Ajuste el volumen.

m. Detección de movimiento FIG. I.13

Modo de detección de movimiento. Cuando se activa y se detecta movimiento, envía una notificación.

- n. Temperatura FIG. I.14
   Permite cambiar la unidad de temperatura mostrada.
- Canción de cuna VER FIG. I.15 Utilice esta función para seleccionar la nana que desea reproducir, la posible opción de repetir o reproducir en bucle la canción, así como el volumen.
- p. Editar VER FIG. I.16 Permite gestionar los botones.
- q. Mensajes VER FIG. I.17 Información sobre notificaciones recientes.
- Dirección FIG. I.18 Control manual del cabezal de la cámara.
- Características FIG. I.19 Volver al MENÚ de control principal.

## 09. AJUSTES

Puede acceder a los ajustes pulsando el icono de los tres puntos situado en la esquina superior derecha de la pantalla.

a. Información del dispositivo

Información sobre la cuenta del propietario del dispositivo, la dirección IP a la que está conectada la cámara, el ID del dispositivo, la zona horaria y la intensidad de la señal Wi-Fi.

- b. Pulse para iniciar escenas Cambia la vista previa entre otros dispositivos añadidos a la aplicación Tuya.
- c. Hibernación Hibernación de la cámara.
- d. Ajustes de las funciones básicas

Ajustes: control/inversión de pantalla/modo de audio - recomendamos audio bidireccional/ Antiparpadeo

- Función de visión nocturna por infrarrojos Ajustes para el funcionamiento de la visión nocturna por infrarrojos: encendido/apagado o modo automático.
- Ajustes de detección de alarma Activación/desactivación de la detección de movimiento, seguimiento y notificaciones en la aplicación.
- g. Sonido

Ajusta el volumen del aparato.

 Ajustes de detección de alarma Ajustes de sensibilidad de la alarma d

Ajustes de sensibilidad de la alarma de movimiento/Ajustes de sensibilidad de la alarma de llanto/ Ajustes de alarma/Sirena de alarma

- Notificaciones telefónicas Acceso a compras en la app Tuya.
- j. Notificaciones por SMS Acceso a las compras en la aplicación Tuya.
- k. Notificaciones offline
- Activar/desactivar.
- I. Preguntas y respuestas

Preguntas y respuestas sobre el dispositivo. Inactivo por defecto.

m. Dispositivos compartidos

Configurar el uso compartido de un dispositivo con otros usuarios.

n. Añadir asistente de voz a la pantalla de inicio

Ajustes de acceso directo para acceder rápidamente a la interfaz del dispositivo desde la pantalla de inicio del teléfono.

- o. Actualización del dispositivo
- p. Cliente informático CIP
- q. Reinicio del dispositivo
- r. Quitar dispositivo

10. BOTÓN DE LLAMADA

Para realizar una llamada con la cámara, pulsa el botón "Llamar" de la cámara durante unos 2 segundos y se realizará la llamada mediante la aplicación Tuya del teléfono emparejado con la cámara.

## 11. ESPECIFICACIÓN

Pantalla: 5 pulgadas Entrada de cámara v monitor: DC 5V 1A Tensión de entrada de las fuentes de alimentación: 220-240V 50-60 Hz Alcance de la señal: hasta 500 m (exterior), hasta 100 m (interior) Resolución del monitor: HD, 1280x720 Resolución de la cámara: Full HD 1080p Ángulo de visión de la cámara: 110 °C Ángulo de rotación de la cámara: 355' en horizontal, 55' arriba y abajo Batería integrada (monitor): 3000mAh Compatibilidad con tarietas de memoria: hasta 128 GB, clase 10 y superior Gama de frecuencias: 2412-2472 MHz v 864-866 MHz Modo nocturno: hasta 5 m Temperatura de funcionamiento: -10-50 °C Sensor de luz: Sí Sensor de temperatura: Sí Sensor de humedad: Sí Potencia máxima de RF emitida en la gama de frecuencias 2412-2472 MHz: Cámara 13,22 dBm Potencia máxima de RE emitida en la gama de frecuencias 864-866 MHz: Cámara 6.13 dBm: Monitor 5.78 dbm Dimensiones: monitor 16x8x1,6 cm, cámara 8,2x8,5x11,9 cm Peso: monitor 171 g, cámara 220 g

#### 12. TARJETA DE GARANTÍA

El producto tiene una garantía de 24 meses.

Las condiciones de la garantía pueden consultarse en: https://neno.pl/gwarancja

Los detalles, el contacto y la dirección del servicio pueden consultarse en: https://neno.pl/kontakt Las especificaciones y el contenido están sujetos a cambios sin previo aviso. Rogamos disculpen las molestias. KGK Trend declara que el dispositivo Neno Ivo cumple los requisitos esenciales de la Directiva 2014/53/UE. La declaración completa puede consultarse en el siguiente enlace:

https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Ivo.pdf

## MANUALE UTENTE

Grazie per aver acquistato il baby monitor Neno Ivo.

Con questo dispositivo è possibile monitorare in tempo reale il sonno o i giochi del bambino in un'altra stanza. La comunicazione tra il trasmettitore e il ricevitore avviene tramite onde radio con una distanza massima di 500 m (in spazi aperti). La connessione digitale garantisce una trasmissione dei dati priva di interferenze. La telecamera è dotata di LED IR che si accendono automaticamente quando i livelli di luce sono insufficienti. Il ciotono bidirezionale consente di parlare con il bambino. È inoltre possibile controllare in quasiasi momento la temperatura e l'umidità nella stanza del bambino, grazie al sensore incorporato. Il monitor è dotato di una batteria incorporata per poterlo avere sempre con sé. Prima di utilizzare il prodotto, leggere attentamente il presente manuale d'uso.

ATTENZIONE: lasciare il cavo di ricarica in un luogo (posizione) sicuro e fuori dalla portata del bambino. In caso contrario, il bambino potrebbe correre il rischio di soffocamento o di altre situazioni pericolose (ad esemplo, scosse elettriche).

#### PRIMA DELL'USO

Il baby monitor Neno Ivo è conforme a tutti gli standard EMF pertinenti ed è sicuro se utilizzato come descritto nel manuale d'uso.

In particolare, prestate attenzione ai seguenti punti:

- 1. L'installazione del dispositivo deve essere eseguita da un adulto. Durante l'installazione, tenere le parti più piccole lontano dalla portata dei bambini.
- 2. Questo prodotto non è un giocattolo. Non permettere ai bambini di giocare con il dispositivo.
- 3. Un baby monitor non può sostituire completamente la supervisione di un adulto.

- Non collocare la telecamera o i cavi all'interno del lettino o alla portata dei bambini. Lasciare una distanza minima di 1 m.
- 5. Tenere i cavi fuori dalla portata dei bambini.
- 6. Non tenere la fotocamera in prossimità di acqua o fonti di calore.
- 7. Utilizzare solo le parti originali fornite con il prodotto.
- 8. Non toccare i contatti della presa di corrente con oggetti taglienti o metallici.
- 9. Non tentare di aprire i coperchi del dispositivo.

ATTENZIONE: La portata del dispositivo è influenzata da fattori esterni (ad esempio pareti, linee ad alta tensione, altre apparecchiature elettriche), pertanto la portata effettiva potrebbe essere inferiore a quella specificata.

## CONTENUTO DEL KIT

- 1. Monitor
- 2. Macchina fotografica
- 3. Alimentazione x2
- 4. Maniglia flessibile
- 5. Kit di installazione
- 6. Manuale

## 01. DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

## A. RICEVITORE/MONITOR

#### VEDERE FIG. A

- 1. Indicatore di carica
- 2. Pulsante zoom
- 3. MENU e tasto indietro
- 4. Indicatore di prestazione
- 5. Pulsanti di controllo (navigazione del menu/volume/luminosità, rotazione della fotocamera)
- 6. Pulsante di conferma
- 7. Microfono
- 8. Pulsante di comunicazione bidirezionale
- 9. Ninnananne
- 10. Antenna
- 11. Porta di ricarica USB-C
- 12. Altoparlante
- 13. Pedana pieghevole
- 14. Pulsante di reset
- 15. Interruttore

## B. TRASMETTITORE/TELECAMERA

## VEDERE FIG. B

- 1. Sensore di luce
- 2. Microfono
- 3. Pulsante di reset
- 4. Obiettivo della fotocamera
- 5. LED a infrarossi
- 6. Slot per scheda SD
- 7. Pulsante di chiamata
- 8. Altoparlante
- 9. Sensore di temperatura e umidità
- 10. Indicatore di alimentazione e di accoppiamento
- 11. Presa di ricarica USB-C
- 12. Pulsante di accoppiamento

## 02. INSTALLAZIONE DEL DISPOSITIVO

Prima di montare la telecamera, verificare l'anteprima per assicurarsi che la cornice sia adatta e copra la visuale richiesta. Verificare la corretta ricezione del segnale. Se necessario, spostare la telecamera per ottenere un segnale migliore.

- 1. Collegare l'alimentatore alla telecamera e alla fonte di alimentazione.
- Collegare il cavo di alimentazione al monitor e alla fonte di alimentazione, quindi accendere lo schermo. Si consiglia di caricare completamente la batteria prima del primo utilizzo.

- Posizionare la telecamera in una posizione comoda. La telecamera può essere posizionata in piedi, montata su una staffa flessibile o appesa utilizzando il kit di montaggio. Scollegare l'alimentazione prima del montaggio e ricollegarla dopo la corretta installazione.
- 4. Metodi di montaggio:

Metdod 1: posizionare la fotocamera su una superficie piana e asciutta. VEDERE FIG.C Metdod 2: il prodotto viene fornito con un kit per il montaggio della telecamera a parete. Utilizzando viit e tasselli, avvitare il tappo alla parete e quindi avvitare la telecamera alla filettatura. Verificare che la telecamera sia fissata correttamente e non cada dalla filettatura. VEDERE FIG.C Metdod 3: il prodotto include una staffa fessibile con la quale è possibile montare la telecamera nella posizione desiderata. Avvolgere la staffa e poi avvitare la fotocamera sulla filettatura. Verificare che la telecamera si fissata correttamente e che non cada dalla filettatura. Vereficare te la telecamera filestatura.

ATTENZIONE: assicurarsi che la telecamera e il cavo di alimentazione siano montati fuori dalla portata del bambino e non creino un pericolo. Un montaggio inadeguato può comportare, ad esempio, che un bambino venga strangolta dal cavo.

## **03. SCHERMATA E ICONE**

#### VEDERE FIG. F

- 1. Data
- 2. Ora
- 3. Umidità dell'aria nel sito della telecamera
- 4. Temperatura nel sito della telecamera
- 5. Indicatore della modalità notturna
- 6. Indicatore della funzione di rilevamento del movimento attivata
- 7. Indicatore di rilevamento del grido acceso
- 8. Indicatore di promemoria alimentazione attivato
- 9. Indicatore di suoni attivati o disattivati
- 10. Indicatore di potenza del segnale
- 11. Indicatore della batteria
- 12. Indicatore di volume
- 13. Indicatore di luminosità dello schermo

#### 04. MENU PRINCIPALE DEL RICEVITORE

#### VEDERE FIG. G

Per accedere al menu principale, premere il pulsante "MENU e ritorno".

- 1. Macchina fotografica
- 2. Promemoria per l'alimentazione
- 3. Allarme evento
- 4. Allarme temperatura e umidità
- 5. Ninnananne
- 6. Impostazioni del display
- 7. Servizio
- 8. Impostazioni di sistema

### AVVIO DEL FUNZIONAMENTO DELLA TELECAMERA CON IL RICEVITORE

#### 05. ACCOPPIAMENTO DELLA FOTOCAMERA CON IL RICEVITORE

Il monitor e la telecamera sono accoppiati in fabbrica. Non è necessario accoppiarli nuovamente, a meno che non si sia verificata una perdita di connessione.

In questo caso, seguire le istruzioni:

- 1. Premere il tasto MENU per accedere al menu principale.
- 2. Selezionare l'icona "fotocamera" e premere "OK".
- 3. Premere nuovamente "OK" per avviare l'accoppiamento.
- Ora avete 30 secondi per tenere premuto il pulsante di accoppiamento sulla fotocamera finché non sentite un segnale acustico, circa 3 secondi.
- Dopo l'accoppiamento, il ricevitore tornerà alla schermata iniziale e visualizzerà l'immagine della telecamera accoppiata.

#### 06. UTILIZZO DEL DISPOSITIVO

#### A. CONTROLLO DELLA TESTA DELLA TELECAMERA

Durante la visione della telecamera, è possibile ruotare la testa utilizzando i pulsanti di controllo sul ricevitore entro il raggio di movimento della testa.

## B. ZOOM

Durante la visualizzazione della fotocamera, premere il pulsante "Zoom" sul monitor per ingrandire l'immagine di anteprima 2 o 4 volte. Premendo nuovamente il pulsante si aumenta l'ingrandimento, mentre la successiva pressione ripristina lo stato iniziale.

## C. CULLABILI

Durante la visione della telecamera, premere il pulsante "Lullabies" sul monitor per attivarle. Premendo nuovamente, le melodie si spengono.

#### D. COMUNICAZIONE BIDIREZIONALE

Mentre si guarda la telecamera, tenere premuto il pulsante "Comunicazione bidirezionale" sul monitor mentre si parla.

#### E. IMPOSTAZIONI DEL VOLUME

Durante la visualizzazione della telecamera, premere il pulsante "OK" e utilizzare i pulsanti di controllo su e giù per regolare il volume preferito. Il livello attuale viene visualizzato nell'angolo inferiore sinistro del ricevitore.

## F. IMPOSTAZIONI DI LUMINOSITÀ DEL DISPLAY

Durante la visualizzazione della telecamera, premere il pulsante "OK" e utilizzare i pulsanti di controllo destro e sinistro per regolare la luminosità preferita. Il livello attuale viene visualizzato nell'angolo inferiore destro del ricevitore.

## G. MENU PRINCIPALE

Premere il pulsante "MENU" per accedere al menu principale, che contiene 8 voci:

#### Macchina fotografica

Premere il pulsante "OK" per procedere all'accoppiamento e alla disconnessione della telecamera. Se la fotocamera è accoppiata, è possibile scollegarla tenendo premuto il pulsante "OK" per circa 5 secondi.

Se la fotocamera non è collegata al ricevitore, premere il pulsante "OK" sul ricevitore e poi tenere premuto il pulsante di accoppiamento per 5 secondi entro 30 secondi.

#### • Promemoria per l'alimentazione

Premere il pulsante "OK" per accedere all'opzione promemoria alimentazione.

Utilizzare i pulsanti di controllo destro e sinistro per selezionare la frequenza del promemoria. Una volta selezionata, premere il pulsante destro fino a raggiungere l'ora, quindi impostaria con i pulsanti verso il basso e verso l'alto.

Dopo aver impostato l'ora, premere il pulsante "Menu e ritorno" per tornare al menu principale. Le impostazioni verranno salvate automaticamente.

#### Allarme evento

Premere il pulsante "OK" per accedere alle opzioni di allarme.

Selezionare la sensibilità degli allarmi criptati utilizzando i pulsanti di controllo destro e sinistro e confermare il livello preferito con il pulsante 'OK'.

Premere il tasto di regolazione verso il basso per selezionare la sensibilità per il rilevamento del movimento e quindi il livello di sensibilità utilizzando i tasti di regolazione destro e sinistro. Confermare il livello con il puisante "OK".

Premere il tasto di regolazione verso il basso, quindi selezionare il volume della sveglia utilizzando i tasti di regolazione destro e sinistro. Confermare il livello con il pulsante "OK".

Una volta impostata, premere il pulsante "Menu e ritorno" per tornare al menu principale.

## • Allarme temperatura e umidità

Premere il pulsante "OK" per accedere alle opzioni di allarme.

Selezionare la temperatura minima utilizzando i pulsanti di controllo su e giù. Premete quindi il pulsante di controllo destro e, allo stesso modo, impostate la sensibilità massima degli allarmi acustici con i pulsanti di controllo destro e sinistro e confermate il livello preferito con il pulsante "OK".

Quindi utilizzare il pulsante di controllo a destra a sinistra per selezionare e impostare analogamente l'umidità minima e massima sul sito della fotocamera.

È inoltre possibile selezionare l'unità di misura della temperatura confermando con il pulsante «OK» una volta selezionata. È inoltre possibile disattivare completamente gli allarmi.

Una volta impostata, premere il pulsante "Menu e ritorno" per tornare al menu principale.

## • Ninnananne

Premere il pulsante "OK" per accedere alle opzioni di allarme.

Con i tasti di comando si può selezionare la ninna nanna che si desidera riprodurre, l'eventuale opzione di ripetizione o loop della canzone e il volume. Una volta selezionata, confermare ogni modifica con il puisante "OK".

#### • Impostazioni del display

Premere il pulsante "OK" per accedere alle opzioni di impostazione del display.

Utilizzare i pulsanti di controllo destro e sinistro per selezionare la frequenza di aggiornamento dello schermo per ridurre lo sfarfallio o disattivare questa funzione. Confermare la modifica con il pulsante "OK".

Premere il comando verso il basso per selezionare il tempo dopo il quale il ricevitore entra in modalità sleep quando è inattivo. Confermare la modifica con il pulsante "OK".

Premere il tasto di regolazione verso il basso per selezionare la luminosità dello schermo. Utilizzare i tasti di controllo destro e sinistro per regolare la luminosità e confermare la modifica con il tasto "OK".

Una volta impostata, premere il pulsante "Menu e ritorno" per tornare al menu principale.

## Servizio

Premete il pulsante "OK" per controllare l'indirizzo del sito web, dove troverete i dettagli di contatto e un modulo per presentare un reclamo.

Premere il pulsante "Menu e ritorno" per tornare al menu principale.

#### • Impostazioni del sistema

Premere il pulsante "OK" per accedere alle impostazioni del sistema.

Premere nuovamente il pulsante "OK" per selezionare la lingua del menu. Selezionare la lingua utilizzando le frecce di controllo. È possibile scegliere tra 8 lingue: polacco, inglese, tedesco, francese, ceco, spagnolo, italiano e olandese. Confermare la scelta premendo il pulsante "OK". Premere quindi il pulsante "Menu e ritorno".

Premere il pulsante di controllo verso destra, quindi premere il pulsante "OK" per impostare la data, l'ora e il fuso orario. Una volta impostati i dati, confermare selezionando il pulsante "Salva" e premendo il pulsante "OK". Premere quindi il pulsante "Menu e ritorno".

Premere il pulsante di controllo verso destra e poi premere il pulsante "OK" per verificare il modello, la versione del firmware, il numero di serie oppure è possibile riaviare la telecamera o resettarta. Per selezionare la funzione di riavvio o reset, utilizzare i pulsanti di controllo destro e sinistro per selezionare la funzione e confermare con il pulsante "OK". Per il reset è necessaria una nuova conferma. Premere il pulsante di controllo verso destra e poi premere il pulsante "OK" per verificare la versione hardware, la versione software, la versione del firmware o per resettare il ricevitore. Per selezionare la funzione di reset, premere du volte il pulsante "OK".

#### AVVIO DEL FUNZIONAMENTO DELLA TELECAMERA CON L'APPLICAZIONE TUYA

#### 07. ACCOPPIAMENTO DELLA FOTOCAMERA CON L'APP

1. Scarica la domanda - VEDI FIG. H

Android/iOS: scaricare l'applicazione Tuya Smart da Google Play/App Store. H1 - scarica su Google Play

- H2 scarica nell'App Store
- 2. Registrazione e login

Avviare l'applicazione sul proprio smartphone. Registratevi e poi accedete all'account che avete creato.

- 3. Aggiungi dispositivo
  - · Collegare la fotocamera all'alimentazione e attendere che venga emesso un segnale acustico.
  - Tenere premuto il pulsante di ripristino (fig. B 12) per 3-5 secondi, finché non si sente un segnale acustico.
  - · Assicurarsi che il telefono sia connesso alla rete Wi-Fi a cui sarà collegato il dispositivo.
  - Nota: per il corretto funzionamento della telecamera è necessaria una connessione di rete Wi-Fi a 2,4 GHz. La telecamera non supporta le reti a 5 GHz.
  - Premere il simbolo (+) nell'angolo superiore destro dell'interfaccia dell'applicazione o selezionare "Aggiungi dispositivo".
  - Dalle categorie di prodotto, selezionare "Fotocamera e blocco" e quindi "Fotocamera wireless (Wi-Fi)".
  - Nell'angolo in alto a destra, selezionare la modalità di connessione di rete della telecamera "Codice QR per la telecamera" e procedere al passo successivo.
  - Una volta selezionata la modalità di connessione, seguire le istruzioni dell'applicazione.

## 4. Cancellazione del dispositivo

 Nella schermata iniziale, tenere premuto il nome di uno dei dispositivi aggiunti. Quindi selezionare uno o più dispositivi da eliminare e fare clic sull'icona del cestino.

NOTA: Dopo aver associato la telecamera all'applicazione, la telecamera e il ricevitore potrebbero disconnettersi. In questo caso, è necessario accoppiare nuovamente la telecamera con il ricevitore.

## 08 FUNZIONI DELL'APPLICAZIONE

- 1 Schermata iniziale
  - a. Schermo intero GUARDA FIG. I.1

La funzione consente la visualizzazione a schermo intero.

#### Funzioni aggiuntive in questa scheda:

- controllo manuale della testa della telecamera. VEDERE FIG. J.1
- registrazione video quando questa funzione è attivata, viene avviata la registrazione video. Per impostazione predefinita, il dispositivo salva le registrazioni nella galleria del telefono (Android) o nell'app (iOS). Se attivata dall'utente, è anche possibile salvare le registrazioni nel cloud. VEDERE FIG. J.2
- comunicazione (Speak) a seconda delle impostazioni selezionate, il pulsante è responsabile della comunicazione audio unidirezionale o bidirezionale. Per la comunicazione unidirezionale. premere il pulsante; se nelle impostazioni dell'applicazione è selezionata la comunicazione bidirezionale, tenere premuto il pulsante per comunicare utilizzando gli altoparlanti integrati dell'unità. VEDERE FIG. J.3
- scattare foto (Screenshot) se selezionata, la fotocamera scatta e salva una foto nella memoria. del telefono o nel cloud. VEDERE FIG. J.4
- qualità di registrazione SD/HD, si consiglia HD, VEDERE FIG, J.5
- Ascolto surround premere per ascoltare l'ambiente circostante la telecamera VEDERE FIG. J.6 b. Scattare una foto (Screenshot) VEDERE FIG. 1.2

Una volta selezionata, la fotocamera scatta e salva una foto nella memoria del telefono o nel cloud.

## c. Comunicazione (Parlare) Vedere FIG. I.3

A seconda delle impostazioni selezionate, il pulsante è responsabile della comunicazione audio unidirezionale o bidirezionale. Per la comunicazione unidirezionale, premere il pulsante; se nelle impostazioni dell'applicazione è selezionata la comunicazione bidirezionale, tenere premuto il pulsante per comunicare tramite gli altoparlanti integrati dell'unità.

## d. Registrazione video (Record) VEDERE FIG. 1.4

Quando la funzione è attivata, si avvia la registrazione del video. Per impostazione predefinita, il dispositivo salva le registrazioni nella galleria del telefono (Android) o nell'app (iOS). Una volta attivata dall'utente, è anche possibile salvare le registrazioni nel cloud.

- e. Vista verticale FIG. I.5
- f. Riproduzione VEDERE FIG. I.6

Questa funzione consente di riprodurre le registrazioni memorizzate sulla scheda SD. Utilizzare una scheda SD formattata con il sistema di file FAT32.

g. Galleria FIG. I.7

La funzione consente di visualizzare le foto memorizzate nella memoria del telefono o nel cloud.

- h. Colore del tema VEDERE FIG. I.8 Modifica del colore di sfondo.
- i. Modalità privata VEDERE FIG. I.9

Anteprima della fotocamera in modalità sleep.

j. Modalità notturna VEDERE FIG. I.10 Modalità notturna con illuminazione LED IR.

k. Anti-sfarfallio FIG. I.11

Funzione di riduzione dello sfarfallio. Impostare la freguenza di aggiornamento dello schermo o disattivarla

- I. Volume del dispositivo Vedere FIG. 112 Impostare il volume.
- m. Rilevamento del movimento FIG. I.13 Modalità di rilevamento del movimento. Quando viene attivata e viene rilevato un movimento, invia una notifica.
- n. Temperatura FIG. I.14 Consente di modificare l'unità di misura della temperatura visualizzata.
- o. Ninna nanna VEDI FIG. I.15 Con questa funzione è possibile selezionare la ninna nanna che si desidera riprodurre, l'eventuale

opzione di ripetizione o loop della canzone e il volume.

- p. Modifica VEDERE FIG. I.16 Consente la gestione dei pulsanti.
   q. Messaggi VEDERE FIG. I.17
- Informazioni sulle notifiche recenti.
- Direzione FIG. I.18 Controllo manuale della testa della telecamera.
- caratteristiche FIG. I.19 Ritorno al MENU principale di controllo.

## 09. IMPOSTAZIONI

È possibile accedere alle impostazioni facendo clic sull/icona dei tre puntini nell'angolo superiore destro dello schermo.

a. Informazioni sul dispositivo

Informazioni sull'account del proprietario del dispositivo, sull'indirizzo IP a cui è collegata la telecamera, sull'ID del dispositivo, sul fuso orario e sulla potenza del segnale Wi-Fi.

b. Premere per avviare le scene
Passare le anteprime tra gli altri dispositivi aggiunti all'app Tuya.
c. Ibernazione

Ibernazione della fotocamera.

- d. Impostazioni delle funzioni di base Impostazioni: controllo/inversione dello schermo/modalità audio - si consiglia l'audio bidirezionale/ anti-sfarfallio
- Funzione di visione notturna a infrarossi
   Impostazioni per il funzionamento della visione notturna a infrarossi: modalità on/off o automatica.
- Impostazioni di rilevamento degli allarmi Attivazione/disattivazione del rilevamento del movimento, del tracciamento e delle notifiche in-app.
- g. Suono Regolare il volume del dispositivo.
- Impostazioni di rilevamento degli allarmi Impostazioni della sensibilità dell'allarme di movimento/Impostazioni della sensibilità dell'allarme di pianto/Impostazioni dell'allarme/Sirena d'allarme
- Notifiche telefoniche Accesso allo shopping sull'app Tuya.
- j. Notifiche via SMS Accesso agli acquisti sull'app Tuya.
- k. Notifiche offline On/off.
- I. FAQ e feedback

Domande e risposte sul dispositivo. Inattivo di default.

- m. Dispositivi condivisi Impostazione della condivisione di un dispositivo con altri utenti.
   n. Aggiungi l'assistente vocale alla schermata iniziale
  - Impostazioni di scelta rapida per accedere rapidamente all'interfaccia del dispositivo dalla schermata iniziale del telefono.
- o. Aggiornamento del dispositivo
- p. Client di computer IPC
- q. Reset del dispositivo
- r. Rimuovere il dispositivo

## **10. PULSANTE DI CHIAMATA**

Per effettuare una chiamata con la fotocamera, premere il pulsante "Call" sulla fotocamera per circa 2 secondi e la chiamata verrà effettuata tramite l'applicazione Tuya sul telefono abbinato alla fotocamera.

11.SPECIFICA Display: 5 pollici Ingresso telecamera e monitor: DC 5V 1A Tensione di ingresso per gli alimentatori: 220-240V 50-60 Hz Portata del segnale: fino a 500 m (esterno), fino a 100 m (interno) Risoluzione del monitor: HD, 1280x720 Risoluzione della fotocamera: Full HD 1080p Angolo di visione della telecamera: 110 °C Angolo di rotazione della telecamera: 355' in orizzontale, 55' in alto e in basso Batteria incorporata (monitor): 3000mAh Supporto scheda di memoria: fino a 128 GB, classe 10 e superiore Gamma di frequenza: 2412-2472 MHz e 864-866 MHz Modalità notturna: fino a 5 m Temperatura di esercizio: -10-50 °C Sensore di luce: Sì Sensore di temperatura: Sì Sensore di umidità: Sì Massima potenza RF emessa nella gamma di frequenza 2412-2472 MHz: Camera 13,22 dBm Massima potenza RF emessa nella gamma di freguenza 864-866 MHz: Telecamera 6.13 dBm: Monitor 5.78 dhm Dimensioni: monitor 16x8x1.6 cm. telecamera 8.2x8.5x11.9 cm Peso: monitor 171 g, fotocamera 220 g

#### 12. CARTA DI GARANZIA

II prodotto viene fornito con una garanzia di 24 mesi. Le condizioni di garanzia sono disponibili all'indirizzo: thtps://neno.pl/gwarancja I dettagli, i contatti e l'indirizzo del servizio sono disponibili all'indirizzo: https://neno.pl/kontakt Le specifiche e i contenuti sono soggetti a modifiche senza preavviso. Ci scusiamo per eventuali inconvenienti. KGK Trend dichiara che il dispositivo Neno Ivo è conforme ai requisiti essenziali della Direttiva 2014/53/UE. La dichiarazione completa è disponibile al seguente link: https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Ivo.pdf

# FR

# MANUEL DE L'UTILISATEUR

Nous vous remercions d'avoir acheté notre babyphone Neno Ivo.

Cet appareil vous permet de surveiller en temps réel le sommeil ou les jeux de votre enfant dans une autre pièce. La communication entre l'émetteur et le récepteur s'effectue par ondes radio à une distance maximale de 500 m (dans les espaces ouverts). La connexion numérique garantit une transmission des données sans interférences. La caméra est équipée de LED IR qui s'allument automatiquement lorsque la luminosité est insuffisante. L'interphone bidinectionne permet de parler à votre enfant. Vous pouvez également vérifier à tout moment la température et l'humidité de la chambre de votre enfant grâce au capteur intégré. Le moniteur est équipé d'une batterie intégrée qui vous permet de l'avoir toujours à portée de main. Veuillez lire attentivement ce manuel d'utilisation avant d'utiliser le produit.

ATTENTION: Laissez le càble de chargement dans un endroit sûr (position), hors de portée de l'enfant. Le nonrespect de cette consigne peut exposer l'enfant à un risque d'étouffement ou à d'autres situations dangereuses (par exemple, un choc électrique).

## AVANT UTILISATION

Le babyphone Neno Ivo est conforme à toutes les normes relatives aux champs électromagnétiques et peut être utilisé en toute sécurité s'il est utilisé comme décrit dans le guide de l'utilisateur.

En particulier, il convient de prêter attention aux points suivants:

- L'installation de l'appareil doit être effectuée par un adulte. Tenir les petites pièces hors de portée des enfants pendant l'installation.
- 2. Ce produit n'est pas un jouet. Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil.
- 3. Un babyphone ne peut pas remplacer entièrement la surveillance d'un adulte.
- Ne placez pas l'appareil photo ou les câbles à l'intérieur du lit ou à la portée des enfants. Laissez une distance minimale de 1 m.
- 5. Tenir les câbles hors de portée des enfants.
- 6. Ne gardez pas l'appareil photo près d'une source d'eau ou de chaleur.
- 7. N'utilisez que les pièces d'origine fournies avec le produit.
- 8. Ne touchez pas les contacts de la prise de courant avec des objets pointus ou métalliques.

9. N'essayez pas d'ouvrir les couvercles de l'appareil.

ATTENTION: La portée de l'appareil est affectée par des facteurs externes (murs, lignes à haute tension, autres équipements électriques), de sorte que la portée réelle peut être inférieure à celle spécifiée.

### CONTENU DU KIT

- 1. Moniteur
- 2. Appareil photo
- 3. Alimentation x2
- 4. Poignée flexible
- 5. Kit d'installation
- 6. Manuel

#### 01. DESCRIPTION DU PRODUIT

#### A. RÉCEPTEUR/MONITEUR

#### VOIR FIG. A

- 1. Indicateur de charge
- 2. Bouton de zoom
- 3. Touche MENU et touche retour
- 4. Indicateur de performance
- 5. Boutons de commande (navigation dans le menu/volume/luminosité, rotation de la caméra)
- 6. Bouton de confirmation
- 7. Microphone
- 8. Bouton de communication bidirectionnelle
- 9. Berceuses
- 10. Antenne
- 11. Port de charge USB-C
- 12. Haut-parleur
- 13. Plaque de pied escamotable
- 14. Bouton de réinitialisation
- 15. Interrupteur

## B. ÉMETTEUR/CAMÉRA

#### VOIR FIG. B

- 1. Capteur de lumière
- 2. Microphone
- 3. Bouton de réinitialisation
- 4. Objectif de l'appareil photo
- 5. DEL infrarouges
- 6. Fente pour carte SD
- 7. Bouton d'appel
- 8. Haut-parleur
- 9. Capteur de température et d'humidité
- 10. Indicateur d'alimentation et d'appairage
- 11. Prise de charge USB-C
- 12. Bouton d'appairage

## 02. INSTALLATION DU DISPOSITIF

Avant de monter la caméra, vérifiez l'aperçu pour vous assurer que le cadre s'adapte et couvre la vue requise. Vérifiez que la réception du signal est correcte. Si nécessaire, déplacez la caméra pour obtenir un meilleur signal.

- 1. Connectez l'alimentation à l'appareil photo et à la source d'alimentation-
- Connectez le câble d'alimentation au moniteur et à la source d'alimentation, puis allumez l'écran. Il est recommandé de charger complètement la batterie avant la première utilisation.
- Placez la caméra dans un endroit pratique. La caméra peut être posée, montée sur un support flexible ou suspendue à l'aide du kit de montage. Débranchez l'alimentation électrique avant le montage et rebranchez-la après une installation correcte.
- 4. Méthodes d'assemblage :

Méthode 1: Placez l'appareil photo sur une surface plane et sèche. VOIR FIG.C

Méthode 2: Le produit est livré avec un kit permettant de fixer la caméra au mur. À l'aide de vis et de chevilles, vissez le capuchon sur le mur, puis vissez la caméra sur le filetage. Vérifiez que la caméra est correctement fixée et qu'elle ne sortira pas du filetage. VOIR FIG.D Méthode 3: Un support flexible est fourni avec le produit, avec lequel vous fixez la caméra à l'endroit de votre choix. Enroulez le support et vissez l'appareil photo sur le filetage. Vérifiez que la caméra est correctement fixée et qu'elle ne tombera pas du filetage. VOIR FIG.E

ATTENTION: Veillez à ce que l'appareil photo et le câble d'alimentation soient installés hors de portée de l'enfant et ne créent pas de danger. Un mauvais montage peut, par exemple, entraîner l'étranglement d'un enfant par le câble.

## 03. ÉCRAN ET ICÔNES

## VOIR FIG. F

- 1. Date
- 2. Heure
- 3. Humidité de l'air sur le site de la caméra
- 4. Température à l'emplacement de la caméra
- 5. Indicateur de mode nuit
- 6. Indicateur de l'activation de la fonction de détection de mouvement
- 7. Indicateur de détection de cri allumé
- 8. Indicateur de rappel d'alimentation activé
- 9. Indicateur de sons activés ou désactivés
- 10. Indicateur d'intensité du signal
- Indicateur de batterie
- 12. Indicateur de volume
- 13. Indicateur de luminosité de l'écran

## 04. MENU PRINCIPAL DU RÉCEPTEUR

## VOIR FIG. G

Pour accéder au menu principal, appuyez sur la touche "MENU et retour".

- 1. Appareil photo
- 2. Rappel sur l'alimentation
- 3. Alarme d'événement
- 4. Alarme de température et d'humidité
- 5. Berceuses
- 6. Paramètres d'affichage
- 7. Service
- 8. Paramètres du système

## DÉBUT DU FONCTIONNEMENT DE LA CAMÉRA AVEC LE RÉCEPTEUR

## 05. COUPLAGE DE L'APPAREIL PHOTO AVEC LE RÉCEPTEUR

Le moniteur et la caméra sont appariés l'un à l'autre en usine. Il n'est pas nécessaire de les appairer à nouveau, sauf en cas de perte de connexion.

Dans ce cas, suivez les instructions:

- 1. Appuyez sur la touche MENU pour accéder au menu principal.
- 2. Sélectionnez l'icône "caméra" et appuyez sur "OK".
- 3. Appuyez à nouveau sur "OK" pour lancer l'appairage.
- Vous avez maintenant 30 secondes pour maintenir enfoncé le bouton d'appareiment de l'appareil photo jusqu'à ce que vous entendiez un bip, soit environ 3 secondes.
- Une fois l'appairage réussi, le récepteur revient à l'écran d'accueil et affiche l'image de la caméra appariée.

## 06. UTILISATION DU DISPOSITIF

## A. CONTRÔLE DE LA TÊTE DE CAMÉRA

Lorsque vous regardez la caméra, vous pouvez faire pivoter la tête à l'aide des boutons de commande du récepteur dans la plage de mouvement de la tête.

## B. ZOOM

Pendant la visualisation de la caméra, appuyez sur le bouton "Zoom" de l'écran pour effectuer un zoom avant sur l'image de prévisualisation 2 ou 4 fois. Une nouvelle pression sur le bouton augmente l'agrandissement et la suivante rétabilit l'état initial.

## C. LULLABIES

Lorsque vous regardez l'appareil photo, appuvez sur le bouton "Berceuses" de l'écran pour les activer. Une nouvelle pression désactive les mélodies.

#### D. COMMUNICATION BIDIRECTIONNELLE

Tout en regardant la caméra, appuvez sur le bouton "Communication bidirectionnelle" du moniteur et maintenez-le enfoncé pendant que vous parlez.

### F. RÉGLAGES DU VOLUME

Pendant la visualisation de la caméra, appuvez sur la touche "OK", puis utilisez les touches de contrôle vers le haut et vers le bas pour régler le volume souhaité. Le niveau actuel est affiché dans le coin inférieur gauche du récepteur.

## F. RÉGLAGE DE LA LUMINOSITÉ DE L'ÉCRAN

Tout en regardant la caméra, appuyez sur le bouton "OK", puis utilisez les boutons de commande gauche et droite pour régler la luminosité souhaitée. Le niveau actuel est affiché dans le coin inférieur droit du récepteur.

#### G. MENU PRINCIPAL

Appuyez sur le bouton "MENU" pour accéder au menu principal, qui contient 8 rubrigues :

#### Appareil photo

Appuyez sur le bouton "OK" pour procéder à l'appairage et à la déconnexion de l'appareil photo. Si l'appareil est jumelé, vous pouvez le déconnecter en maintenant le bouton "OK" enfoncé pendant environ 5 secondes.

Si l'appareil photo n'est pas connecté au récepteur, appuvez sur la touche "OK" du récepteur, puis appuyez sur la touche d'appairage pendant 5 secondes dans un délai de 30 secondes.

#### Rappel sur l'alimentation

Appuyez sur le bouton "OK" pour accéder à l'option de rappel d'alimentation.

Utilisez les boutons de commande droit et gauche pour sélectionner la fréquence de rappel. Une fois la fréquence sélectionnée, appuyez sur le bouton de droite jusqu'à ce que vous arriviez à l'heure, puis réglez-la à l'aide des boutons de bas et de haut.

Après avoir réglé l'heure, appuyez sur la touche "Menu et retour" pour revenir au menu principal. Les réglages seront automatiquement sauvegardés.

#### Alarme d'événement

Appuyez sur le bouton "OK" pour accéder aux options d'alarme.

Sélectionnez la sensibilité des alarmes de pleurs à l'aide des boutons de commande droit et gauche et confirmez le niveau choisi à l'aide du bouton "OK".

Appuyez sur la commande vers le bas pour sélectionner la sensibilité pour la détection de mouvement, puis le niveau de sensibilité à l'aide des commandes vers la droite et vers la gauche. Confirmez le niveau à l'aide du bouton "OK".

Appuyez sur la commande vers le bas, puis sélectionnez le volume de l'alarme à l'aide des boutons de commande droit et gauche. Confirmez le niveau à l'aide du bouton "OK"

Une fois le réglage effectué, appuyez sur la touche "Menu et retour" pour revenir au menu principal. Alarme de température et d'humidité

Appuyez sur le bouton "OK" pour accéder aux options d'alarme.

Sélectionnez la température minimale à l'aide des boutons de commande haut et bas. Appuyez ensuite sur le bouton de commande droit et réglez de la même manière la sensibilité maximale des alarmes de pleurs à l'aide des boutons de commande droit et gauche, puis confirmez le niveau choisi à l'aide du bouton "OK".

Utilisez ensuite le bouton de commande droite gauche pour sélectionner et régler l'humidité minimale et maximale sur le site de la caméra de manière analogue.

Vous pouvez également sélectionner l'unité de température en confirmant avec le bouton "OK" une fois qu'elle est sélectionnée. Vous pouvez également désactiver complètement les alarmes.

Une fois le réglage effectué, appuyez sur la touche "Menu et retour" pour revenir au menu principal.

#### Berceuses

Appuyez sur le bouton "OK" pour accéder aux options d'alarme.

Utilisez les boutons de commande pour sélectionner la berceuse que vous souhaitez jouer, l'option éventuelle de répétition ou de boucle de la chanson, et le volume. Une fois la sélection effectuée, confirmez chaque changement à l'aide du bouton "OK".

#### Paramètres d'affichage

Appuyez sur le bouton "OK" pour accéder aux options de réglage de l'affichage.

Utilisez les boutons de contrôle droit et gauche pour sélectionner le taux de rafraîchissement de l'écran afin de réduire le scintillement ou de désactiver cette fonction. Confirmez la modification à l'aide du bouton "OK".

Appuyez sur la commande vers le bas pour sélectionner l'heure à laquelle le récepteur passe en mode veille lorsqu'il est inactif. Confirmez la modification à l'aide de la touche "OK".

Appuyez sur la commande vers le bas pour sélectionner la luminosité de l'écran. Utilisez les boutons de contrôle droit et gauche pour régler la luminosité, puis confirmez le changement à l'aide du bouton "OK". Une fois le réglage effectué, appuyez sur la touche "Menu et retour" pour revenir au menu principal. • Service

Appuyez sur le bouton "OK" pour vérifier l'adresse du site web, où vous trouverez des informations de contact ainsi qu'un formulaire de réclamation.

Appuyez sur la touche "Menu et retour" pour revenir au menu principal.

#### • Paramètres du système

Appuyez sur le bouton "OK" pour accéder aux réglages du système.

Appuyez à nouveau sur le bouton "OK" pour sélectionner la langue du menu. Sélectionnez la langue à l'aide des flèches de contrôle. Vous avez le choix entre 8 langues: polonais, anglais, allemand, français, tchèque, espagnol, italien, néerlandais. Confirmez votre choix en appuyant sur le bouton "OK". Appuyez ensuite sur la touche "Menu et retour".

Appuyez sur le bouton de commande vers la droite, puis sur le bouton "OK" pour régler la date, l'heure et le fuseau horaire. Une fois les données réglées, confirmez en sélectionnant le bouton "Enregistrer" et en appuyant sur le bouton "OK". Appuyez ensuite sur la touche "Menu et retour".

Appuyes sur le bouton de commande vers la droite, puis sur le bouton "OK" pour vérifier le modèle, la version du micrologiciel, le numéro de série ou vous pouvez également redémarrer la caméra ou la réinitaliser. Pour sélectionner la fonction de redémarrage ou de réinitalisation, utilisez les boutons de commande gauche et droit pour sélectionner la fonction, puis confirmez avec le bouton "OK". Une réinitalisation nécessite une nouvelle confirmation.

Appuyez sur le bouton de commande vers la droite, puis sur le bouton "OK" pour vérifier la version du matériel, la version du logiciel, la version du micrologiciel ou vous pouvez également réinitialiser le récepteur. Pour sélectionner la fonction de réinitialisation, appuyez deux fois sur le bouton "OK", puis confirmez en sélectionnant "OUI".

#### DÉBUT DU FONCTIONNEMENT DE LA CAMÉRA AVEC L'APPLICATION TUYA

#### 07. COUPLAGE DE L'APPAREIL PHOTO AVEC L'APPLICATION

## 1. Télécharger la demande - VOIR FIG. H

Android/iOS: téléchargez l'application Tuya Smart sur Google Play/ App Store H1 - télécharger sur Google Play H2 - télécharger dans l'App Store

Inscription et connexion
 Lancez l'application sur votre smartphone. Enregistrez-vous puis connectez-vous au compte que vous avez créé

#### 3. Ajouter un dispositif

- Connectez l'appareil photo à l'alimentation électrique et attendez jusqu'à ce que vous entendiez une notification sonore.
- Maintenez le bouton de réinitialisation (fig.B 12) enfoncé pendant 3 à 5 secondes jusqu'à ce que vous entendiez un bip.
- · Assurez-vous que le téléphone est connecté au réseau Wi-Fi auquel l'appareil sera connecté.
- Remarque: une connexion réseau Wi-Fi de 2,4 GHz est nécessaire pour que l'appareil photo fonctionne correctement. L'appareil photo ne prend pas en charge les réseaux 5 GHz.
- Appuyez sur le symbole (+) dans le coin supérieur droit de l'interface de l'application ou sélectionnez "Ajouter un appareil".
- Dans les catégories de produits, sélectionnez "Appareil photo et serrure", puis "Appareil photo sans fil (Wi-Fi)".
- Dans le coin supérieur droit, sélectionnez le mode de connexion réseau de l'appareil photo "Code QR pour l'appareil photo" et passez à l'étape suivante.
- Une fois que vous avez sélectionné le mode de connexion, suivez les instructions de l'application.

#### 4. Suppression du dispositif

 Sur l'écran d'accueil, maintenez enfoncé le nom de l'un des appareils que vous avez ajoutés.
 Sélectionnez ensuite un ou plusieurs appareils que vous souhaitez supprimer et cliquez sur l'icône de la corbeille. NOTE: Après avoir couplé la caméra avec l'application, la caméra et le récepteur peuvent se déconnecter. Dans ce cas, l'appareil photo doit être à nouveau apparié au récepteur.

#### **08. FONCTIONS DE L'APPLICATION**

## 1. Écran d>accueil

a. Plein écran WATCH FIG. I.1

Cette fonction permet la visualisation en plein écran. Fonctions supplémentaires sous cet onglet:

- contrôle manuel de la tête de caméra. VOIR FIG. J.1
- enregistrement vidéo lorsque cette fonction est activée, l'enregistrement vidéo démarre. Par défaut, l'appareil sauvegarde les enregistrements dans la galerie du téléphone (Android) ou dans l'application (iOS). Lorsque l'utilisateur l'active, il est également possible de sauvegarder les enregistrements sur le cloud. VOIR FIG. J.2
- communication (Speak) selon les paramètres sélectionnés, le bouton est responsable de la communication audio unidirectionnelle le ou bidrectionnelle. Pour une communication unidirectionnelle, appuyez sur le bouton ; lorsque la communication bidirectionnelle est sélectionnée dans les paramètres de l'application, maintenez le bouton enfoncé pour communiquer à l'aide des haut-parleurs intégrés de l'appareil. VOIR FIG.13
- prendre des photos (Capture d'écran) lorsque cette option est sélectionnée, l'appareil photo prend une photo et l'enregistre dans la mémoire du téléphone ou dans le nuage. VOIR FIG. J.4
- qualité d'enregistrement SD/HD, HD recommandé. VOIR FIG. J.5
- Écoute surround appuyez sur cette touche pour écouter l>environnement de la caméra VOIR FIG. J.6

#### b. Prendre une photo (Capture d'écran) VOIR FIG. I.2

Lorsque cette option est sélectionnée, l'appareil photo prend et enregistre une photo dans la mémoire du téléphone ou dans le nuage.

#### c. Communication (parler) Voir FIG. I.3

Selon les paramètres sélectionnés, le bouton est responsable de la communication audio unidirectionnelle ou bidirectionnelle. Pour une communication unidirectionnelle, appuyez sur le bouton; l'orsque la communication bidirectionnelle est sélectionnée dans les paramètres de l'application, maintenez le bouton enfoncé pour communiquer via les haut-parleurs intégrés de l'appareil.

#### d. Enregistrement vidéo (Record) VOIR FIG. I.4

Lorsque la fonction est activée, l'enregistrement de la vidéo démarre. Par défaut, l'appareil sauvegarde les enregistrements dans la galerie du téléphone (Android) ou dans l'application (iOS). Une fois activée par l'utilisateur, il est également possible de sauvegarder les enregistrements sur le cloud.

## e. Vue verticale FIG. I.5

## f. Lecture VOIR FIG. I.6

Cette fonction vous permet de lire les enregistrements stockés sur la carte SD. Utilisez une carte SD formatée selon le système de fichiers FAT32.

#### g. Galerie FIG. I.7

Cette fonction vous permet de visualiser les photos stockées dans la mémoire de votre téléphone ou dans le nuage.

 h. Couleur du thème VOIR FIG. I.8 Changement de la couleur d'arrière-plan.

i. Mode privé VOIR FIG. I.9

Mode veille de l'appareil photo.

- Mode nuit VOIR FIG. I.10 Mode nuit avec éclairage LED IR.
- k. Anti-Flicker FIG. I.11 Fonction de réduction du scintillement. Régler le taux de rafraîchissement de l'écran ou le désactiver.
- Volume de l'appareil Voir FIG. 12 Régler le volume.
- m. Détection de mouvement FIG. I.13

Mode de détection de mouvement. Lorsqu'il est activé et qu'un mouvement est détecté, il envoie une notification.

- Température FIG. I.14
   Permet de modifier l'unité de température affichée.
- o. Berceuse VOIR FIG. I.15

Cette fonction permet de sélectionner la berceuse que vous souhaitez jouer, l'option éventuelle de répétition ou de mise en boucle de la chanson, ainsi que le volume.

- Modifier VOIR FIG. I.16
   Permet la gestion des boutons.
- q. Messages VOIR FIG. I.17 Informations sur les notifications récentes.
- Direction FIG. I.18 Commande manuelle de la tête de caméra.
- Caractéristiques FIG. I.19 Retourner au MENU de contrôle principal.

## 09. PARAMÈTRES

Vous pouvez accéder aux paramètres en cliquant sur l'icône des trois points dans le coin supérieur droit de l'écran.

a. Informations sur l'appareil

Informations sur le compte du propriétaire de l'appareil, l'adresse IP à laquelle l'appareil photo est connecté, l'identifiant de l'appareil, le fuseau horaire et la puissance du signal Wi-Fi.

- Appuyez pour démarrer les scènes
   Passez d'une prévisualisation à l'autre entre les autres appareils ajoutés à l'application Tuya.
   Hibernation
- Mise en veille de l'appareil photo.
- d. Réglages des fonctions de base

Réglages: contrôle/inverser l'écran/mode audio - nous recommandons l>audio bidirectionnel/antiflicker

- Fonction de vision nocturne IR Réglages pour le fonctionnement de la vision nocturne IR - marche/arrêt ou mode automatique.
- f. Paramètres de détection d'alarme Activation/désactivation de la détection de mouvement, du suivi et des notifications in-app.
- g. Son

Régler le volume de l'appareil.

- h. Paramètres de détection d'alarme Réglages de la sensibilité de l'alarme de mouvement/Réglages de la sensibilité de l'alarme de pleurs/ Réglages de l'alarme/Sirène d'alarme
- Notifications téléphoniques Accès aux achats sur l'application Tuya.
- j. Notifications par SMS Accès aux achats sur l'application Tuya.
- k. Notifications hors ligne Activé/désactivé.
- FAQ et commentaires
   Questions et réponses sur l'appareil. Inactif par défaut.
- Mathematical and a second secon

 Ajouter l'assistant vocal à l'écran d'accueil Paramètres de raccourci pour un accès rapide à l'interface de l'appareil à partir de l'écran d'accueil du téléphone.

- o. Mise à jour de l'appareil
- p. Client informatique IPC
- q. Réinitialisation du dispositif
- r. Retirer l'appareil

#### 10. BOUTON D'APPEL

Pour passer un appel à l'aide de l'appareil photo, appuyez sur le bouton "Appel" de l'appareil photo pendant environ 2 secondes et l'appel sera passé à l'aide de l'application Tuya sur le téléphone couplé à l'appareil photo.

## 11. SPECIFICATION

Écran: 5 pouces Entrée pour caméra et moniteur: DC 5V 1A Tension d'entrée pour les alimentations: 220-240V 50-60 Hz Portée du signal: jusqu'à 500 m (extérieur), jusqu'à 100 m (intérieur) Résolution du moniteur: HD 1280x720 Résolution de la caméra: Full HD 1080p Angle de vision de la caméra: 110 °C Angle de rotation de la caméra: 355' horizontalement, 55' vers le haut et vers le bas Batterie intégrée (moniteur): 3000mAh Prise en charge de la carte mémoire: jusqu'à 128 Go, classe 10 et supérieure Gamme de fréquences: 2412-2472 MHz et 864-866 MHz Mode nuit: iusqu'à 5 m Température de fonctionnement: -10-50 °C Capteur de lumière: Oui Capteur de température: Oui Capteur d'humidité: Oui Puissance RF maximale émise dans la gamme de fréquences 2412-2472 MHz: Caméra 13.22 dBm Puissance RF maximale émise dans la gamme de fréquences 864-866 MHz: Caméra 6,13 dBm ; Moniteur 5,78 dBm Dimensions: moniteur 16x8x1,6 cm, appareil photo 8,2x8,5x11,9 cm Poids: moniteur 171g, appareil photo 220g

## **12. CARTE DE GARANTIE**

Le produit est assorti d'une garantie de 24 mois.

Les conditions de garantie peuvent être consultées à l'adresse suivante: https://neno.pl/gwarancja Les détails, le contact et l'adresse du service sont disponibles à l'adresse suivante: https://neno.pl/kontakt Les spécifications et le contenu peuvent être modifiés sans préavis. Nous nous excusons pour tout inconvénient. KGX frend déclare que le dispositif Neno Ivo est conforme aux exigences essentielles de la directive 2014/53/ UE. La déclaration complète peut être consultée sur le lien suivant:

https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Ivo.pdf

# MANUAL DE UTILIZARE

Vă mulțumim că ați achiziționat monitorul pentru copii Neno Ivo.

Cu acest dispozitiv puteți monitoriza în timp real somnul sau joaca copilului dvs. În altă cameră. Comunicarea între emițător și receptor are loc prin unde radio, cu o distanță maximă de 500 m (în spății deschise). Conexiunea digitală asigură o transmisie de date fără interferențe. Camera este echipată cu LED-uri IR care se activează automat atunci când nivelul de lumină este insuficient. Interfonul bidirecțional vă permite să vorbiți cu copilului dumneavoastră. De asemenea, puteți verifica în orice moment temperatura și umiditatea din camera copilului dumneavoastră, datorită senzorului încorporat. Monitorul are o baterie încorporată, astfel încât îi puteți avea mereu cu dvs. Vă rugăm să citiți cu atenție acest manual de utilizare înainte de a utiliza produsul. **ATENȚIE:** Lăsați cablul de încărcare într-un loc sigur (poziție), în afara razei de acțiune a copilului. În caz contrar, copilul cisă să se sufoce sau să se confrunte cu alte situații periculoase (de exemplu, șocuri electrice).

#### ÎNAINTE DE UTILIZARE

Monitorul pentru bebeluși Neno Ivo respectă toate standardele relevante privind CEM și este sigur pentru utilizare atunci când este folosit așa cum este descris în ghidul de utilizare.

În special, acordați atenție următoarelor puncte:

- Instalarea dispozitivului trebuie să fie efectuată de către un adult. Țineți piesele mici departe de copii în timpul instalării.
- 2. Acest produs nu este o jucărie. Nu permiteți copiilor să se joace cu dispozitivul.
- 3. Un monitor pentru copii nu poate înlocui în totalitate supravegherea unui adult.
- Nu așezați camera sau cablurile în interiorul patului sau la îndemâna copiilor. Lăsați o distanță minimă de 1 m.
- 5. Țineți cablurile la îndemâna copiilor.
- 6. Nu țineți aparatul foto în apropierea apei sau a surselor de căldură.
- 7. Utilizați numai piesele originale furnizate împreună cu produsul.
- 8. Nu atingeți contactele prizei de alimentare cu obiecte ascuțite sau metalice.
- 9. Nu încercați să deschideți capacele dispozitivului.

ATENȚIE: Raza de acțiune a dispozitivului este afectată de factori externi (de exemplu, pereți, linii de înaltă tensiune, alte echipamente electrice), astfel încât raza de acțiune reală poate fi mai mică decât cea specificată.

## CONȚINUTUL KITULUI

- 1. Monitor
- 2. Camera
- 3. Sursă de alimentare x2
- 4. Mâner flexibil
- 5. Kit de instalare
- 6. Manual

## 01. DESCRIEREA PRODUSULUI

## A. RECEPTOR/MONITOR

## VEZI FIG. A

- 1. Indicator de încărcare
- 2. Butonul Zoom
- 3. MENU și butonul înapoi
- 4. Indicator de performanță
- 5. Butoane de control (navigare în meniu/volum/luminozitate, rotirea camerei)
- 6. Butonul de confirmare
- 7. Microfon
- 8. Buton de comunicare bidirecțională
- 9. Cântece de leagăn
- 10. Antena

11. Port de încărcare USB-C

- 12. Difuzor
- 13. Suport de picior rabatabil
- 14. Buton de resetare
- 15. Comutator

## B. EMIȚĂTOR/CAMERĂ

#### VEZI FIG. B

- 1. Senzor de lumină
- 2. Microfon
- 3. Buton de resetare
- 4. Obiectivul camerei
- 5. LED-uri cu infraroșu
- 6. Slot pentru card SD
- 7. Butonul de apelare
- 8. Difuzor
- 9. Senzor de temperatură și umiditate
- 10. Indicator de alimentare și de împerechere
- 11. Priză de încărcare USB-C
- 12. Butonul de împerechere

## 02. INSTALAREA DISPOZITIVULUI

Înainte de a monta camera, verificați previzualizarea pentru a vă asigura că rama se potrivește și acoperă vederea necesară. Verificați dacă receptia semnalului este corectă. Dacă este necesar, mutați camera pentru a obține un semnal mai bun.

- 1. Conectați sursa de alimentare la cameră și la sursa de alimentare.
- Conectați cablul de alimentare la monitor și la sursa de alimentare, apoi porniți ecranul. Se recomandă încărcarea completă a bateriei înainte de prima utilizare.
- Așezați camera într-o locație convenabilă. Camera poate fi așezată în picioare, montată pe un suport flexibil sau atărnată cu ajutorul kitului de montare. Deconectați sursa de alimentare înainte de montare și reconectați-o după instalarea corectă.
- 4. Metode de asamblare:

Metoda 1: Așezați camera pe o suprafață plană și uscată. VEZI FIG.C

Metoda 2: Produsul este livrat cu un kit cu ajutorul căruia veți monta camera pe perete. Folosind suruburi și dibluri, înșurubați capacul pe perete și apoi înșurubați camera pe filet. Verificați dacă camera este fixată corect și dacă nu va cădea din filet. VEZI FIG.D

Metoda 3: Produsul include un suport flexibil cu care puteți monta camera în locul ales de dvs. Înfășurați suportul și apoi înșurubați camera pe filet. Verificați dacă aparatul foto este fixat corect și dacă nu va cădea din filet. VEZI FIG.E ATENȚIE: Asigurați-vă că aparatul de fotografiat și cablul de alimentare sunt montate în afara razei de acțiune a copilului și nu creează un pericol. O montare necorespunzătoare poate duce, de exemplu, la strangularea unui copil de câtre cablu.

## 03. ECRAN ȘI PICTOGRAME

## VEZI FIG. F

- 1. Data
- 2. Ora
- 3. Umiditatea aerului la locul unde se află camera
- 4. Temperatura la locul de amplasare a camerei
- 5. Indicatorul modului de noapte
- 6. Indicator pentru funcția de detectare a mișcării activată
- 7. Indicatorul de detectare a strigătului pornit
- 8. Indicator care arată că este activat memento-ul de hrănire
- 9. Indicator pentru sunete activate sau dezactivate
- 10. Indicator de putere a semnalului
- 11. Indicator de baterie
- 12. Indicator de volum
- 13. Indicator de luminozitate a ecranului

## 04. MENIUL PRINCIPAL AL RECEPTORULUI

## VEZI FIG. G

Pentru a intra în meniul principal, apăsați butonul "MENU și înapoi".

- 1. Camera
- 2. Reamintire de hránire
- 3. Alarmă de eveniment
- 4. Alarma de temperatură și umiditate
- 5. Cântece de leagăn
- 6. Setări de afișare
- 7. Serviciul
- 8. Setări de sistem

#### ÎNCEPEREA FUNCȚIONĂRII CAMEREI CU RECEPTORUL

#### 05. ÎMPERECHEREA CAMEREI CU RECEPTORUL

Monitorul și camera sunt cuplate din fabrică. Nu este necesar ca acestea să fie împerecheate din nou, cu excepția cazului în care a avut loc o pierdere de conexiune.

În acest caz, urmați instrucțiunile:

- 1. Apăsați butonul MENU pentru a intra în meniul principal.
- 2. Selectați pictograma "camera" și apăsați "OK".
- 3. Apăsați din nou "OK" pentru a începe împerecherea.
- Acum aveţi la dispoziţie 30 de secunde pentru a ţine apăsat butonul de asociere de pe aparatul foto până când auziţi un semnal sonor, aproximativ 3 secunde.
- După împerecherea cu succes, receptorul va reveni la ecranul principal și va afișa imaginea de la camera împerecheată.

## 06. UTILIZAREA DISPOZITIVULUI

## A. CONTROLUL CAPULUI DE CAMERĂ

Atunci când vizualizați camera, puteți roti capul cu ajutorul butoanelor de control de pe receptor, în limita intervalului de mișcare a capului.

## B. ZOOM

În timp ce vizualizați camera, apăsați butonul "Zoom" de pe monitor pentru a mări imaginea de previzualizare de 2 sau 4 ori. Dacă apăsați din nou butonul, mărirea va crește, iar la următoarea va fi restabilită starea inițială.

## C. LULLABIES

În timp ce vizualizați camera, apăsați butonul "Lullabies" de pe monitor pentru a le activa. Dacă apăsați din nou, melodiile se vor dezactiva.

#### D. COMUNICARE BIDIRECȚIONALĂ

În timp ce vizualizați camera, apăsați și mențineți apăsat butonul «Two-way communication» de pe monitor în timp ce vorbiți

## E. SETĂRILE DE VOLUM

În timp ce vizualizați camera, apăsați butonul «OK» și apoi utilizați butoanele de control în sus și în jos pentru a regla volumul preferat. Nivelul actual este afișat în colțul din stânga jos al receptorului.

## F. SETĂRILE DE LUMINOZITATE A AFIȘAJULUI

În timp ce vizualizați camera, apăsați butonul «OK» și apoi utilizați butoanele de control stânga și dreapta pentru a regla luminozitatea preferată. Nivelul actual este afișat în colțul din dreapta jos al receptorului-

#### G. MENIUL PRINCIPAL

Apăsați butonul "MENU" pentru a intra în meniul principal, care conține 8 elemente:

## • Camera

Apăsați butonul "OK" pentru a trece la împerecherea și deconectarea camerei.

Dacă aparatul foto este împerecheat, îl puteți deconecta ținând apăsat butonul "OK" timp de aproximativ 5 secunde.

Dacă camera nu este conectată la receptor, apăsați butonul "OK" de pe receptor și apoi apăsați și mențineți apăsat butonul de asociere timp de 5 secunde în decurs de 30 de secunde.

#### • Reamintire de hrănire

Apăsați butonul "OK" pentru a accesa opțiunea de reamintire a hrănirii.

Utilizați butoanele de control dreapta și stânga pentru a selecta frecvența de reamintire. Odată selectată, apăsați butonul din dreapta până când ajungeți la oră, apoi setați-o cu ajutorul butoanelor de jos și de sus.

După setarea orei, apăsați butonul "Menu and return" (Meniu și revenire) pentru a reveni la meniul principal. Setările vor fi salvate automat.

#### • Alarmă de eveniment

Apăsați butonul "OK" pentru a accesa opțiunile de alarmă.

Selectați sensibilitatea alarmelor de strigare cu ajutorul butoanelor de control dreapta și stânga și confirmați nivelul preferat cu ajutorul butonului "OK".

Apăsați butonul de control în jos pentru a selecta sensibilitatea pentru detectarea mișcării și apoi nivelul de sensibilitate cu ajutorul butoanelor de control dreapta și stânga. Confirmați nivelul cu ajutorul butonului "CK".

Apăsați butonul de control în jos și apoi selectați volumul alarmei cu ajutorul butoanelor de control dreapta și stânga. Confirmați nivelul cu ajutorul butonului "OK".

Odată setat, apăsați butonul "Menu and Return" (Meniu și revenire) pentru a reveni la meniul principal. • Alarma de temperatură și umiditate

Apăsați butonul "OK" pentru a accesa opțiunile de alarmă.

Selectați temperatura minimă cu ajutorul butoanelor de control în sus și în jos. Apoi apăsați butonul de control din dreapta și, în mod similar, setați sensibilitate amaimă a alarmelor de strigare cu ajutorul butoanelor de control din dreapta și din stânga și confirmați nivelul preferat cu ajutorul butonului "OK". Apoi, utilizați butonul de control dreapta-stânga pentru a selecta și seta în mod analog umiditatea minimă și maximă la locul camerel.

De asemenea, puteți selecta unitatea de temperatură, confirmând cu butonul "OK" după ce ați selectat-o. Și puteți, de asemenea, să dezactivați complet alarmele.

Odată setat, apăsați butonul "Menu and Return" (Meniu și revenire) pentru a reveni la meniul principal. • Cântece de leagăn

Apăsați butonul "OK" pentru a accesa opțiunile de alarmă.

Folosiți butoanele de control pentru a selecta cântecul de leagăn pe care doriți să îl redați, opțiunea posibilă de repetare sau buclă a melodiei și volumul. După ce ați selectat, confirmați fiecare modificare cu butonul "OK".

## Setări de afișare

Apăsați butonul "OK" pentru a accesa opțiunile de setare a afișajului.

Utilizați butoanele de control dreapta și stânga pentru a selecta rata de reîmprospătare a ecranului pentru a reduce pâlpâirea sau pentru a dezactiva această funcție. Confirmați modificarea cu ajutorul butonului "OK".

Apăsați butonul de comandă în jos pentru a selecta timpul după care receptorul intră în modul de repaus atunci când este inactiv. Confirmați modificarea cu ajutorul butonului "OK". Apăsați butonul de control în jos pentru a selecta luminozitatea ecranului. Folosiți butoanele de control dreapta și stânga pentru a regla luminozitatea și apoi confirmați modificarea cu butonul "OK".

Odată setat, apăsați butonul "Menu and Return" (Meniu și revenire) pentru a reveni la meniul principal. • Serviciul

Apăsați butonul "OK" pentru a verifica adresa site-ului web, unde veți găsi detalii de contact, precum și un formular pentru a depune o plângere.

Apăsați butonul "Menu and Return" (Meniu și revenire) pentru a reveni la meniul principal.

#### Setări de sistem

Apăsați butonul "OK" pentru a intra în setările sistemului.

Apăsați din nou butonul "OK" pentru a selecta limba meniului. Selectați limba cu ajutorul săgeților de control. Există 8 limbi din care puteți alege: poloneză, engleză, germană, franceză, cehă, spaniolă, italiană, olandeză. Confirmăți alegerea apăsând butonul "OK". Apăsați apoli butonul "Meniu și înapol". Apăsați butonul de control spre dreapta, apoi apăsați butonul "OK" pentru a seta data, ora și fusul orar. După ce datele au fost setate, confirmăți prin selectarea butonului "Save" și apăsarea butonului "OK". Apoi apăsați butonul "Meniu și înapol".

Apăsați butonul de control spre dreapta și apoi apăsați butonul "OK" pentru a verifica modelul, versiunea firmware, numărul de serie sau puteți, de asemenea, să reporniți camera sau să o resetați deja. Pentru a selecta funcția de reporrire su de resetare, utilizați butoanele de control din stânga și din dreapta pentru a selecta funcția și apoi confirmați cu butonul "OK". O resetare necesită o nouă confirmare. Apăsați butonul de control spre dreapta și apoi apăsăți butonul "OK" pentru a verifica versiunea hardware, versiunea software, versiunea firmware sau puteți, de asemenea, reseta receptorul. Pentru a selecta funcția de resetare, apăsați de două ori butonul "OK" și apoi confirmați din nou prin selectarea "YES".

#### ÎNCEPEREA FUNCȚIONĂRII CAMEREI CU APLICAȚIA TUYA

## 07. ÎMPERECHEREA CAMEREI CU APLICAȚIA

- 1. Descărcați aplicația VEZI FIG. H
  - Android/iOS: descărcați aplicația Tuya Smart din Google Play/ App Store.
  - H1 descărcare pe Google Play
  - H2 descărcați în App Store
- 2. Înregistrare și autentificare

Lansați aplicația de pe smartphone. Înregistrați-vă și apoi conectați-vă la contul pe care l-ați creat.

- 3. Adăugați un dispozitiv
  - Conectați camera la sursa de alimentare și așteptați până când auziți o notificare sonoră.
  - Tineți apăsat butonul de resetare (fig.B 12) timp de 3-5 secunde până când auziți un bip.
  - Asigurați-vă că telefonul este conectat la rețeaua Wi-Fi la care va fi conectat dispozitivul.
  - Notă: este necesară o conexiune de rețea Wi-Fi de 2,4 GHz pentru ca camera să funcționeze corect. Camera nu acceptă rețele de 5 GHz.
  - Apăsați simbolul (+) din colţul din dreapta sus al interfeţei aplicației sau selectați "Add device" (Adaugă dispozitiv).
  - Din categoriile de produse, selectați "Camera și dispozitivul de blocare" și apoi "Camera fără fir (Wi-Fi)".
  - În colţul din dreapta sus, selectaţi modul de conectare la reţea al camerei «QR code for camera» şi treceţi la pasul următor.
  - După ce ați selectat modul de conectare, urmați instrucțiunile din aplicație.

## 4. Ștergerea dispozitivului

 Pe ecranul de pornire, ţineţi apăsat numele oricăruia dintre dispozitivele pe care le-aţi adăugat. Apoi selectaţi unul sau mai multe dispozitive pe care doriţi să le ştergeţi şi faceţi clic pe pictograma coşului de gunoi.

NOTĂ: După împerecherea camerei cu aplicația, camera și receptorul se pot deconecta. În acest caz, camera trebuie să fie împerecheată din nou cu receptorul.

## 08. FUNCȚII ALE APLICAȚIEI

- 1. Ecranul de pornire
  - Ecran complet WATCH FIG. I.1
     Funcția permite vizualizarea pe tot ecranul.

     Funcții suplimentare în această filă:
    - controlul manual al capului camerei. VEZI FIG. J.1
    - înregistrare video atunci când această funcție este activată, este pornită înregistrarea video. În

mod implicit, dispozitivul salvează înregistrările în galeria telefonului (Android) sau în aplicație (IOS). Atunci când este activată de câtre utilizator, este posibilă și salvarea înregistrărilor în cloud. VEZI FIG. J.2

- comunicare (Speak) în funcție de setările selectate, butonul este responsabil pentru comunicarea audio unidirecțională sau bidirecțională. Pentru comunicarea unidirecțională, apăsați butonul; atunci când este selectată comunicarea bidirecțională în setările aplicației, țineți apăsat butonul pentru a comunica folosind difuzoarele încorporate ale unității. VEZI FIG. 1.3
- realizarea de fotografii (Captură de ecran) atunci când este selectată, aparatul foto va realiza şi va salva o fotografie în memoria telefonului sau în cloud. VEZI FIG. J.4
- calitatea înregistrării SD/HD, se recomandă HD. VEZI FIG. J.5
- Ascultare surround apăsați pentru a asculta împrejurimile camerei VEZI FIG. J.6
- b. Efectuarea unei fotografii (Screenshot) VEZI FIG. 1.2

Atunci când este selectată, aparatul foto va realiza și salva o fotografie în memoria telefonului sau în cloud.

c. Comunicare (Vorbește) A se vedea FIG. I.3

În funcție de setările selectate, butonul este responsabil pentru comunicarea audio unidirecțională sau bidirecțională- Pentru comunicarea unidirecțională, apăsați butonul; atunci când este selectată comunicarea bidirecțională în setările aplicației, țineți apăsat butonul pentru a comunica prin intermediul difuzoarelor încorporate ale unității-

d. Înregistrare video (Record) VEZI FIG- 1.4

Când funcția este activată, va începe înregistrarea video. În mod implicit, aparatul salvează înregistrările în galeria telefonului (Android) sau în aplicație (IOS). Odată activată de către utilizator, este posibilă și salvarea înregistrărilor în cloud.

- e. Vedere verticală FIG. I.5
- f. Redare VEZI FIG. I.6

Această funcție vă permite să redați înregistrările stocate pe cardul SD. Utilizați un card SD formatat în sistemul de fișiere FAT32.

g. Galerie FIG. I.7

Această funcție vă permite să vizualizați fotografiile stocate în memoria telefonului sau în cloud.

- h. Culoarea temei VEZI FIG. I.8 Modificarea culorii de fundal.
- Modul privat VEZI FIG. I.9 Modul de previzualizare a camerei în modul de veghe.
- Modul noapte VEZI FIG. I.10 Modul de noapte cu iluminare cu LED-uri IR.
- k. Anti-flicker FIG. I.11 Functia de reducere a pâlpâirii. Setati rata de reîmprospătare a ecranului sau dezactivati-o.
- Volumul dispozitivului A se vedea FIG. I12 Setati volumul.
- m. Detectarea mişcării FIG. I.13 Modul de detectare a mişcării. Atunci când este activat și se detectează mișcare, trimite o notificare.
- Temperatura FIG. I.14
   Permite modificarea unității de măsură a temperaturii afișate.
- Cântec de leagăn VEZI FIG. L15 Folosiți această funcție pentru a selecta cântecul de leagăn pe care doriți să îl redați, opțiunea posibilă de repetare sau buclă a melodiei, precum și volumul.
- p. Editare A SE VEDEA FIG. I.16 Permite gestionarea butoanelor.
- q. Mesaje VEZI FIG. I.17 Informații privind notificările recente.
- r. Direcție FIG. I.18 Controlul manual al capului camerei.
- Caracteristici FIG. I.19 Reveniți la MENIUL principal de control.

## 09. SETĂRI

- Puteți accesa setările făcând clic pe pictograma cu trei puncte din colțul din dreapta sus al ecranului.
  - a. Informații despre dispozitiv Informații despre contul proprietarului dispozitivului, adresa IP la care este conectată camera, ID-ul dispozitivului, fusul orar și puterea semnalului Wi-Fi.
  - b. Apăsați pentru a începe scenele

Comutați previzualizările între alte dispozitive adăugate la aplicația Tuya.

c. Hibernare

Hibernare a camerei.

- Setări ale funcțiilor de bază Setări: control/inversie ecran/modalitate audio - recomandăm audio bidirecțional/Anti-flicker
- Funcția de viziune nocturnă IR Setări pentru funcționarea funcției de vedere pe timp de noapte IR - activat/dezactivat sau mod automat.
- Setări de detectare a alarmei Activarea/dezactivarea detecției de mișcare, a urmăririi și a notificărilor din aplicație.
- g. Sunet

Reglați volumul dispozitivului.

h. Setări de detectare a alarmei

Setări de sensibilitate a alarmei de mișcare/Setări de sensibilitate a alarmei de strigăt/Setări de alarmă/Sirenă de alarmă

- Notificări telefonice Acces la cumpărături în aplicația Tuya.
- j. Notificări prin SMS Acces la cumpărături în aplicația Tuya.
- k. Notificări offline Activat/dezactivat.
- Întrebări frecvente şi feedback Întrebări şi răspunsuri despre dispozitiv. Inactivitate implicită.
- m. Dispozitive partajate

Configurarea partajării unui dispozitiv cu alți utilizatori.

- Adăugați asistentul vocal la ecranul de pornire Setări de comenzi rapide pentru acces rapid la interfața dispozitivului de pe ecranul principal al telefonului.
- o. Actualizarea dispozitivului
- p. Client de calculator IPC
- q. Resetarea dispozitivului
- r. Scoateți dispozitivul

## **10. BUTON DE APEL**

Pentru a efectua un apel cu ajutorul camerei, apăsați butonul "Call" (Apel) de pe cameră timp de aproximativ 2 secunde și aceasta va efectua apelul folosind aplicația Tuya de pe telefonul asociat cu camera.

## 11. SPECIFICAȚIE

Afisaj: 5 inci Intrare pentru cameră și monitor: DC 5V 1A Tensiunea de intrare pentru sursele de alimentare: 220-240V 50-60 Hz Raza de actiune a semnalului: până la 500m (exterior), până la 100m (interior) Rezolutia monitorului: HD, 1280x720 Rezolutia camerei: Full HD 1080p Unghiul de vizualizare al camerei: 110 °C Unghiul de rotatie al camerei: 355' pe orizontală, 55' în sus și în jos Baterie încorporată (monitor): 3000mAh Suport card de memorie: până la 128 GB, clasa 10 și superioară Gama de frecvente: 2412-2472 MHz și 864-866 MHz Modul de noapte: până la 5 m Temperatura de functionare: -10-50 °C Senzor de lumină: Da Senzor de temperatură: Da Senzor de umiditate: Da Puterea maximă de radiofrecventă emisă în gama de frecvente 2412-2472 MHz: Camera 13,22 dBm Puterea maximă de radiofrecvență emisă în gama de frecvențe 864-866 MHz: Cameră 6,13 dBm; Monitor 5,78 dbm Dimensiuni: monitor 16x8x1,6 cm, cameră foto 8,2x8,5x11,9 cm Greutate: monitor 171g, aparat foto 220g

## 12. CARD DE GARANȚIE

Produsul este insoțit de o garanție de 24 de luni. Condițiile de garanție pot fi găsite la: https://neno.pl/gwarancja Detaliile, adresa de contact și de serviciu pot fi găsite la: https://neno.pl/kontakt Specificațiile și conținutul pot fi modificate fără notificare prealabilă. Ne cerem scuze pentru orice inconvenient. KGK Trend declară da dispozitul Neno lvo este conform cu cerințele esențiale ale Directivei 2014/53/UE. Declarația completă poate fi consultată la următorul linic: https://neno.pl/download/Doc/deklaracja: Ce:Neno-No.pdf

# HR/BA

# KORISNIČKI PRIRUČNIK

Hvala vam što ste kupili naš monitor za bebe Neno Ivo.

Pomoću ovog uređaja možete pratiti djetetov san ili se igrati u drugoj prostoriji u stvarnom vremenu. Komunikacija između odašiljača i prijemnika odvija se putem radio valova s nakisnalnom udaljenošću od 500m (na otvorenim prostorima). Digitalna veza osigurava prijenos podataka bez smetnji. Kamera je opremljena IR LED dlodama koje se automatski uključuju kada je razina osvjetljenja nedovoljna. Dvosmjerni portafon omogućuje vam razgovor s djetetom. Također možete provjeriti temperatrutu i vlačnost u dječajo sobi u bilo kojem trenutku, zahvaljujući ugrađenom senzoru. Monitor ima ugrađenu bateriju tako da ga uvijek možete imati sa sobom. Prije upotrebe proizvoda pažijivo pročitajte ovaj korinčiki priručnik.

OPREZ: Ostavite kabel za punjenje na sigurnom mjestu (položaju) izvan dohvata djeteta. Ako to ne učinite, dijete može biti izloženo opasnosti od gušenja ili drugih opasnih situacija (npr. strujni udar).

#### PRIJE UPOTREBE

Monitor za bebe Neno Ivo u skladu je sa svim relevantnim EMF standardima i siguran je za upotrebu kada se koristi kako je opisano u korisničkom priručniku.

Posebno obratite pažnju na sljedeće točke:

- 1. Instalaciju uređaja mora izvesti odrasla osoba. Držite male dijelove podalje od djece tijekom instalacije.
- 2. Ovaj proizvod nije igračka. Ne dopustite djeci da se igraju s uređajem.
- 3. Monitor za bebe ne može u potpunosti zamijeniti nadzor odraslih.
- Ne stavljajte kameru ili kabele unutar krevetića ili na dohvat djece. Ostavite minimalnu udaljenost od 1 m.
- 5. Držite kabele izvan dohvata djece.
- 6. Ne držite fotoaparat u blizini izvora vode ili topline.
- 7. Koristite samo originalne dijelove isporučene s proizvodom.
- 8. Ne dodirujte kontakte utičnice oštrim ili metalnim predmetima.
- 9. Ne pokušavajte otvoriti poklopce uređaja.

PAŽNJA: Na domet uređaja utječu vanjski čimbenici (npr. zidovi, visokonaponski vodovi, druga električna oprema), tako da stvarni domet može biti manji od navedenog.

#### SADRŽAJ KOMPLETA

- 1. Monitor
- 2. Kamera
- 3. Napajanje x2
- 4. Fleksibilna ručka
- 5. Komplet za ugradnju
- 6. Priručnik

#### 01. OPIS PROIZVODA

## A. PRIJEMNIK/MONITOR

## VIDI SL. A

- 1. Indikator punjenja
- 2. Gumb za zumiranje
- 3. MENU i gumb za povratak
- Pokazatelj uspješnosti

- 5. Kontrolne tipke (navigacija izbornikom/glasnoća/svjetlina, rotacija kamere)
- 6. Gumb za potvrdu
- 7. Mikrofon
- 8. Gumb za dvosmjernu komunikaciju
- 9. Uspavanke
- 10. Antena
- 11. USB-C priključak za punjenje
- 12. Zvučnik
- Sklopiva podnožja
- 14. Gumb za resetiranje
- 15. Skretnica

## B. ODAŠILJAČ/KAMERA

VIDI SL. B

- 1. Svjetlosni senzor
- 2. Mikrofon
- 3. Gumb za resetiranje
- 4. Objektiv kamere
- 5. Infracrvene LED diode
- 6. Utor za SD karticu
- 7. Gumb za poziv
- 8. Zvučnik
- 9. Senzor temperature i vlažnosti
- 10. Indikator napajanja i uparivanja
- 11. USB-C utičnica za punjenje
- 12. Gumb za uparivanje

#### 02. UGRADNJA UREĐAJA

Prije postavljanja kamere, provjerite pregled kako biste bili sigurni da okvir odgovara i pokriva željeni pogled. Provjerite ispravan prijem signala. Ako je potrebno, pomaknite kameru kako biste dobili bolji signal.

- 1. Spojite napajanje na fotoaparat i izvor napajanja.
- Spojite kabel za napajanje na monitor i izvor napajanja, a zatim uključite zaslon. Preporuča se potpuno napuniti bateriju prije prve upotrebe.
- Postavite kameru na prikladno mjesto. Kamera se može stajati, montirati na fleksibilni nosač ili objesiti pomoću kompleta za montažu. Isključite napajanje prije montaže i ponovno ga spojite nakon ispravne instalacije.
- 4. Načini montaže:

Metoda 1: Postavite fotoaparat na ravnu, suhu površinu. VIDI SLIKU C

Metoda 2: Proizvod dolazi s kompletom s kojim ćete montirati kameru na zid. Pomoću vijaka i tipli pričvrstite poklopac na zid, z zatim pričvrstite kameru na navoj. Provjerite je li kamera pravilno pričvršćena i da neće ispasti z navoja. VIDI SUKU D

Metoda 3: Uz proizvod je uključen fleksibilni nosač pomoću kojeg montirate kameru na mjesto po vašem izboru. Namotajte nosač, a zatim pričvrstite kameru na navoj. Provjerite je li kamera pravilno pričvršćena i neće ispasti iz navoja. VID SLKU E

**OPREZ:** Uvjerite se da su kamera i kabel za napajanje postavljeni izvan dohvata djeteta i da ne stvaraju opasnost. Loša montaža može dovesti, na primjer, do toga da dijete bude zadavljeno kabelom.

## 03. ZASLON I IKONE

#### VIDI SL. F

- 1. Datum
- 2. Sat
- 3. Vlažnost zraka na mjestu kamere
- 4. Temperatura na mjestu kamere
- 5. Indikator noćnog načina rada
- 6. Aktiviran indikator za funkciju detekcije pokreta
- 7. Indikator detekcije plača uključen
- 8. Indikator koji pokazuje aktiviran podsjetnik na hranjenje
- 9. Indikator za aktivirane ili isključene zvukove
- 10. Indikator jačine signala
- 11. Indikator baterije

12. Indikator glasnoće

13. Indikator svjetline zaslona

#### 04. GLAVNI IZBORNIK PRIJEMNIKA

## VIDI SL. G

Za ulazak u glavni izbornik pritisnite tipku "MENU i povratak".

- 1. Kamera
- 2. Podsjetnik na hranjenje
- 3. Alarm događaja
- 4. Alarm temperature i vlažnosti
- 5. Uspavanke
- 6. Postavke zaslona
- 7. Usluga
- 8. Postavke sustava

## POČETAK RADA KAMERE S PRIJEMNIKOM

#### 05. UPARIVANJE FOTOAPARATA S PRIJEMNIKOM

Monitor i kamera tvornički su međusobno upareni. Ne moraju se ponovno uparivati osim ako nije došlo do gubitka veze.

U tom slučaju slijedite upute:

- 1. Pritisnite tipku MENU za ulazak u glavni izbornik.
- 2. Odaberite ikonu "kamera" i pritisnite "OK".
- 3. Ponovno pritisnite "OK" za početak uparivanja.
- Sada imate 30 sekundi da držite pritisnutu tipku za uparivanje na fotoaparatu dok ne čujete zvučni signal, oko 3 sekunde.
- 5. Nakon uspješnog uparivanja, prijemnik će se vratiti na početni zaslon i prikazati sliku s uparene kamere.

#### 06. KORIŠTENJE UREĐAJA

## A. KONTROLA GLAVE KAMERE

Kada gledate kameru, možete rotirati glavu pomoću kontrolnih tipki na prijemniku unutar dometa pokreta glave.

#### B. ZUMIRANJE

Dok gledate kameru, pritisnite tipku "Zoom" na monitoru za zumiranje preview sliku 2 ili 4 puta. Ponovnim pritiskom na tipku povećat ćete povećanje, a sljedeće će vratiti početno stanje.

#### C. Uspavanke

Dok gledate kameru, pritisnite tipku "Lullabies" na monitoru da biste ih uključili. Ponovnim pritiskom isključit ćete melodije.

#### D. DVOSMJERNA KOMUNIKACIJA

Dok gledate kameru, pritisnite i držite tipku "Dvosmjerna komunikacija" na monitoru dok govorite.

#### E. POSTAVKE GLASNOĆE

Dok gledate kameru, pritisnite tipku "OK", a zatim pomoću kontrolnih tipki gore i dolje podesite željenu glasnoću. Trenutna razina prikazuje se u donjem lijevom kutu prijemnika.

#### F. POSTAVKE SVJETLINE ZASLONA

Dok gledate kameru, pritisnite tipku "OK", a zatim pomoću lijeve i desne upravljačke tipke prilagodite željenu svjetlinu. Trenutna razina prikazana je u donjem desnom kutu prijemnika.

#### G. GLAVNI IZBORNIK

Pritisnite tipku "MENU" za ulazak u glavni izbornik koji sadrži 8 stavki:

## • Kamera

Pritisnite tipku "OK" za nastavak uparivanja i odspajanja fotoaparata.

Ako je fotoaparat uparen, možete ga odspojiti držanjem gumba "OK" oko 5 sekundi.

Ako kamera nije spojena na prijemnik, pritisnite tipku "OK" na prijemniku, a zatim pritisnite i držite tipku za uparivanje 5 sekundi u roku od 30 sekundi.
## Podsjetnik na hranjenje

Pritisnite tipku ,OK' za pristup opciji podsjetnika za hranjenje.

Pomoću desne i lijeve kontrolne tipke odaberite učestalost podsjetnika. Nakon odabira pritisnite desnu tipku dok ne dođete do vremena, a zatim je postavite pomoću gumba dolje i gore.

Nakon postavljanja vremena, pritisnite tipku "Izbornik i povratak" za povratak na glavni izbornik. Postavke će se automatski spremiti.

#### Alarm događaja

Pritisnite tipku ,OK' za pristup opcijama alarma.

Odaberite osjetljivost alarma za plač pomoću desne i lijeve upravljačke tipke i potvrdite željenu razinu pomoću gumba ,OK'.

Pritisnite kontrolu prema dolje za odabir osjetljivosti za detekciju pokreta, a zatim razinu osjetljivosti pomoću desne i lijeve upravljačke tipke. Potvrdite razinu pomoću gumba "OK".

Pritisnite kontrolu prema dolje, a zatim odaberite glasnoću alarma pomoću desne i lijeve upravljačke tipke. Potvrdite razinu pomoću gumba "OK"

Nakon postavljanja pritisnite tipku "Izbornik i povratak' za povratak na glavni izbornik.

## Alarm temperature i vlažnosti

Pritisnite tipku ,OK' za pristup opcijama alarma.

Odaberite minimalnu temperaturu pomoću kontrolnih tipki gore i dolje. Zatim pritisnite desnu upravljačku tipku i na sličan način postavite maksimalnu osjetljivost alarma za plač pomoću desne i lijeve upravljačke tipke i potvrdite željenu razinu pomoću gumba. OK.

Zatim pomoću kontrolnog gumba desno lijevo odaberite i analogno postavite minimalnu i maksimalnu vlažnost na mjestu kamere.

Također možete odabrati jedinicu temperature potvrdom gumbom ,OK' nakon odabira. Također možete potpuno onemogućiti alarme.

Nakon postavljanja pritisnite tipku "Izbornik i povratak' za povratak na glavni izbornik.

## Uspavanke

Pritisnite tipku ,OK' za pristup opcijama alarma.

Pomoću kontrolnih gumba odaberite uspavanku koju želite reproducirati, moguću opciju ponavljanja ili ponavljanja pjesme i glasnoću. Nakon odabira potvrdite svaku promjenu gumbom "OK".

#### Postavke zaslona

Pritisnite gumb ,OK' za pristup opcijama postavki zaslona.

Pomoću desne i lijeve kontrolne tipke odaberite brzinu osvježavanja zaslona kako biste smanjili treperenje ili isključili ovu funkciju. Potvrdite promjenu gumbom "OK".

Pritisnite kontrolu prema dolje za odabir vremena nakon kojeg prijemnik ulazi u stanje mirovanja kada je neaktivan. Potvrdite promjenu gumbom "OK".

Pritisnite kontrolu prema dolje za odabir svjetline zaslona. Pomoću desne i lijeve upravljačke tipke podesite svjetlinu, a zatim potvrdite promjenu tipkom "OK".

Nakon postavljanja pritisnite tipku "Izbornik i povratak' za povratak na glavni izbornik.

#### Usluga

Pritisnite gumb "U redu" kako biste provjerili adresu web stranice, gdje ćete pronaći kontakt podatke kao i obrazac za podnošenje pritužbe.

Pritisnite tipku "Izbornik i povratak" za povratak na glavni izbornik.

## Postavke sustava

Pritisnite gumb "OK" za ulazak u postavke sustava.

Ponovno pritisnite tipku "OK" za odabir jezika izbornika. Odaberite jezik pomoću kontrolnih strelica. Postoji 8 jezika kotje možete izabrati: poljski, engleski, njemački, francuski, češki, španjolski, talijanski, nizozemski. Potvrdite svoj izbor pritiskom na tipku "OK". Zatim pritisnite gumb "Izbornik i natrag". Pritisnite upravljačku tipku s desne strane, a zatim pritisnite tipku "OK" za postavljanje datuma, vremena i vremenske zone. Nakon što su podaci postavljeni, potvrdite odabirom gumba "Spremi" i pritiskom na gumb "OK". Zatim pritisnite gumb "Izbornik i natrag".

Pritisnite upravljačku tipku s desne strane, a zatim pritisnite tipku "OK" za provjeru modela, verzije firmvera, serijskog broja ili također možete ponovno pokrenuti kameru ili je već resetirati. Za odabir funkcije ponovnog pokretanja ili resetiranja, pomoću lijeve i desne upravljačke tipke odaberite funkciju, a zatim potvrdite tipkom "OK". Resetiranje zahtijeva ponovnu potvrdu.

Pritisnite upravljačku tipku s desne strane, a zatim pritisnite tipku "OK" za provjeru verzije hardvera, verzije softvera, verzije firmvera ili također možete resetirati prijemnik. Za odabir funkcije resetiranja dvaput pritisnite tipku "OK", a zatim ponovno potvrdite odabirom "DA".

#### POČETAK RADA KAMERE S APLIKACIJOM TUYA

## 07. UPARIVANJE FOTOAPARATA S APLIKACIJOM

- 1. Preuzmite aplikaciju VIDI SL. H
  - Android/iOS: preuzmite aplikaciju Tuya Smart u Google Playu/App Storeu H1 - preuzimanje na Google Playu H2 - preuzimanje u App Storeu

## 2. Registracija i prijava

Pokrenite aplikaciju na svom pametnom telefonu. Registrirajte se i zatim se prijavite na račun koji ste kreirali.

## 3. Dodavanje uređaja

- · Spojite fotoaparat na napajanje i pričekajte dok ne čujete zvučnu obavijest.
- Držite pritisnutu tipku za resetiranje (sl.B 12) 3-5 sekundi dok ne čujete zvučni signal.
- Provjerite je li telefon povezan s Wi-Fi mrežom na koju će uređaj biti povezan.
- Napomena: za ispravan rad fotoaparata potrebna je Wi-Fi mrežna veza od 2,4 GHz. Kamera ne podržava mreže od 5 GHz.
- Pritisnite simbol (+) u gornjem desnom kutu sučelja aplikacije ili odaberite "Dodaj uređaj".
- U kategorijama proizvoda odaberite "Kamera i zaključavanje", a zatim "Bežična kamera (Wi-Fi)".
- U gornjem desnom kutu odaberite način mrežne veze kamere "QR kod za kameru" i prijeđite na sljedeći korak.
- Nakon što odaberete način povezivanja, slijedite upute u aplikaciji.

## 4. Brisanje uređaja

 Na početnom zaslonu držite pritisnut naziv bilo kojeg uređaja koji ste dodali. Zatim odaberite jedan ili više uređaja koje želite izbrisati i kliknite ikonu koša za smeće.

NAPOMENA: Nakon uparivanja fotoaparata s aplikacijom, fotoaparat i prijemnik mogu se prekinuti. U tom slučaju kamera mora biti ponovno uparena s prijemnikom.

#### 08. FUNKCIJE APLIKACIJE

#### 1. Početni zaslon

a. Cijeli zaslon GLEDAJTE FIG. I.1.

Funkcija omogućuje gledanje preko cijelog zaslona. Dodatne funkcije na ovoj kartici:

- ručno upravljanje glavom kamere. VIDI SLIKU J.1
- Snimanje videozapisa kada je ova funkcija aktivirana, započinje snimanje videozapisa. Prema zadanim postavkama, uređaj sprema snimke u galeriju telefona (Android) ili aplikaciju (IOS). Kada ga korisnik aktivira, moguće je i spremanje snimaka u oblak. VIDI SLIKU I.2
- komunikacija (Speak) ovisno o odabranim postavkama, gumb je odgovoran za jednosmjernu ili dvosmjernu audio komunikaciju. Za jednosmjernu komunikaciju pritisnite gumb; Kada je u postavkama aplikacije odabrana dvosmjerna komunikacija, držite pritisnutu tipku za komunikaciju pomoću ugrađenih zvučnika jedinice. VIDI SLIKU J.3
- snimanje fotografija (Snimka zaslona) kada je odabrana, kamera će snimiti i spremiti fotografiju u memoriju telefona ili u oblak. VIDI SLIKU J.4
- kvaliteta snimanja preporučuje se SD/HD, HD. VIDI SLIKU J.5
- Surround slušanje pritisnite za slušanje okoline fotoaparata VIDI SL. J.6

## b. Snimanje fotografije (snimka zaslona) VIDI SLIKU I.2

Kada je odabrana, kamera će snimiti i spremiti fotografiju u memoriju telefona ili u oblak.

## c. Komunikacija (govor) Pogledajte sliku I.3

Ovisno o odabranim postavkama, tipka je odgovorna za jednosmjernu ili dvosmjernu audio komunikaciju. Za jednosmjernu komunikaciju pritisnite gumb; Kada je u postavkama aplikacije odabrana dvosmjerna komunikacija, držite pritisnutu tipku za komunikaciju putem ugrađenih zvučnika jedinice.

- d. Snimanje videozapisa (snimanje) VIDI SL. 1.4 Kada je funkcija aktivirana, započet će snimanje videozapisa. Prema zadanim postavkama, uređaj sprema snimke u galeriju telefona (Android) ili aplikaciju (iOS). Nakon što korisnik aktivira, također je moguće spremiti snimke u oblak.
- e. Okomiti pogled FIG. I.5.
- f. Reprodukcija VIDI SL. I.6

Ova funkcija omogućuje reprodukciju snimaka pohranjenih na SD kartici. Koristite SD karticu formatiranu u datotečnom sustavu FAT32.

g. Galerija FIG. I.7

Funkcija vam omogućuje pregled fotografija pohranjenih u memoriji vašeg telefona ili u oblaku. h. Boja teme VIDI SL. I.8

Promjena boje pozadine.

- Privatni način rada VIDI SL. 1.9 Kamera preview stanje mirovanja.
- j. Noćni način rada VIDI SL. I.10 Noćni način rada s IR LED osvjetljenjem.
   k. Protiv treperenia FIG. I.11
  - Funkcija smanjenja treperenja. Postavite brzinu osvježavanja zaslona ili je isključite.
- Glasnoća uređaja Pogledajte sliku I12 Postavite glasnoću.
- m. Detekcija pokreta SL. 1.13 Način detekcije pokreta. Kada se aktivira i detektira pokret, šalje obavijest.
- n. Temperatura FIG. 1.14
  Omogućuje promjenu prikazane jedinice temperature.
- Uspavanka VIDI SL. I.15 Pomoću ove funkcije odaberite uspavanku koju želite reproducirati, moguću opciju ponavljanja ili petljenja pjesme, kao i glasnoću.
- p. Uredi VIDI SL. I.16 Omogućuje upravljanje gumbima.
- Poruke VIDI SL. I.17 Informacije o nedavnim obavijestima.
- Smjer SL. I.18 Ručno upravljanje glavom kamere.
- S. Značajke FIG. I.19 Povratak na glavni upravljački IZBORNIK.

Povratak na glavni upravijaci

## 09. POSTAVKAMA

## Postavkama možete pristupiti klikom na ikonu s tri točke u gornjem desnom kutu zaslona.

a. Informacije o uređaju

Informacije o računu vlasnika uređaja, IP adresi na koju je kamera spojena, ID-u uređaja, vremenskoj zoni i jačini Wi-Fi signala.

- Pritisnite za pokretanje scena
  Prebacivanje pregleda između drugih uređaja dodanih u aplikaciju Tuya.
- c. Hibernacija

Hibernacija kamere.

d. Osnovne postavke funkcija

Postavke: kontrola/obrnuti zaslon/audio način rada - preporučujemo dvosmjerni zvuk/zaštitu od treperenja

- Funkcija IR noćnog vida
  Postavke za IR noćni vid uključivanje/isključivanje ili automatski način rada.
- f. Postavke detekcije alarma

Aktiviranje/deaktiviranje detekcije pokreta, praćenja i obavijesti u aplikaciji.

g. Zvuk

Podesite glasnoću uređaja.

## h. Postavke detekcije alarma

Postavke osjetljivosti alarma pokreta/Postavke osjetljivosti alarma za plakanje/Postavke alarma/ Sirena alarma

i. Telefonske obavijesti

Pristup kupovini u aplikaciji Tuya.

j. SMS obavijesti

Pristup kupnji u aplikaciji Tuya.

- k. Izvanmrežne obavijesti Uključeno/isključeno.
- Često postavljana pitanja i povratne informacije Pitanja i odgovori o uređaju. Zadano neaktivno.
- m. Dijeljeni uređaji Podešavanje dijeljenja uređaja s drugim korisnicima.
- Dodavanje glasovnog asistenta na početni zaslon
  Postavke prečaca za brzi pristup sučelju uređaja s početnog zaslona telefona.
- o. Ažuriranje uređaja
- p. IPC računalni klijent
- q. Resetiranje uređaja
- r. Uklonite uređaj

#### 10. GUMB ZA POZIV

Da biste uputili poziv pomoću kamere, pritisnite tipku ,Nazovi' na kameri oko 2 sekunde i ona će uputiti poziv pomoću aplikacije Tuya na telefonu uparenom s kamerom.

11 SPECIEIKACIJA Zaslon: 5 inča Illaz za kameru i monitor: DC 5V 1A Ulazni napon za napajanje: 220-240V 50-60 Hz Domet signala: do 500 m (vanjski), do 100 m (unutarnji) Rezolucija monitora: HD, 1280x720 Razlučivost kamere: Full HD 1080p Kut gledania kamere: 110 °C Kut rotacije kamere: 355' vodoravno, 55' gore i dolje Ugradena baterija (monitor): 3000mAh Podrška za memorijske kartice: do 128 GB, klasa 10 i više Frekvencijski raspon: 2412-2472 MHz i 864-866 MHz Noćni način rada: do 5m Radna temperatura: -10-50 °C Svjetlosni senzor: Da Senzor temperature: Da Senzor vlažnosti: Da Maksimalna RF snaga emitirana u frekvencijskom rasponu 2412-2472 MHz: Kamera 13,22 dBm Maksimalna RF snaga emitirana u frekvencijskom rasponu 864-866 MHz: kamera 6,13 dBm; Monitor 5.78 dbm Dimenzije: monitor 16x8x1,6 cm, kamera 8,2x8,5x11,9 cm Težina: monitor 171g, kamera 220g

#### 12. JAMSTVENI LIST

Proizvod dolazi s 24-mjesečnim jamstvom. Jamstvene uvjete možete pronaći na: https://neno.pl/gwarancja Detalje, kontakt i adresu servisa možete pronaći na: https://neno.pl/kontakt Specifikacije i sadržaj podložni su promjenama bez prethodne najave. Ispričavamo se zbog neugodnosti. KGK Trend izjavljuje da je uređaj Neno Ivo u skladu s osnovnim zahtjevima Direktive 2014/53/EU. Cijelu izjavu možete pronači na sijedećoj poveznici: https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Ivo.pdf

# **RS/ME**

## **UPUTSTVO ZA UPOTREBU**

Hvala vam što ste kupili naš Neno Ivo bebi monitor.

Pomoću ovog uređaja možete pratiti san vašeg djeteta ili igrati u drugoj prostoriji u realnom vremenu. Komunikacija između predajnika i prijemilka odvija se putem radio talasa sa maksimalnom udaljenošću od KSNUMKSm (na otvorenim prostorima). Digitalna veza obezbeđuje prenos podataka bez smetnji. Kamera je opremljena IR LED diodama koje se automatski uključuju kada nivo svetlosti nije dovoljan. Dvosmerni interfon vam omogućava da razgovarate sa sovijm detetom. Takođe možete proveriti temperaturu i vlažnost u sobi vašeg deteta u bilo kom trenutku, zahvaljujući ugrađenom senzoru. Monitor ima ugrađenu bateriju, tako da ga uvek možete imati sa sobom. Molimo vas da pažljivo pročitate ovo uputstvo za upotrebu pre upotrebe proizvođa. OPREZ: Ostavite kalo za punienje na sigurnom mestu (položalju) van domašaja deteta. Ako to ne učinite, dete

**OPREZ:** Ostavite kabl za punjenje na sigurnom mestu (položaju) van domašaja deteta. Ako to ne učinite, dete može dovesti u opasnost od gušenja ili drugih opasnih situacija (npr. Strujni udar).

#### PRE UPOTREBE

Neno Ivo bebi monitor je u skladu sa svim relevantnim EMF standardima i bezbedan je za upotrebu kada se koristi kako je opisano u korisničkom uputstvu.

Posebno obratite pažnju na sledeće tačke:

- 1. Instalaciju uređaja mora obaviti odrasla osoba. Držite male delove dalje od dece tokom instalacije.
- 2. Ovaj proizvod nije igračka. Ne dozvolite deci da se igraju sa uređajem.
- 3. Monitor za bebe ne može u potpunosti zameniti nadzor odraslih.
- 4. Ne postavljajte kameru ili kablove unutar krevetića ili na dohvat ruke dece. Ostavite minimalnu udalje-

nost od 1 m.

- 5. Držite kablove van domašaja dece.
- 6. Ne držite kameru u blizini vode ili izvora toplote.
- 7. Koristite samo originalne delove isporučene sa proizvodom.
- 8. Ne dodirujte kontakte utičnice oštrim ili metalnim predmetima.
- 9. Ne pokušavajte da otvorite poklopce uređaja.

PAŽNJA: Na opseg uređaja utiču spoljni faktori (npr. Zidovi, visokonaponski vodovi, druga električna oprema), tako da stvarni domet može biti manji od navedenog.

## SADRŽAJ KOMPLETA

- 1. Monitor
- 2. Kameru
- 3. Napajanje k2
- 4. Fleksibilan ručka
- 5. Komplet za instalaciju
- 6. Ručno

## 01. OPIS PROIZVODA

## A. PRIJEMNIK / MONITOR

## VIDI SL. A

- 1. indikator punjenja
- 2. Dugme za zumiranje
- 3. MENU i dugme za povratak
- 4. Indikator učinka
- 5. Kontrolni tasteri (navigacija menija / jačina zvuka / osvetljenost, rotacija kamere)
- 6. Dugme za potvrdu
- 7. Mikrofon
- 8. Dvosmerno dugme za komunikaciju
- 9. Uspavanke
- 10. Antena
- 11. USB-C priključak za punjenje
- 12. Zvučnik
- 13. Sklopivi podnožje
- 14. Dugme za resetovanje
- 15. Prebacite

#### B. PREDAJNIK / KAMERA

### VIDI SL. B

- 1. Senzor svetlosti
- 2. Mikrofon
- 3. Dugme za resetovanje
- 4. Objektiv kamere
- 5. Infracrvene LED diode
- 6. Slot za SD karticu
- 7. Dugme za poziv
- 8. Zvučnik
- 9. Senzor temperature i vlažnosti
- 10. Indikator napajanja i uparivanja
- 11. USB-C utičnica za punjenje
- 12. Dugme za uparivanje

## 02. INSTALACIJA UREĐAJA

Pre montiranja kamere, proverite pregled kako biste bili sigurni da okvir odgovara i pokriva željeni pogled. Proverite ispravan prijem signala. Ako je potrebno, pomerite kameru da biste dobili bolji signal.

- 1. Priključite napajanje na kameru i izvor napajanja.
- Priključite kabl za napajanje na monitor i izvor napajanja, a zatim uključite ekran. Preporučuje se da se baterija potpuno napuni pre prve upotrebe.
- Postavite kameru na pogodnu lokaciju. Kamera se može stajati, montirati na fleksibilni nosač ili objesiti pomoću kompleta za montažu. Isključite napajanje pre montaže i ponovo priključite nakon pravilne instalacije.

## 4. Metode montaže:

Metod 1: Postavite kameru na ravnu, suvu površinu. POGLEDAJTE FIG.C

Metod 2: Proizvod dolazi sa kompletom pomoću kojeg ćete montirati kameru na zid. Pomoću vijaka i klinova, zavijte poklogac na zid, a zatim zavijte kameru na navoj. Proverite da li je kamera pravilno fiksirana i da neće ispasti iz navoja. POGLEDAITE FIG.D

Metod 3: Uz proizvod je uključen fleksibilni nosač pomoću kojeg montirate kameru na lokaciju po vašem izboru. Namotajte nosać, a zatim zavijte kameru na navoj. Proverite da li je kamera pravilno pričvršćena i da neće ispasti iz navoja. VIDI FIG.E

**OPREZ:** Uverite se da su kamera i kabl za napajanje montirani van domašaja deteta i da ne stvaraju opasnost. Loša montaža može dovesti, na primer, do toga da dete bude zadavljeno kablom.

## 03. EKRAN I IKONE

VIDI SL. F

- 1. Datum
- 2. Sat
- 3. Vlažnost vazduha na lokaciji kamere
- 4. Temperatura na lokaciji kamere
- 5. Indikator noćnog režima
- 6. Indikator za funkciju detekcije pokreta aktiviran
- 7. Indikator detekcije krika uključen
- 8. Indikator koji pokazuje podsetnik za hranjenje aktiviran
- 9. Indikator za aktivirane ili prigušene zvukove
- 10. Indikator jačine signala
- 11. Indikator baterije
- 12. Indikator jačine zvuka
- 13. Indikator osvetljenosti ekrana

#### 04. PRIJEMNIK GLAVNI MENI

## VIDI SL. G

Da biste ušli u glavni meni, pritisnite dugme "MENU i povratak".

- 1. Kameru
- 2. Podsetnik za hranjenje
- 3. Alarm događaja
- 4. Alarm za temperaturu i vlažnost
- 5. Uspavanke
- 6. Podešavanja ekrana
- 7. Usluga
- 8. Podešavanja sistema

## POČETAK RADA KAMERE SA PRIJEMNIKOM

## 05. UPARIVANJE KAMERE SA PRIJEMNIKOM

Monitor i kamera su upareni jedni sa drugima u fabrici. Ne moraju ponovo biti upareni jedni sa drugima, osim ako nije došlo do gubitka veze.

U tom slučaju sledite uputstva:

- 1. Pritisnite dugme MENU da biste ušli u glavni meni.
- 2. Izaberite ikonu "kamera" i pritisnite "OK".
- 3. Pritisnite ponovo "OK" da biste započeli uparivanje.
- Sada imate 30 sekundi da držite dugme za uparivanje na kameri dok ne čujete zvučni signal, oko 3 sekunde.
- 5. Nakon uspešnog uparivanja, prijemnik će se vratiti na početni ekran i prikazati sliku sa uparene kamere.

## 06. KORIŠĆENJE UREĐAJA

## A. KONTROLA GLAVE KAMERE

Kada gledate kameru, možete rotirati glavu pomoću kontrolnih tastera na prijemniku u opsegu kretanja glave.

## B. ZUMIRANJE

Dok gledate kameru, pritisnite dugme "Zoom" na monitoru da biste uvećali sliku za pregled 2 ili 4 puta. Ponovnim pritiskom na dugme povećaće se uvećanje, a sledeći će vratiti početno stanje.

## C. Uspavanke

Dok gledate kameru, pritisnite dugme "Lullabies" na monitoru da biste ih uključili. Ponovnim pritiskom ćete isključiti melodije.

## D. DVOSMERNA KOMUNIKACIJA

Dok gledate kameru, pritisnite i držite dugme "Dvosmerna komunikacija" na monitoru dok govorite.

## E. PODEŠAVANJA JAČINE ZVUKA

Dok gledate kameru, pritisnite dugme "OK", a zatim koristite kontrolne tastere gore i dole da biste podesili željenu jačinu zvuka. Trenutni nivo je prikazan u donjem levom uglu prijemnika.

## F. PODEŠAVANJA OSVETLJENOSTI EKRANA

Dok gledate kameru, pritisnite dugme "OK", a zatim koristite levi i desni kontrolni taster za podešavanje željene osvetljenosti. Trenutni nivo je prikazan u donjem desnom uglu prijemnika.

## G. GLAVNI MENI

Pritisnite dugme "MENU" da biste ušli u glavni meni, koji sadrži 8 stavki:

#### Kameru

Pritisnite dugme "OK" da biste nastavili sa uparivanjem i isključivanjem kamere.

Ako je kamera uparena, možete je isključiti držeći dugme "OK" oko 5 sekundi.

Ako kamera nije povezana sa prijemnikom, pritisnite dugme "OK" na prijemniku, a zatim pritisnite i držite dugme za uparivanje 5 sekundi u roku od 30 sekundi.

#### Podsetnik za hranjenje

Pritisnite dugme "OK" da biste pristupili opciji podsetnika za hranjenje.

Koristite desni i levi kontrolni taster da biste izabrali frekvenciju podsetnika. Kada se izabere, pritisnite desno dugme dok ne dođete do vremena, a zatim ga podesite pomoću dugmadi dole i gore.

Nakon podešavanja vremena, pritisnite dugme "Meni i povratak" da biste se vratili u glavni meni. Podešavanja će biti automatski sačuvana.

#### Alarm događaja

Pritisnite dugme "OK" da biste pristupili opcijama alarma.

Izaberite osetljivost alarma za plakanje pomoću desnog i levog kontrolnog dugmeta i potvrdite željeni nivo pomoću dugmeta "OK".

Pritisnite kontrolu dole da biste izabrali osetljivost za detekciju pokreta, a zatim nivo osetljivosti pomoću desnog i levog kontrolnog tastera. Potvrdite nivo pomoću dugmeta "OK".

Pritisnite kontrolu dole, a zatim izaberite jačinu alarma pomoću desnog i levog kontrolnog tastera. Potvrdite nivo pomoću dugmeta "OK"

Kada podesite, pritisnite dugme "Meni i povratak" da biste se vratili u glavni meni.

#### Alarm za temperaturu i vlažnost

Pritisnite dugme "OK" da biste pristupili opcijama alarma.

Izaberite minimalnu temperaturu pomoću kontrolnih tastera gore i dole. Zatim pritisnite desno kontrolno dugme i slično podesite maksimalnu osetljivost alarma za krik pomoću desnog i levog kontrolnog tastera i potvrdite željeni nivo pomoću dugmeta "OK".

Zatim koristite kontrolno dugme desno levo da biste izabrali i podesili minimalnu i maksimalnu vlažnost na lokaciji kamere analogno.

Takođe možete da izaberete temperaturnu jedinicu tako što ćete potvrditi sa dugmetom "OK" kada ste izabrani. Takođe možete potpuno onemogućiti alarme.

Kada podesite, pritisnite dugme "Meni i povratak" da biste se vratili u glavni meni.

#### Uspavanke

Pritisnite dugme "OK" da biste pristupili opcijama alarma.

Koristite kontrolne tastere da biste izabrali uspavanku koju želite da igrate, moguću opciju za ponavljanje ili petlju pesmu i jačinu zvuka. Kada odaberete, potvrdite svaku promenu sa dugmetom "OK".

#### Podešavanja ekrana

Pritisnite dugme "OK" da biste pristupili opcijama podešavanja ekrana.

Koristite desni i levi kontrolni taster da biste izabrali brzinu osvežavanja ekrana da biste smanjili treperenje ili isključili ovu funkciju. Potvrdite promenu pomoću dugmeta "OK".

Pritisnite kontrolu dole da biste izabrali vreme nakon čega prijemnik ulazi u režim mirovanja kada je neaktivan. Potvrdite promenu pomoću dugmeta "OK".

Pritisnite kontrolu dole da biste izabrali osvetljenost ekrana. Koristite desni i levi kontrolni taster za podešavanje osvetljenosti, a zatim potvrdite promenu pomoću dugmeta "OK".

Kada podesite, pritisnite dugme "Meni i povratak" da biste se vratili u glavni meni.

## Usluga

Pritisnite dugme "OK" da biste proverili adresu veb sajta, gde ćete naći kontakt podatke, kao i obrazac za podnošenje žalbe.

Pritisnite dugme "Meni i povratak" da biste se vratili u glavni meni.

### Podešavanja sistema

Pritisnite dugme "OK" da biste ušli u sistemska podešavanja.

Ponovo pritisnite dugme "OK" da biste izabrali jezik menija. Izaberite jezik pomoću kontrolnih strelica. Postoji 8 jezika koje možete izabrati: poljski, engleski, nemački, francuski, češki, španski, italijanski, holandski. Potvrdite svoj izbor pritiskom na dugme "OK". Zatim pritisnite dugme "Meni i nazad". Pritisnite kontrolno dugme sa desne strane, a zatim pritisnite dugme "OK" da biste podesili datum, vreme i vremensku zonu. Kada su podaći podešeni, potvrdite odabirom dugmeta "Sačuvaj" i pritiskom na dugme "OK". Zatim pritisnite dugme "OK".

Pritisnite kontrolno dugme sa desne strane, a zatim pritisnite dugme "OK" da biste proverili model, verziju firmvera, serijski broj ili možete ponovo pokrenuti kameru ili je već resetovati. Da biste izabrali funkciju ponovnog pokretanja ili resetovanja, koristite levi i desni kontrolni taster da biste izabrali funkciju, a zatim potvrdite sa dugmetom "OK". Resetovanje zahteva ponovnu potvrdu.

Pritisnite kontrolno dugme sa desne strane, a zatim pritisnite dugme "OK" da biste proverili verziju hardvera, verziju softvera, verziju firmvera ili možete resetovati prijemnik. Da biste izabrali funkciju resetovanja, pritisnite dugme "OK" dva puta, a zatim ponvo potvrdite odabirom "DA".

#### POČETAK RADA KAMERE SA APLIKACIJOM TUIA

## 07. UPARIVANJE KAMERE SA APLIKACIJOM

#### 1. Preuzmite aplikaciju - POGLEDAJTE FIG. H

Android / iOS: preuzmite aplikaciju Tuia Smart u Google Plai-u / App Store-u H1 - preuzimanje na Google Plai-u H2 - preuzimanje u App Store-u

## 2. Registracija i prijava

Pokrenite aplikaciju na svom pametnom telefonu. Registrujte se, a zatim se prijavite na nalog koji ste kreirali.

## 3. Dodaj uređaj

- · Priključite kameru na napajanje i sačekajte dok ne čujete zvučno obaveštenje.
- Držite pritisnuto dugme za resetovanje (sl.B 12) za 3-5 sekundi dok ne čujete zvučni signal.
- Proverite da li je telefon povezan sa Vi-Fi mrežom na koju će uređaj biti povezan.
- Napomena: 2.4 GHz VI-Fi mrežna veza je potrebna da bi kamera ispravno radila. Kamera ne podržava KSNUMKS GHz mreže.
- Pritisnite simbol (+) u gornjem desnom uglu interfejsa aplikacije ili izaberite "Dodaj uređaj".
- Iz kategorija proizvoda izaberite "Kamera i zaključavanje", a zatim "Bežična kamera (Vi-Fi)".
- U gornjem desnom uglu izaberite režim mrežne veze fotoaparata "KR kod za kameru" i pređite na sledeći korak.
- Kada odaberete način povezivanja, pratite uputstva u aplikaciji.

## 4. Brisanje uređaja

 Na početnom ekranu držite ime bilo kog uređaja koji ste dodali. Zatim izaberite jedan ili više uređaja koje želite da izbrišete i kliknite na ikonu korpe za otpatke.

NAPOMENA: Nakon uparivanja kamere sa aplikacijom, kamera i prijemnik mogu da se prekinu. U tom slučaju, kamera mora biti ponovo uparena sa prijemnikom.

#### 08. FUNKCIJE APLIKACIJE

## 1. Početni ekran

a. Preko celog ekrana GLEDAJTE FIG. I.1

Funkcija omogućava gledanje preko celog ekrana. Dodatne funkcije na ovoj kartici:

- ručna kontrola glave kamere. VIDI FIG. J.1
- video snimanje kada je ova funkcija aktivirana, video snimanje se pokreće. Po defaultu, uređaj čuva snimke u galeriji telefona (Android) ili aplikaciji (IOS). Kada se aktivira od strane korisnika, takođe je moguće sačuvati snimke u oblaku. VIDI SL. J.2
- komunikacija (Speak) u zavisnosti od izabranih podešavanja, dugme je odgovorno za jednosmernu ili dvosmernu audio komunikaciju. Za jednosmernu komunikaciju pritisnite dugme; Kada je u podešavanjima aplikacije izabrana dvosmerna komunikacija, držite pritisnuto dugme za komunikaciju pomoću ugrađenih zvučnika uređaja. VIDI FIG. J.3

- fotografisanje (Screenshot) kada se izabere, kamera će uzeti i sačuvati fotografiju u memoriju telefona ili u oblaku. VIDI FIG. J.4
- kvalitet snimanja SD / HD, HD preporučuje. VIDI FIG. J.5
- Surround slušanje pritisnite da biste slušali okolinu fotoaparata POGLEDAJTE FIG. J.6
- b. Snimanje slike (Screenshot) VIDI FIG. I.2 Kada se izabere, kamera će snimiti i sačuvati fotografiju u memoriju telefona ili u oblaku.

c. Komunikacija (govori) Pogledajte sliku I.3 U zavisnosti od odabranih podešavanja, dugme je odgovorno za jednosmernu ili dvosmernu audio komunikaciju. Za jednosmernu komunikaciju pritisnite dugme; Kada je u podešavanjima aplikacije izabrana dvosmerna komunikacija, držite pritisnuto dugme za komunikaciju preko ugrađenih zvučnika uređaja.

## d. Snimanje video zapisa (Snimanje) VIDI FIG. 1.4

Kada je funkcija aktivirana, snimanje video zapisa će početi. Po defaultu, uređaj čuva snimke u galeriji telefona (Android) ili aplikaciji (IOS). Kada se aktivira od strane korisnika, takođe je moguće sačuvati snimke u oblaku.

e. Vertikalni pogled FIG. I.5

## f. Reprodukcija VIDI FIG. I.6

Ova funkcija vam omogućava reprodukciju snimaka sačuvanih na SD kartici. Koristite SD karticu formatiranu u FAT32 sistemu datoteka.

- g. Galerija FIG. I.7 Funkcija vam omogućava da vidite fotografije sačuvane u memoriji telefona ili u oblaku.
- h. Tema boja VIDI FIG. I.8
- Promena boje pozadine. i. Privatni režim VIDI FIG. I.9
- Pregled kamere režim mirovanja.
- j. Noćni režim VIDI FIG. I.10 Noćni režim sa IR LED osvetljenjem.
- Anti-treperenje FIG. I.11
  Funkcija smanjenja treperenja. Podesite brzinu osvežavanja ekrana ili ga isključite.
- Zapremina uređaja Pogledajte FIG. I12 Podesite jačinu zvuka.
- m. Detekcija pokreta FIG. I.13 Režim detekcija pokreta. Kada se aktivira i detektuje pokret, šalje obaveštenje.
- Temperatura FIG. I.14
  Omogućava da se promeni prikazana jedinica temperature.
- o. Uspavanka VDI FIG. 1.15 Koristite ovu funkciju da biste izabrali uspavanku koju želite da igrate, moguću opciju za ponavljanje ili petijanje pesme, kao i jačinu zvuka.
- p. Edit VIDI FIG. I.16 Omogućava upravljanje dugmadima.
- Poruke VIDI FIG. I.17
  Informacije o nedavnim obaveštenjima.
  Pravac FIG. I.18
- Pravac FIG. 1.18
  Ručna kontrola glave kamere.
- Karakteristike FIG. I.19 Povratak na glavnu kontrolu MENU.

## 09. POSTAVKE

Podešavanjima možete pristupiti klikom na ikonu sa tri tačke u gornjem desnom uglu ekrana.

a. Informacije o uređaju

Informacije o nalogu vlasnika uređaja, IP adresa na koju je kamera povezana, ID uređaja, vremenska zona i jačina Vi-Fi signala.

b. Pritisnite da biste pokrenuli scene

- Prebacite preglede između drugih uređaja koji su dodani u aplikaciju Tuia.

- Hibernacija
  Hibernacija kamere.
- d. Osnovna podešavanja funkcija Podešavanja: kontrola / obrnuti ekran / audio režim - preporučujemo dvosmerni audio / Anti-treperenje
- e. IR funkcija noćnog vida

Podešavanja za IR noćni vid - uključivanje / isključivanje ili automatski režim.

## f. Podešavanja detekcije

alarma Aktiviranje / deaktiviranje detekcije pokreta, praćenje i obaveštenja u aplikaciji.

g. Zvuk

Podesite jačinu zvuka uređaja.

h. Podešavanja detekcije alarma

Podešavanja osetljivosti alarma pokreta / Podešavanja osetljivosti alarma / Podešavanja alarma / Sirena alarma

- i. Obaveštenja telefona
- Pristup kupovini na aplikaciji Tuia.
- j. SMS obaveštenja

Pristup kupovini na aplikaciji Tuia.

k. Offline obaveštenja

Uključivanje / isključivanje.

- Često postavljana pitanja i povratne informacije Pitanja i odgovori o uređaju. Podrazumevano neaktivan.
- m. Zajednički uređaji
  Podešavanje deljenja uređaja sa drugim korisnicima.
- Dodajte glasovnog asistenta na početni ekran
  Podešavanja prečica za brzi pristup interfejsu uređaja sa početnog ekrana telefona.
- o. Ažuriranje uređaja
- p. IPC računarski klijent
- q. Resetovanje uređaja
- r. Uklonite uređaj

#### **10. DUGME POZIV**

Da biste uputili poziv pomoću kamere, pritisnite dugme "Poziv" na kameri oko 2 sekunde i on će uputiti poziv pomoću aplikacije Tuia na telefonu uparenom sa kamerom.

## 11. SPECIFIKACIJU

Displei: 5 inča Ulaz za kameru i monitor: DC 5V 1A Ulazni napon za napajanje: 220-240V 50-60 Hz Domet signala: do 500m (na otvorenom), do 100m (u zatvorenom prostoru) Rezolucija monitora: HD, 1280x720 Rezolucija kamere: Full HD 1080p Ugao gledanja kamere: 110 °C Ugao rotacije kamere: 355' horizontalno, 55' gore i dole Ugrađena baterija (monitor): 3000 mAh Podrška za memorijsku karticu: do 128 GB, klasa 10 i više Frekvencijski opseg: 2412-2472 MHz i 864-866 MHz Noćni režim: do 5m Radna temperatura: -10-50 °C Senzor svetlosti: Da Senzor temperature: Da Senzor vlažnosti: Da Maksimalna RF snaga koja se emituje u frekventnom opsegu 2412-2472 MHz: Kamera 13.22 dBm Maksimalna RF snaga koja se emituje u frekventnom opsegu 864-866 MHz: Kamera 6.13 dBm; Monitor 5.78 dBm Dimenzije: monitor 16x8x1.6 cm, kamera 8.2x8.5x11.9 cm Težina: monitor 171g, kamera 220g

## 12. GARANTNI LIST

Proizvod dolazi sa garancijom od 24 meseca. Garantni uslovi mogu se naći na: https://neno.pl/gwarancja Detalje, kontakt i servisnu adresu možete naći na: https://neno.pl/kontakt Specifikacije i sadržaj su podložni promenama bez prethodne najave. Izvinjavamo se zbog neugodnosti. KGK Trend izjavljuje da je Neno Ivo uređaj u skladu sa osnovnim zahtevima Direktive 2014/53/EU. Kompletnu deklaraciju možete pronaći na sledećem linku: https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Ivo.pdf

## UPORABNIŠKI PRAVILNIK

Hvala, ker ste kupili naš otroški monitor Neno Ivo.

S to napravo lahko v realnem času spremljate otrokov spanec ali se igrate v drugi sobi. Komunikacija med oddajnikom in sprejemnikom poteka prek radiških vladva rajvečjo razdaljo 500m (na odpritih prostorih). Digitalna povezava zagotavlja prenos podatkov brez motenj. Kamera je opremljena z IR LED, ki se samodejno vklopijo, ko je raven svetlobe nezadostna. Dvosmerni domofon vam omogoča, da se pogovarjate z otrokom. Prva tako lahko kadar koli prevrite temperatruo in vlažnost v otroški sobi, zavlavljujoć vgrajenemu senzorju. Monitor ima vgrajeno baterijo, tako da ga lahko imate vedno s seboj. Pred uporabo izdelka natančno preberite ta priročnik za uporabo.

POZOR: Polnilni kabel pustite na varnem mestu (položaju) izven dosega otroka. Če tega ne storite, lahko otroka izpostavite nevarnosti zadušitve ali drugih nevarnih situacij (npr. električni udar).

#### PRED UPORABO

Otroška varuška Neno Ivo je skladna z vsemi ustreznimi standardi EMF in je varna za uporabo, če se uporablja, kot je opisano v uporabniškem priročniku.

Zlasti bodite pozorni na naslednje točke:

- 1. Namestitev naprave mora opraviti odrasla oseba. Med namestitvijo hranite majhne dele stran od otrok.
- 2. Ta izdelek ni igrača. Otrokom ne dovolite, da se igrajo z napravo.
- 3. Otroški monitor ne more v celoti nadomestiti nadzora odraslih.
- Fotoaparata ali kablov ne postavljajte v otroško posteljico ali v dosegu otrok. Pustite najmanjšo razdaljo 1 m.
- 5. Kabli hranite izven dosega otrok.
- 6. Fotoaparata ne hranite v bližini virov vode ali toplote.
- 7. Uporabljajte samo originalne dele, ki so priloženi izdelku.
- 8. Kontaktov vtičnice se ne dotikajte z ostrimi ali kovinskimi predmeti.
- 9. Ne poskušajte odpreti pokrovov naprave.

POZOR: Na doseg naprave vplivajo zunanji dejavniki (npr. stene, visokonapetostni vodi, druga električna oprema), zato je dejanski doseg lahko manjši, kot je določeno.

## VSEBINA KOMPLETA

- 1. Monitor
- 2. Fotoaparat
- 3. Napajanje x2
- 4. Fleksibilen ročaj
- 5. Namestitveni komplet
- 6. Priročnik

## 01. OPIS IZDELKA

#### A. SPREJEMNIK/MONITOR

#### GLEJ SL. A

- 1. Indikator polnjenja
- 2. Gumb za povečavo
- MENU in gumb nazaj
- 4. Kazalnik uspešnosti
- 5. Kontrolni gumbi (krmarjenje po meniju/glasnost/svetlost, vrtenje kamere)
- 6. Potrditveni gumb
- 7. Mikrofon
- 8. Gumb za dvosmerno komunikacijo
- 9. Uspavank
- 10. Antena
- 11. Polnilna vrata USB-C
- Zvočnik
- Zložljiva podnožja
- 14. Gumb za ponastavitev
- 15. Stikalo

## B. ODDAJNIK/KAMERA

## GLEJ SL. B

- 1. Svetlobni senzor
- 2. Mikrofon
- 3. Gumb za ponastavitev
- 4. Objektiv fotoaparata
- 5. Infrardeče LED diode
- 6. Reža za kartico SD
- 7. Gumb za klic
- 8. Zvočnik
- 9. Senzor temperature in vlažnosti
- 10. Indikator napajanja in seznanjanja
- Polnilna vtičnica USB-C
- 12. Gumb za seznanjanje

## 02. NAMESTITEV NAPRAVE

Pred namestitvijo fotoaparata preverite predogled in se prepričajte, da okvir ustreza želenemu pogledu in ga pokriva. Preverite pravilen sprejem signala. Po potrebi premaknite kamero, da dobite boljši signal.

- 1. Priključite napajalnik na fotoaparat in vir napajanja.
- Priključite napajalni kabel na monitor in vir napajanja ter nato vklopite zaslon. Priporočljivo je, da baterijo pred prvo uporabo popolnoma napolnite.
- Fotoaparat postavite na priročno mesto. Kamero lahko stojite, namestite na fleksibilen nosilec ali obesite s pomočjo montažnega kompleta. Pred namestitivijo odklopite napajanje in ga znova priključite po pravlini namestitivi.
- 4. Načini montaže:

1. način: Postavite fotoaparat na ravno in suho površino. GLEJ SLIKO C

2. način: tzdelek je opremljen s kompletom, s katerim boste kamero namestili na steno. Z vijaki in mozniki privijte pokrovček na steno in nato privijte kamero na navoj. Preverite, ali je kamera pravilno pritrjena in ne bo padla iz navoja. GLEJ SUKO D

3. način: Izdelku je priložen prilagodljiv nosilec, s katerim kamero namestite na izbrano mesto. Navijte nosilec in nato privijte kamero na navoj. Preverite, ali je kamera pravilno pritrjena in ne bo padla iz navoja. GLE SLIKO E

POZOR: Prepričajte se, da sta kamera in napajalni kabel nameščena izven dosega otroka in ne povzročata nevarnosti. Slaba montaža lahko na primer privede do tega, da je otrok zadavljen s kablom.

## 03. ZASLON IN IKONE

## GLEJ SL. F

- 1. Datelj
- 2. Ura
- 3. Vlažnost zraka na mestu kamere
- 4. Temperatura na mestu kamere
- 5. Indikator nočnega načina
- 6. Vklopljen indikator za funkcijo zaznavanja gibanja
- 7. Indikator zaznavanja krika vklopljen
- 8. Indikator, ki prikazuje aktiviran opomnik za hranjenje
- 9. Indikator aktiviranih ali izklopljenih zvokov
- 10. Indikator moči signala
- 11. Indikator baterije
- Indikator glasnosti
- 13. Indikator svetlosti zaslona

## 04. GLAVNI MENI SPREJEMNIKA

## GLEJ SL. G

Za vstop v glavni meni pritisnite gumb »MENU in vrni«.

- 1. Fotoaparat
- 2. Opomnik za hranjenje
- 3. Alarm za dogodek
- 4. Alarm temperature in vlažnosti
- 5. Uspavank
- 6. Nastavitve zaslona

- 7. Storitev
- 8. Sistemske nastavitve

#### ZAČETEK DELOVANJA FOTOAPARATA S SPREJEMNIKOM

#### 05. ZDRUŽEVANJE FOTOAPARATA S SPREJEMNIKOM

Monitor in kamera sta tovarniško seznanjena. Ni jih treba ponovno seznanjati, razen če je prišlo do izgube povezave.

V tem primeru sledite navodilom:

- 1. Pritisnite gumb MENU za vstop v glavni meni.
- 2. Izberite ikono »kamera« in pritisnite »V redu«.
- 3. Znova pritisnite »V redu«, da začnete seznanjanje.
- Zdaj imate 30 sekund, da držite gumb za seznanjanje na fotoaparatu, dokler ne zaslišite piska, približno 3 sekunde.
- 5. Po uspešnem seznanjanju se bo sprejemnik vrnil na začetni zaslon in prikazal sliko iz seznanjene kamere.

#### 06. UPORABA NAPRAVE

#### A. NADZOR GLAVE KAMERE

Ko gledate kamero, lahko glavo vrtite s kontrolnimi gumbi na sprejemniku v območju gibanja glave.

#### B. ZOOM

Med gledanjem fotoaparata pritisnite gumb »Zoom« na monitorju, da povečate predogledno sliko 2 ali 4-krat. Ponovni pritisk gumba bo povečal povečavo, naslednja pa bo obnovila začetno stanje.

#### C. USPAVANK

Med gledanjem fotoaparata pritisnite gumb »Uspavanke« na monitorju, da jih vklopite. Če znova pritisnete, boste izklopili melodije.

#### D. DVOSMERNA KOMUNIKACIJA

Med gledanjem fotoaparata med govorjenjem pritisnite in držite gumb »Dvosmerna komunikacija« na monitorju.

#### E. NASTAVITVE GLASNOSTI

Med gledanjem fotoaparata pritisnite gumb »V redu« in nato s kontrolnima gumboma navzgor in navzdol prilagodite želeno glasnost. Trenutna raven je prikazana v spodnjem levem kotu sprejemnika.

### F. NASTAVITVE SVETLOSTI ZASLONA

Med gledanjem fotoaparata pritisnite gumb »V redu« in nato z levim in desnim kontrolnim gumbom prilagodite želeno svetlost. Trenutna raven je prikazana v spodnjem desnem kotu sprejemnika.

## G. GLAVNI MENI

Pritisnite gumb »MENU« za vstop v glavni meni, ki vsebuje 8 elementov:

#### Fotoaparat

Pritisnite gumb »V redu«, da nadaljujete s seznanjanjem in odklopom fotoaparata.

Če je fotoaparat seznanjen, ga lahko odklopite tako, da približno 5 sekund držite gumb »V redu«. Če fotoaparat ni priključen na sprejemnik, pritisnite gumb »V redu« na sprejemniku in nato pritisnite in

pridržite gumb za seznanjanje 5 sekund v 30 sekundah.

## Opomnik za hranjenje

Pritisnite gumb »V redu« za dostop do možnosti opomnika za hranjenje.

Z desnim in levim kontrolnim gumbom izberite pogostost opomnikov. Ko ste izbrani, pritisnite desni gumb, dokler ne pridete do časa, nato pa ga nastavite z gumboma navzdol in navzgor.

Ko nastavite čas, pritisnite gumb »Meni in vrnitev«, da se vrnete v glavni meni. Nastavitve bodo samodejno shranjene.

## Alarm za dogodek

Pritisnite gumb "V redu" za dostop do možnosti alarma.

Z desnim in levim krmilnim gumbom izberite občutljivost alarmov za krik in potrdite želeno raven z gumbom "OK".

Pritisnite gumb navzdol, da izberete občutljivost za zaznavanje gibanja in nato stopnjo občutljivosti z desnim in levim kontrolnim gumbom. Potrdite raven z gumbom »V redu«. Pritisnite gumb za upravljanje navzdol in nato z desnim in levim gumbom izberite glasnost alarma. Potrdite raven z gumbom »V redu«

Ko je nastavljen, pritisnite gumb "Meni in vrnitev", da se vrnete v glavni meni.

## Alarm temperature in vlažnosti

Pritisnite gumb "V redu" za dostop do možnosti alarma.

lzberite najnižjo temperaturo s kontrolnimi gumbi navzgor in navzdol. Nato pritisnite desni krmilni gumb in podobno nastavite največjo občutljivost alarmov z desno in levo kontrolno tipko ter potrdite želeno raven z gumbom "oK".

Nato s kontrolnim gumbom desno levo izberite in nastavite minimalno in maksimalno vlažnost na mestu kamere.

Temperaturno enoto lahko izberete tudi tako, da potrdite z gumbom »V redu«, ko izberete izbiro. Alarme lahko tudi popolnoma onemogočite.

Ko je nastavljen, pritisnite gumb "Meni in vrnitev", da se vrnete v glavni meni.

#### Uspavank

Pritisnite gumb "V redu" za dostop do možnosti alarma.

S kontrolnimi gumbi izberite uspavanko, ki jo želite predvajati, možno možnost ponavljanja ali ponavljanja pesmi in glasnost. Ko izberete, potrdite vsako spremembo z gumbom »V redu«.

#### Nastavitve zaslona

Pritisnite gumb »V redu« za dostop do možnosti nastavitev zaslona.

Z desnim in levim kontrolnim gumbom izberite hitrost osveževanja zaslona, da zmanjšate utripanje ali izklopite to funkcijo. Spremembo potrdite z gumbom »V redu«.

Pritisnite kontrolnik navzdol, da izberete čas, po katerem sprejemnik preide v način mirovanja, ko je neaktiven. Spremembo potrdite z gumbom »V redu«.

Pritisnite kontrolnik navzdol, da izberete svetlost zaslona. Z desnim in levim nadzornim gumbom prilagodite svetlost in nato potrdite spremembo z gumbom »V redu«.

Ko je nastavljen, pritisnite gumb "Meni in vrnitev", da se vrnete v glavni meni.

#### Storitev

Pritisnite gumb "V redu", da preverite naslov spletne strani, kjer boste našli kontaktne podatke in obrazec za vložitev pritožbe.

Pritisnite gumb »Meni in vrnitev«, da se vrnete v glavni meni.

#### Sistemske nastavitve

Pritisnite gumb »V redu«, da vnesete sistemske nastavitve.

Znova pritisnite gumb vV redu«, da izberete jezik menija. Izberite jezik s kontrolnimi puščicami. Izbirate lahko med 8 jeziki: poljščina, angleščina, nemščina, francoščina, češčina, španščina, italijanščina, nizozemščina. Potridle svojo izbiro s pritiskom na gumb vV redu«. Nato pritisnite gumb »Meni in nazaj«. Pritisnite kontrolni gumb na desni, nato pritisnite gumb »V redu«, da nastavite datum, čas in časovni pas. Ko so podatki nastavljeni, potrdite tako, da izberete gumb »Shrani« in pritisnete gumb »V redu«. Nato pritisnite gumb »Meni in nazaj«.

Pritisnite kontrolni gumb na desni in nato pritisnite gumb »V redu«, da preverite model, različico vdelane programske opreme, serijsko številko ali pa lahko znova zaženete fotoaparat ali ga že ponastavite. Če želite izbrati funkcijo ponovnega zagona ali ponastavitve, z levim in desnim gumbom izberite funkcijo in nato potrdite z gumbom "V redu". Ponastavitev zahteva ponovno potrditev.

Pritisnite kontrolni gumb na desni in nato pritisnite gumb »V redu«, da preverite različico strojne opreme, različico programske opreme, različico vdelane programske opreme ali pa lahko tudi ponastavite sprejemnik. Če želite izbrati funkcijo ponastavitve, dvakrat pritisnite gumb »OK« in nato znova potrdite z izbiro »DA«.

## ZAČETEK DELOVANJA KAMERE Z APLIKACIJO TUYA

## 07. ZDRUŽEVANJE FOTOAPARATA Z APLIKACIJO

1. Prenesite aplikacijo - GLEJTE SLIKO. H

Android / iOS: prenesite aplikacijo Tuya Smart v trgovini Google Play / App Store H1 - prenos v Google Play H2 - prenos v App Store

## Registracija in prijava

Zaženite aplikacijo v pametnem telefonu. Registrirajte se in se nato prijavite v račun, ki ste ga ustvarili.

#### 3. Dodajanje naprave

- Fotoaparat priključite na napajalnik in počakajte, da zaslišite zvočno obvestilo.
- Gumb za ponastavitev (sl. B 12) držite 3-5 sekund, dokler ne zaslišite piska.
- Prepričajte se, da je telefon povezan z omrežjem Wi-Fi, s katerim bo naprava povezana.

- Opomba: za pravilno delovanje fotoaparata potrebujete omrežno povezavo Wi-Fi 2,4 GHz. Kamera ne podpira omrežij 5 GHz.
- · Pritisnite simbol (+) v zgornjem desnem kotu vmesnika aplikacije ali izberite »Dodaj napravo«.
- V kategorijah izdelkov izberite »Kamera in zaklepanje« in nato »Brezžična kamera (Wi-Fi)«.
- V zgornjem desnem kotu izberite način omrežne povezave fotoaparata »QR koda za kamero« in nadaljujte z naslednjim korakom.
- Ko izberete način povezave, sledite navodilom v aplikaciji.

## 4. Brisanje naprave

 Na začetnem zaslonu pridržite ime katere koli naprave, ki ste jo dodali. Nato izberite eno ali več naprav, ki jih želite izbrisati, in kliknite ikono koša.

OPOMBA: Po seznanitvi fotoaparata z aplikacijo se lahko fotoaparat in sprejemnik prekineta. V tem primeru je treba fotoaparat znova seznaniti s sprejemnikom.

## 08. FUNKCIJE APLIKACIJE

#### 1. Začetni zaslon

a. Celozaslonski OGLED FIG. I.1

Funkcija omogoča celozaslonski ogled.

Dodatne funkcije na tem zavihku:

- ročni nadzor glave kamere. GLEJ SLIKO J.1
- Snemanje videoposnetkov ko je ta funkcija aktivirana, se začne snemanje videa. Naprava privzeto shranjuje posnetke v galerijo telefona (Android) ali aplikacijo (IOS). Ko ga uporabnik aktivira, je mogoče posnetke shraniti tudi v oblak. GLEJ SLIKO J.2
- komunikacija (Speak) odvisno od izbranih nastavitev je gumb odgovoren za enosmerno ali dvosmerno zvočno komunikacijo. Za enosmerno komunikacijo pritisnite gumb; Ko je v nastavitvah aplikacije izbrana dvosmerna komunikacija, držite gumb za komunikacijo z vgrajenimi zvočniki enote. GLEJ SLIKO J.3
- fotografiranje (posnetek zaslona) ko je izbran, bo fotoaparat posnel in shranil fotografijo v pomnilnik telefona ali v oblak. GLEJ SLIKO J.4
- kakovost snemanja priporočeno SD/HD, HD. GLEJ SLIKO J.5
- Prostorsko poslušanje pritisnite za poslušanje okolice fotoaparata GLEJTE SL. J.6
- b. Fotografiranje (posnetek zaslona) GLEJTE SL. I.2
  - Ko je izbrana, bo fotoaparat posnel in shranil fotografijo v pomnilnik telefona ali v oblak.

#### c. Komunikacija (govor) Glejte sliko I.3

Glede na izbrane nastavitve je gumb odgovoren za enosmerno ali dvosmerno zvočno komunikacijo. Za enosmerno komunikacijo pritisnite gumb; Ko je v nastavitvah aplikacije izbrana dvosmerna komunikacija, držite gumb za komunikacijo prek vgrajenih zvočnikov enote.

## d. Snemanje videoposnetkov (snemanje) GLEJTE SL. I.4

Ko je funkcija aktivirana, se začne snemanje videoposnetka. Naprava privzeto shranjuje posnetke v galerijo telefona (Android) ali aplikacijo (iOS). Ko uporabnik aktivira, je mogoče posnetke shraniti tudi v oblak.

- e. Navpični pogled FIG. I.5
- f. Predvajanje GLEJTE SL. I.6

Ta funkcija omogoča predvajanje posnetkov, shranjenih na kartici SD. Uporabite kartico SD, formatirano v datotečnem sistemu FAT32.

g. Galerija FIG. I.7

Funkcija vam omogoča ogled fotografij, shranjenih v pomnilniku telefona ali v oblaku.

- h. Barva teme GLEJ SL. I.8 Spreminjanje barve ozadja.
- i. Zasebni način GLEJTE SL. 1.9
- Predogled kamere v načinu mirovanja.
- j. Nočni način GLEJTE SL. I.10 Nočni način z IR LED osvetlitvijo.
- k. Proti utripanju FIG. I.11
  Funkcija zmanjšanja utripanja. Nastavite hitrost osveževanja zaslona ali jo izklopite.
- Glasnost naprave Glejte sliko I12 Nastavite glasnost.
- Zaznavanje gibanja SL. I.13 Način zaznavanja gibanja. Ko se aktivira in je zaznano gibanje, pošlje obvestilo.
- Temperatura FIG. I.14
  Omogoča spreminjanje prikazane enote temperature.

- Uspavanka GLEJ SL 1.15 S to funkcijo izberite uspavanko, ki jo želite predvajati, možno možnost ponovitve ali zanke pesmi ter glasnost.
- p. Uredi GLEJ SLIKO. I.16 Omogoča upravljanje gumbov.
- q. Sporočila GLEJTE SL. I.17 Informacije o nedavnih obvestilih.
- Smer FIG. I.18 Ročni nadzor glave kamere.
- S. Značilnosti FIG. I.19 Vrnitev v glavni krmilni MENI.

## 09. NASTAVITVE

## Do nastavitev lahko dostopate s klikom na ikono treh pik v zgornjem desnem kotu zaslona.

a. Podatki o napravi

Informacije o računu lastnika naprave, naslov IP, s katerim je fotoaparat povezan, ID naprave, časovni pas in moč signala Wi-Fi.

b. Pritisnite za začetek prizorov

Preklapljanje predogledov med drugimi napravami, dodanimi v aplikacijo Tuya.

- c. Hibernacija
- hibernacije kamere.
- Nastavitve osnovnih funkcij Nastavitve: nadzor/vzvratni zaslon/način zvoka - priporočamo dvosmerni zvok/preprečevanje utripanja
- e. Funkcija IR nočnega vida

Nastavitve za delovanje IR nočnega vida - vklop/izklop ali samodejni način.

f. Nastavitve zaznavanja alarmov

Aktiviranje/deaktiviranje zaznavanja gibanja, sledenja in obvestil v aplikaciji.

g. Zvok

Prilagodite glasnost naprave.

 Nastavitve zaznavanja alarma Nastavitve občutljivosti alarma gib

Nastavitve občutljivosti alarma gibanja / Nastavitve občutljivosti alarma za krik / Nastavitve alarma / Alarmna sirena

- i. Obvestila telefona
- Dostop do nakupovanja v aplikaciji Tuya.
- j. SMS obvestila

Dostop do nakupovanja v aplikaciji Tuya.

- k. Obvestila brez povezave
  - Vklopljeno/izklopljeno.
- Pogosta vprašanja in povratne informacije
  Vprašanja in odgovori o napravi. Privzeto neaktivno.
- Maprave v skupni rabi
  Nastavitev skupne rabe naprave z drugimi uporabniki.
- Dodajanje glasovnega pomočnika na začetni zaslon
  Nastavitve bližnjic za hiter dostop do vmesnika naprave z začetnega zaslona telefona.
- o. Posodobitev naprave
- p. Računalniški odjemalec IPC
- q. Ponastavitev naprave
- r. Odstranitev naprave

## 10. GUMB ZA KLIC

Če želite klicati s kamero, pritisnite gumb »Pokliči« na fotoaparatu za približno 2 sekundi in klic bo opravil z aplikacijo Tuya v telefonu, seznanjenem s kamero.

## 11. SPECIFIKACIJA

Zaslon: 5 palcev Vhod za kamero in monitor: DC 5V 1A Vhodna napetost za napajalnike: 220-240V 50-60 Hz Doseg signala: do 500m (zunanji), do 100m (notranji) Ločljivost monitorja: HD, 1280x720 Ločijivost fotoaparata: Full HD 1080p Vidni kot kamere: 110 °C Kot vrtenja kamere: 355' vodoravno, 55' navzgor in navzdol Vgrajena baterija (monitor): 3000mAh Podpora za pominiške kartice: do 128 GB, razred 10 in višji Frekvenčno območje: 2412-2472 MHz in 864-866 MHz Nočni način: do 5m Delovna temperatura: 10-50 °C Svetlobni senzor: Da Temperaturni senzor: Da Senzor vlažnosti: Da Največja RF moč, ki se oddaja v frekvenčnem območju 2412-2472 MHz: Kamera 13,22 dBm Največja RF moč, ki se oddaja v frekvenčnem območju 864-866 MHz: kamera 6,13 dBm; Monitor 5,78 dbm Dimenzije: monitor 15/kS4, G m, kamera 8,2x8,5x11,9 cm

#### 12. GARANCIJSKI LIST

Izdelek ima 24-mesečno garancijo. Garancijske pogoje najdete na: https://neno.pl/gwarancja Podrobnosti, kontaktni in servisni naslov so na voljo na: https://neno.pl/kontakt Specifikacije in vsebina se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila. Opravičujemo se za morebitne nevšečnosti. VCC Teod bizdrije do je zaprav Nara ka sklada o sklada o sklada o sklada obvestila. Opravičujemo se za morebitne

KGK Trend izjavlja, da je naprava Neno Ivo skladna z bistvenimi zahtevami Direktive 2014/53/EU. Celotna izjava je na voljo na naslednji povezavi: https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Ivo.pdf

# GR

## ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ

Σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το μόνιτορ μωρού Neno Ivo-

Με αυτή τη συσκευή μπορείτε να παρακολουθείτε τον ύπνο του παιδιού σας ή να παίζετε σε άλλο δωμάτιο σε πραγματικό χρόνο. Η επικοινωνία μεταξύ πομπού και δέκτη πραγματοποιείται μέσω ραδιοκυμάτων με μέγιστη απόσταση 500m (σε ανοιχτούς χύρους). Η ψηφιακή σύνδεση εξασφαλίζει μετάδοση δεδομένων χωρίς παρεμβολές. Η κάμερα είναι εξοπλισμένη με Π LED που ανάβουν αυτόματα όταν τα επίπεδα φάυτομού είναι ανεπαρκή. Η αμφίδρομη ενδοεπικοινωνία σας επιτρέπει να μιλήστετ με το παιδί σας. Μπορείτε επίσης να ελέγξετε τη θερμοκρασία και την υγρασία στο δωμάτιο του παιδιού σας ανά πάσα στιγμή, χάρη στον ενσαματωμένο αισθητήρα. Η οθόνη διαθέτει ενσωματωμένη μπαταρία, ώστε να μπορείτε να την έχετε πάντα μαζί σας. Διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο χρήσης πριν χρησιμοποιήσετε το προϊό. Σε αντίθετη ΠΡΟΣΟΧΗ: Αφήστε το καλιδιό φόρτισης σε ασφαλές μέρος (θέση) μακριά στο παιδί. Σε αντίθετη

περίπτωση, το παιδί μπορεί να θέσει το παιδί σε κίνδυνο ασφυξίας ή άλλων επικίνδυνων καταστάσεων (π.χ. ηλεκτροπληξία).

#### ΠΡΙΝ ΤΗ ΧΡΗΣΗ

Το βρεφικό μόνιτορ Neno Ινο συμμορφώνεται με όλα τα σχετικά πρότυπα EMF και είναι ασφαλές στη χρήση όταν χρησιμοποιείται όπως περιγράφεται στον οδηγό χρήσης.

Συγκεκριμένα, δώστε προσοχή στα ακόλουθα σημεία:

- Η εγκατάσταση της συσκευής πρέπει να πραγματοποιείται από ενήλικα. Κρατήστε τα μικρά εξαρτήματα μακριά από παιδιά κατά την εγκατάσταση.
- 2. Αυτό το προϊόν δεν είναι παιχνίδι. Μην επιτρέπετε στα παιδιά να παίζουν με τη συσκευή.
- 3. Μια οθόνη μωρού δεν μπορεί να αντικαταστήσει πλήρως την επίβλεψη ενηλίκου.
- 4. Μην τοποθετείτε τη φωτογραφική μηχανή ή τα καλώδια μέσα στην κούνια ή κοντά σε παιδιά. Αφήστε ελάχιστη απόσταση 1 m.
- 5. Κρατήστε τα καλώδια μακριά από παιδιά.
- 6. Μην κρατάτε την κάμερα κοντά σε πηγές νερού ή θερμότητας.
- 7. Χρησιμοποιείτε μόνο τα γνήσια ανταλλακτικά που παρέχονται με το προϊόν.
- 8. Μην αγγίζετε τις επαφές της πρίζας με αιχμηρά ή μεταλλικά αντικείμενα.
- 9. Μην επιχειρήσετε να ανοίξετε τα καλύμματα της συσκευής.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Η εμβέλεια της συσκευής επηρεάζεται από εξωτερικούς παράγοντες (π.χ. τοίχοι, γραμμές υψηλής

τάσης, άλλος ηλεκτρικός εξοπλισμός), οπότε η πραγματική εμβέλεια μπορεί να είναι μικρότερη από την καθορισμένη.

## *ПЕРІЕХОМЕNA ТОУ КІТ*

- Οθόνη
- 2. Φωτογραφική μηχανή
- 3. Τροφοδοτικό x2
- 4. Εύκαμπτη λαβή
- 5. Κιτ εγκατάστασης
- 6. Εγχειρίδιο

## 01. ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

## Α. ΔΈΚΤΗΣ/ΟΘΌΝΗ

#### ΒΛΈΠΕ ΣΧ- Α

- 1. Ένδειξη φόρτισης
- 2. Κουμπί ζουμ
- 3. ΜΕΝU και κουμπί επιστροφής
- 4. Δείκτης απόδοσης
- 5. Κουμπιά ελέγχου (πλοήγηση μενού/ένταση/φωτεινότητα, περιστροφή κάμερας)
- Κουμπί επιβεβαίωσης
- 7. Μικρόφωνο
- 8. Κουμπί αμφίδρομης επικοινωνίας
- 9. Νανουρίσματα
- 10. Κεραία
- 11. Θύρα φόρτισης USB-C
- 12. Μεγάφωνο
- 13. Πτυσσόμενο πέλμα
- 14. Κουμπί επαναφοράς
- 15. Διακόπτης

## Β. ΠΟΜΠΟΣ/ΚΑΜΕΡΑ

#### ΒΛΈΠΕ ΣΧ- Β

- 1. Αισθητήρας φωτός
- 2. Μικρόφωνο
- 3. Κουμπί επαναφοράς
- 4. Φακός κάμερας
- 5. Υπέρυθρες λυχνίες LED
- 6. Υποδοχή κάρτας SD
- 7. Κουμπί κλήσης
- 8. Μεγάφωνο
- 9. Αισθητήρας θερμοκρασίας και υγρασίας
- 10. Ένδειξη λειτουργίας και σύζευξης
- 11. Υποδοχή φόρτισης USB-C
- 12. Κουμπί σύζευξης

#### 02. ΕΓΚΑΤΆΣΤΑΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

Πριν τοποθετήσετε την κάμερα, ελέγζεε την προεπισκόπηση για να βεβαιωθείτε ότι το πλαίσιο ταιριάζει και καλύπτει την απατούμενη προβολή. Ελέγζτε για σωστή λήψη σήματος. Εάν είναι απαραίτητο, μετακινήστε την κάμερα για να λάβετε καλύτερο σήμα.

- 1. Συνδέστε το τροφοδοτικό στην κάμερα και την πηγή τροφοδοσίας.
- Συνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας στην οθόνη και την πηγή τροφοδοσίας και, στη συνέχεια, ενεργοποιήστε την οθόνη. Συνιστάται η πλήρης φόρτιση της μπαταρίας πριν από την πρώτη χρήση.
- 3. Τοποθετήστε την κάμερα σε μια βολική θέση. Η κάμερα μπορεί να σταθεί, να τοποθετηθεί σε εύκαμπτο βραχίονα ή να κρεμαστεί χρησιμοποιώντας το κιτ τοποθέτησης. Αποσυνδέστε το τροφοδοτικό πριν από την τοποθέτηση και επανασυνδέστε το μετά τη σωστή εγκατάσταση.
- 4. Μέθοδοι συναρμολόγησης:

Μέθοδος 1: Τοποθετήστε την κάμερα σε μια επίπεδη, στεγνή επιφάνεια. BΛΕΠΕ ΣΧ-C Mέθοδος 2: Το προϊόν συνοδεύεται από ένα κτι με το οποίο θα τοποθετήσετε την κάμερα στον τοίχο. Χρησιμοποιώντας βίδες και πείρους, βιδώστε το καπάκι στον τοίχο και, στη συνέχεια, βιδώστε την κάμερα στο σπείρωμα. Βεβαιωθείτε ότι η κάμερα έχει στερεωθεί σωστά και δεν θα πέσει από το νήμα.

## ΒΛΈΠΕ ΣΧ-D

Μέθοδος 3: Ένα εύκαμπτο στήριγμα περιλαμβάνεται στο προϊόν, με το οποίο τοποθετείτε την κάμερα στη θέση της επιλογής σας. Τυλίξτε το βραχίονα και, στη συνέχεια, βιδώστε τη φωτογραφική μηχανή στο σπείρωμα. Βεβαιωθείτε ότι η κάμερα είναι σωστά συνδεδεμένη και δεν θα πέσει από το νήμα. BATEI EX.E

ΠΡΟΣΟΧΗ: Βεβαιωθείτε ότι η κάμερα και το κολώδιο τροφοδοσίας είναι τοποθετημένα μακριά από το παιδί και δεν δημιουργούν κίνδυνο. Η κακή τοποθέτηση μπορεί να οδηγήσει, για παράδειγμα, σε στραγγαλισμό ενός παιδιού από το καλώδιο.

## 03. ΟΘΌΝΗ ΚΑΙ ΕΙΚΟΝΊΔΙΑ

## **ΒΛΈΠΕ ΣΧ· F**

- 1. Ημερομηνία
- **2.** Ώρα
- 3. Υγρασία αέρα στο χώρο της κάμερας
- 4. Θερμοκρασία στο χώρο της κάμερας
- 5. Ένδειξη νυχτερινής λειτουργίας
- 6. Ένδειξη για ενεργοποιημένη λειτουργία ανίχνευσης κίνησης
- 7. Η ένδειξη ανίχνευσης κραυγής είναι αναμμένη
- 8. Ένδειξη που δείχνει ενεργοποιημένη την υπενθύμιση τροφοδοσίας
- 9. Ένδειξη για ενεργοποιημένους ή σε σίγαση ήχους
- 10. Ένδειξη ισχύος σήματος
- 11. Ένδειξη μπαταρίας
- 12. Ένδειξη έντασης ήχου
- 13. Ένδειξη φωτεινότητας οθόνης

#### 04. ΚΥΡΙΟ ΜΕΝΟΎ ΔΈΚΤΗ

#### ΒΛΈΠΕ ΣΧ- G

Για να μπείτε στο κύριο μενού, πατήστε το κουμπί «ΜΕΝU και επιστροφή».

- Φωτογραφική μηχανή
- 2. Υπενθύμιση τροφοδοσίας
- 3. Συναγερμός συμβάντος
- 4. Συναγερμός θερμοκρασίας και υγρασίας
- 5. Νανουρίσματα
- 6. Ρυθμίσεις οθόνης
- 7. Υπηρεσία
- 8. Ρυθμίσεις συστήματος

#### ΈΝΑΡΞΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΊΑΣ ΚΆΜΕΡΑΣ ΜΕ ΔΈΚΤΗ

#### 05. ΣΎΖΕΥΞΗ ΤΗΣ ΚΆΜΕΡΑΣ ΜΕ ΤΟΝ ΔΈΚΤΗ

Η οθόνη και η κάμερα συνδυάζονται μεταξύ τους στο εργοστάσιο. Δεν χρειάζεται να συζευχθούν ξανά μεταξύ τους, εκτός εάν έχει υπάρξει απώλεια σύνδεσης.

Σε αυτήν την περίπτωση, ακολουθήστε τις οδηγίες:

- 1. Πατήστε το κουμπί ΜΕΝυ για να μπείτε στο κύριο μενού-
- 2. Επιλέξτε το εικονίδιο «κάμερα» και πατήστε «ΟΚ».
- 3. Πατήστε ξανά «ΟΚ» για να ξεκινήσει η σύζευξη.
- 4. Τώρα έχετε 30 δευτερόλεπτα για να κρατήσετε πατημένο το κουμπί σύζευξης στην κάμερα μέχρι να ακούσετε ένα μπιπ, περίπου 3 δευτερόλεπτα.
- 5. Μετά την επιτυχή σύζευξη, ο δέκτης θα επιστρέψει στην αρχική οθόνη και θα εμφανίσει την εικόνα από τη συζευγμένη κάμερα.

## 06. ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

## Α. ΈΛΕΓΧΟΣ ΚΕΦΑΛΉΣ ΚΆΜΕΡΑΣ

Κατά την προβολή της κάμερας, μπορείτε να περιστρέψετε την κεφαλή χρησιμοποιώντας τα κουμπιά ελέγχου στον δέκτη εντός του εύρους κίνησης του κεφαλιού.

#### Β. ΜΕΓΈΝΘΥΝΣΗ

Κατά την προβολή της κάμερας, πατήστε το κουμπί «Ζουμ» στην οθόνη για μεγέθυνση της εικόνας προεπισκόπησης 2 ή 4 φορές. Πατώντας ξανά το κουμπί θα αυξηθεί η μεγέθυνση και το επόμενο θα επαναφέρει την αρχική κατάσταση.

## **C. ΝΑΝΟΥΡΊΣΜΑΤΑ**

Κατά την προβολή της κάμερας, πατήστε το κουμπί «Lullabies» στην οθόνη για να τα ενεργοποιήσετε-Πατώντας ξανά θα απενεργοποιηθούν οι μελωδίες.

#### D. ΑΜΦΊΔΡΟΜΗ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΊΑ

Κατά την προβολή της κάμερας, πατήστε παρατεταμένα το κουμπί «Αμφίδρομη επικοινωνία» στην οθόνη ενώ μιλάτε.

#### Ε. ΡΥΘΜΊΣΕΙΣ ΈΝΤΑΣΗΣ

Κατά την προβολή της κάμερας, πατήστε το κουμπί «ΟΚ» και, στη συνέχεια, χρησιμοποιήστε τα κουμπιά ελέγχου πάνω και κάτω για να ρυθμίσετε την προτιμώμενη ένταση. Το τρέχον επίπεδο εμφανίζεται στην κάτω αριστερή γωνία του δέκτη.

#### F. ΡΥΘΜΊΣΕΙΣ ΦΩΤΕΙΝΌΤΗΤΑΣ ΟΘΌΝΗΣ

Κατά την προβολή της κάμερας, πατήτοτε το κουμπί «ΟΚ» και, στη συνέχεια, χρησιμοποιήστε το αριστερό και το δεξί κουμπί ελέγχου για να ρυθμίσετε την προτιμώμενη φωτεινότητα. Το τρέχον επίπεδο εμφανίζεται στην κάτω δεξιά γωνία του δέκτη.

#### G. KYPIO MENOY

Πατήστε το κουμπί «MENU» για να μπείτε στο κύριο μενού, το οποίο περιέχει 8 στοιχεία:

## Φωτογραφική μηχανή

Πατήστε το κουμπί «ΟΚ» για να προχωρήσετε στη σύζευξη και αποσύνδεση της κάμερας-Εάν η κάμερα έχει αντιστοιχιστέ, μπορείτε να την αποσυνδέσετε κρατώντας πατημένο το κουμπί «ΟΚ» για περίπου 5 δευτερόλεπτα

Εάν η κάμερα δεν είναι συνδεδεμένη στο δέκτη, πατήστε το κουμπί «ΟΚ» στο δέκτη και, στη συνέχεια, πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί σύζευξης για 5 δευτερόλεπτα εντός 30 δευτερολέπτων

#### Υπενθύμιση τροφοδοσίας

Πατήστε το κουμπί «ΟΚ» για πρόσβαση στην επιλογή υπενθύμισης τροφοδοσίας-

Χρησιμοποιήστε το δεξί και το αριστερό κουμπί ελέγχου για να επιλέξετε τη συχνότητα υπενθύμισης-Μόλις επιλεγεί, πατήστε το δεξί κουμπί μέχρι να φτάσετε στην ώρα και, στη συνέχεια, ρυθμίστε το χρησιμοποιώντας τα κουμπιά κάτω και πάνω.

Αφού ρυθμίσετε την ώρα, πατήστε το κουμπί «Μενού και επιστροφή» για να επιστρέψετε στο Κύριο Μενού- Οι ρυθμίσεις θα αποθηκευτούν αυτόματα.

## • Συναγερμός συμβάντος

Πατήστε το κουμπί (ΟΚ) για να αποκτήσετε πρόσβαση στις επιλογές συναγερμού.

Επιλέξτε την ευαισθησία των συναγερμών κραυγής χρησιμοποιώντας το δεξί και το αριστερό κουμπί ελέγχου και επιβεβαιώστε το προτιμώμενο επίπεδο χρησιμοποιώντας το κουμπί «ΟΚ».

Πατήστε το κάτω χειριστήριο για να επιλέξετε την ευαισθησία για ανίχνευση κίνησης και, στη συνέχεια, το επίπεδο ευαισθησίας χρησιμοποιώντας το δεξί και το αριστερό κουμπί ελέγχου. Επιβεβαιώστε το επίπεδο χρησιμοποιώντας το κουμπί «ΟΚ».

Πατήστε το κάτω χειριστήριο και, στη συνέχεια, επιλέξτε την ένταση ήχου του ξυπνητηριού χρησιμοποιώντας το δεξί και το αριστερό κουμπί ελέγχου. Επιβεβαιώστε το επίπεδο χρησιμοποιώντας το κουμπί «ΟC»

Μόλις ρυθμιστεί, πατήστε το κουμπί «Μενού και επιστροφή» για να επιστρέψετε στο κύριο μενού.

## • Συναγερμός θερμοκρασίας και υγρασίας

Πατήστε το κουμπί «ΟΚ» για να αποκτήσετε πρόσβαση στις επιλογές συναγερμού.

Επιλέξτε την ελάχιστη θερμοκρασία χρησιμοποιώντας τα κουμπιά ελέγχου πάνω και κάτω. Στη συνέχεια, πατήστε το δεξί κουμπί ελέγχου και ρυθμίστε ομοίως τη μέγιστη ευαιοθησία των συναγερμών κραυγής χρησιμοποιώντας το δεξί και το αριστερό κουμπί ελέγχου και επιβεβαιώστε το προτιμώμενο επίπεδο χρησιμοποιώντας το κουμπί «ΟΚ».

Στη συνέχεια, χρησιμοποιήστε το κουμπί ελέγχου δεξιά αριστερά για να επιλέξετε και να ρυθμίσετε ανάλογα την ελάχιστη και τη μέγιστη υγρασία στο χώρο της κάμερας.

Μπορείτε επίσης να επιλέξετε τη μονάδα θερμοκρασίας επιβεβαιώνοντας με το κουμπί ‹ΟΚ› μόλις επιλέξετε· Και μπορείτε επίσης να απενεργοποιήσετε εντελώς τους συναγερμούς.

Μόλις ρυθμιστεί, πατήστε το κουμπί «Μενού και επιστροφή» για να επιστρέψετε στο κύριο μενού-• Νανουρίσματα

Πατήστε το κουμπί «ΟΚ» για να αποκτήσετε πρόσβαση στις επιλογές συναγερμού. Χρησιμοποιήστε τα κουμπιά ελέγχου για να επιλέξετε το νανούριαμα που θέλετε να παίξετε, την πιθανή επιλογή επανάληψης ή επανάληψης του τραγουδιού και την ένταση. Μόλις επιλεγεί, επιβεβαιώστε κάθε αλλαγή με το κουμπί «ΟΚ».

## Ρυθμίσεις οθόνης

Πατήστε το κουμπί «ΟΚ» για να αποκτήσετε πρόσβαση στις επιλογές ρύθμισης οθόνης. Χρησιμοποιήστε το δεξί και το αριστερό κουμπί ελέγχου για να επιλέξετε το ρυθμό ανανέωσης της οθόνης για να μειώσετε το τρεμόπαιγμα ή να απενεργοποιήσετε αυτήν τη λειτουργία. Επιβεβαιώστε την αλλαγή με το κουμπί «ΟΚ».

Πιέστε το χειριστήριο προς τα κάτω για να επιλέξετε την ώρα μετά την οποία ο δέκτης εισέρχεται σε κατάσταση αναστολής λειτουργίας όταν είναι ανενεργός. Επιβεβαιώστε την ολλαγή με το κουμπί «ΟΚ». Πατήστε το κάτω χειριστήριο για να επιλέξετε τη φωτεινότητα της Οθόνης. Χρησιμοποιόηστε το δεξί και το αριστερό κουμπί ελέγχου για να ρυθμίσετε τη φωτεινότητα της σθόνης. Χρησιμοποιόηστε το δεξί και σλλαγή με το κουμπί ελέγχο.

Μόλις ρυθμιστεί, πατήστε το κουμπί «Μενού και επιστροφή» για να επιστρέψετε στο κύριο μενού-

## • Υπηρεσία

Πατήστε το κουμπί «OK» για να ελέγξετε τη διεύθυνση του ιστότοπου, όπου θα βρείτε στοιχεία επικοινωνίας καθώς και ένα έντυπο για να υποβάλετε καταγγελία-

Πατήστε το κουμπί «Μενού και Επιστροφή» για να επιστρέψετε στο Κύριο Μενού-

## Ρυθμίσεις συστήματος

Πατήστε το κουμπί «ΟΚ» για να εισαγάγετε τις ρυθμίσεις συστήματος-

Πατήστε ξανά το κουμπί «ΟΚ» για να επιλέξετε τη γλώσσα μενού· Επιλέξτε τη γλώσσα χρησιμοποιώντας τα βέλη ελέγχου· Υπάγχουν 8 γλώσσες για να διαλέξετε: Πολωνικά, Αγγλικά, Γερμανικά, Γαλλικά, Τσέχικα, Ισπανικά, Ιταλικά, Ολλανδικά. Επιβεβαιώστε την επιλογή σας πατώντας το κουμπί «ΟΚ». Στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί «Μενού και πίσω».

Πατήστε το κουμπί ελέγχου προς τα δεξιά και, στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί «ΟΚ» για να ορίσετε την ημερομηνία, την ώρα και τη ζώνη ώρας. Μόλις οριστούν τα δεδομένα, επιβεβαιώστε επιλέγοντας το κουμπί «Αποθήκευση» και πατώντας το κουμπί «ΟΚ». Στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί «Μενού και πίσω».

Πατήστε το κουμπί ελέγχου προς τα δεξιά και, στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί «ΟΚ» για να ελέγξετε το μοτέλο, την έκδοση firmware, τον σειριακό αριθμό ή μπορείτε επίσης να επανεκκινήσετε τη φωτογραφική μηχανή ή να την επαναφέρετε ήδη. Για να επιλέξετε τη λειτουργία επανεκκινήσετε τη φωτογραφική μηχανή ή να την επαναφέρετε ήδη. Για να επιλέξετε τη λειτουργία επανεκκινήσετε τη επαναφόράς, χρησιμοποιήστε το αριστερό και το δεξί κουμπί ελέγχου για να επιλέξετε τη λειτουργία και, στη συνέχεια, επιβεβαιώστε μα το κουμπί «ΟΚ». Η επαναφορά απαιτεί ξανά επιβεβαίωση. Πατήστε το κουμπί ελέγχου προς τα δεξιά και, στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί «ΟΚ» για να ελέγξετε την έκδοση υλικού, την έκδοση λογισμικού, την έκδοση υλικολογισμικού ή μπορείτε επίσης να επαναφέρετε τον δέκτη. Για να επιλέξετε τη λειτουργία επαναφοράς, πατήστε το κουμπί «ΟΚ» βώ ο φορές και, στη συνέχεια, επιβεβαιώστε ξανά επιλέγοντας «ΝΑΙ».

#### ΈΝΑΡΞΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΊΑΣ ΚΆΜΕΡΑΣ ΜΕ ΕΦΑΡΜΟΓΉ ΤυγΑ

### 07. ΣΎΖΕΥΞΗ ΤΗΣ ΚΆΜΕΡΑΣ ΜΕ ΤΗΝ ΕΦΑΡΜΟΓΉ

## 1. Κατεβάστε την εφαρμογή - ΒΛ. ΣΧ. Η

Android / iOS: κατεβάστε την εφαρμογή Tuya Smart στο Google Play / App Store H1 - λήψη στο Google Play H2 - λήψη στο App Store

## Εγγραφή και σύνδεση

Εκκινήστε την εφαρμογή στο smartphone σας. Εγγραφείτε και στη συνέχεια συνδεθείτε στον λογαριασμό που έχετε δημιουργήσει.

## 3. Προσθήκη συσκευής

- Συνδέστε την κάμερα στο τροφοδοτικό και περιμένετε μέχρι να ακούσετε μια ηχητική ειδοποίηση.
- Κρατήστε πατημένο το κουμπί επαναφοράς (εικ.Β 12) για 3-5 δευτερόλεπτα μέχρι να ακούσετε ένα μπιπ.
- Βεβαιωθείτε ότι το τηλέφωνο είναι συνδεδεμένο στο δίκτυο Wi-Fi στο οποίο θα συνδεθεί η συσκευή.
- Σημείωση: απαιτείται σύνδεση δικτύου Wi-Fi 2,4 GHz για τη σωστή λειτουργία της κάμερας. Η κάμερα δεν υποστηρίζει δίκτυα 5 GHz.
- Πατήστε το σύμβολο (+) στην επάνω δεξιά γωνία της διεπαφής εφαρμογής ή επιλέξτε «Προσθήκη συσκευής».
- Από τις κατηγορίες προϊόντων, επιλέξτε «Κάμερα και κλείδωμα» και στη συνέχεια «Ασύρματη κάμερα (Wi-Fi)».
- Στην επάνω δεξιά γωνία, επιλέξτε τη λειτουργία σύνδεσης δικτύου της κάμερας «QR code for camera» και προχωρήστε στο επόμενο βήμα.
- Αφού επιλέξετε τη λειτουργία σύνδεσης, ακολουθήστε τις οδηγίες στην εφαρμογή.

## 4. Διαγραφή της συσκευής

 Στην αρχική οθόνη, κρατήστε πατημένο το όνομα οποιασδήποτε από τις συσκευές που έχετε προσθέσει. Στη συνέχεια, επιλέζτε μία ή περισσότερες συσκευές που θέλετε να διαγράψετε και κάντε κλικ στο εικονίδιο του κάδου ανακικλωσης.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Μετά τη σύζευξη της κάμερας με την εφαρμογή, η κάμερα και ο δέκτης ενδέχεται να αποσυνδεθούν. Σε αυτήν την περίπτωση, η κάμερα πρέπει να αντιστοιχιστεί ξανά με τον δέκτη.

## 08. ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ ΤΗΣ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ

- 1. Αρχική οθόνη
  - a. Πλήρης οθόνη ΠΑΡΑΚΟΛΟΥΘΗΣΤΕ ΕΙΚ· Ι·1

Η λειτουργία επιτρέπει την προβολή πλήρους οθόνης-

Πρόσθετες λειτουργίες σε αυτήν την καρτέλα:

- χειροκίνητος έλεγχος της κεφαλής της κάμερας- ΒΛΈΠΕ ΣΧΉΜΑ J.1
- Εγγραφή βίντεο όταν είναι ενεργοποιημένη αυτή η λειτουργία, ξεκινά η εγγραφή βίντεο-Από προεπιλογή, η συσκευή αποθηκεύει εγγραφές στη συλλογή τηλεφώνων (Android) ή στην εφαρμογή (iOS)- Όταν ενεργοποιείται από τον χρήστη, είναι επίσης δυνατή η αποθήκευση εγγραφών στο cloud- BATEIE ΣΚΗΜΑ 1.2
- επικοινωνία (Speak) ανάλογα με τις επιλεγμένες ρυθμίσεις το κουμπί είναι υπεύθυνο για μονόδρομη ή αμφίδρομη επικοινωνία ήχου- Για μονόδρομη επικοινωνία, πατήστε το κουμπί.
   Όταν έχει επιλεγεί αμφίδρομη επικοινωνία στις ρυθμίσεις της εφαρμογής, κρατήστε πατημένο το κουμπί για να επικοινωνήσετε χρησιμοποιώντας τα ενσωματωμένα ηχεία της μονάδας.
- λήψη φωτογραφιών (Στιγμιότυπο οθόνης) όταν επιλεγεί, η κάμερα θα τραβήξει και θα αποθηκεύσει μια φωτογραφία στη μνήμη του τηλεφώνου ή στο cloud. BΛΈΠΕ ΣΧΗΜΑ J.4
- ποιότητα εγγραφής συνιστάται SD / HD, HD. ΒΛΈΠΕ ΣΧΉΜΑ J.5
- Ακρόαση surround πατήστε για να ακούσετε το περιβάλλον της κάμερας ΒΛΈΠΕ ΣΧΗΜΑ J.6
- b. Λήψη φωτογραφίας (Στιγμιότυπο οθόνης) ΔΕΙΤΕ ΤΟ ΣΧΗΜΑ Ι.2 Όταν επιλεγεί, η κάμερα θα τραβήξει και θα αποθηκεύσει μια φωτογραφία στη μνήμη του τηλεφώνου ή στο cloud.

c. Επικοινωνία (Ομιλία) Βλέπε ΕΙΚ. Ι.3

Ανάλογα με τις επιλεγμένες ρυθμίσεις, το κουμπί είναι υπεύθυνο για μονόδρομη ή αμφίδρομη ηχητική επικοινωνία. Για μονόδρομη επικοινωνία, πατήστε το κουμπί. Όταν έχει επιλεγεί αμφίδρομη επικοινωνία στις ρυθμίσεις της εφαρμογής, κρατήστε πατημένο το κουμπί για να επικοινωνήστετ μέσω των ενσωματωμένων ηχείων της μονάδας.

## d. Εγγραφή βίντεο (Εγγραφή) ΒΛΈΠΕ ΣΧΗΜΑ Ι.4

Όταν νεφγοποιηθεί η λειτουργία, θα ξεκινήσει η εγγραφή του βίντεο. Από προεπιλογή, η συσκευή αποθηκεύει εγγραφές στη συλλογή τηλεφώνων (Android) ή στην εφαρμογή (iOS). Μόλις νεγροποιηθεί από τον χρήστη, είναι επίσης δυνατή η αποθήκευση εγγραφών στο cloud.

- e. Κάθετη όψη ΕΙΚ. Ι.5
- f. Αναπαραγωγή BACHE EIK. I-6 Αυτή η λειτουργία σάς επιτρέπει να αναπαράγετε εγγραφές που είναι αποθηκευμένες στην κάρτα SD. Χρησιμοποιήστε μια κάρτα SD διαμοσφωμένη στο σύστημα αρχείων FAT32.
- g. Γκαλερί ΕΙΚ- Ι-7

Η λειτουργία σάς επιτρέπει να βλέπετε φωτογραφίες που είναι αποθηκευμένες στη μνήμη του τηλεφώνου σας ή στο cloud.

- h. Χρώμα θέματος ΒΛΈΠΕ ΣΧΉΜΑ Ι-8 Αλλαγή του χρώματος φόντου.
- Ιδιωτική λειτουργία ΔΕΙΤΕ ΣΧ. Ι.9 Κατάσταση αναστολής λειτουργίας προεπισκόπησης κάμερας.
- j. Νυχτερινή λειτουργία ΔΕΙΤΕ ΣΧ. Ι.10 Νυχτερινή λειτουργία με φωτισμό IR LED.
- κ. Αντιτρεμόπαιγμα ΕΙΚ- Ι.11 Λειτουργία μείωσης τρεμοπαίγματος. Ορίστε τον ρυθμό ανανέωσης οθόνης ή απενεργοποιήστε τον-
- Ένταση συσκευής Βλέπε ΕΙΚ- Ι12 Ρυθμίστε την ένταση.
- m. Ανίχνευση κίνησης ΕΙΚ. Ι.13 Λειτουργία ανίχνευσης κίνησης. Όταν ενεργοποιηθεί και εντοπιστεί κίνηση, στέλνει μια ειδοποίηση.
- Θερμοκρασία ΣΧ. Ι.14
  Επιτρέπει την αλλαγή της μονάδας θερμοκρασίας που εμφανίζεται.
- ο. Νανούρισμα ΒΛ. ΣΧ. Ι.15

Χρησιμοποιήστε αυτήν τη λειτουργία για να επιλέξετε το νανούρισμα που θέλετε να παίξετε, την πιθανή επιλογή επανάληψης ή επανάληψης του τραγουδιού, καθώς και την ένταση.

- **ρ. Επεξεργασία ΔΕΙΤΕ ΣΧ. Ι.16** Επιτρέπει τη διαχείριση κουμπιών.
- q. Μηνύματα ΒΛΈΠΕ ΣΧΗΜΑ Ι 17 Πληροφορίες σχετικά με πρόσφατες κοινοποιήσεις.
- Κατεύθυνση ΕΙΚ-Ι-18
  Χειροκίνητος έλεγχος της κεφαλής της μηχανής λήψεως.
- s. Χαρακτηριστικά FIG- I-19 Επιστροφή στο κύριο MENOY ελέγχου.

## 09. ΡΥΘΜΊΣΕΙΣ

#### Μπορείτε να αποκτήσετε πρόσβαση στις ρυθμίσεις κάνοντας κλικ στο εικονίδιο με τις τρεις κουκκίδες στην επάνω δεξιά γωνία της οθόνης-

a. Πληροφορίες συσκευής

Πληροφορίες σχετικά με τον λογαριασμό του κατόχου της συσκευής, τη διεύθυνση IP στην οποία είναι συνδεδεμένη η κάμερα, το αναγνωριστικό συσκευής, τη ζώνη ώρας και την ισχύ του σήματος Wi-Fi

- b. Πατήστε για να ξεκινήσετε σκηνές Εναλλαγή προεπισκοπήσεων μεταξύ άλλων συσκευών που έχουν προστεθεί στην εφαρμογή Τυγα-
- c. Αδρανοποίηση Αδρανοποίηση της κάμερας.
- d. Βασικές ρυθμίσεις λειτουργιών Ρυθμίσεις: λειτουργία ελέγχου / αντίστροφης οθόνης / ήχου - συνιστούμε αμφίδρομο ήχο / Anti-flicker
- e. Λειτουργία νυχτερινής όρασης IR

Ρυθμίσεις για λειτουργία νυχτερινής όρασης ΙR - ενεργοποίηση/απενεργοποίηση ή αυτόματη λειτουργία.

f. Ρυθμίσεις ανάχνευσης συναγερμού Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση ανίχνευσης κίνησης, παρακολούθησης και ειδοποιήσεων εντός εφαρμογής.

## g. Ήχος

Ρυθμίστε την ένταση ήχου της συσκευής.

h. Ρυθμίσεις ανίχνευσης συναγερμού

Ρυθμίσεις ευαισθησίας συναγερμού κίνησης/Ρυθμίσεις ευαισθησίας συναγερμού κραυγής/ Ρυθμίσεις συναγερμού/Σειρήνα συναγερμού

Ειδοποιήσεις τηλεφώνου

Πρόσβαση στις αγορές μέσω της εφαρμογής Tuya-

j. Ειδοποιήσεις SMS

Πρόσβαση στις αγορές στην εφαρμογή Tuya.

- Ειδοποιήσεις εκτός σύνδεσης
  Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση.
- Συχνές ερωτήσεις και σχόλια Ερωτήσεις και απαντήσεις σχετικά με τη συσκευή. Προεπιλογή ανενεργή.
- m. Κοινόχρηστες συσκευέςΡύθμιση της κοινής χρήσης μιας συσκευής με άλλους χρήστες.
- n. Προσθέστε φωνητικό βοηθό στην αρχική οθόνη Ρυθμίσεις συντόμευσης για γρήγορη πρόσβαση στη διεπαφή της συσκευής από την αρχική οθόνη του τηλεφώνου.
- ο. Ενημέρωση συσκευής
- p. Υπολογιστής-πελάτης IPC
- Επαναφορά συσκευής
- r. Κατάργηση συσκευής

## 10. ΚΟΥΜΠΊ ΚΛΉΣΗΣ

Για να πραγματοποιήσετε μια κλήση χρησιμοποιώντας την κάμερα, πατήστε το κουμπί «Κλήση» στην κάμερα για περίπου 2 δευτερόλεπτα και θα πραγματοποιήσει την κλήση χρησιμοποιώντας την εφαρμογή Τυγο στο τηλέφωνο που έχει αντιστοιχιστεί με την κάμερα. 11 ΠΡΟΣΛΙΟΡΙΣΜΌΣ **Οθόνη:** 5 ίντσες Είσοδος κάμερας και οθόνης: DC 5V 1A Τάση εισόδου για τροφοδοτικά: 220-240V 50-60 Hz Εμβέλεια σήματος: έως 500m (εξωτερική), έως 100m (εσωτερική) Ανάλυση οθόνης: HD. 1280x720 Ανάλυση κάμερας: Full HD 1080p Γωνία θέασης κάμερας: 110 °C Γωνία περιστροφής κάμερας: 355' οριζόντια, 55' πάνω και κάτω Ενσωματωμένη μπαταρία (οθόνη): 3000mAh Υποστήσιξη κάστας μνήμης: έως 128 GB, κλάση 10 και υψηλότερη Εύρος συχνοτήτων: 2412-2472 MHz και 864-866 MHz Νυντεοινή λειτουονία: έως 5m Θεομοκοασία λειτουογίας: -10-50 °C Αισθητήρας φωτός: Ναι Αισθητήρας θερμοκρασίας: Ναι Αισθητήρας υνοασίας: Ναι Μέγιστη ισχύς RF που εκπέμπεται στην περιοχή συχνοτήτων 2412-2472 MHz: Κάμερα 13-22 dBm Μέγιστη ισχύς ραδιοσυχνοτήτων που εκπέμπεται στην περιοχή συχνοτήτων 864-866 MHz: Κάμερα 6,13 dBm, Oθóvn 5.78 dbm Διαστάσεις: οθόνη 16x8x1.6 cm, κάμερα 8.2x8.5x11.9 cm **Βάρος:** οθόνη 171g, κάμερα 220g

#### 12. ΚΑΡΤΑ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

Το προϊόν συνοδεύεται από εγγύηση 24 μηνών. Μπορείτε να βρείτε τους όρους εγγύησης στη διεύθυνση: https://neno.pl/gwarancja Actroucjepesce, διεύθυνση επικοινωνίας και εξύπηρέτησης μπορείτε να βρείτε στη διεύθυνση: https://neno.pl/kontakt Οι προδιαγραφάξές και το περιεχόμενο υπόκεινται σε αλλαγές χωρίς προειδοποίηση. Ζητούμε συγγνώμη για την όποια ταλαιτωρία. Η KGK Trend δηλώνει ότι η συσκευή Neno Ινο συμμορφώνεται με τις βασικές απαιτήσεις της οδηγίας 2014/53/ ΕΕ. Μπορείτε να βρείτε την τλήρη δήλωση στον ακόλουθο σύνδεσμο:

#### https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Ivo.pdf

## LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

Paldies, ka iegādājāties mūsu Neno Ivo bērnu monitoru.

Ar šo ierici jūs varat reāllaikā uzraudzīt bērna miegu vai rotaļāt citā telpā. Komunikācija starp raidītāju un uztivērēju notiek, izmantojot radioviļņus, kuru maksimālais attālums ir SOO (n citklāša vietas). Digitālais savienojums nodrošina datu pārraidi bez traucējumiem. Kamera ir aprīkota ar IR gaismas diodēm, kas automātiski ieslēdzas, ja gaismas līmenis ir nepietiekams. Divvirzienu domofons ļauļ runāt ar savu bērnu. Jūs varat arī jebkurā laikā pārbaudīt temperatūru un mitrumu bērna istabā, pateicoties iebūvētajam sensoram. Monitoram ir iebūvēts akumulators, lai to vienmēr varētu paņemt līdzi. Pirms produkta lietošanas, lūdzu, rūpīgi izlasiet šo lietotāja rokasgrāmatu.

UZMANĪBU: Atstājiet uzlādes kabeli drošā vietā (pozīcijā), bērnam nepieejamā vietā. Ja tas netiek darīts, bērns var tikt pakļauts nosmakšanas vai citu bīstamu situāciju (piemēram, elektriskās strāvas trieciena) riskam.

#### PIRMS LIETOŠANAS

Neno Ivo bērnu monitors atbilst visiem attiecīgajiem EML standartiem un ir droši lietojams, ja to lieto, kā aprakstīts lietotāja rokasgrāmatā.

Jo īpaši pievērsiet uzmanību šādiem punktiem:

- 1. Ierīces uzstādīšana jāveic pieaugušajam. Uzstādīšanas laikā turiet mazas detaļas bērniem prom.
- 2. Šis produkts nav rotaļlieta. Neļaujiet bērniem spēlēties ar ierīci-
- 3. Bērnu monitors nevar pilnībā aizstāt pieaugušo uzraudzību.
- Nenovietojiet kameru vai kabeļus gultiņas iekšpusē vai bērniem pieejamā vietā. Atstājiet minimālo attālumu 1 m.

- 5. Uzglabājiet kabeļus bērniem nepieejamā vietā.
- 6. Neturiet kameru ūdens vai siltuma avotu tuvumā.
- 7. Izmantojiet tikai oriģinālās detaļas, kas piegādātas kopā ar produktu.
- 8. Nepieskarieties strāvas kontaktligzdas kontaktiem ar asiem vai metāliskiem priekšmetiem.
- 9. Nemēģiniet atvērt ierīces vākus.

UZMANĪBU: lerīces diapazonu ietekmē ārējie faktori (piemēram, sienas, augstsprieguma līnijas, citas elektroiekārtas), tāpēc faktiskais diapazons var būt mazāks nekā norādīts.

## KOMPLEKTA SATURS

- 1. Monitors
- 2. Fotoaparāts
- 3. Barošanas avots x2
- 4. Elastīgs rokturis
- 5. Uzstādīšanas komplekts
- 6. Pamācība

#### 01. PRODUKTA APRAKSTS A. UZTVĒRĒJS/MONITORS

#### A. UZIVEREJS/MONITO SKATĪT ATTĒLU. A

- Uzlādes indikators
- Oziades indikators
  Tālummaiņas poga
- aurimaiņas poga
  MENU un atpakal poga
- WENU un alpakaj poj
  Darbibas rādītāis
- Darbības rādītājs
- 5. Vadības pogas (izvēlnes navigācija / skaļums / spilgtums, kameras rotācija)
- 6. Apstiprinājuma poga
- 7. Mikrofons
- 8. Divvirzienu saziņas poga
- 9. Šūpuļdziesmas
- 10. Antena
- 11. USB-C uzlādes ports
- 12. Skaļruni
- 13. Izvelkama pamatne
- Atiestatīšanas poga
- 15. Slēdzis

## B. RAIDĪTĀJS/KAMERA

## SKATĪT ATTĒLU. B

- 1. Gaismas sensors
- 2. Mikrofons
- 3. Atiestatīšanas poga
- 4. Kameras objektīvs
- 5. Infrasarkanās gaismas diodes
- 6. SD kartes slots
- 7. Zvana poga
- 8. Skaļruni
- 9. Temperatūras un mitruma sensors
- 10. Strāvas un savienošanas indikators
- 11. USB-C uzlādes ligzda
- 12. Savienošanas savienošanas poga

## 02. IERĪCES UZSTĀDĪŠANA

Pirms kameras uzstādīšanas pārbaudiet priekšskatījumu, lai pārliecinātos, vai rāmis atbilst un aptver vajadzīgo skatu. Pārbaudiet, vai signāla uztveršana ir pareiza. Ja nepieciešams, pārvietojiet kameru, lai iegūtu labāku signālu.

- 1. Pievienojiet barošanas avotu kamerai un strāvas avotam.
- Pievienojiet strāvas kabeli monitoram un strāvas avotam, pēc tam ieslēdziet ekrānu. Pirms pirmās lietošanas ieteicams pilnībā uzlādēt akumulatoru.
- Novietojiet kameru ėrtā vietā. Kameru var novietot, uzstādīt uz elastīga kronšteina vai pakārt, izmantojot montāžas komplektu. Pirms montāžas atvienojiet strāvas padevi un atkal pievienojiet pēc pareizas uzstādīšanas.

## 4. Montāžas metodes:

1. metode: novietojiet kameru uz līdzenas, sausas virsmas. SKATĪT C ATTĒLU

2. metode: Produktam ir komplekts, ar kuru jūs uzstādīsiet kameru pie sienas. Izmantojot skrūves un dībeļus, pieskrūvējiet vāciņu pie sienas un pēc tam pieskrūvējiet kameru uz vītnes. Pārbaudiet, vai kamera ir pareizi nostiprinātu un neizkrīt no vītnes. SKATĪT D ATTĒLU

 metode: produktam ir iekļauts elastīgs kronšteins, ar kuru jūs uzstādāt kameru izvēlētajā vietā. Uztiniet kronšteinu un pēc tam pieskrūvējiet kameru uz vītnes. Pārbaudiet, vai kamera ir pareizi piestiprināta un neizkrīt no vīnes. SK. E attēlai

UZMANĪBU: Pārliecinieties, ka kamera un strāvas kabelis ir uzstādīti bērnam nepieejamā vietā un nerada apdraudējumu. Slikta montāža var novedt, piemēram, pie tā, ka bērns tiek nožņaugts ar kabeli.

## 03. EKRĀNS UN IKONAS

## SKATĪT ATTĒLU. F

- 1. Datums
- 2. Stunda
- 3. Gaisa mitrums kameras vietā
- 4. Temperatūra kameras vietā
- 5. Nakts režīma indikators
- 6. Aktivizēts kustības noteikšanas funkcijas indikators
- 7. Ieslēgts raudāšanas noteikšanas indikators
- 8. Indikators, kas parāda aktivizētu barošanas atgādinājumu
- 9. Aktivizētu vai izslēgtu skaņu indikators
- 10. Signāla stipruma indikators
- 11. Akumulatora indikators
- 12. Skaļuma indikators
- 13. Ekrāna spilgtuma indikators

## 04. UZTVĒRĒJA GALVENĀ IZVĒLNE

## SKATĪT ATTĒLU. G

Lai iekļūtu galvenajā izvēlnē, nospiediet pogu "MENU un atgriezties".

- 1. Fotoaparāts
- 2. Barošanas atgādinājums
- 3. Notikuma trauksme
- 4. Temperatūras un mitruma trauksme
- 5. Šūpuļdziesmas
- 6. Displeja iestatījumi
- 7. Dievkalpojums
- 8. Sistēmas iestatījumi

## KAMERAS DARBĪBAS SĀKUMS AR UZTVĒRĒJU

#### 05. KAMERAS SAVIENOŠANA PĀRĪ AR UZTVĒRĒJU

Monitors un kamera rūpnīcā ir savienoti pārī. Tie nav atkal jāpārī viens ar otru, ja vien nav noticis savienojuma zudums.

Šajā gadījumā izpildiet norādījumus:

- 1. Nospiediet pogu MENU, lai iekļūtu galvenajā izvēlnē.
- 2. Atlasiet ikonu "kamera" un nospiediet "OK".
- 3. Vēlreiz nospiediet "OK", lai sāktu savienošanu pārī.
- Tagad jums ir 30 sekundes, lai turētu nospiestu kameras savienošanas pārī pogu, līdz dzirdat pīkstienu, apmēram 3 sekundes.
- Pēc veiksmīgas savienošanas pārī uztvērējs atgriezīsies sākuma ekrānā un parādīs attēlu no pārī savienotās kameras.

## 06. IERĪCES LIETOŠANA

#### A. KAMERAS GALVAS VADĪBA

Apskatot kameru, galvu var pagriezt, izmantojot uztvērēja vadības pogas galvas kustības diapazonā.

#### B. TÄLUMMAIŅAS

Skatoties kameru, nospiediet monitora pogu "Zoom", lai tuvinātu priekšskatījuma attēlu 2 vai 4 reizes.

Vēlreiz nospiežot pogu, palielinājums palielināsies, un nākamais atjaunos sākotnējo stāvokli.

#### C. ŠŪPUĻDZIESMAS

Skatoties kameru, nospiediet monitora pogu "Šūpuļdziesmas", lai tās ieslēgtu. Vēlreiz nospiežot, melodijas tiks izslēgtas.

## D. DIVVIRZIENU SAZIŅA

Skatoties kameru, runājot, nospiediet un turiet monitora pogu "Divvirzienu komunikācija".

## E. SKAĻUMA IESTATĪJUMI

Skatoties kameru, nospiediet pogu "OK" un pēc tam izmantojiet augšupvērstās un lejupvērstās vadības pogas, lai pielāgotu vēlamo skaļumu. Pašreizējais līmenis tiek parādīts uztvērēja apakšējā kreisajā stūrī.

## F. DISPLEJA SPILGTUMA IESTATĪJUMI

Skatoties kameru, nospiediet pogu "OK" un pēc tam izmantojiet kreiso un labo vadības pogas, lai pielāgotu vēlamo spilgtumu. Pašreizējais līmenis tiek parādīts uztvērēja apakšējā labajā stūrī.

#### G. GALVENÄ IZVËLNE

Nospiediet pogu "MENU", lai iekļūtu galvenajā izvēlnē, kurā ir 8 vienumi:

## Fotoaparāts

Nospiediet pogu "OK", lai turpinātu kameras savienošanu pārī un atvienošanu.

Ja kamera ir savienota pārī, varat to atvienot, turot pogu "OK" apmēram 5 sekundes.

Ja kamera nav savienota ar uztvērēju, nospiediet uztvērēja pogu "OK" un pēc tam nospiediet un turiet savienošanas pogu 5 sekundes 30 sekunžu laikā.

## Barošanas atgādinājums

Nospiediet pogu "OK", lai piekļūtu barošanas atgādinājuma opcijai.

Izmantojiet labo un kreiso vadības pogu, lai atlasītu atgādinājuma biežumu. Kad esat atlasījis, nospiediet Iabo pogu, līdz sasniedzat laiku, pēc tam iestatiet to, izmantojot lejupvērstās un augšupvērstās pogas. Pēc laika iestatīšanas nospiediet pogu "Izvēlne un atgriezties", lai atgrieztos galvenajā izvēlnē. Iestatījumi tiks saglabāti automātiski.

## Notikuma trauksme

Nospiediet pogu "OK", lai piekļūtu trauksmes opcijām.

Atlasiet raudāšanas trauksmes signālu jutīgumu, izmantojot labo un kreiso vadības pogu, un apstipriniet vēlamo līmeni, izmantojot pogu "OK".

Nospiediet lejupvērsto vadīklu, lai atlasītu jutību kustības noteikšanai, un pēc tam jutības līmeni, izmantojot labo un kreiso vadības pogu. Apstipriniet līmeni, izmantojot pogu "OK".

Nospiediet lejupvērsto vadību un pēc tam atlasiet modinātāja skaļumu, izmantojot labo un kreiso vadības pogu. Apstipriniet līmeni, izmantojot pogu "OK"

Pēc iestatīšanas nospiediet pogu "Izvēlne un atgriezties", lai atgrieztos galvenajā izvēlnē.

## Temperatūras un mitruma trauksme

Nospiediet pogu "OK", lai piekļūtu trauksmes opcijām.

Atlasiet minimälo temperatūru, izmantojot augšuo un lejup vadības pogas. Pēc tam nospiediet labo vadības pogu un līdzīgi iestatiet raudāšanas trauksmes signālu maksimālo jutību, izmantojot labo un kreiso vadības pogu, un apstipriniet vēlamo līmeni, izmantojot pogu "OK".

Pēc tam izmantojiet vadības pogu pa kreisi, lai analoģiski atlasītu un iestatītu minimālo un maksimālo mitrumu kameras vietā.

Varat arī izvēlēties temperatūras vienību, apstiprinot ar pogu "OK". Un jūs varat arī pilnībā atspējot trauksmes signālus.

Pēc iestatīšanas nospiediet pogu "Izvēlne un atgriezties", lai atgrieztos galvenajā izvēlnē.

#### Šūpuļdziesmas

Nospiediet pogu "OK", lai piekļūtu trauksmes opcijām.

Izmantojiet vadības pogas, lai atlasītu šūpuļdziesmu, kuru vēlaties atskaņot, iespējamo dziesmas atkārtošanas vai cilpināšanas iespēju un skalumu. Pēc izvēles apstipriniet katru izmaiņu ar pogu "OK".

## Displeja iestatījumi

Nospiediet pogu "OK", lai piekļūtu displeja iestatījumu opcijām.

Izmantojiet labo un kreiso vadības pogu, lai atlasītu ekrāna atsvaidzes intensitāti, lai samazinātu mirgošanu vai izslēgtu šo funkciju. Apstipriniet izmaiņas ar pogu "OK".

Nospiediet vadīklu uz leju, lai atlasītu laiku, pēc kura uztvērējs pāriet miega režīmā, kad tas ir neaktīvs. Apstipriniet izmaiņas ar pogu "OK".

Nospiediet lejupvērsto vadīklu, lai atlasītu ekrāna spilgtumu. Izmantojiet labo un kreiso vadības pogas, lai

pielāgotu spilgtumu, un pēc tam apstipriniet izmaiņas ar pogu "OK".

Pēc iestatīšanas nospiediet pogu "Izvēlne un atgriezties", lai atgrieztos galvenajā izvēlnē.

## Dievkalpojums

Nospiediet pogu "OK", lai pārbaudītu tīmekļa vietnes adresi, kur atradīsiet kontaktinformāciju, kā arī veidlapu sūdzības iesniegšanai.

Nospiediet pogu "Izvēlne un atgriezties", lai atgrieztos galvenajā izvēlnē.

## Sistēmas iestatījumi

Nospiediet pogu "OK", lai ievadītu sistēmas iestatījumus.

Vēlreiz nospiediet pogu "OK", lai atlasītu izvēlnes valodu. Atlasiet valodu, izmantojot vadības bultiņas. Ir pieejams 8 valodas: poļu, anglu, vizu, franču, čehu, spāņu, itāju, holandiešu. Apstipriniet savu izvēli, nospiežot pogu "OK". Pēc tam nospiediet pogu "Izvēlne un atpakaļ".

Nospiediet vadības pogu pa labi, pēc tam nospiediet pogu "OK", lai iestatītu datumu, laiku un laika joslu. Kad dati ir iestatīti, apstipriniet, izvēloties pogu "Saglabāt" un nospiežot pogu "OK". Pēc tam nospiediet pogu "Izvēlne un atpakaļ".

Nospiediet vadības pogu pa labi un pēc tam nospiediet pogu "OK", lai pārbaudītu modeli, programmaparatūras versiju, sērijas numuru, vai arī varat arī restartēt kameru vai atiestatīt to. Lai atlasītu restartēšanas vai atiestatīšanas funkciju, izmantojiet kreiso un labo vadības pogas, lai atlasītu funkciju, un pēc tam apstipriniet ar pogu "OK". Atiestatīšanai vēlreiz ir nepieciešams apstīprinis ar

Nospiediet vadības pogu pa labi un pēc tam nospiediet pogu \_O(K<sup>\*</sup>, lai pārbaudītu aparatūras versiju, programmatūras versiju, programmaparatūras versiju, vai arī varat atiestatīt uztvērēju. Lai atlasitu atiestatīšanas funkciju, divreiz nospiediet pogu \_O(K<sup>\*</sup> un pēc tam vēlreiz apstipriniet, izvēloties \_JÅ<sup>\*</sup>.

## KAMERAS DARBĪBAS SĀKUMS AR TUYA LIETOJUMPROGRAMMU

## 07. KAMERAS SAVIENOŠANA PĀRĪ AR LIETOTNI

- Lejupielädējiet lietojumprogrammu SKATĪT ATTĒLU. H Android/iOS: lejupielädējiet Tuya Smart lietotni Google Play/ App Store H1 - lejupielädē pakalpojumā Google Play
   Lejupielädēt App Store
- 2. Reģistrācija un pieteikšanās

Palaidiet lietotni viedtālrunī. Reģistrējieties un pēc tam piesakieties izveidotajā kontā.

- 3. Pievienot ierīci
  - Pievienojiet kameru strāvas padevei un pagaidiet, līdz dzirdat skaņas paziņojumu.
  - Turiet nospiestu atiestatīšanas pogu (B 12. att.) 3-5 sekundes, līdz dzirdat pīkstienu.
  - Pārliecinieties, vai tālrunis ir savienots ar Wi-Fi tīklu, ar kuru ierīce tiks savienota.
  - Piezīme: kameras pareizai darbībai ir nepieciešams 2,4 GHz Wi-Fi tīkla savienojums. Kamera neatbalsta 5 GHz tīklus.
  - Nospiediet simbolu (+) lietojumprogrammas saskarnes augšējā labajā stūrī vai atlasiet "Pievienot ierīci".
  - Produktu kategorijās atlasiet "Kamera un bloķēšana" un pēc tam "Bezvadu kamera (Wi-Fi)".
  - Augšējā labajā stūrī atlasiet kameras tīkla savienojuma režīmu "QR kods kamerai" un pārejiet pie nākamās darbības.
  - Kad esat izvēlējies savienojuma režīmu, izpildiet lietotnē sniegtos norādījumus.

#### 4. Ierīces dzēšana

 Sākuma ekrānā turiet nospiestu jebkuras pievienotās ierīces nosaukumu. Pēc tam atlasiet vienu vai vairākas ierīces, kuras vēlaties dzēst, un noklikšķiniet uz atkritnes ikonas.

PIEZĪME: Pēc kameras savienošanas pārī ar lietojumprogrammu kamera un uztvērējs var atvienoties. Šajā gadījumā kamera atkal jāpievieno pārī ar uztvērēju.

## 08. LIETOJUMPROGRAMMAS FUNKCIJAS

- 1. Sākuma ekrāns
  - a. Pilnekrāna SKATĪTIES ATTĒLS. I.1.

Funkcija ļauj skatīties pilnekrāna režīmā.

Papildu funkcijas šajā cilnē:

- kameras galvas manuāla vadība. SKATĪT J.1. ATTĒLU
- video ierakstīšana kad šī funkcija ir aktivizēta, tiek sākta video ierakstīšana. Pēc noklusējuma ierīce saglabā ierakstus tālruņa galerijā (Android) vai lietotnē (IOS). Lietotājam aktivizējot, ierakstus ir iespējams saglabāt arī mākonī. SKATĪT 1.2. ATTĒLU
- saziņa (runāšana) atkarībā no izvēlētajiem iestatījumiem poga ir atbildīga par vienvirziena vai divvirzienu audio sakaru. Vienvirziena saziņai nospiediet pogu; Ja lietojumprogrammas iestatījumos

ir atlasīta divvirzienu saziņa, turiet nospiestu pogu, lai sazinātos, izmantojot ierīces iebūvētos skaļruņus. SKATĪT J.3. ATTĒLU

- fotoattēlu uzņemšana (ekrānuzņēmums) ja tā ir atlasīta, kamera uzņems un saglabās fotoattēlu tālruņa atmiņā vai mākonī. SKATĪT J.4. ATTĒLU
- ierakstīšanas kvalitāte ieteicams SD/HD, HD. SKATĪT J.5. ATTĒLU
- Telpiskie klausīšanās nospiediet, lai klausītos kameras apkārtni SKATĪT J.6 attēlu
- b. Attēla uzņemšana (ekrānuzņēmums) SKATĪT ATTĒLU I.2
- Ja tas ir atlasīts, kamera uzņems un saglabās fotoattēlu tālruņa atmiņā vai mākonī.

## c. Saziņa (runa) Skatīt I.3. attēlu

Atkarībā no izvēlētajiem iestatījumiem poga ir atbildīga par vienvirzienu vai divvirzienu audio saziņu. Vienvirziena saziņai nospiediet pogu; Ja lietojumprogrammas iestatījumos ir atlasīta divvirzienu saziņa, turiet nospiestu pogu, lai sazinātos, izmantojot ierīces iebūvētos skalruņus.

## d. Video ierakstīšana (ierakstīšana) SKATĪT ATTĒLU I.4

Kad funkcija ir aktivizēta, sākas video ierakstīšana. Pēc noklusējuma ierīce saglabā ierakstus tālruņa galerijā (Android) vai lietotnē (iOS). Pēc lietotāja aktivizēšanas ir iespējams saglabāti ierakstus arī mākonī.

- e. Vertikālais skats ATT. I.5.
- f. Atskaņošana SKATĪT ATTĒLU I.6

Šī funkcija ļauj atskaņot SD kartē saglabātos ierakstus. Izmantojiet SD karti, kas formatēta FAT32 failu sistēmā.

- g. Galerija ATT. I.7. Funkcija ļauj apskatīt tālruņa atmiņā vai mākonī saglabātos fotoattēlus.
- Dizaina krāsa SKATĪT I.8. attēlu Fona krāsas maiņa.
- Privātais režīms SKATĪT I.9. attēlu Kameras priekšskatījums miega režīms.
- j. Nakts režīms SKATĪT ATTĒLU I.10 Nakts režīms ar IR LED apgaismojumu.
- Nakts režims ar IR LED apgaismojumu.
- Pretmirgošanas attēls. I.11. Mirgošanas samazināšanas funkcija. Iestatiet ekrāna atsvaidzes intensitāti vai izslēdziet to.
- Ierīces tilpums Skatīt ATTĒLU I12 Iestatiet skaļumu.
- m. Kustības noteikšana I.13. attēls Kustības noteikšanas režīms. Aktivizējot un tiek konstatēta kustība, tas nosūta paziņojumu.
- n. Temperatūra ATT. I.14.
  Lauj mainīt parādītās temperatūras vienību.

## o. Šūpuldziesma SKATĪT ATTĒLU- I-15-

Izmantojiet šo funkciju, lai atlasītu šūpuļdziesmu, kuru vēlaties atskaņot, iespējamo iespēju atkārtot vai cilpināt dziesmu, kā arī skaļumu.

- p. Rediget SKATIT ATTELU. I.16. Lauj pogu pārvaldību.
- q. Ziņojumi SKATĪT I.17. attēlu Informācija par jaunākajiem paziņojumiem.
- Virziens I.18. attēls
  Kameras galvas manuāla vadība.
- Funkcijas ATT. I.19 Atgriezieties galvenajā vadības IZVĒLNĒ.

## 09. IESTATĪJUMUS

Iestatījumiem var piekļūt, noklikšķinot uz trīs punktu ikonas ekrāna augšējā labajā stūrī.

## a. Informācija par ierīci

Informācija par ierīces īpašnieka kontu, IP adresi, ar kuru kamera ir savienota, ierīces ID, laika joslu un Wi-Fi signāla stiprumu.

- Nospiediet, lai säktu ainas Pärslēdziet priekšskatījumus starp citām ierīcēm, kas pievienotas lietotnei Tuya.
   Kameras hibernācija
- Kameras hibernācija.
- d. Pamata funkciju iestatījumi Iestatījumi: vadības / atpakaļgaitas ekrāns / audio režīms - mēs iesakām divvirzienu audio / Anti--flicker

- IR nakts redzamības funkcija
  IR nakts redzamības iestatījumi ieslēgts/izslēgts vai automātiskais režīms.
- f. Trauksmes noteikšanas iestatījumi Kustības noteikšanas, izsekošanas un paziņojumu lietotnē aktivizēšana/deaktivizēšana.
- g. Skaņa

Pielāgojiet ierīces skaļumu.

- h. Trauksmes noteikšanas iestatījumi Kustības trauksmes jutības iestatījumi / Raudāšanas trauksmes jutības iestatījumi / Trauksmes iestatījumi / Trauksmes sirēna
- i. Paziņojumi pa tālruni

Piekļuve iepirkšanās lietotnē Tuya.

- j. SMS paziņojumi Piekļuve iepirkšanās Tuya lietotnē.
- k. Bezsaistes paziņojumi leslēgts/izslēgts.
- Bieži uzdotie jautājumi un atsauksmes Jautājumi un atbildes par ierīci. Noklusējums neaktīvs.
- Koplietojamas ierīces Ierīces koplietošanas iestatīšana ar citiem lietotājiem.
- Balss palīga pievienošana sākuma ekrānam Saīsnes iestatījumi ātrai piekļuvei ierīces saskarnei no tālruņa sākuma ekrāna.
- o. Ierīces atjaunināšana
- p. IPC datora klients
- q. lerīces atiestatīšana
- r. Noņemt ierīci

## 10. ZVANA POGA

Lai veiktu zvanu, izmantojot kameru, nospiediet kameras pogu "Zvanīt" apmēram 2 sekundes, un tā veiks zvanu, izmantojot tālruņa lietotni Tuya, kas savienota pārī ar kameru.

## 11. SPECIFIKĀCIJU

Displeis: 5 collas Kameras un monitora ieeja: DC 5V 1A Barošanas avotu ieejas spriegums: 220-240V 50-60 Hz Signāla diapazons: līdz 500m (ārpus telpām), līdz 100m (iekštelpās) Monitora izškirtspēja: HD, 1280x720 Kameras izškirtspēja: Full HD 1080p Kameras skata lenkis: 110 °C Kameras rotācijas lenkis: 355' horizontāli, 55' uz augšu un uz leju Iebūvēts akumulators (monitors): 3000mAh Atminas karšu atbalsts: līdz 128 GB, 10. klase un augstāka Frekvenču diapazons: 2412-2472 MHz un 864-866 MHz Nakts režīms: līdz 5m Darba temperatūra: -10-50 °C Gaismas sensors: lā Temperatūras sensors: Jā Mitruma sensors: lā Maksimälä RF jauda frekvenču diapazonā 2412-2472 MHz: Kamera 13.22 dBm Maksimālā RF jauda 864-866 MHz frekvenču diapazonā: Kamera 6,13 dBm; Monitors 5.78 dbm Izmēri: monitors 16x8x1.6 cm, kamera 8.2x8.5x11.9 cm Svars: monitors 171g, kamera 220g

## **12. GARANTIJAS KARTE**

Produktam ir 24 mėnešu garantija. Garantijas nosacijumus var atrast: https://neno.pl/gwarancja Sikāka informācija, kontaktinformācija un pakalpojumu adrese ir atrodama šeit: https://neno.pl/kontakt Specifikācijas un saturs var tikt mainits bez iepriekšēja bridinājuma. Mēs atvainojamies par jebkādām neērtībām. KGK Trend paziņo, ka Neno Ivo ierīce atbilst Direktīvas 2014/53/ES pamatprasībām. Pilnu deklarāciju var atrast Sajā saitē: https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Ivo.pdf

## VARTOTOJO VADOVAS

Dėkojame, kad įsigijote mūsų Neno Ivo kūdikio monitorių.

Naudodami šį įrenginį galite stebėti savo vaiko miegą ar žaidimą kitame kambaryje realiuoju laiku. Ryšys tarp siųstuvo ir imtuvo vyksta radijo bangomis, kurių didžiausias atstumas yra 500 m (atvirose erdvėse). Skaitmeninis nyšys užtikrina duomenų perdvalių. kameroje yra IR Šviesos diodai, kurie automatiškai įsijungia, kai nepakanka šviesos lygio. Dvipusis domofonas leidžia kalbėtis su vaiku. Taip pat galite bet kada patikrinti temperatūrą ir drėgmę savo vaiko kambaryje dėl įmontuvoji utiklio. Montoriuje yra inpoutota baterija, todėl visada galite ji turėtis us vaimi. Prie anudodami gaminį, atidžiai perskaitykite šį vartotojo vadova.

ATSARGIAI: Palikite įkrovimo laidą saugioje vietoje (padėtyje) vaikui nepasiekiamoje vietoje. To nepadarius, vaikui gali kilti pavojus uždusti ar susidaryti kitos pavojingos situacijos (pvz., elektros smūgis).

#### PRIEŠ NAUDOJIMĄ

"Neno Ivo" kūdikių monitorius atitinka visus atitinkamus EMF standartus ir yra saugus naudoti, kai naudojamas, kaip aprašyta vartotojo vadove.

Visų pirma atkreipkite dėmesį į šiuos dalykus:

- 1. Prietaiso montavimą turi atlikti suaugęs asmuo. Montuodami laikykite mažas dalis atokiau nuo vaikų.
- 2. Šis produktas nėra žaislas. Neleiskite vaikams žaisti su prietaisu.
- 3. Kūdikio monitorius negali visiškai pakeisti suaugusiųjų priežiūros.
- Nedėkite fotoaparato ar kabelių vaikiškoje lovelėje ar vaikams pasiekiamoje vietoje. Palikite mažiausiai 1 m atstumą.
- 5. Laikykite kabelius vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- 6. Nelaikykite fotoaparato šalia vandens ar šilumos šaltinių.
- 7. Naudokite tik originalias dalis, pateiktas kartu su gaminiu.
- 8. Nelieskite maitinimo lizdo kontaktų aštriais ar metaliniais daiktais.
- 9. Nebandykite atidaryti įrenginio dangtelių.

DÉMESIO: Prietaiso diapazonui įtakos turi išoriniai veiksniai (pvz., sienos, aukštos įtampos linijos, kita elektros jranga), todėl tikrasis diapazonas gali būti mažesnis nei nurodyta.

### **RINKINIO TURINYS**

- 1. Monitorius
- 2. Fotoaparatas
- 3. Maitinimo šaltinis x2
- 4. Lanksti rankena
- 5. Montavimo rinkinys
- 6. Vadovas

## 01. PRODUKTO APRAŠYMAS

#### A. IMTUVAS/MONITORIUS

ŽR- A

- 1. Įkrovimo indikatorius
- 2. Mastelio keitimo mygtukas
- 3. MENU ir mygtukas Atgal
- 4. Veiklos rodiklis
- 5. Valdymo mygtukai (meniu navigacija / garsumas / ryškumas, fotoaparato pasukimas)
- 6. Patvirtinimo mygtukas
- 7. Mikrofonas
- 8. Dvipusio ryšio mygtukas
- Lopšinės
- 10. Antena
- 11. USB-C įkrovimo prievadas
- 12. Garsiakalbis
- Išlankstoma kojelė
- 14. Atstatymo mygtukas
- 15. Jungiklis

## B. SIŲSTUVAS/KAMERA

#### ŽR- B

- 1. Šviesos jutiklis
- 2. Mikrofonas
- 3. Atstatymo mygtukas
- 4. Fotoaparato objektyvas
- 5. Infraraudonųjų spindulių šviesos diodai
- 6. SD kortelės lizdas
- 7. Skambinimo mygtukas
- 8. Garsiakalbis
- 9. Temperatūros ir drėgmės jutiklis
- 10. Maitinimo ir susiejimo indikatorius
- USB-C įkrovimo lizdas
- 12. Susiejimo mygtukas

#### 02. ĮRENGINIO MONTAVIMAS

Prieš montuodami fotoaparatą, patikrinkite peržiūrą, kad įsitikintumėte, jog rėmas tinka ir uždengia reikiamą vaizdą. Patikrinkite, ar teisingas signalo priėmimas. Jei reikia, perkelkite fotoaparatą, kad gautumėte geresnį signalą.

- 1. Prijunkite maitinimo šaltinį prie fotoaparato ir maitinimo šaltinio.
- Prijunkite maitinimo kabelį prie monitoriaus ir maitinimo šaltinio, tada įjunkite ekraną. Prieš pirmąjį naudojimą rekomenduojama visiškai įkrauti akumuliatorių.
- Padėkitė fotoaparatą patogioje vietoje. Fotoaparatą galima stovėti, montuoti ant lankstaus laikiklio arba pakabinti naudojant montavimo rinkinį. Prieš montuodami atjunkite maltinimo šaltinį ir vėl prijunkite, kai teisingsi sumontuosite.
- 4. Surinkimo metodai:

1 būdas: padėkite fotoaparatą ant lygaus, sauso paviršiaus. ŽR-

2 būdas: Gaminys pateikiamas su rinkiniu, su kuriuo fotoaparatą pritvirtinsite prie sienos. Naudodami varžtus ir kaiščius, užsukite doagtelj ant sienos ir prisukite fotoaparatą prie sriegio. Patikrinkite, ar fotoaparata tnikamai pritvirtintas ir neiškris iš sriegio. ZR.

3 būdas: Prie gaminio pridedamas lankstus laikiklis, su kuriuo montuojate fotoaparatą pasirinktoje vietoje. Apvyniokite laikiklį ir prisukite fotoaparatą prie sriegio. Patikrinkite, ar fotoaparatas tinkamai pritvirtintais ir neiškris iš sriegio. ŽR-

ATSARGIAI: Įsitikinkite, kad fotoaparatas ir maitinimo kabelis yra pritvirtinti vaikui nepasiekiamoje vietoje ir nekelia pavojaus. Dėl prasto montavimo vaikas gali pasmaugti, pavyzdžiui, kabeliu.

## 03. EKRANAS IR PIKTOGRAMOS

ŽR. F

- 1. Data
- 2. Valanda
- 3. Oro drėgmė fotoaparato vietoje
- 4. Temperatūra kameros vietoje
- 5. Naktinio režimo indikatorius
- 6. Jjungta judesio aptikimo funkcijos indikatorius
- 7. Jjungtas verksmo aptikimo indikatorius
- 8. Indikatorius, rodantis įjungtą maitinimo priminimą
- 9. Aktyvuotų arba nutildytų garsų indikatorius
- 10. Signalo stiprumo indikatorius
- 11. Akumuliatoriaus indikatorius
- 12. Tūrio indikatorius
- 13. Ekrano ryškumo indikatorius

## 04. IMTUVO PAGRINDINIS MENIU

## ŽR- G

Norėdami patekti į pagrindinį meniu, paspauskite mygtuką "MENU ir grįžti".

- 1. Fotoaparatas
- 2. Maitinimo priminimas
- 3. Įvykio aliarmas
- 4. Temperatūros ir drėgmės aliarmas
- 5. Lopšinės

- 6. Ekrano nustatymai
- 7. Tarnyba
- 8. Sistemos nustatymai

## KAMEROS VEIKIMO SU IMTUVU PRADŽIA

## 05. FOTOAPARATO SUSIEJIMAS SU IMTUVU

Gamykloje monitorius ir fotoaparatas yra suporuoti vienas su kitu. Jų nereikia vėl suporuoti tarpusavyje, nebent nutrūko ryšys.

Tokiu atveju vadovaukitės instrukcijomis:

- 1. Paspauskite mygtuką MENU, kad patektumėte į pagrindinį meniu.
- 2. Pasirinkite "fotoaparato" piktogramą ir paspauskite "Gerai".
- 3. Dar kartą paspauskite "Gerai", kad pradėtumėte susieti.
- Dabar turite 30 sekundžių palaikyti nuspaudę fotoaparato susiejimo mygtuką, kol išgirsite pyptelėjimą, maždaug 3 sekundes.
- 5. Po sėkmingo susiejimo imtuvas grjš į pagrindinį ekraną ir parodys vaizdą iš suporuotos kameros.

## 06. PRIETAISO NAUDOJIMAS

## A. KAMEROS GALVUTĖS VALDYMAS

Žiūrėdami fotoaparatą, galite pasukti galvą naudodami imtuvo valdymo mygtukus galvos judėjimo diapazone-

#### B. Keisti mastelį

Žiūrėdami fotoaparatą paspauskite monitoriaus mygtuką «Mastelio keitimas», kad 2 ar 4 kartus priartintumėte peržiūros vaizdą. Dar kartą paspaudus mygtuką, padidinimas padidės, o kitas atkurs pradinę būseną.

## C. LOPŠINĖS

Žiūrėdami fotoaparatą, paspauskite monitoriaus mygtuką «Lopšinės», kad jas įjungtumėte. Paspaudus dar kartą, melodijos bus išjungtos.

#### D. DVIPUSIS BENDRAVIMAS

Žiūrėdami fotoaparatą, kalbėdami paspauskite ir palaikykite monitoriuje esantį mygtuką «Dvipusis ryšys».

#### E. GARSUMO NUSTATYMAI

Žiūrėdami fotoaparatą paspauskite mygtuką «Gerai», tada naudokite valdymo mygtukus aukštyn ir žemyn, kad sureguliuotumėte pageidaujamą garsumą. Dabartinis lygis rodomas apatiniame kairiajame imtuvo kampe.

#### F. EKRANO RYŠKUMO NUSTATYMAI

Žiúrédami fotoaparatą paspauskite mygtuką «Gerai», tada naudokite kairiji ir dešiniji valdymo mygtukus, kad sureguliuotumėte pageidaujamą ryškumą. Dabartinis lygis rodomas apatiniame dešiniajame imtuvo kampe.

#### G. PAGRINDINIS MENIU

Paspauskite mygtuką "MENU", kad patektumėte į pagrindinį meniu, kuriame yra 8 elementai:

#### Fotoaparatas

Paspauskite mygtuką "Gerai", kad pereitumėte prie fotoaparato susiejimo ir atjungimo. Jei fotoaparatas suporuotas, galite jį atjungti maždaug 5 sekundes laikydami nuspaudę mygtuką "Gerai". Jei fotoaparatas neprijungtas prie imtuvo, paspauskite imtuvo mygtuką "Gerai", tada paspauskite ir palaikykite susiejimo mygtuką 5 sekundes per 30 sekundžių.

## • Maitinimo priminimas

Paspauskite mygtuką "Gerai", kad pasiektumėte maitinimo priminimo parinktį.

Naudokite dešinjiji ir kairiji valdymo mygtukus, kad pasirinktumėte priminimo dažnį. Pasirinkę paspuskite dešinjiji mygtuką, kol pasieksite laiką, tada nustatykite ji naudodami mygtukus žemyn ir aukštyn. Nustatę laiką, paspauskite mygtuką "Meniu ir grįžti", kad grįžtumėte į pagrindini meniu. Nustatymai bus

išsaugoti automatiškai.

#### Įvykio aliarmas

Paspauskite mygtuką "Gerai", kad pasiektumėte žadintuvo parinktis.

Pasirinkite šaukimo žadintuvų jautrumą naudodami dešinjiji ir kairiji valdymo mygtukus ir patvirtinkite pageidaujamą lygį naudodami mygtuką "Gerai".

Paspauskite žemyn esantį valdiklį, kad pasirinktumėte judesio aptikimo jautrumą, o tada jautrumo lygį naudodami dešinįjį ir kairįjį valdymo mygtukus. Patvirtinkite lygį naudodami mygtuką "Gerai".

Paspauskite žemyn esantį valdiklį ir pasirinkite žadintuvo garsumą naudodami dešinįjį ir kairįjį valdymo mygtukus. Patvirtinkite lygį naudodami mygtuką "Gerai"

Nustatę paspauskite mygtuką "Meniu ir grįžti", kad grįžtumėte į pagrindinį meniu.

#### Temperatūros ir drėgmės aliarmas

Paspauskite mygtuką "Gerai", kad pasiektumėte žadintuvo parinktis.

Pasirinkite minimalią temperatūrą naudodami valdymo mygtukus aukštyn ir žemyn. Tada paspauskite dešinjiji valdymo mygtuką ir panašiai nustatykite maksimalų šaukimo pavojaus signalų jautrumą naudodami dešinjiji rikairjiji valdymo mygtukus ir patvirtinkite pageidaujamą lygi naudodami mygtuką. "Gerai". Tada naudokite valdymo mygtuką, esantį dešinėje, kad pasirinktumėte ir analogiškai nustatytumėte minimalia ir maksimalia drėzmę fotoaparato vietoje.

Taip pat galite pasirinkti temperatūros vienetą, patvirtindami mygtuką "Gerai", kai pasirinksite. Taip pat galite visiškai išjungti žadintuvus.

Nustatę paspauskite mygtuką "Meniu ir grįžti", kad grįžtumėte į pagrindinį meniu.

## Lopšinės

Paspauskite mygtuką "Gerai", kad pasiektumėte žadintuvo parinktis.

Valdymo mygtukais pasirinkite norimą leisti lopšinę, galimą dainos kartojimo arba ciklo parinktį ir garsumą. Pasirinkę patvirtinkite kiekvieną pakeitimą mygtuku "Gerai".

#### • Ekrano nustatymai

Paspauskite mygtuką "Gerai", kad pasiektumėte ekrano nustatymų parinktis.

Naudokite dešinjiji ir kairijij valdymo mygtukus, kad pasirinktumėte ekrano atnaujinimo dažnį, kad sumažintumėte mirgėjimą arba išjungtumėte šią funkciją. Patvirtinkite pakeitimą mygtuku "Gerai". Paspauskite valdikiį žemyn, kad pasirinktumėte laiką, po kurio imtuvas persijungia į miego režimą, kai yra neaktyvus. Patvirtinkite pakeitimą mygtuku "Gerai".

Paspauskite žemyn esantį valdiklį, kad pasirinktumėte ekrano ryškumą. Naudokite dešinįjį ir kairįjį valdymo mygtukus, kad sureguliuotumėte ryškumą, tada patvirtinkite pakeitimą mygtuku "Gerai".

Nustatę paspauskite mygtuką "Meniu ir grįžti", kad grįžtumėte į pagrindinį meniu.

#### Tarnyba

Paspauskite mygtuką "Gerai", kad patikrintumėte svetainės adresą, kuriame rasite kontaktinius duomenis ir formą skundui pateikti.

Paspauskite mygtuką "Meniu ir grįžti", kad grįžtumėte į pagrindinį meniu.

## • Sistemos nustatymai

Paspauskite mygtuką "Gerai", kad įvestumėte sistemos nustatymus.

Dar kartą paspauskite wngtuką "Gerai", kad pasirinktumėte meniu kalbą. Pasirinkite kalbą naudodami valdiklio rodykles. Galima rinktis iš 8 kalbų: lenkų, anglų, vokiečių, prancūzų, čekų, ispanų, italų, olandų. Patvitrinkite savo pasirinkimą paspausdami mygtuką "Gerai". Tada paspauskite mygtuką "Meniu ir atgal". Paspauskite valdymo mygtuką dešinėje, tada paspauskite mygtuką "Gerai", kad nustatytumėte datą, laiką ir laiko juostą. Nustatę duomenis, patvirtinkite pasirinkdami mygtuką "Išsaugoti" ir paspausdami mygtuką "Gerai". Tada paspauskite mygtuką "Meniu ir atgal".

Paspauskite valdymo mygtuką deśinėje, tada paspauskite mygtuką "Gerai", kad patkirintumėte modelį, programinės aparatinės įrangos versiją, serijos numerį arba taip pat galite iš naujo paleisti fotoaparatą arba ji š naujo nustatyti. Norėdami pasirinktit paleidimo iš naujo arba atstatymo funkciją, naudokite kairijį ir dešinijį valdymo mygtukus, kad pasirinktumėte funkciją, tada patvirtinkite mygtuku "Gerai". Norint nustatyti š naujo, reiki dar kartą patvirtinti.

Paspauskite valdymo mygtuką dešinėje, tada paspauskite mygtuką "Gerai", kad patikrintumėte aparatinės įrangos versiją, programinės įrangos versiją, programinės įrangos versiją arba taip pat galite iš naujo nustatyti imtuvą. Norėdami pasirinkti atstatymo funkciją, du kartus paspauskite mygtuką "Gerai" ir dar kartą patvirtinkite pasirinkdami "TAIP".

## FOTOAPARATO VEIKIMO PRADŽIA NAUDOJANT TUYA PROGRAMĄ

## 07. FOTOAPARATO SUSIEJIMAS SU PROGRAMĖLE

 Atsisiųskite programą - ŽR. H "Android" / "IOS": atsisiųskite "Tuya Smart" programą iš "Google Play" / "App Store". H1 - atsisiųskite iš "Google Play"
 H2 - atsisiųskite iš "App Store"

2. Registracija ir prisijungimas

Paleiskite programą savo išmaniajame telefone. Užsiregistruokite ir prisijunkite prie sukurtos paskyros.

## 3. Pridėti įrenginį

- Prijunkite fotoaparatą prie maitinimo šaltinio ir palaukite, kol išgirsite garsinį pranešimą.
- Laikykite nuspaudę atstatymo mygtuką (pav.B 12) 3-5 sekundes, kol išgirsite pyptelėjimą.
- Isitikinkite, kad telefonas prijungtas prie «Wi-Fi» tinklo, prie kurio bus prijungtas įrenginys.
- Pastaba: norint, kad fotoaparatas tinkamai veiktų, reikalingas 2,4 GHz "Wi-Fi" tinklo ryšys. Fotoaparatas nepalaiko 5 GHz tinklų.
- Paspauskite (+) simbolį viršutiniame dešiniajame programos sąsajos kampe arba pasirinkite "Pridėti jrenginį".
- Iš produktų kategorijų pasirinkite "Fotoaparatas ir užraktas", tada "Belaidė kamera (Wi-Fi)".
- Viršutiniame dešiniajame kampe pasirinkite fotoaparato tinklo ryšio režimą "QR kodas fotoaparatui" ir pereikite prie kito veiksmo.
- Pasirinkę ryšio režimą, vykdykite programoje pateiktas instrukcijas.

## 4. Įrenginio ištrynimas

 Pagrindiniame ekrane laikykite nuspaudę bet kurio pridėto įrenginio pavadinimą. Tada pasirinkite vieną ar daugiau įrenginių, kuriuos norite ištrinti, ir spustelėkite šiukšlinės piktogramą.

PASTABA: Susiejus fotoaparatą su programa, fotoaparatas ir imtuvas gali atsijungti. Tokiu atveju fotoaparatas turi būti vėl suporuotas su imtuvu.

## 08. PROGRAMOS FUNKCIJOS

## 1. Pagrindinis ekranas

a. Visas ekranas ŽIŪRĖTI FIG. I.1

Ši funkcija leidžia peržiūrėti visą ekraną.

## Papildomos funkcijos šiame skirtuke:

- rankinis kameros galvutės valdymas. J.1 PAV.
- vaizdo įrašymas jungus šią funkciją, pradedamas vaizdo įrašymas. Pagal numatytuosius nustatymus įrenginys išsaugo įrašus telefono galerijoje ("Android") arba programoje ("IOS"). Kai vartotojas suaktyvina, taip pat galima išsaugoti įrašus debesyje. J.2 PAV.
- bendravimas (kalbėti) priklausomai nuo pasirinktų nustatymų, mygtukas yra atsakingas už vienpusį arba dvipusį garso ryšį. Norėdami bendrauti vienpusiškai, paspauskite mygtuką; Kai programos nustatymuose pasirenkamas dvipusis ryšys, laikykite nuspaudę mygtuką, kad susisiektumėte naudodami įrenginio įmontuotus garsiakalbius. J.3 PAV.
- fotografavimas (ekrano kopija) pasirinkus, fotoaparatas nufotografuos ir išsaugos nuotrauką telefono atmintyje arba debesyje. J.4 PAV.
- jrašymo kokybė rekomenduojama SD/HD, HD.J.5 PAV.
- Erdvinis klausymasis paspauskite, kad klausytumėtės fotoaparato aplinkos ŽR- J.6
- b. Fotografavimas (ekrano kopija) ŽR. I.2

Pasirinkus, fotoaparatas nufotografuos ir išsaugos nuotrauką telefono atmintyje arba debesyje.

## c. Bendravimas (kalbėjimas) Žr. I.3

Priklausomai nuo pasirinktų nustatymų, mygtukas yra atsakingas už vienpusį arba dvipusį garso ryšį. Norėdami bendrauti vienpusiškai, paspauskite mygtuką; Kai programos nustatymuose pasirenkamas dvipusis ryšys, laikykite nuspaudę mygtuką, kad susisiektumėte per įrenginio įmontuotus garsiakalbius.

d. Vaizdo įrašymas (įrašymas) ŽR. I.4

Kai funkcija bus jiungta, prasidės valzdo įrašo įrašymas. Pagal numatytuosius nustatymus įrenginys išsaugo įrašus telefono galerijoje ("Android") arba programoje ("IOS"). Vartotojui suaktyvinus, taip pat galima išsaugoti įrašus debesyje.

## e. Vertikalus vaizdas FIG. I.5

## f. Atkūrimas ŽR. I.6

Ši funkcija leidžia atkurti SD kortelėje saugomus įrašus. Naudokite SD kortelę, suformatuotą FAT32 failų sistemoje.

## g. Galerija FIG. I.7

Ši funkcija leidžia peržiūrėti nuotraukas, saugomas telefono atmintyje arba debesyje.

#### h. Temos spalva ŽR. I.8 Fono spalvos keitimas.

- Privatus režimas ŽR. I.9 Fotoaparato peržiūros miego režimas.
- j. Naktinis režimas ŽR. I.10
- Naktinis režimas su IR LED apšvietimu.
- k. Anti-Flicker FIG. I.11

Mirgėjimo mažinimo funkcija. Nustatykite arba išjunkite ekrano atnaujinimo dažnį.

- Irenginio tūris Žr FIG- I12 Nustatykite garsuma.
- m. Judesio aptikimo FIG. I.13 Judesio aptikimo režimas. Kai suaktyvinama ir aptinkamas judesys, jis siunčia pranešimą.
- n. Temperatūra FIG. I.14 Leidžia keisti rodomą temperatūros vienetą.
- Lopšinė ŽR. 1.15 Naudokite šią funkciją, kad pasirinktumėte lopšinę, kurią norite leisti, galimą dainos pakartojimo arba ciklo parinkti, taip pat garsumą.
- p. Redaguoti ŽR. I.16 Leidžia valdyti mygtukus.
- Pranešimai ŽR FIG. 1.17 Informacija apie naujausius pranešimus.
- Kryptis FIG. I.18 Kameros galvutės rankinis valdymas.
- Iranga FIG- I-19 Grįžti į pagrindinį valdiklį MENIU.

## 09. PARAMETRAI

## Nustatymus galite pasiekti spustelėję trijų taškų piktogramą viršutiniame dešiniajame ekrano kampe.

- a. Įrenginio informacija
  - Informacija apie įrenginio savininko paskyrą, IP adresą, prie kurio prijungta kamera, įrenginio ID, laiko juostą ir "Wi-Fi" signalo stiprumą.
- Paspauskite, kad pradėtumėte scenas
  Perjunkite peržiūras tarp kitų įrenginių, įtrauktų į "Tuya" programą.
- c. Sulaikytosios veiksenos režimas Fotoaparato užmigdymo režimas.
- Pagrindiniai funkcijų nustatymai Nustatymai: valdymas / atvirkštinis ekranas / garso režimas - rekomenduojame dvipusį garsą / apsauga nuo mirgėjimo
- IR naktinio matymo funkcija IR naktinio matymo veikimo nustatymai - jjungimo/išjungimo arba automatinis režimas.
- f. Aliarmo aptikimo nustatymai

Judesio aptikimo, sekimo ir pranešimų programoje aktyvinimas / išjungimas.

- g. Skambėti
- Sureguliuokite įrenginio garsumą.
- h. Aliarmo aptikimo nustatymai

Judesio aliarmo jautrumo nustatymai / Pavojaus signalo jautrumo nustatymai / Aliarmo nustatymai / Aliarmo sirena

i. Telefono pranešimai

Prieiga prie apsipirkimo "Tuya" programoje.

j. SMS pranešimai

Prieiga prie apsipirkimo "Tuya" programoje.

- k. Pranešimai neprisijungus ljungta / išjungta.
- I. DUK ir atsiliepimai

Klausimai ir atsakymai apie įrenginį. Numatytasis neaktyvus.

m. Bendrinami įrenginiai

Įrenginio bendrinimo su kitais vartotojais nustatymas.

n. Pridėkite balso asistentą prie pagrindinio ekrano

Nuorodų nustatymai, skirti greitai pasiekti įrenginio sąsają iš telefono pagrindinio ekrano.

- o. Įrenginio naujinimas
- p. IPC kompiuterio klientas
- q. Įrenginio nustatymas iš naujo
- r. Pašalinkite įrenginį

## **10. SKAMBINIMO MYGTUKAS**

Norėdami skambinti naudodami fotoaparatą, maždaug 2 sekundes paspauskite fotoaparato mygtuką "Skambinti" ir jis skambins naudodamas "Tuya" programą telefone, suporuotame su fotoaparatu.
# 11. SPECIFIKACIJOS

Ekranas: 5 coliu Kameros ir monitoriaus jvestis: DC 5V 1A Maitinimo šaltinių jėjimo įtampa: 220-240 V 50-60 Hz Signalo diapazonas: iki 500m (lauke), iki 100m (viduie) Monitoriaus skiriamoji geba: HD, 1280x720 Kameros rezoliucija: Full HD 1080p Kameros matymo kampas: 110 °C Kameros pasukimo kampas: 355' horizontaliai, 55' aukštvn ir žemvn Imontuota baterija (monitorius): 3000mAh Atminties kortelės palaikymas: iki 128 GB, 10 ir aukštesnės klasės Dažnių diapazonas: 2412-2472 MHz ir 864-866 MHz Naktinis režimas: iki 5m Darbinė temperatūra: -10-50 °C Šviesos iutiklis: Taip Temperatūros jutiklis: Taip Dregmes jutiklis: Taip Didžiausia radijo dažnio galia, skleidžiama dažnių diapazone 2412-2472 MHz: kamera 13,22 dBm Didžiausia radijo dažnio galia, skleidžiama 864-866 MHz dažnių diapazone: kamera 6,13 dBm; Monitorius 5.78 dbm Matmenys: monitorius 16x8x1,6 cm, kamera 8,2x8,5x11,9 cm Svoris: monitorius 171g, fotoaparatas 220g

# 12. GARANTIJOS KORTELĖ

Produktui suteikiama 24 mėnesių garantija. Garantijos sąlygas galite rasti: https://neno.pl/gwarancja Ilšamią informacija, kontaktini ir aptarnavimo adresą galite rasti: https://neno.pl/kontakt Specifikacijos ir turinys gali būti keičiami be išankstinio įspėjimo. Atsiprašome už nepatogumus. "KGK Trend" pareiškia, kad "Neno Ivo" įrenginys attitinka esminius Direktyvos 2014/53/ES reikalavimus. Visą deklaraciją galima rasti šioje nuorodoje: https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-tvo.pdf

# ΕT

# KASUTUSJUHEND

Täname, et ostsite meie Neno Ivo beebimonitori.

Selle seadmega saate jälgida oma lapse und või mängida teises toas reaalajas. Side saatja ja vastuvõtja vahel toimub raadiolainete kaudu, mille maksimaalne kaugus on 500 m (avatud ruumides). Digitaalne ühendus tagab häireteta andmeedastuse. Kaamera on varvustatud IR LED-idega, mis lülituvad automaatselt sise, kui valgustase on ebapiisav. Kahesuunaline sisetelefon võimaldab teil oma lapsega rääkida. Tänu sisseehitatud andurile saate igal ajal kontrollida ka oma lapse toa temperatuuri ja niiskust. Monitoril on sisseehitatud aku, nii et saate selle alati endaga kaasas kanda. Enne toote kasutusisihen dhoolikalt läbi.

ETTEVAATUST: Jätke laadimiskaabel kindlasse kohta (kohta) lapsele kättesaamatus kohas. Selle eiramine võib seada lapse lämbumisohtu või muudesse ohtlikesse olukordadesse (nt elektrilöök).

### ENNE KASUTAMIST

Neno Ivo beebimonitor vastab kõigile asjakohastele elektromagnetväljade standarditele ja seda on ohutu kasutada, kui seda kasutatakse kasutusjuhendis kirjeldatud viisil.

Pöörake tähelepanu eelkõige järgmistele punktidele:

- Seadme paigaldamise peab läbi viima täiskasvanu. Hoidke väikesed osad paigaldamise ajal lastele kättesaamatus kohas.
- 2. See toode ei ole mänguasi. Ärge lubage lastel seadmega mängida.
- 3. Beebimonitor ei saa täielikult asendada täiskasvanu järelevalvet.
- Ärge asetage kaamerat ega kaableid võrevoodisse ega lastele kättesaamatusse. Jätke vähemalt 1 m vahemaa.
- 5. Hoidke kaableid lastele kättesaamatus kohas.
- 6. Ärge hoidke kaamerat vee või soojusallikate läheduses.

- 7. Kasutage ainult tootega kaasas olevaid originaalosi.
- 8. Ärge puudutage pistikupesa kontakte teravate või metallesemetega-
- 9. Ärge proovige seadme kaani avada.

TÄHELEPANU: Seadme ulatust mõjutavad välised tegurid (nt seinad, kõrgepingeliinid, muud elektriseadmed), seega võib tegelik sõiduulatus olla ettenähtust väiksem.

# KOMPLEKTI SISU

- 1. Monitor
- 2. Kaamera
- 3. Toiteallikas x2
- 4. Paindlik käepide
- 5. Paigalduskomplekt
- 6. Käsiraamat

# 01. TOOTE KIRJELDUS

# A. VASTUVÕTJA/MONITOR

# VT JOONIS. A

- 1. Laadimise indikaator
- 2. Suumi nupp
- 3. MENU ja tagasinupp
- 4. Tulemuslikkuse näitaja
- 5. Juhtnupud (menüüs navigeerimine/helitugevus/heledus, kaamera pööramine)
- 6. Kinnituse nupp
- 7. Mikrofon
- 8. Kahesuunaline suhtlusnupp
- 9. Hällilaulud
- 10. Antenn
- 11. USB-C laadimisport
- 12. Kõlar
- 13. Lahtikäiv jalaplaat
- 14. Lähtestamise nupp
- 15. Lüliti

# B. SAATJA/KAAMERA

# VT JOONIS. B

- 1. Valguse and ur
- 2. Mikrofon
- 3. Lähtestamise nupp
- 4. Kaamera objektiiv
- 5. Infrapuna LED-id
- 6. SD-kaardi pesa
- 7. Helista nupp
- 8. Kõlar
- 9. Temperatuuri ja niiskuse andur
- 10. Toite ja sidumise indikaator
- 11. USB-C laadimispesa
- 12. Sidumise nupp

# 02. SEADME PAIGALDAMINE

Enne kaamera paigaldamist kontrollige eelvaadet, et veenduda, et raam sobib ja katab vajaliku vaate. Kontrollige signaali õiget vastuvõttu. Vajadusel liigutage kaamerat parema signaali saamiseks.

- 1. Ühendage toiteallikas kaamera ja toiteallikaga.
- Ühendage toitekaabel monitori ja toiteallikaga, seejärel lülitage ekraan sisse. Enne esmakordset kasutamist on soovitatav aku täielikult laadida.
- Asetage kaamera mugavasse kohta. Kaamerat saab seista, paigaldada painduvale kronsteinile või riputada kinnituskomplekti abil. Enne paigaldamist ühendage toide lahti ja ühendage pärast õiget paigaldamist uuesti.
- 4. Montaaži meetodid:
  - 1. meetod: asetage kaamera tasasele ja kuivale pinnale. VT JOONIS C
  - 2. meetod: tootega on kaasas komplekt, millega kaamera seinale kinnitate. Keerake kruvide ja tüüblite

abil kork seinale ja seejärel keerake kaamera keerme külge. Kontrollige, kas kaamera on õigesti fikseeritud ja ei kuku keermest välja. VAATA JOONIST D

 meetod: Tootega on kaasas painduv kronstein, millega paigaldate kaamera oma valitud kohta. Kerige kronstein ja keerake seejärel kaamera keerme külge. Kontrollige, kas kaamera on õigesti kinnitatud ja ei kuku keermest välja. VT JOONIS E

ETTEVAATUST: Veenduge, et kaamera ja toitekaabel on paigaldatud lapsele kättesaamatus kohas ja ei tekita ohtu. Halb paigaldus võib viia näiteks lapse kägistamiseni kaabliga.

# 03. EKRAAN JA IKOONID

# VT JOONIS. F

- 1. Kuupäev
- 2. Tund
- 3. Õhuniiskus kaamera asukohas
- 4. Temperatuur kaamera asukohas
- 5. Öörežiimi indikaator
- 6. Liikumistuvastuse funktsiooni indikaator aktiveeritud
- 7. Nutu tuvastamise indikaator põleb
- 8. Indikaator, mis näitab söötmise meeldetuletust aktiveeritud
- 9. Aktiveeritud või vaigistatud helide indikaator
- 10. Signaali tugevuse indikaator
- 11. Aku indikaator
- 12. Helitugevuse indikaator
- 13. Ekraani heleduse indikaator

# 04. VASTUVÕTJA PEAMENÜÜ

# VT JOONIS. G

Peamenüüsse sisenemiseks vajutage nuppu "MENU ja tagasi".

- 1. Kaamera
- 2. Söötmise meeldetuletus
- 3. Sündmuse häire
- 4. Temperatuuri ja niiskuse alarm
- 5. Hällilaulud
- 6. Ekraani seaded
- 7. Teenus
- 8. Süsteemi seaded

# KAAMERA TÖÖ ALUSTAMINE VASTUVÕTJAGA

### 05. KAAMERA SIDUMINE VASTUVÕTJAGA

Monitor ja kaamera on tehases omavahel seotud. Neid ei pea omavahel uuesti siduma, välja arvatud juhul, kui ühendus on katkenud.

Sel juhul järgige juhiseid:

- 1. Peamenüüsse sisenemiseks vajutage nuppu MENU.
- 2. Valige ikoon "kaamera" ja vajutage "OK".
- 3. Sidumise alustamiseks vajutage uuesti nuppu "OK".
- Nüüd on teil 30 sekundit aega, et hoida kaamera sidumisnuppu all, kuni kuulete piiksu, umbes 3 sekundit.
- 5. Pärast edukat sidumist naaseb vastuvõtja avakuvale ja kuvab seotud kaamera pildi.

# 06. SEADME KASUTAMINE

# A. KAAMERAPEA JUHTIMINE

Kaamera vaatamise ajal saate pead pöörata vastuvõtja juhtnuppude abil pea liikumise vahemikus.

# B. ZOOM

Kaamera vaatamise ajal vajutage ekraanil nuppu "Zoom", et eelvaatepilti 2 või 4 korda sisse suumida. Nupu uuesti vajutamine suurendab suurendust ja järgmine taastab algoleku.

# C. LULLABIES

Kaamera vaatamise ajal vajutage nende sisselülitamiseks ekraanil nuppu "Hällilaulud". Uuesti vajutades lülitatakse meloodiad välja.

### D. KAHESUUNALINE SUHTLUS

Kaamera vaatamise ajal vajutage ja hoidke rääkimise ajal all ekraanil nuppu "Kahesuunaline side".

### E. HELITUGEVUSE SEADED

Kaamera vaatamise ajal vajutage nuppu "OK" ja seejärel kasutage eelistatud helitugevuse reguleerimiseks üles ja alla juhtnuppe. Praegune tase kuvatakse vastuvõtja vasakus alanurgas.

### F. EKRAANI HELEDUSE SEADED

Kaamera vaatamise ajal vajutage nuppu "OK" ja seejärel kasutage eelistatud heleduse reguleerimiseks vasakut ja paremat juhtnuppu. Praegune tase kuvatakse vastuvõtja paremas alanurgas.

### G. PEAMENÜÜ

Vajutage nuppu "MENU", et siseneda peamenüüsse, mis sisaldab 8 üksust:

## • Kaamera

Vajutage nuppu "OK", et jätkata kaamera sidumist ja lahtiühendamist.

Kui kaamera on seotud, saate selle lahti ühendada, hoides nuppu "OK" umbes 5 sekundit all.

Kui kaamera pole vastuvõtjaga ühendatud, vajutage vastuvõtja nuppu "OK" ja seejärel vajutage ja hoidke sidumisnuppu 5 sekundit 30 sekundi jooksul all.

### • Söötmise meeldetuletus

Söötmise meeldetuletuse valiku avamiseks vajutage nuppu "OK".

Kasutage meeldetuletuste sageduse valimiseks paremat ja vasakut juhtnuppu. Kui olete valitud, vajutage paremat nuppu, kuni jõuate kellaajani, seejärel määrake see alla- ja ülesnuppude abil.

Pärast kellaaja määramist vajutage peamenüüsse naasmiseks nuppu "Menüü ja tagasi". Seaded salvestatakse automaatselt.

### Sündmuse häire

Häirevalikutele juurdepääsuks vajutage nuppu "OK".

Valige parema ja vasaku juhtnupu abil nutuhäirete tundliikkus ning kinnitage eelistatud tase nupuga "OK". Vajutage allanuppu, et valida liikumistuvastuse tundliikkus ja seejärel tundliikkuse tase, kasutades paremat ja vasakut juhtnuppu. Kinnitage tase nupu "OK" abil.

Vajutage allanuppu ja seejärel valige parema ja vasaku juhtnupu abil äratuse helitugevus. Kinnitage tase nupuga "OK"

Kui see on seadistatud, vajutage peamenüüsse naasmiseks nuppu "Menüü ja tagasi".

# • Temperatuuri ja niiskuse alarm

Häirevalikutele juurdepääsuks vajutage nuppu "OK".

Valige üles ja alla juhtnuppude abil minimaalne temperatuur. Seejärel vajutage paremat juhtnuppu ja määrake samamoodi parema ja vasaku juhtnupuga nutuhäirete maksimaalne tundlikkus ning kinnitage eelistatud tase nupuga "OK".

Seejärel kasutage paremal vasakul asuvat juhtnuppu, et valida ja määrata kaamera asukoha minimaalne ja maksimaalne õhuniiskus analoogselt.

Temperatuuriühiku saate valida ka pärast valimist nupuga "OK". Samuti saate häired täielikult keelata. Kui see on seadistatud, vajutage peamenüüsse naasmiseks nuppu "Menüü ja tagasi".

# • Hällilaulud

Häirevalikutele juurdepääsuks vajutage nuppu "OK".

Kasutage juhtnuppe, et valida hällilaul, mida soovite esitada, võimalik laulu kordamise või loopimise võimalus ja helitugevus. Kui see on valitud, kinnitage iga muudatus nupuga "OK".

# Ekraani seaded

Vajutage nuppu "OK", et pääseda ligi ekraani seadistusvalikutele.

Kasutage paremat ja vasakut juhtnuppu, et valida ekraani värskendussagedus, et vähendada virvendust või lülitada see funktsioon välja. Kinnitage muudatus nupuga "OK".

Vajutage nuppu alla, et valida aeg, mille möödudes vastuvõtja passiivsena puhkerežiimi lülitub. Kinnitage muudatus nupuga "OK".

Vajutage allanuppu, et valida ekraani heledus. Heleduse reguleerimiseks kasutage paremat ja vasakut juhtnuppu ning seejärel kinnitage muudatus nupuga "OK".

Kui see on seadistatud, vajutage peamenüüsse naasmiseks nuppu "Menüü ja tagasi".

#### Teenus

Vajutage nuppu "OK", et kontrollida veebisaidi aadressi, kust leiate kontaktandmed ja vormi kaebuse esitamiseks.

Peamenüüsse naasmiseks vajutage nuppu "Menüü ja tagasi".

# Süsteemi seaded

Süsteemi seadete sisestamiseks vajutage nuppu "OK".

Menūù keele valimiseks vajutage uuesti nuppu "OK". Valige juhtnoolte abii keel. Valida on 8 keele vahel: poola, inglise, saksa, prantsuse, tšehhi, hispaania, itaalia, hollandi. Kinnitage oma valik, vajutades nuppu "OK". Seejärel vajutage nuppu "Menüü ja tagasi".

Vajutage juhtnuppu paremale, seejärel vajutage nuppu "OK", et määrata kuupäev, kellaaeg ja ajavöönd. Kui andmed on seadistatud, kinnitage, valides nupu "Salvesta" ja vajutades nuppu "OK". Seejärel vajutage nuppu "Menüü ja tagasi".

Vajutage juhtnuppu paremale ja seejärel nuppu "OK", et kontrollida mudelit, püsivara versiooni, seerianumbrit või võite kaamera taaskäivitdad või juba lähtestada. Taaskäivitamise või lähtestamise funktsiooni valimiseks kasutage funktsiooni valimiseks vasakut ja paremat juhtnuppu ning seejärel kinnitage nupuga "OK". Lähtestamine nõuab uuesti kinnitamist.

Vajutage paremal asuvat juhtnuppu ja seejärel nuppu "OK", et kontrollida riistvara versiooni, tarkvaraversiooni, püšivara versiooni või sadate ka vastuvõtja lähtestada. Lähtestamisfunktsiooni valimiseks vajutage kaks korda nupu "OK" ja seejärel kinnitage uuesti, valides "VES".

# KAAMERA TÖÖ ALUSTAMINE TUYA RAKENDUSEGA

### 07. KAAMERA SIDUMINE RAKENDUSEGA

- 1. Laadige rakendus alla VAATA JOONIST. H
  - Android/iOS: laadige alla rakendus Tuya Smart Google Playst/App Store'ist
  - H1 laadige alla Google Playst
  - H2 laadige alla App Store'ist
- 2. Registreerimine ja sisselogimine

Käivitage rakendus oma nutitelefonis. Registreeruge ja logige seejärel sisse loodud kontole.

- 3. Lisa seade
  - Ühendage kaamera toiteallikaga ja oodake, kuni kuulete helisignaali.
  - Hoidke lähtestamisnuppu (joonis B 12) 3-5 sekundit all, kuni kuulete piiksu.
  - · Veenduge, et telefon oleks ühendatud Wi-Fi-võrguga, millega seade ühendatakse.
  - Märkus: kaamera nõuetekohaseks tööks on vajalik 2,4 GHz Wi-Fi võrguühendus. Kaamera ei toeta 5 GHz võrke.
  - Vajutage rakenduse liidese paremas ülanurgas sümbolit (+) või valige "Lisa seade".
  - Valige tootekategooriate hulgast "Kaamera ja lukk" ja seejärel "Juhtmevaba kaamera (Wi-Fi)".
  - Valige paremas ülanurgas kaamera võrguühenduse režiim "QR-kood kaamerale" ja jätkake järgmise sammuga.
  - Kui olete ühendusrežiimi valinud, järgige rakenduses kuvatavaid juhiseid.

# 4. Seadme kustutamine

 Hoidke avakuval all mis tahes lisatud seadme nime. Seejärel valige üks või mitu seadet, mida soovite kustutada, ja klõpsake prügikasti ikooni.

MÄRKUS: Pärast kaamera sidumist rakendusega võivad kaamera ja vastuvõtja ühenduse katkestada. Sel juhul tuleb kaamera vastuvõtjaga uuesti siduda.

# 08. RAKENDUSE FUNKTSIOONID

- 1. Avakuva
  - a. Täisekraan VAATA JOONIST. I.1

Funktsioon võimaldab täisekraanil vaatamist.

Lisafunktsioonid sellel vahekaardil:

- kaamerakere käsitsi juhtimine. VT JOONIS J.1
- videosalvestus kui see funktsioon on aktiveeritud, alustatakse video salvestamist. Vaikimisi salvestab seade salvestised telefonigaleriisse (Android) või rakendusse (iOS). Kui kasutaja on selle aktiveerinud, on võimalik salvestisi ka pilve salvestada. VT JOONIS J.2
- side (Speak) sõltuvalt valitud seadetest vastutab nupp ühe- või kahesuunalise heliside eest. Ühesuunaliseks suhtlemiseks vajutage nuppu; Kui rakenduse seadetes on valitud kahesuunaline side, holdke nuppu all, et suhelda seadme sisseehitatud kõlarite abil. VT JOONIS 1.3
- pildistamine (ekraanipilt) kui see on valitud, teeb kaamera foto ja salvestab selle telefoni mällu või pilve. VT JOONIS J.4
- salvestuskvaliteet soovitatav SD/HD, HD. VT JOONIS J.5
- Ruumiline kuulamine vajutage kaamera ümbruse kuulamiseks VT JOONIS J.6
- b. Pildistamine (kuvatõmmis) VT JOONIS I.2

Kui see on valitud, teeb kaamera foto ja salvestab selle telefoni mällu või pilve.

c. Side (rääkimine) Vt JOONIS I.3 Sõltuvalt valitud sätetest vastutab nupp ühe- või kahesuunalise heliside eest. Ühesuunaliseks suhtlemiseks vajutage nuppu; Kui rakenduse seadetes on valitud kahesuunaline side, hoidke nuppu all, et suhelda seadme sisseehitatud kõlarite kaudu.

- Video salvestamine (salvestamine) VT JOON. I.4 Kui funktsioon on aktiveeritud, algab video salvestamine. Vaikimisi salvestab seade salvestised tielefonigaleriise (Android) või rakendusse (iOS). Kui kasutaja on selle aktiveerinud, on võimalik salvestisi ka pilve salvestada.
   Vertikaalne vaade JOON. I.5 f. Taasesitus VT JOON. I.6 See funktsioon võimaldab taasesitada SD-kaardile salvestatud salvestisi. Kasutage FAT32-vormingus
- SD-kaarti file süsteem. g. Galerii JOONIS. I.7

Funktsioon võimaldab teil vaadata telefoni mällu või pilve salvestatud fotosid.

- Kujunduse värv VT JOON. I.8 Taustavärvi muutmine.
- Privaatne režiim VT JOON. 1.9 Kaamera eelvaate puhkerežiim.
- j. Öörežiim VT JOON- I-10 Öörežiim IR LED-valgustusega
- k. Värelusvastane JOONIS. I.11 Virvenduse vähendamise funktsioon. Määrake ekraani värskendussagedus või lülitage see välja.
- Seadme maht Vt JOON. I12 Helitugevuse seadistamine.
- m. Liikumistuvastus JOONIS I.13 Liikumistuvastuse režiim. Kui see on aktiveeritud ja liikumine tuvastatakse, saadab see teate.
- n. Temperatuur JOON. I.14
  Võimaldab muuta kuvatavat temperatuuriühikut.
- Hällilaul VAATA JOONIST. I.15 Kasutage seda funktsiooni, et valida hällilaul, mida soovite esitada, võimalik võimalus laulu korrata või loopida ning helitugevus.
- p. Redigeeri VAATA JOONIST. I.16 Võimaldab nuppude haldamist.
- q. Teated VT JOON. I.17 Teave hiljutiste teavituste kohta.
- Suund JOON. I.18
  Kaamerakere käsitsi juhtimine.
- omadused JOON. I.19 Naasmine peamisse juhtnuppe MENU.

# 09. SEADED

Seadetele pääsete juurde, klõpsates ekraani paremas ülanurgas kolme punkti ikoonil.

a. Seadme teave

Teave seadme omaniku konto kohta, IP-aadress, millega kaamera on ühendatud, seadme ID, ajavöönd ja Wi-Fi signaali tugevus.

- Vajutage stseenide käivitamiseks
  Vahetage eelvaateid teiste Tuya rakendusse lisatud seadmete vahel.
- c. Kaamera talveunerežiim.
- d. Põhifunktsioonide seaded

Seaded: juhtimine/tagurpidi ekraan/helirežiim - soovitame kahesuunalist heli / värelusvastast

e. IR öise nägemise funktsioon

IR öise nägemise režiimi seadistused - sisse/välja või automaatrežiim.

f. Häiretuvastuse seaded

Liikumistuvastuse, jälgimise ja rakendusesiseste teavituste aktiveerimine/deaktiveerimine.

g. Heli

Reguleerige seadme helitugevust.

- h. Häire tuvastamise seaded
  - Liikumishäire tundlikkuse seaded / Nutuhäire tundlikkuse seaded / Häire seaded / Häiresireen
- i. Telefoni märguanded

Juurdepääs ostlemisele Tuya rakenduses.

j. SMS-märguanded

Juurdepääs Tuya rakenduses ostlemisele.

- k. Võrguühenduseta teavitused Sees/väljas.
- KKK ja tagasiside Küsimused ja vastused seadme kohta. Vaikimisi passiivne.
- **m. Jagatud seadmed** Seadme teiste kasutajatega jagamise seadistamine.
- Lisage avakuvale häälassistent
  Otsetee seaded kiireks juurdepääsuks seadme liidesele telefoni avakuvalt.
- o. Seadme värskendus
- p. IPC arvutiklient
- q. Seadme lähtestamine
- r. Eemalda seade

# **10. HELISTA NUPP**

Kaamera abil helistamiseks vajutage kaamera nuppu "Helista" umbes 2 sekundit ja see teeb kõne kaameraga seotud telefoni Tuya rakenduse abil.

# 11. SPETSIFIKATSIOON

Ekraan: 5 tolli Kaamera ja monitori sisend: DC 5V 1A Toiteallikate sisendpinge: 220-240V 50-60 Hz Signaali ulatus: kuni 500m (väljas), kuni 100m (siseruumides) Monitori eraldusvõime: HD, 1280x720 Kaamera eraldusvõime: Full HD 1080p Kaamera vaatenurk: 110 °C Kaamera pöördenurk: 355' horisontaalselt, 55' üles ja alla Sisseehitatud aku (monitor): 3000mAh Mälukaardi tugi: kuni 128 GB, klass 10 ja kõrgem Sagedusvahemik: 2412-2472 MHz ja 864-866 MHz Öörežiim: kuni 5m Töötemperatuur: -10-50 °C Valgusandur: Jah Temperatuuriandur: Jah Niiskusandur: Jah Maksimaalne raadiosageduslik võimsus sagedusvahemikus 2412-2472 MHz: Kaamera 13.22 dBm Maksimaalne raadiosageduslik võimsus sagedusvahemikus 864-866 MHz: kaamera 6.13 dBm; Ekraan 5,78 dhm Mõõdud: monitor 16x8x1,6 cm, kaamera 8,2x8,5x11,9 cm Kaal: monitor 171g, kaamera 220g

# 12. GARANTIIKAART

Tootel on 24-kuuline garantii. Garantiitingimused leiate aadressilt: https://neno.pl/gwarancja Uksikasjad, kontaktandmed ja teenindusaadress leiate aadressilt: https://neno.pl/kontakt Tehnilisi andmeid ja sisu võidakse ette teatamata muuta. Vabandame võimalike ebamugavuste pärast. KGK Trend kinnitab, et Neno Ivo seade vastab direktiivi 2014/53/EL olulistele nõuetele. Täistekst on kättesaadav Järgmisel lingil: https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Ivo.pdf

# UA

# ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА

Дякуємо за придбання радіоняні Neno Ivo.

За допомогою цього пристрою ви можете спостерігати за сном або грою вашої дитини в іншій кіннаті в режимі реального часу. Звизок між передавачем і приймачем відбувається за допомогою радіохвиль з максимальнов оідстанню до 500 м (на відкритому просторі). Цифрове зъєднання забезпечує передачу даних без перешкод. Камера оснащена інфрачервоними світлодіодами, які автоматично винкаються при недостатньому рівні освітлення. Двосторонній інтерком дозволяє розмовляти з дитиною. Ви також можете в будь-який момент перевірити температуру і вологість в кімнаті вашої дитини завдяки вбудованому датинку. Монітор має вбудований акумулятор, тому ви завжди можете мати його з собою-Будь ласка, уважно прочитайте цей посібник користувача перед використанням продукту. УВАГА: Зберігайте зарядний кабель у безпечному місц (положенні), недоступному для дитини. Невиковання цієї вимоги може призвести до ризику задухи або інших небезпечних ситуацій (наприклад, ураження електричник стримом).

# ПЕРЕД ВИКОРИСТАННЯМ

Радіоняня Neno Ivo відповідає всім відповідним стандартам електромагнітного випромінювання і є безпечною для використання, якщо користуватися нею відповідно до інструкції з експлуатації-Зокрема, зверніть увагу на наступні моменти:

- Встановлення пристрою має здійснюватися дорослим. Під час встановлення тримайте дрібні деталі подалі від дітей.
- 2. Цей виріб не є іграшкою. Не дозволяйте дітям гратися з пристроєм.
- 3. Радіоняня не може повністю замінити нагляд дорослих-
- Не кладіть камеру або кабелі всередину ліжечка або в межах досяжності дітей- Дотримуйтесь мінімальної відстані в 1 м-
- 5. Тримайте кабелі в недоступному для дітей місці
- 6. Не тримайте камеру поблизу води або джерел тепла-
- 7. Використовуйте лише оригінальні деталі, що постачаються з виробом.
- 8. Не торкайтеся контактів розетки гострими або металевими предметами.
- 9. Не намагайтеся відкривати кришки пристрою.

УВАГА: На радіус дії пристрою впливають зовнішні фактори (наприклад, стіни, високовольтні лінії, інше електрообладнання), тому фактичний радіус дії може бути меншим за вказаний.

### ВМІСТ НАБОРУ

- Монітор
- 2. Камера
- 3. Блок живлення х2
- 4. Гнучка ручка
- 5. Монтажний комплект
- 6. Посібник

# 01. ОПИС ПРОДУКТУ

### А. ПРИЙМАЧ/МОНІТОР

### **ДИВІТЬСЯ РИС. А**

- 1. Індикатор зарядки
- 2. Кнопка збільшення
- 3. МЕНЮ та кнопка «Назад
- 4. Індикатор ефективності
- 5. Кнопки керування (навігація по меню/гучність/яскравість, поворот камери)
- 6. Кнопка підтвердження
- 7. Мікрофон
- 8. Кнопка двостороннього зв>язку
- 9. Колискові
- 10. Антена
- 11. Зарядний порт USB-C
- 12. Гучномовець
- 13. Розкладна підніжка
- 14. Кнопка скидання
- 15. Перемикач

# В. ПЕРЕДАВАЧ/КАМЕРА

# дивіться рис. Б

- 1. Датчик освітленості
- Мікрофон
- 3. Кнопка скидання
- 4. Об>єктив камери

- 5. Інфрачервоні світлодіоди
- 6. Слот для SD-карти
- 7. Кнопка виклику
- 8. Гучномовець
- 9. Датчик температури та вологості
- 10. Індикатор живлення та сполучення
- 11. Роз>єм для зарядки USB-C
- 12. Кнопка сполучення

# 02. ВСТАНОВЛЕННЯ ПРИСТРОЮ

Перед встановленням камери перевірте попередній перегляд, щоб переконатися, що рамка підходить і закриває необхідний огляд. Перевірте правильність прийому сигналу. Якщо потрібно, перемістіть камеру, щоб отримати краций сигнал.

- 1. Підключіть блок живлення до камери та джерела живлення-
- Підключіть кабель живлення до монітора та джерела живлення, а потім увімкніть екран. Перед першим використанням рекомендується повністю зарядити акумулятор-
- 3. Встановіть камеру в зручному місці. Камеру можна поставити на підставку, закріпити на гнучкому кронштейні або підвісити за допомогою монтажного комплекту. Перед монтажем від'єднайте джерело живлення і зиову під'єднайте його після правильного встановлення.
- 4. Методи складання:

Спосіб 1: Покладіть камеру на рівну суху поверхню. ДИВІТЬСЯ МАЛ. С

Спосіб 2: Виріб постачається з колплектом, за допомогою якого ви закріпите камеру на стіні. За допомогою шурупів і дюбелів прикрутіть кришку до стіни, а потім прикрутіть камеру на різбу. Переконайтеся, що камера закріплена правильно і не випладе з різбьй. ДИВ: MAJ. D Спосіб 3: Гнучкий кронштейн входить до комплекту поставки, за допомогою якого ви можете закріпити камеру у вибраному вами місці. Намотайте кронштейн, а потім прикрутіть камеру на різбу. Переконайтеся, що камера закріпитена правильно ін е випаде з різбый. ДИВ: MAJ. E

увася переконайтеся, що камера закралисна правилано не владе с разоня для ним с УВАГА: Переконайтеся, що камера та кабель живлення встановлені в недоступному для дитини місці і не створюють небезпеки. Погане кріплення може призвести, наприклад, до удушення дитини кабелем.

# 03. ЕКРАН ТА ІКОНКИ

# ДИВІТЬСЯ РИС. F

- Дата
- 2. Година
- 3. Вологість повітря на місці розташування камери
- 4. Температура на місці розташування камери
- 5. Індикатор нічного режиму
- 6. Індикатор увімкнення функції виявлення руху
- 7. Увімкнено індикатор виявлення крику
- 8. Індикатор показує, що нагадування про годування активоване
- 9. Індикатор увімкнених або вимкнених звуків
- 10. Індикатор рівня сигналу
- 11. Індикатор заряду акумулятора
- 12. Індикатор гучності
- 13. Індикатор яскравості екрана

# 04. ГОЛОВНЕ МЕНЮ ПРИЙМАЧА

# дивіться рис. G

Для входу в головне меню натисніть кнопку «MENU і повернення".

- 1. Камера
- 2. Нагадування про годування
- 3. Сигнал тривоги про подію
- 4. Сигналізація температури та вологості
- 5. Колискові
- 6. Налаштування дисплея
- 7. Сервіс
- 8. Налаштування системи

# ПОЧАТОК РОБОТИ КАМЕРИ З ПРИЙМАЧЕМ

### 05. СТВОРЕННЯ ПАРИ МІЖ КАМЕРОЮ ТА ПРИЙМАЧЕМ

Монітор і камера з'єднані між собою на заводі. Їх не потрібно з'єднувати повторно, якщо тільки не сталася втрата зв'язку.

У цьому випадку дотримуйтесь інструкцій:

- 1. Натисніть кнопку MENU, щоб увійти в головне меню.
- 2. Виберіть іконку "камера" і натисніть "ОК".
- 3. Натисніть "ОК" ще раз, щоб почати сполучення.
- Тепер у вас є 30 секунд, щоб утримувати кнопку сполучення на камері, поки не почуєте звуковий сигнал, приблизно 3 секунди.
- Після успішного сполучення приймач повернеться на головний екран і відобразить зображення зі спареної камери-

#### 06. ВИКОРИСТАННЯ ПРИСТРОЮ

### А. УПРАВЛІННЯ ГОЛОВКОЮ КАМЕРИ

Під час перегляду камери ви можете повертати голову за допомогою кнопок керування на приймачі в межах діапазону руху голови.

### B. ZOOM

Під час перегляду камери натисніть кнопку «Масштаб" на моніторі, щоб збільшити попереднє зображення в 2 або 4 рази. Повторне натискання кнопки збільшить збільшення, а наступне - відновить початковий стан.

### с. колискові

Під час перегляду камери натисніть кнопку «Колискові" на моніторі, щоб увімкнути їх. Повторне натискання вимкне мелодії.

### D. ДВОСТОРОННІЙ ЗВ>ЯЗОК

Під час перегляду камери натисніть і утримуйте кнопку «Двосторонній зв'язок» на моніторі під час розмови.

### Е. НАЛАШТУВАННЯ ГУЧНОСТІ

Під час перегляду камери натисніть кнопку «ОК», а потім за допомогою кнопок керування вгору і вниз відрегулюйте бажаний рівень гучності. Поточний рівень гучності відображається в лівому нижньому кутку приймача.

### **F. НАЛАШТУВАННЯ ЯСКРАВОСТІ ДИСПЛЕЯ**

Під час перегляду камери натисніть кнопку «ОК», а потім за допомогою лівої та правої кнопок керування відрегулюйте бажану яскравість. Поточний рівень відображається в правому нижньому куті приймача.

### G. ГОЛОВНЕ МЕНЮ

Натисніть кнопку «MENU», щоб увійти в головне меню, яке містить 8 пунктів:

### • Камера

Натисніть кнопку "ОК", щоб перейти до сполучення та від'єднання камери. Якщо камера спарена, ви можете від'єднати її, утримуючи кнопку "ОК" близько 5 секунд. Якщо камера не підключена до приймача, натисніть кнопку «ОК» на приймачі, а потім натисніть і утримуйте кнопку сполучення протягом 5 секунд протягом 30 секунд.

### • Нагадування про годування

Натисніть кнопку "ОК», щоб отримати доступ до опції нагадування про годування. За допомогою правої та лівої кнопок керування виберіть частоту нагадувань. Після вибору натискайте праву кнопку, поки не дійдете до часу, а потім встановіть його за допомогою кнопок «визя і вегору».

Після встановлення часу натисніть кнопку «Меню і повернення», щоб повернутися до Головного меню. Налаштування будуть збережені автоматично.

# • Сигнал тривоги про подію

Натисніть кнопку "ОК», щоб отримати доступ до налаштувань будильника. За допомогою правої та лівої кнопок керування виберіть чутливість сигналу тривоги плачу та підтвердіть бажаний рівень кнопкою «ОК».

Натисніть кнопку "вниз", щоб вибрати чутливість для виявлення руху, а потім рівень чутливості за допомогою правої та лівої кнопок керування. Підтердіть рівень за допомогою кнопки «OK». Натисніть кнопку «вниз», а потім виберіть гучність сигналу за допомогою правої та лівої кнопок керування. Підтердіть рівень за допомогою кнопки «OK»

Після налаштування натисніть кнопку «Меню і повернення», щоб повернутися до Головного меню. • Сигналізація температури та вологості

Натисніть кнопку "ОК», щоб отримати доступ до опцій будильника-

Виберіть мінімальну температуру за допомогою кнопок керування «вгору» і «вниз». Потім натисніть праву кнопку управління і аналогічно встановіть максимальну чутливість тривоги плачу за допомогою правої та лівої кнопок управління і підтвердіть бажаний рівень за допомогою кнопки «ОК».

Потім за допомогою кнопок керування праворуч-ліворуч аналогічно виберіть і встановіть мінімальну і максимальну вологість на місці розташування камери-

Ви також можете вибрати одиниці виміру температури, підтвердивши вибір кнопкою «ОК»- Ви також можете повністю вимкнути будильники-

Після налаштування натисніть кнопку «Меню і повернення», щоб повернутися до Головного меню-• Колискові

Натисніть кнопку "ОК», щоб отримати доступ до опцій будильника-

За допомогою кнопок керування виберіть колискову, яку бажаєте відтворити, можливість повтору або зациклення пісні, а також гучність. Після вибору підтверджуйте кожну зміну кнопкою «OK».

# • Налаштування дисплея

Натисніть кнопку "ОК», щоб отримати доступ до параметрів налаштування дисплея.

За допомогою правої та лівої кнопок керування виберіть частоту оновлення екрана для зменшення мерехтіння або вимкніть цю функцію. Підтвердіть зміни кнопкою «ОК».

Натисніть регулятор вниз, щоб вибрати час, через який приймач перейде в сплячий режим, якщо він не активний. Підтвердіть зміни кнопкою «ОК».

Натисніть кнопку «вниз», щоб вибрати яскравість екрана. За допомогою правої та лівої кнопок керування відрегулюйте яскравість, а потім підтвердіть зміни кнопкою «OK».

Після налаштування натисніть кнопку «Меню і повернення», щоб повернутися до Головного меню. • Сервіс

Натисніть кнопку "ОК", щоб перевірити адресу веб-сайту, на якому ви знайдете контактну інформацію, а також форму для подання скарги.

Натисніть кнопку «Меню і повернення», щоб повернутися до Головного меню.

### • Налаштування системи

Натисніть кнопку «ОК», щоб увійти в налаштування системи.

Натисніть кнопку «ОК» ще раз, щоб вибрати мову меню. Виберіть мову за допомогою стрілок керування. На вибір пропонується 8 мов: польська, англійська, німецька, французька, чеська, іспанська, італійська, голландська. Підтвердіть свій вибір, натиснувши кнопку «ОК». Потім натисніть кнопку «Меню і назад».

Натисніть кнопку управління праворуч, а потім натисніть кнопку «ОК», щоб встановити дату, час і часовий пояс. Після встановлення даних підтвердіть їх, вибравши кнопку «Зберетти» і натиснувши кнопку «ОК». Потім натисніть кнопку «Меню і назад».

Натисніть киопку керування праворуч, а потім натисніть киопку «ОХ», щоб перевірити модель, версію прошивки, серійний номер, а також перезапустити камеру або скинути її налаштування. Щоб вибрати функцію перезапуску або скидання, використовуйте ліву та праву кнопик керування, а потім підтвердіть вибір кнопкою «ОХ». Скидання вимагає повторного підтвердження. Натисніть кнопку керування праворуч, а потім натисніть кнопку «ОХ», щоб перевідити версію апаратного забезпечення, версію програмного забезпечення, версію мікропрограми або скинути налаштування приймача. Щоб вибрати функцію сихидання налаштувань, двічі натисніть кнопку «ОХ», а потім ще раз підтвердіть вибір, вибравши «YE».

### ПОЧАТОК РОБОТИ КАМЕРИ З ДОДАТКОМ ТИУА

### 07. СТВОРЕННЯ ПАРИ МІЖ КАМЕРОЮ ТА ЗАСТОСУНКОМ

### 1. Завантажити додаток - ДИВІТЬСЯ РИС. З

Android/iOS: завантажте додаток Tuya Smart в Google Play/ App Store H1 - завантажити на Google Play H2 - завантажити в App Store

# 2. Реєстрація та вхід

Запустіть додаток на своєму смартфоні. Зареєструйтеся та увійдіть до створеного облікового запису.

# 3. Додати пристрій

- Підключіть камеру до джерела живлення і дочекайтеся звукового сповіщення.
- Утримуйте кнопку скидання (рис. В 12) протягом 3-5 секунд, поки не почуєте звуковий сигнал.
- Переконайтеся, що телефон підключено до мережі Wi-Fi, до якої буде під єднано пристрій.
- Примітка: для коректної роботи камери потрібне ззєднання з мережею Wi-Fi 2,4 ГГц. Камера не підтримує мережі 5 ГГц.
- Натисніть символ (+) у правому верхньому куті інтерфейсу програми або виберіть «Додати пристрій».
- У категоріях продуктів виберіть «Камера і замок», а потім «Бездротова камера (Wi-Fi)»-
- У правому верхньому куті виберіть режим підключення камери до мережі «QR-код для камери» і перейдіть до наступного кроку.
- Після того, як ви вибрали режим підключення, дотримуйтесь інструкцій у додатку-

### 4. Видалення пристрою

 На головному екрані утримуйте назву будь-якого з доданих вами пристроїв. Потім виберіть один або кілька пристроїв, які ви хочете видалити, і натисніть значок кошика.

ПРИМІТКА: Після сполучення камери з програмою камера і приймач можуть роз»єднатися. У цьому випадку камеру потрібно знову створити пару з приймачем.

# 08. ФУНКЦІЇ ПРОГРАМИ

# 1. Головний екран

а. Повноекранний перегляд МАЛ. І.1

Ця функція дозволяє перегляд у повноекранному режимі-Додаткові функції на цій вкладці:

- ручне керування головкою камери. ДИВ. МАЛ. Ј.1
- відеозапис коли ця функція активована, починається відеозапис. За замовчуванням пристрій зберігає записи в галереї телефону (Android) або додатку (IOS). При активації користувачем також можливе збереження записів у хмарі. ДИВІТЬСЯ МАЛ. 1.2
- звиязок (Говорити) залежно від обраних налаштувань, кнопка відповідає за односторонній або двосторонній звуковий звизок. Для одностороннього звизку натисніть кнопку; якщо в налаштуваннях програми вибрано двосторонній звизок, утримуйте кнопку, щоб спілкуватися через вбудовані динаміки пристрою. ДИВІТЬСЯ МАЛ. І.3
- фотографування (Скріншот) якщо вибрано, камера зробить і збереже фотографію в пам'яті телефону або в хмарі. ДИВІТЬСЯ МАЛ. J.4
- якість запису SD/HD, рекомендується HD. ДИВ. МАЛ. J.5
- Прослуховування об>ємного звуку натисніть, щоб прослухати навколишнє оточення камери ДИВІТЬСЯ РИС- J.6

### b. Створення фотографії (Знімок екрана) ДИВІТЬСЯ РИС- І.2

Після вибору камера зробить і збереже фотографію в памуяті телефону або в хмарі.

с. Зв>язок (Говорити) Див- мал- І.З

Залежно від обраних налаштувань, кнопка відповідає за односторонній або двосторонній аудіо звизок. Для одностороннього звязку натисніть кнопку; якщо в налаштуваннях програми вибрано двосторонній звязок, утримуйте кнопку для звязку через вбудовані динаміки пристрою.

d. Запис відео (Record) ДИВІТЬСЯ РИС. І.4

Коли функція активована, почнеться запис відео. За замовчуванням пристрій зберігає записи в галереї телефону (Android) або додатку (iOS). Після активації користувачем можна також зберігати записи в хмарі.

- е. Вертикальний вигляд Мал. І.5
- f. Відтворення див. мал. І.6

Ця функція дозволяє відтворювати записи, збережені на SD-карті. Використовуйте SD-карту, відформатовану у файловій системі FAT32.

g. Галерея Мал. I.7

Функція дозволяє переглядати фотографії, що зберігаються в памуяті телефону або в хмарі-

- колір теми ДИВІТЬСЯ РИС. І.8 Зміна кольору фону.
- Приватний режим ДИВІТЬСЯ РИС. 1.9 Сплячий режим попереднього перегляду камери.

- ј. Нічний режим ДИВІТЬСЯ РИС. І.10 Нічний режим з інфрачервоним світлодіодним підсвічуванням.
- к. Анти-мерехтіння Мал. І.11 Функція зменшення мерехтіння. Встановіть частоту оновлення екрана або вимкніть її.
- Гучність пристрою Див. мал. I12 Налаштуйте гучність.
- т. Виявлення руху Мал. I.13 Режим виявлення руху. Якщо увімкнено, при виявленні руху надсилається сповіщення.
- температура Мал. I.14
  Дозволяє змінити одиницю відображення температури.
- о. Колискова ДИВІТЬСЯ РИС. І.15 За допомогою цієї функції ви можете вибрати колискову, яку хочете відтворити, можливість повтору або зациллення пісні, а також гучність.
- р. Редагування див·мал·l.16 Дозволяє керувати кнопками-
- q. Повідомлення ДИВІТЬСЯ РИС- І.17 Інформація про останні сповіщення-
- г. Напрямок Мал. I.18 Ручне керування головкою камери.
- Функції Мал. 1.19 Повернення до головного МЕНЮ керування.

# 09. УСТАНОВКИ

Ви можете отримати доступ до налаштувань, натиснувши на іконку з трьома крапками у верхньому правому куті екрана.

- а. Інформація про пристрій Інформація про обліковий запис власника пристрою, ІР-адресу, до якої підключена камера, ідентифікатор пристрою, часовий пояс і рівень сигналу Wi-Fi.
- b. Натисніть, щоб запустити сцени Перемикайте попередній перегляд між іншими пристроями, доданими до додатку Tuya.
- с. Сплячий режим Сплячий режим камери.
- d. Налаштування основних функцій

Налаштування: керування/реверс екрана/режим звуку - рекомендуємо двосторонній звук/ Антимерехтіння

е. Функція інфрачервоного нічного бачення

Налаштування роботи IЧ-функції нічного бачення - увімкнено/вимкнено або автоматичний режим.

f. Налаштування виявлення тривог

Увімкнення/вимкнення виявлення руху, відстеження та сповіщень у застосунку.

g. Звук

Відрегулюйте гучність пристрою.

h. Налаштування виявлення тривог

Налаштування чутливості тривоги за рухом/Налаштування чутливості тривоги за криком/ Налаштування тривоги/Сирена тривоги

- Сповіщення на телефон Доступ до покупок у додатку Тиуа.
- j. SMS-повідомлення Доступ до покупок у додатку Тиуа.
- к. Сповіщення в автономному режимі Увімкнути/вимкнути.
- Часті запитання та зворотній зв>язок
  Питання та відповіді про пристрій. За замовчуванням неактивний.
- пристрої зі спільним доступом
  Налаштування спільного доступу до пристрою з іншими користувачами.
- п. Додавання голосового помічника на головний екран Налаштування ярликів для швидкого доступу до інтерфейсу пристрою з головного екрана телефону.
- о. Оновлення пристрою
- р. Комп>ютерний клієнт ІРС

#### q. Скидання пристрою

r. Вийняти пристрій

# 10. КНОПКА ВИКЛИКУ

Щоб зателефонувати за допомогою камери, натисніть і утримуйте кнопку «Дзвінок» на камері приблизно 2 секунди, і вона здійснить дзвінок за допомогою програми Тиуа на телефоні, сполученому з камерою.

11 CITELINGIKALIIS **Дисплей:** 5 дюймів Вхід для камери та монітора: DC 5V 1A Вхідна напруга для джеред живлення: 220-240 В 50-60 Ги Дальність сигналу: до 500 м (на вулиці), до 100 м (у приміщенні) Роздільна здатність монітора: HD, 1280x720 Роздільна здатність камери: Full HD 1080p Кут огляду камери: 110 °C Кут повороту камери: 355' по горизонталі, 55' вгору і вниз Вбудований акумулятор (монітор): 3000mAh Підтримка карт памуяті: до 128 ГБ, клас 10 і више Діапазон частот: 2412-2472 МГц і 864-866 МГц Нічний режим: до 5 м Робоча температура: -10-50 °C Датчик світла: Так Датчик температури: Так Датчик вологості: Так Максимальна потужність випромінювання в діапазоні частот 2412-2472 МГц: Камера 13,22 дБм Максимальна потужність випромінювання в діапазоні частот 864-866 МГц: Камера 6,13 дБм; Монітор 5.78 лБM Розміри: монітор 16х8х1.6 см. камера 8.2х8.5х11.9 см Вага: монітор 171 г, камера 220 г

### 12. ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

На виріб надається гарантія 24 місяці. З умовами гарантії можна ознайомитися за **посиланням: https://neno.pl/gwarancja** Детальну інформацію, контактну та сервісну адресу можна знайти на сайті: **https://neno.pl/kontakt** Технічні характеристики та зміст можуть бути змінені без попередження. Просимо вибачення за можливі незручності.

КGK Trend заявляє, що пристрій Neno Ivo відповідає основним вимогам Директиви 2014/53/ЄС. Повну версію декларації можна знаїти за наступним посиланням: https://neno.jd/download/DoC/deklarazie-CE-Neno-Ivo.pdf

# BG

# РЪКОВОДСТВО ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ

Благодарим ви, че закупихте нашия бебефон Neno Ivo.

С това устройство можете да наблюдавате в реално време съня или играта на детето си в друга стая. Комуникацията между предавателя и приемника се осъществява чрез радиовълни на максимално разстояние 500 м (в открити пространства). Цифоровата връзка осигурява предаване на данни без слущения. Камерата е оборудвана с инфрачервени светодиоди, които се включват автоматично при недостатъчно ниво на осветеност. Двупосочният интерком ви позволява да разговаряте с детето си. Можете също така да проверявате температурата и влажността в стаята на детето си по всяко време благодарение на вградения сензор. Мониторът има вградена батерия, за да може да го имате ввинаги със себе си. Моля, прочетете внимателно това роководство за употреба, преид да изполявате продукта. ВНИМАНИЕ: Оставете кабела за зареждане на безопасно място (позиция), недостъпно за детето. Ако не го направите, детето може да бъде изложено на риск от задушаване или други опасни ситуации (напр. токов удар).

# ПРЕДИ ИЗПОЛЗВАНЕ

Бебешкият монитор Neno Ivo отговаря на всички съответни стандарти за ЕМП и е безопасен за употреба, когато се използва, както е описано в ръководството за потребителя. По-специално объонете внимание на следните точки:

- Монтажът на устройството трябва да се извършва от възрастен. По време на монтажа пазете малките части от деца.
- 2. Този продукт не е играчка. Не позволявайте на деца да си играят с устройството.
- 3. Бебешкият монитор не може да замени напълно надзора на възрастните-
- Не поставяйте камерата или кабелите в детското легло или в обсега на деца. Оставете минимално разстояние от 1 м.
- 5. Съхранявайте кабелите на места, недостъпни за деца-
- 6. Не дръжте фотоапарата в близост до вода или източници на топлина-
- 7. Използвайте само оригиналните части, доставени с продукта-
- 8. Не докосвайте контактите на захранващия контакт с остри или метални предмети.
- 9. Не се опитвайте да отваряте капаците на устройството.

ВНИМАНИЕ: Обхватът на устройството се влияе от външни фактори (напр. стени, линии с високо напрежение, друго електрическо оборудване), така че действителният обхват може да бъде по-малък от посочения.

# СЪДЪРЖАНИЕ НА КОМПЛЕКТА

- 1. Монитор
- 2. Камера
- 3. Захранване х2
- 4. Гъвкава дръжка
- 5. Комплект за инсталиране
- 6. Ръководство

# 01. ОПИСАНИЕ НА ПРОДУКТА

# А. ПРИЕМНИК/МОНИТОР

# ВИЖТЕ ФИГ. А

- 1. Индикатор за зареждане
- 2. Бутон за увеличение
- 3. МЕНЮ и бутон за връщане назад
- 4. Показател за изпълнение
- 5. Бутони за управление (навигация в менюто, сила на звука/яркост, завъртане на камерата)
- 6. Бутон за потвърждаване
- Микрофо
- 8. Бутон за двупосочна комуникация
- 9. Люляци
- 10. Антена
- 11. USB-С порт за зареждане
- 12. Високоговорител
- 13. Сгъваема подложка
- 14. Бутон за нулиране
- 15. Превключвател

#### В. ПРЕДАВАТЕЛ/КАМЕРА

#### ВИЖТЕ ФИГ. В

- 1. Сензор за светлина
- 2. Микрофон
- 3. Бутон за нулиране
- 4. Обектив на камерата
- 5. Инфрачервени светодиоди
- 6. Слот за SD карта
- 7. Бутон за повикване
- 8. Високоговорител
- 9. Сензор за температура и влажност
- 10. Индикатор за захранване и сдвояване
- USB-С гнездо за зареждане
- 12. Бутон за сдвояване

# 02. ИНСТАЛИРАНЕ НА УСТРОЙСТВОТО

Преди да монтирате фотоапарата, проверете визуализацията, за да се уверите, че рамката е подходяща и покрива необходимия изглед. Проверете за правилно приемане на сигнала. Ако е необходимо, преместете камерата, за да получите по-добър сигнал.

- 1. Свържете захранването към фотоапарата и източника на захранване-
- Свържете захранващия кабел към монитора и източника на захранване, след което включете екрана. Препоръчително е да заредите напълно батерията преди първата употреба.
- Поставете фотоапарата на удобно място. Фотоапаратът може да бъде поставен, монтиран на гъвкава скоба или окачен с помощта на комплекта за монтаж. Преди монтажа изключете захранването и го включете отново след правилина монтаж.
- 4. Методи за сглобяване:

Метод 1: Поставете фотоапарата върху равна, суха повърхност. ВИМТЕ ФИГ-С Метод 2: Продуктът се предлага с комплект, с който ще монтирате камерата на стената-С помощта на винтове и добели завийте капачката към стената и след това завийте камерата към резбата. Проверете дали камерата е правилно фиксирана и дали няма да изпадне от резбата-ВИМТЕ ФИГ-D

Метод 3: В комплекта на продукта е включена гъвкава скоба, с която монтирате камерата на избрано от вас място. Навийте скобата и след това завийте фотоапарата на резбата. Проверете дали фотоапаратъ е правилно закрепен и дали няма, си презбата. ВИМИТЕ ФИГ-Е

ВНИМАНИЕ: Уверете се, че фотоапаратът и захранващият кабел са монтирани на недостъпно за детето масто и не създават опасност. Лошият монтаж може да доведе например до задушаване на детето от кабела.

# 03. ЕКРАН И ИКОНИ

### ВИЖТЕ ФИГУРА F

- 1. Дата
- 2. Час
- 3. Влажност на въздуха на мястото на камерата
- 4. Температура на мястото на камерата
- 5. Индикатор за нощен режим
- 6. Индикатор за активирана функция за откриване на движение
- 7. Индикаторът за откриване на Сгу свети
- 8. Индикатор, показващ активирано напомняне за хранене
- 9. Индикатор за активирани или заглушени звуци
- 10. Индикатор за силата на сигнала
- 11. Индикатор за батерията
- 12. Индикатор за обем
- 13. Индикатор за яркост на екрана

### 04. ОСНОВНО МЕНЮ НА ПРИЕМНИКА

# ВИЖТЕ ФИГУРА G

За да влезете в главното меню, натиснете бутона «МЕНЮ и връщане".

- 1. Камера
- 2. Напомняне за хранене
- 3. Сигнал за събитие
- 4. Аларма за температура и влажност
- 5. Люляци
- 6. Настройки на дисплея
- 7. Услуга
- 8. Системни настройки

# НАЧАЛО НА РАБОТА НА КАМЕРАТА С ПРИЕМНИКА

### 05. СДВОЯВАНЕ НА ФОТОАПАРАТА С ПРИЕМНИКА

Мониторът и камерата са сдвоени помежду си фабрично. Не е необходимо да се сдвояват отново, освен ако не е имало загуба на връзка.

В този случай следвайте инструкциите:

- 1. Натиснете бутона MENU, за да влезете в главното меню-
- 2. Изберете иконата "камера" и натиснете "ОК".
- 3. Натиснете отново "ОК", за да започнете сдвояването.

- Сега разполагате с 30 секунди, за да задържите бутона за сдвояване на фотоапарата, докато чуете звуков сигнал - около 3 секунди.
- След успешно сдвояване приемникът ще се върне в началния екран и ще покаже изображението от сдвоената камера.

# 06. ИЗПОЛЗВАНЕ НА УСТРОЙСТВОТО

### А. УПРАВЛЕНИЕ НА ГЛАВАТА НА КАМЕРАТА

Когато гледате камерата, можете да завъртите главата с помощта на бутоните за управление на приемника в рамките на обхвата на движение на главата.

### B. ZOOM

Докато гледате фотоапарата, натиснете бутона «Zoom» (Увеличаване) на монитора, за да увеличите изображението за преглед 2 или 4 пъти. Повторното натискане на бутона ще увеличи увеличението, а следващото ще възстанови първоначалното състояние.

### с. колискові

Докато гледате фотоапарата, натиснете бутона «Lullabies» на монитора, за да ги включите. Повторното натискане ще изключи мелодиите.

### D. ДВУПОСОЧНА КОМУНИКАЦИЯ

Докато гледате камерата, натиснете и задръжте бутона «Двупосочна комуникация» на монитора, докато говорите.

### Е. НАСТРОЙКИ НА СИЛАТА НА ЗВУКА

Докато гледате камерата, натиснете бутона «ОК» и след това използвайте бутоните за управление нагоре и надолу, за да настроите предпочитаната сила на звука. Текущото ниво се показва в долния ляв ъгъл на приемника.

### F. НАСТРОЙКИ НА ЯРКОСТТА НА ДИСПЛЕЯ

Докато гледате камерата, натиснете бутона «ОК» и след това използвайте бутоните за управление наляво и надясно, за да настроите предпочитаната яркост. Текущото ниво се показва в долния десен ътъл на приемника.

### G. ГЛАВНО МЕНЮ

Натиснете бутона «MENU», за да влезете в главното меню, което съдържа 8 елемента:

#### • Камера

Натиснете бутона «OK", за да преминете към сдвояване и изключване на фотоапарата. Ако фотоапаратът е сдвоен, можете да го разедините, като задържите бутона «OK» за около 5 секунди.

Ако фотоапаратът не е свързан към приемника, натиснете бутона «ОК» на приемника и след това натиснете и задръжте бутона за сдвояване за 5 секунди в рамките на 30 секунди.

### • Напомняне за хранене

Натиснете бутона «ОК", за да отворите опцията за напомняне за хранене-

Използвайте десния и левия бутон за управление, за да изберете честотата на напомняне. След като изберете, натиснете десния бутон, докато стигнете до часа, след което го задайте с бутоните надолу и нагоре.

След като зададете часа, натиснете бутона «Меню и връщане», за да се върнете в главното меню-Настройките ще бъдат запаметени автоматично.

#### • Сигнал за събитие

Натиснете бутона «ОК" за достъп до опциите за алармата.

Изберете чувствителността на алармите за плач с помощта на десния и левия бутон за управление и потвърдете предпочитаното ниво с бутона «OK».

Натиснете бутона за управление надолу, за да изберете чувствителността за разпознаване на движение, а след това нивото на чувствителност с помощта на десния и левия бутон за управление. Потвърдете нивото, като използвате бутона «ОК».

Натиснете бутона за управление надолу и след това изберете силата на звука на алармата с помощта на десния и левия бутон за управление. Потвърдете нивото с бутона «OK».

След като зададете настройките, натиснете бутона «Меню и връщане», за да се върнете в главното меню-

# • Аларма за температура и влажност

Натиснете бутона «ОК" за достъп до опциите за алармата.

Изберете минималната температура с помощта на бутоните за управление нагоре и надолу. След това натиснете десния бутон за управление и по същия начин задайте максималната чувствителност на алармите за плач с помощта на десния и левия бутон за управление и потвърдете предпочитаното ниво с бутона «ОК».

След това използвайте бутона за управление отдясно наляво, за да изберете и зададете аналогично минималната и максималната влажност на мястото на камерата.

Можете също така да изберете единицата за температура, като след избора потвърдите с бутона «ОК». Можете също така да деактивирате напълно алармите-

След като зададете настройките, натиснете бутона «Меню и връщане», за да се върнете в главното меню-

### • Люляци

Натиснете бутона «ОК" за достъп до опциите за алармата-

Използвайте бутоните за управление, за да изберете приспивната песен, която искате да възпроизведете, възможната опция за повторение или цикъл на песента и силата на звука- След като изберете, потвърдете всяка промяна с бутона «СКО»-

### • Настройки на дисплея

Натиснете бутона «OK", за да получите достъп до опциите за настройка на дисплея. Използвайте десния и левия бутон за управление, за да изберете честотата на опресняване на екрана, за да намалите трептенето, или да изключите тази функция. Потвърдете промяната с бутона "OK".

Натиснете бутона за управление надолу, за да изберете времето, след което приемникът влиза в режим на заспиване, когато е неактивен. Потвърдете промяната с бутона «ОК».

Натиснете бутона за управление надолу, за да изберете яркостта на екрана. Използвайте бутоните за управление надясно и наляво, за да регулирате яркостта, след което потвърдете промяната с бутона «ОК».

След като зададете настройките, натиснете бутона «Меню и връщане», за да се върнете в главното меню.

### • Услуга

Натиснете бутона «OK", за да проверите адреса на уебсайта, където ще намерите данни за контакт, както и формуляр за подаване на жалба.

Натиснете бутона «Меню и връщане», за да се върнете в главното меню.

# • Системни настройки

Натиснете бутона «ОК», за да влезете в системните настройки-

Натиснете отново бутона «OK», за да изберете езика на менюто. Изберете езика с помощта на стрелките за управление. Има 8 езика, от които можете да избирате: полски, английски, немски, френски, чешки, испански, италиански, холандски. Потвърдете избора си, като натиснете бутона «ОК». След това натиснете бутона «Меню и обратно».

Натиснете бутона за управление надясно, след което натиснете бутона «ОК», за да зададете датата, часа и часовата зона. След като данните са зададени, потвърдете, като изберете бутона «Saves (Запазване) и натиснете бутона «ОК». След това натиснете бутона «Меню и обратно». Натиснете бутона за управление надясно и след това натиснете бутона «ОК», за да проверите модела, версията на фърмуера, серийния номер или можете също тажа да рестартирате камерата или да я кулирате вече. За да изберете функцията за рестартиране или нулиране, използвайте бутона чо К». Нулирането вихиска повторно потвърждение.

Натиснете бутона за управление надясно и след това натиснете бутона «OK», за да проверите версията на хардуера, версията на софтуера, версията на фърмуера или можете също така да нулирате приемника. За да изберете функцията за нулиране, натиснете два пъти бутона «OK» и след това потвърдете отново, като изберете «YES».

### СТАРТИРАНЕ НА РАБОТАТА НА КАМЕРАТА С ПРИЛОЖЕНИЕТО ТИУА

### 07. СДВОЯВАНЕ НА КАМЕРАТА С ПРИЛОЖЕНИЕТО

1. Изтеглете заявлението - ВИЖТЕ Фиг. Н

Android/iOS: изтеглете приложението Tuya Smart от Google Play/ App Store H1 - изтегляне в Google Play H2 - изтегляне в App Store

2. Регистрация и вход

Стартирайте приложението в смартфона си. Регистрирайте се и след това влезте в създадения акаунт.

# 3. Добавяне на устройство

- Свържете фотоапарата към захранването и изчакайте, докато чуете звуково известие-
- Задръжте натиснат бутона за нулиране (фиг.В 12) за 3-5 секунди, докато чуете звуков сигнал.
- Уверете се, че телефонът е свързан към Wi-Fi мрежата, към която ще бъде свързано устройството.
- Забележка: за правилната работа на камерата е необходима Wi-Fi мрежова връзка с честота 2,4 GHz. Фотоапаратът не поддържа 5 GHz мрежи.
- Натиснете символа (+) в горния десен ъгъл на интерфейса на приложението или изберете «Добавяне на устройство».
- От продуктовите категории изберете «Камера и заключване» и след това «Безжична камера (Wi-Fi)».
- В горния десен ъгъл изберете режима на мрежова връзка на камерата «QR код за камера» и преминете към следващата стъпка-
- След като изберете режима на свързване, следвайте инструкциите в приложението-

# 4. Изтриване на устройството

 В началния екран задръжте натиснато името на някое от добавените устройства- След това изберете едно или повече устройства, които искате да изтриете, и щракнете върху иконата на кошчето за боклук.

ЗАБЕЛЕЖКА: След сдвояване на фотоапарата с приложението фотоапаратът и приемникът може да се изключат. В този случай камерата трябва да се сдвои отново с приемника.

### 08. ФУНКЦИИ НА ПРИЛОЖЕНИЕТО

### 1. Начален екран

- а. Пълен екран WATCH Фиг. I.1
  Функцията позволява гледане на цял екран.
  Допълнителни функции в този раздел:
  - ръчно управление на главата на камерата. ВИЖТЕ ФИГУРА J.1
  - запис на видео когато тази функция е активирана, се стартира запис на видео. По подразбиране устройството запазва записите в галерията на телефона (Android) или в приложението (IOS). Когато се активира от потребителя, е възможно записите да се запазват и в облака. ВИМЯТЕ ФИГ. J.2
  - комуникация (Speak) в зависимост от избраните настройки бутонът отговаря за еднопосочна или двупосочна аудио комуникация. За еднопосочна комуникация натиснете бутона; когато в настройките на приложението е избрана двупосочна комуникация, задръжте бутона, за да комуникирате с помощта на вградените високоговорители на устройствот. ВИМТЕ ФИГУРА J.3
  - правене на снимки (Снимка на екрана) когато е избрана, камерата ще направи и запише снимка в паметта на телефона или в облака. ВИЖТЕ ФИГУРА J.4
  - качество на записа SD/HD, препоръчва се HD. ВИЖТЕ ФИГ. J.5
  - Околно слушане натиснете, за да слушате обкръжението на фотоапарата ВИЖТЕ ФИГУРА J.6

# b. Заснемане на снимка (Снимка на екрана) ВИЖТЕ ФИГУРА I.2

Когато изберете, камерата ще направи и запише снимка в паметта на телефона или в облака.

с. Комуникация (Говорене) Вижте Фигура І.З

В зависимост от избраните настройки бутонът отговаря за еднопосочна или двупосочна аудиокомуникация. За еднопосочна комуникация натиснете бутона; когато в настройките на приложението е избрана двупосочна комуникация, задръжте бутона, за да комуникирате чрез вградените високоговорители на устройството.

- d. Запис на видео (Record) ВИЖТЕ ФИГУРА I.4 Когато функцията е активирана, записът на видеоклипа ще започне. По подразбиране устройството записва записите в галерията на телефона (Android) или в приложението (IOS). След като бъде активирана от потребителя, е възможно записите да се записват и в облака.
- е. Вертикален изглед Фиг. І.5
- f. Възпроизвеждане ВИЖТЕ ФИГУРА I.6

Тази функция ви позволява да възпроизвеждате записи, записани на SD картата. Използвайте SD карта, форматирана във файловата система FAT32.

# g. Галерия Фиг. 1.7 Функцията ви позволява да разглеждате снимки, съхранени в паметта на телефона или в облака.

- h. Цвят на темата ВИЖТЕ ФИГУРА I.8 Промяна на цвета на фона.
- і. Личен режим ВИЖТЕ ФИГУРА І.9 Режим на спящ преглед на камерата.
- ј. Нощен режим ВИЖТЕ ФИГУРА I.10 Ношен режим с инфрачервено LED осветление.
- к. Защита от трептене Фиг. 1.11 Функция за намаляване на трептенето. Задайте честотата на опресняване на екрана или я изключете.
- Обем на устройството Вижте Фигура I12 Задайте силата на звука-
- т. Откриване на движение Фиг. 1.13 Режим на откриване на движение. При активиране и засичане на движение се изпраща известие.
- п. Температура Фиг- I.14
  Позволява да се промени единицата на показаната температура-
- о. Люлякова песен ВИЖ ФИГУРА 1.15 Изполявайте тази функция, за да изберете приспивната песен, която искате да възпроизведете, възможната опция за повторение или цикъл на песента, както и силата на звука-
- р. Редактиране Вижте Фигура I.16 Позволява управление на бутоните.
- съобщения Вижте Фигура I.17
  Информация за последните известия.
- посока Фиг. I.18
  Ръчно управление на главата на камерата.
- с. Функции Фиг. 1.19 Върнете се в главното меню за управление.

# 09. НАСТРОЙКИ

Достъп до настройките можете да получите, като кликнете върху иконата с три точки в горния десен ъгъл на екрана.

- а. Информация за устройството Информация за профила на собственика на устройството, IP адреса, към който е свързана камерата, идентификатора на устройството, часовата зона и силата на WI-FI сигнала.
- b. Натиснете, за да стартирате сцени Превключвайте визуализациите между други устройства, добавени към приложението Tuya. с. Хибернация

Хибернация на фотоапарата.

- d. Основни настройки на функциите Настройки: управление/обратен екран/аудиорежим - препоръчваме двупосочно аудио/ противотояттене
- Функция за нощно виждане IR Настройки за работа с инфрачервено нощно виждане - включване/изключване или автоматичен режим.
- f. Настройки за откриване на аларма Активиране/деактивиране на засичане на движение, проследяване и известия в приложението.
- g. Звук

Регулирайте силата на звука на устройството.

h. Настройки за откриване на аларма

Настройки на чувствителността на алармата за движение/настройки на чувствителността на алармата за плач/настройки на алармата/алармена сирена

- i. Известия от телефона Достъп до пазаруване в приложението Tuya.
- j. SMS известия Достъп до пазаруване в приложението Тиуа.
- Известия в офлайн режим Включване/изключване.
- I. Често задавани въпроси и обратна връзка Въпроси и отговори за устройството. По подразбиране е неактивно.

m. Споделени устройства

Настройване на споделянето на устройство с други потребители.

- n. Добавяне на гласов асистент в началния екран
- Настройки за бърз достъп до интерфейса на устройството от началния екран на телефона.
- о. Актуализация на устройството
- р. Клиент на компютър IPC
- q. Нулиране на устройството
- r. Премахване на устройството

# 10. БУТОН ЗА ПОВИКВАНЕ

За да осъществите повикване с помощта на камерата, натиснете бутона «Call» (Обаждане) на камерата за около 2 секунди и тя ще осъществи повикването с помощта на приложението Тиуа на телефона, свързан с камерата-

### 11. СПЕЦИФИКАЦИЯ

**Дисплей:** 5 инча Вход за камера и монитор: DC 5V 1A Входно напрежение за захранващите устройства: 220-240V 50-60 Hz Обхват на сигнала: до 500 м (на открито), до 100 м (на закрито) Разделителна способност на монитора: HD, 1280x720 Резолюция на камерата: Full HD 1080p Ъгъл на видимост на камерата: 110 °C ъгъл на завъртане на камерата: 355' хоризонтално, 55' нагоре и надолу Вградена батерия (монитор): 3000 mAh Поддръжка на карти памет: до 128 GB, клас 10 и по-висок Честотен диапазон: 2412-2472 МНг и 864-866 МНг Нощен режим: до 5 м Работна температура: -10-50 °C Сензор за светлина: Да Температурен сензор: Да Сензор за влажност: Ла Максимална радиочестотна мощност, излъчвана в честотния диапазон 2412-2472 МНz: Камера 13,22 dRm Максимална радиочестотна мощност, излъчвана в честотния диапазон 864-866 MHz: Камера 6,13 dBm; монитор 5,78 dbm

Размери: монитор 16х8х1,6 cm, камера 8,2х8,5х11,9 cm Тегло: монитор 171 г, камера 220 г

### 12. ГАРАНЦИОННА КАРТА

Продуктът се предлага с 24-месечна гаранция.

Гаранционните условия можете да намерите на следния адрес: https://neno.pl/gwarancja Подробности, контакти и адрес за обслужване можете да намерите на: https://neno.pl/kontakt Слецификациите и съдържанието подлежат на промяна без предизвестие. Извиняваме се за причинените неудобства.

КСК Тепей декларира, че устройството Neno Ivo отговаря на съществените изисквания на Директива 2014/53/ЕС. Пълният текст на декларацията можете да намерите на следния линк: https://neno.pl/ download/DOC/deklaracja-EE-Neno-lvo.pdf

# MK

# УПАТСТВО ЗА УПОТРЕБА

Благодариме ви за купувањето на нашиот бебе монитор Нено Иво-

Со овој уред можете да го следите спиењето на детето или играњето во друга соба во реално време-Комуникацијата помеѓу предавателот и приемникот се одвива преку радио бранови на максимално растојание од 500 метри (на отворен простор). Дигиталната конекција обезбедува пренос на податоци без интерференции. Камерата е опремена со инфрацрвени LED диоди кои се вклучуваат автоматски кога нивото на светлина е недоволно. Двонасочниот интерфон ви овозможува да разговарате со вашето дете. Исто така, можете да ја проверите температурата и влажноста во собата на вашето дете во секое време, благодарение на вградениот сензор. Мониторот има вградена батерија, така што секогаш можете да го имате со вас. Молиме прочитајте го внимателно ова корисничко упатство пред да го користите производот.

ВНИМАНИЕ: Оставете по кабелот за полнење на безбедно место (позиција) надвор од дофатот на детето. Ако не гос торите тоа, детето може да го стави на ризик од задушување или други опасни ситуации (на пример, стурен удар).

### ПРЕД УПОТРЕБА

Бебешкиот монитор Neno Ivo е во согласност со сите релевантни стандарди за електромагнетно поле и е безбеден за употреба кога се користи како што е опишано во упатството за употреба.

Особено, обрнете внимание на следниве точки:

 Инсталацијата на уредот мора да ја изврши возрасен. Држете ги малите делови подалеку од деца за време на инсталацијата.

2. Овој производ не е играчка. Не дозволувајте децата да си играат со уредот.

3. Бебешкиот монитор не може целосно да го замени надзорот од возрасни.

4. Не ја ставајте камерата или каблите во креветчето или во дофат на деца. Оставете минимално растојание од 1 м.

5. Држете ги каблите подалеку од дофат на деца.

6. Не ја чувајте камерата во близина на вода или извори на топлина.

7. Користете само оригинални делови испорачани со производот.

8. Не ги допирајте контактите на штекерот со остри или метални предмети.

9. Не обидувајте се да ги отворите капаците на уредот.

ВНИМАНИЕ: Дометот на уредот е под влијание на надворешни фактори (на пр. ѕидови, високонапонски водови, друга електрична опрема), па затоа вистинскиот домет може да биде помал од наведениот.

### СОДРЖИНА НА КОМПЛЕТОТ

- 1. Монитор
- 2. Камера
- 3. Напојување х2
- 4. Флексибилна рачка
- 5. Комплет за инсталација
- 6. Упатство

# 01. ОПИС НА ПРОИЗВОДОТ

# А. ПРИЕМНИК/МОНИТОР

# ВИДЕТЕ СЛ. А

- 1. Индикатор за полнење
- 2. Копче за зумирање
- 3. МЕНИ и копче за назад
- 4. Индикатор за перформанси
- 5. Контролни копчиња (навигација низ менито/јачина на звук/осветленост, ротација на камерата)
- 6. Копче за потврда
- 7. Микрофон
- 8. Копче за двонасочна комуникација
- 9. Приспивни песни
- 10. Антена
- 11. USB-С порт за полнење
- Звучник
- 13. Преклопна подлога
- 14. Копче за ресетирање
- 15. Прекинувач

# В. ПРЕДАВАЧ/КАМЕРА

- видете сл. в
- 1. Сензор за светлина
- 2. Микрофон
- 3. Копче за ресетирање

- 4. Објектив на камерата
- 5. Инфрацрвени LED диоди
- 6. Слот за SD картичка
- 7. Копче за повик
- 8. Звучник
- 9. Сензор за температура и влажност
- 10. Индикатор за напојување и спарување
- 11. USB-С приклучок за полнење
- 12. Копче за спарување

### 02. ИНСТАЛАЦИЈА НА УРЕДОТ

Пред да ја монтирате камерата, проверете го прегледот за да се осигурате дека рамката одговара и го покрива потребниот поглед. Проверете го правилниот прием на сигналот. Доколку е потребно, поместете ја камерата за да добите подобар сигнал.

1. Поврзете го напојувањето со камерата и изворот на напојување.

 Поврзете го кабелот за напојување со мониторот и изворот на напојување, а потоа вклучете го екранот. Препорачливо е целосно да ја наполните батеријата пред првата употреба.

3. Поставете ја камерата на погодно место. Камерата може да се постави, монтира на флексибилен држач или да се закачи со помош на комплетот за монтирање. Исклучете го напојувањето пред монтирање и повторно поврзете по правилна инсталација.

4. Методи на склопување:

Метод 1: Поставете ја камерата на рамна, сува површина. ВИДЕТЕ СЛ-С

Метод 2: Производот доаѓа со комплет со кој ќе ја монтирате намерата на зидот. Користејќи завртки и штипки, завртете го капачето на зидот, а потоа завртете ја камерата на навојот. Проверете дали камерата е правилно фиксирана и дека нема да испадне од навојот. ВИДЕТЕ СЛ.D

Метод 3: Флексибилен држач е вклучен со производот, со кој ја монтирате камерата на локацијата по ваш избор. Намотајте го држачот, а потоа завртете ја камерата на навојот. Проверете дали камерата е правилно прицерстена и дека нема да и спадне од навојот. ВИДЕТЕ СЛЕ

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Осигурајте се дека камерата и кабелот за напојување се монтирани подалеку од дофат на дете и не создаваат опасност. Лошото монтирање може да доведе, на пример, до задушување на дете од кабелот.

# 03. ЕКРАН И ИКОНИ

# ВИДЕТЕ СЛ. Р

- Датум
- **2.** Час
- 3. Влажност на воздухот на местото на камерата
- 4. Температура на местото на камерата
- 5. Индикатор за ноќен режим
- 6. Индикатор за активирана функција за детекција на движење
- 7. Индикатор за детекција на плач вклучен
- 8. Индикатор кој покажува дека потсетникот за хранење е активиран
- 9. Индикатор за активирани или пригушени звуци
- 10. Индикатор за јачина на сигналот
- 11. Индикатор за батерија
- 12. Индикатор за јачина на звук
- 13. Индикатор за осветленост на екранот

### 04. ГЛАВНО МЕНИ НА ПРИЕМНИКОТ ВИДЕТЕ СЛИКА G

За да влезете во главното мени, притиснете го копчето "МЕНИ и враќање".

- 1. Камера
- 2. Потсетник за хранење
- 3. Аларм за настан
- 4. Аларм за температура и влажност
- 5. Приспивни песни
- 6. Поставки на екранот

# ПОЧЕТОК НА РАБОТАТА НА КАМЕРАТА СО ПРИЕМНИКОТ

### 05. СПАРУВАЊЕ НА КАМЕРАТА СО ПРИЕМНИКОТ

Мониторот и камерата се спарени едни со други во фабриката. Не треба повторно да се спаруваат едни со други освен ако не е изгубена врската.

Во овој случај, следете ги упатствата:

1. Притиснете го копчето MENU за да влезете во главното мени.

2. Изберете ја иконата "камера" и притиснете "ОК".

3. Повторно притиснете "ОК" за да започнете со спарување.

 Сега имате 30 секунди да го држите притиснато копчето за спарување на камерата додека не слушнете звучен сигнал, околу 3 секунди.

 По успешното спарување, приемникот ќе се врати на почетниот екран и ќе ја прикаже сликата од спарената камера.

# 06. УПОТРЕБА НА УРЕДОТ

### А. КОНТРОЛА НА ГЛАВАТА НА КАМЕРАТА

Кога ја гледате камерата, можете да ја ротирате главата користејќи ги контролните копчиња на приемникот во опсегот на движење на главата.

### в. зум

Додека ја гледате камерата, притиснете го копчето "Зум" на мониторот за да ја зумирате сликата за преглед 2 или 4 пати. Повторното притискање на копчето ќе го зголеми зголемувањето, а следниот пат ќе ја врати почетната состојба.

### С. ПРИСПАЛНИЦИ

Додека ја гледате камерата, притиснете го копчето "Приспалници" на мониторот за да ги вклучите. Повторното притискање ќе ги исклучи мелодиите.

### D. ДВОНАСОЧНА КОМУНИКАЦИЈА

Додека ја гледате камерата, притиснете и задржете го копчето "Двонасочна комуникација" на мониторот додека зборувате.

### Е. ПОСТАВКИ ЗА ЈАЧИНА НА ЗВУК

Додека ја гледате камерата, притиснете го копчето "OK", а потоа користете ги контролните копчиња нагоре и надолу за да ја прилагодите претпочитаната јачина на звук. Тековното ниво се прикажува во доликот лев агол на приемикот.

### **F. ПОСТАВКИ ЗА ОСВЕТЛЕНОСТ НА ЕКРАНОТ**

Додека ја гледате камерата, притиснете го копчето "ОК", а потоа користете ги левото и десното контролно копче за да ја прилагодите претпочитаната осветленост. Тековното ниво се прикажува во доликот десега агол на приемникот.

### G. ГЛАВНО МЕНИ

Притиснете го копчето "МЕНИ" за да влезете во главното мени, кое содржи 8 ставки:

### • Камера

Притиснете го копчето "ОК" за да продолжите со спарување и исклучување на камерата. Ако камерата е спарена, можете да ја исклучите со држење на копчето "ОК" околу 5 секунди. Ако камерата не е поврзана со приемникот, притиснете го копчето "ОК" на приемникот, а потоа притиснете и држете го копчето за спарување 5 секунди во рок од 30 секунди.

#### • Потсетник за хранење

Притиснете по копчето "OK" за да пристапите до опцијата за потсетник за хранење. Користете ги десното и левото контролно копче за да ја изберете фреквенцијата на потсетникот. Откако ќе го изберете, притиснете го десното копче додека не стигнете до времето, а потоа поставете то со копчињата надолу и нагоре. По поставувањето на времето, притиснете го копчето "Мени и враќање" за да се вратите во главиото мени. Поставитисте ќе се зачувата затоматски.

# • Аларм за настан

Притиснете го копчето "ОК" за да пристапите до опциите за аларм. Изберете ја чувствителноста на алармите за плач користејќи ги десиите и левите контролни копчиња и потврдете го претпочитаното ниво користејќи го копчето "ОК".

Притиснете го копчето за надолу за да ја изберете чувствителноста за детекција на движење, а потоа нивото на чувствителност користејќи ги десните и левите контролни копчиња. Потврдете го нивото користејќи го копчето "ОК".

Притиснете го копчето за надолу, а потоа изберете ја јачината на звукот на алармот користејќи ги десните и левите контролни копчиња. Потврдете го нивото користејќи го копчето "ОК".

Откако ќе се постави, притиснете го копчето "Мени и Врати" за да се вратите во Главното мени.

# • Аларм за температура и влажност

Притиснете го копчето "ОК" за да пристапите до опциите за аларм.

Изберете ја минималната температура користејќи пи горните и долните контролни копчиња. Потоа притиснете го десното контролно колеч с и слично поставете ја максималната чувствителност на алармите за плач користејќи пи десните и левите контролни копчиња и потврдете го претпочитаното ниво користејќи го копчето "ОК". Потоа користете го копчето за контрола десно-лево за да ја изберете и поставите минималната и максималната влажност на локацијата на камерата аналогно.

Можете исто така да ја изберете единицата за температура со потврдување со копчето "ОК" откако ќе се избере. Исто така, можете целосно да ги оневозможите алармите.

Откако ќе го поставите, притиснете го копчето "Мени и враќање" за да се вратите во Главното мени.

### • Приспивни песни

Притиснете го копчето "ОК" за да пристапите до опциите за аларм.

Користете ги контролните копчиња за да ја изберете приспивната песна што сакате да ја репродуцирате, можната опција за повторување или повторување на песната и јачината на звукот. Откако ќе го изберете, потврдете ја секоја промена со копечта о "ОК".

### • Поставки на екранот

Притиснете го копчето "ОК" за да пристапите до опциите за поставки на екранот.

Користете ги десното и левото контролно копче за да ја изберете брзината на освежување на екранот за да го намалите треперењето или да ја исклучите оваа функција. Потврдете ја промената со копчето "ОК". Притиснете го копчето надолу за да го изберете времето по кое приемникот ќе влезе во режим на спиење кога е неактивен. Потврдете ја промената со копчето "ОК".

Притиснете по копчето надолу за да ја изберете осветленоста на екранот.Користете ги десното и левото контролно копче за да ја прилагодите осветленоста, а потоа потврдете ја промената со копчето "ОК". Откако ќе го оставите, притиснете го копчето "Мени и враќање" за да се вратите во Главното мени.

# • Услуга

Притиснете го копчето "ОК" за да ја проверите адресата на веб-страницата, каде што ќе најдете контакт информации, како и формулар за поднесување жалба.

Притиснете го копчето "Мени и Врати" за да се вратите во Главното мени.

# • Системски поставки

Притиснете го копчето "ОК" за да влезете во системските поставки.

Притиснете го копчето "ОК" повторно за да го изберете јазикот на менито. Изберете го јазикот користејќи ги контролните стрелик. Има 8 јазици за избор: полски, англиски, германски, француски, чешки, шпански, италијански, холандски. Потврдете го вашиот избор со притискање на копчето "ОК". Потоа притиснете го копчето "Мени и назад".

Притиснете го контролното копче надесно, потоа притиснете го копчето "ОК" за да ги поставите датумот, времето и временската зона. Откако ќе се постават податоците, потврдете со избирање на копчето "Зачувај" и притискање на копчето, ОК". Потоа притиснете го копчето "Мени и назад".

Пригиснете го контролното копче надесно, а потоа притиснете го копчето "ОК" за да го проверите моделот, верзијата на фирмверот, серискиот број или можете да ја рестартирате камерата или да ја ресегирате веке. За да ја изберете функцијата за рестартирање или ресегирање, коистете ги левото и десното контролно копче за да ја изберете функцијата, а потоа потврдете со копчето "ОК". Ресетирање.

Притиснете го контролното копче надесно, а потоа притиснете го копчето "OK" за да ја проверите верзијата на хардеврот, верзијата на софтверот, верзијата на фирмверот или можете да го ресетирате приемникот. За да ја изберете функцијата за ресетирање, притиснете го копчето "OK" двапати, а потоа потврдете повторно со избирање на "YES".

# ПОЧЕТОК НА РАБОТАТА НА КАМЕРАТА СО АПЛИКАЦИЈАТА ТИУА

# 07. СПАРУВАЊЕ НА КАМЕРАТА СО АПЛИКАЦИЈАТА

1. Преземете ја апликацијата - ВИДЕТЕ СЛ. Н

Android/iOS: преземете ја апликацијата Tuya Smart во Google Play/App Store

H1 - преземете на Google Play

H2 - преземете во App Store

### 2. Регистрација и најавување

Стартирајте ја апликацијата на вашиот паметен телефон. Регистрирајте се, а потоа најавете се на сметката што сте ја креирале.

# 3. Додадете уред

- Поврзете ја камерата со напојувањето и почекајте додека не слушнете звучно известување.
- Држете го копчето за ресетирање (сл. В 12) притиснато 3-5 секунди додека не слушнете звучен сигнал.
- Проверете дали телефонот е поврзан со Wi-Fi мрежата на која ќе биде поврзан уредот.

Забелешка: потребна е Wi-Fi мрежна конекција од 2,4 GHz за правилно функционирање на камерата.
 Камерата не поддржува мрежи од 5 GHz.

 Притиснете го симболот (+) во горниот десен агол од интерфејсот на апликацијата или изберете "Додај уред". • Од категориите на производи, изберете "Камера и заклучување" и потоа "Безжична камера [Wi-Fi]".

 Во горниот десен агол, изберете го режимот на мрежно поврзување на камерата "QR код за камера" и продолжете на следниот чекор.

Откако ќе го изберете режимот на поврзување, следете ги упатствата во апликацијата.

#### 4. Бришење на уредот

 На почетниот екран, држете го притиснато името на кој било од уредите што сте ги додале. Потоа изберете еден или повеќе уреди што сакате да ги избришете и кликнете на иконата за корпа за рециклирање.

ЗАБЕЛЕШКА: Откако ќе ја спарите камерата со апликацијата, камерата и приемникот може да се прекинат. Во овој случај, камерата мора повторно да се спарат со приемникот.

### 08. ФУНКЦИИ НА АПЛИКАЦИЈАТА

1. Почетен екран

### а. Целосен екран ГЛЕДАЈ СЛ. І.1

Функцијата овозможува гледање на цел екран.

### Дополнителни функции под ова јазиче:

• рачна контрола на главата на камерата. ВИДЕТЕ СЛ. J.1

 снимање видео-кога оваа функција е активирана, започнува снимањето видео. Стандардно, уредот и зачувува снимките во галеријата на телефонот (Android) или апликацијата (iOS). Кога ќе го активира корисникот, можно е да се зачуваат снимките и во облакот. ВИДЕТЕ СЛ. 1.2

 комуникација (Зборување) - во зависност од избраните поставки, копчето е одговорно за еднонасочна или двонасочна аудио комуникација. За еднонасочна комуникација, притиснете го копчето; кога е избрана двонасочна комуникација во поставките на апликацијата, држете го притиснато копчето за да комуницирате користејќи ги вградените взучници на уредот. ВИДЕТЕ СЛ. J.3

 • фотографирање (Слика од екранот) - кога е избрано, камерата ќе направи и ќе зачува фотографија во меморијата на телефонот или во облакот. ВИДЕТЕ СЛ- J.4

• квалитет на снимање - SD/HD, се препорачува HD. ВИДЕТЕ СЛ. J.5

Слушање со опкружувачки звук - притиснете за да ја слушате околината на камерата ВИДЕТЕ СЛ. Ј.6
 b. Фотографирање (Слика од екранот) ВИДЕТЕ СЛ. I.2

Кога е избрано, камерата ќе направи и ќе зачува фотографија во меморијата на телефонот или во облакот.

# с. Комуникација (Зборување) Видете СЛ. 1.3

Во зависност од избраните поставки, копчето е одговорно за еднонасочна или двонасочна аудио комуникација. За еднонасочна комуникација, притиснете го копчето; кога е избрана двонасочна комуникација во поставките на апликацијата, држете го притиснато копчето за да комуницирате преку вградените звучници на уредот.

### d. Снимање видео (Снимање) ВИДЕТЕ СЛ. І.4

Кога функцијата е активирана, снимањето на видеото ќе започне. Стандардно, уредот ги зачувува

снимките во галеријата на телефонот (Android) или апликацијата (iOS). Откако ќе ја активира корисникот, можно е да се зачуваат снимките и во облакот.

# е. Вертикален поглед СЛ. 1.5

### f. Репродукција ВИДЕТЕ СЛ. 1.6

Оваа функција ви овозможува да репродуцирате снимки складирани на SD картичката. Користете SD картичка форматирана во датотечниот систем FAT32.

#### g. Галерија СЛ. І.7

Функцијата ви овозможува да гледате фотографии складирани во меморијата на вашиот телефон или во облакот.

# h. Боја на темата ВИДЕТЕ СЛ- I-8

Промена на бојата на позадината.

### і. Приватен режим ВИДЕТЕ СЛ- І-9

Режим на спиење за преглед на камерата.

#### ј. Ноќен режим ВИДЕТЕ СЛ- I-10

Ноќен режим со IR LED осветлување.

### к. Анти-треперење СЛ- I-11

Функција за намалување на треперењето. Поставете ја брзината на освежување на екранот или исклучете ја.

### І. Јачина на звук на уредот Видете СЛ- I12

Поставете ја јачината на звукот.

#### m. Детекција на движење СЛ. I.13

Режим на детекција на движење. Кога е активиран и е детектирано движење, испраќа известување.

### п. Температура СЛ. І.14

Овозможува промена на единицата за прикажана температура.

# о. Приспивна песна ВИДЕТЕ СЛ. І.15

Користете ја оваа функција за да ја изберете приспивната песна што сакате да ја репродуцирате, можната опција за повторување или повторување на песната, како и јачината на звукот.

#### р. Уреди ВИДЕТЕ СЛ. І.16

Овозможува управување со копчиња.

# q. Пораки ВИДЕТЕ СЛ. І.17

Информации за неодамнешните известувања.

### г. Насока СЛ. І.18

Рачна контрола на главата на камерата.

# s. Карактеристики СЛ- І-19

Вратете се во главното контролно МЕНИ.

### 09. ПОСТАВКИ

Можете да пристапите до поставките со кликнување на иконата со три точки во горниот десен агол од екранот.

#### а. Информации за уредот

Информации за сметката на сопственикот на уредот, IP адресата со која е поврзана камерата, ID-то на уредот, временската зона и јачината на Wi-Fi сигналот.

### b. Притиснете за да започнете сцени

Префрлување на прегледи помеѓу други уреди додадени во апликацијата Тиуа.

### с. Хибернација

Хибернација на камерата.

# d. Поставки за основни функции

Поставки: контрола/превртување на екранот/аудио режим - препорачуваме двонасочно аудио/антитреперење

#### е. Функција за IR ноќно гледање

Поставки за IR ноќно гледање - вклучено/исклучено или автоматски режим.

# f. Поставки за детекција на аларм

Активирање/деактивирање на детекција на движење, следење и известувања во апликацијата.

### g. Звук

Прилагодување на јачината на звукот на уредот.

#### h. Поставки за детекција на аларм

Поставки за чувствителност на аларм за движење/Поставки за чувствителност на аларм за плачење/ Поставки за аларм/Сирена за аларм

# і. Известувања преку телефон

Пристап до купување преку апликацијата Тиуа.

# j. SMS известувања

Пристап до купување преку апликацијата Тиуа.

к. Офлајн известувања

Вклучено/исклучено.

# І. Најчесто поставувани прашања и повратни информации

Прашања и одговори за уредот. Стандардно неактивно.

### т. Споделени уреди

Поставување на споделување на уред со други корисници.

### п. Додај гласовен асистент на почетниот екран

Поставки за кратенки за брз пристап до интерфејсот на уредот од почетниот екран на телефонот.

# о. Ажурирање на уредот

р. ІРС компјутерски клиент

### q. Ресетирање на уредот

# г. Отстранување на уредот

### 10. КОПЧЕ ЗА ПОВИК

За да остварите повик преку камерата, притиснете го копчето "Повик" на камерата околу 2 секунди и тој ќе го оствари повикот преку апликацијата Тиуа на телефонот поврзан со камерата.

### 11. СПЕЦИФИКАЦИЈА

Екран: 5 инчи Влез за камера и монитор: DC 5V 1A Влезен напон за напојување: 220-240V 50-60 Hz Опсег на сигнал: до 500m (надворешен), до 100m (внатрешен) Резолуција на мониторот: HD, 1280x720 Резолуција на камерата: Full HD 1080p Агол на гледање на камерата: 110 °C Агол на ротација на камерата: 355' хоризонтално, 55' горе и долу Вградена батерија (монитор): 3000mAh Поддршка за мемориска картичка: до 128 GB, класа 10 и повисока Опсег на фреквенција: 2412-2472 МНz и 864-866 МНz Ноќен режим: до 5m Работна температура: -10-50 °C Сензор за светлина: Да Сензор за температура: Да Сензор за влажност: Да Максимална RF мокност емитирана во фреквентен опсег 2412-2472 MHz: Камера 13,22 dBm Максимална RF моќност емитирана во фреквентен опсег 864-866 MHz: Камера 6,13 dBm; Монитор 5.78 dbm Димензии: монитор 16x8x1,6 cm, камера 8,2x8,5x11,9 cm Тежина: монитор 171g, камера 220g

### 12. ГАРАНТНА КАРТИЧКА

Производот доаѓа со 24-месечна гаранција. Условите за гаранција можете да ги најдете на: https://neno.pl/gwarancja Детали, контакт и адреса за сервис можете да ги најдете на: https://neno.pl/kontakt Спецификациите и содржината се предмет на промена без претходна најава. Се извинуваме за евентуалните непријатности. ККЗ Krend изариза дека уредот Neno Ivo е во согласност со основните барања на Директивата 2014/53/

EU. Целосната декларација може да се најде на следниот линк:

https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Ivo.pdf

# MANUAL DO UTILIZADOR

Obrigado por adquirir a nossa babá eletrônica Neno Ivo.

Com este dispositivo pode monitorizar o sono do seu filho ou brincar noutra divisão em tempo real. A comunicação entre o transmissor e o recetor ocorre através de ondas de rádio com uma distância máxima de 500m (em espaços abertos). A conessão digital garante a transmissão de dados sem interferências. A câmara está equipada com LEDs IR que ligam automaticamente quando os niveis de luz são insuficientes. O intercomunicador bidirecional permite-lhe falar com o se ufiho. Também pode verificar a temperatura e humidade no quarto do seu filho a qualquer momento, graças ao sensor incorporado. O monitor tem uma bateria embutida para que você possa sempre tê-lo com você. Por favor, leia este manual do usuário cuidadosamente antes de usar o produto.

CUIDADO: Deixe o cabo de carregamento num local seguro (posição) fora do alcance da criança. Se não o fizer, a criança corre o risco de asfixia ou de outras situações perigosas (por exemplo, choque elétrico).

### ANTES DA UTILIZAÇÃO

O monitor de bebé Neno Ivo está em conformidade com todas as normas EMF relevantes e é seguro de usar quando usado conforme descrito no guia do utilizador.

Em particular, preste atenção aos seguintes pontos:

- A instalação do dispositivo deve ser realizada por um adulto. Mantenha as peças pequenas afastadas das crianças durante a instalação.
- 2. Este produto não é um brinquedo. Não permita que as crianças brinquem com o dispositivo.
- 3. Um monitor de bebé não pode substituir totalmente a supervisão de um adulto.
- Não coloque a câmara ou os cabos dentro do berço ou ao alcance de crianças. Deixe uma distância mínima de 1 m.
- 5. Mantenha os cabos fora do alcance das crianças.
- 6. Não mantenha a câmara perto de fontes de água ou calor.
- 7. Utilize apenas as peças originais fornecidas com o produto.
- 8. Não toque nos contactos da tomada com objetos pontiagudos ou metálicos.
- 9. Não tente abrir as tampas do dispositivo.

ATENÇÃO: O alcance do dispositivo é afetado por fatores externos (por exemplo, paredes, linhas de alta tensão, outro equipamento elétrico), de modo que o alcance real pode ser menor do que o especificado.

### CONTEÚDO DO KIT

- 1. Monitorização
- 2. Câmara
- 3. Fonte de alimentação x2
- Punho flexível
- 5. Kit de instalação
- 6. Manual

### 01. DESCRIÇÃO DO PRODUTO

### A. RECETOR/MONITOR

### VER FIG. A

- 1. Indicador de carregamento
- 2. Botão Zoom
- 3. MENU e botão VOLTAR
- 4. Indicador de desempenho
- 5. Botões de controle (menu de navegação/volume/brilho, rotação da câmera)
- 6. Botão de confirmação
- 7. Microfone
- 8. Botão de comunicação bidirecional
- 9. Canções de embalar
- 10. Antena
- 11. Porta de carregamento USB-C
- Altifalante

Rodapé desdobrável
 Botão Reset
 Mudar

# B. TRANSMISSOR/CÂMARA

# VER FIG. B

- 1. Sensor de luz
- 2. Microfone
- 3. Botão Reset
- 4. Lente da câmera
- 5. LEDs infravermelhos
- 6. Ranhura para cartão SD
- 7. Botão Ligar
- 8. Altifalante
- 9. Sensor de temperatura e humidade
- 10. Indicador de potência e emparelhamento
- 11. Tomada de carregamento USB-C
- 12. Botão de emparelhamento

# 02. INSTALAÇÃO DO DISPOSITIVO

Antes de montar a câmera, verifique a visualização para garantir que o quadro se encaixa e cobre a visão necessária. Verifique a receção correta do sinal. Se necessário, mova a câmera para obter um sinal melhor.

- 1. Ligue a fonte de alimentação à câmara e à fonte de alimentação.
- Ligue o cabo de alimentação ao monitor e à fonte de alimentação e, em seguida, ligue o ecrã. Recomenda-se carregar totalmente a bateria antes da primeira utilização.
- Coloque a câmera em um local conveniente. A câmera pode ser inclinada, montada em um suporte flexivel ou pendurada usando o kit de montagem. Desconecte a fonte de alimentação antes da montagem e reconecte após a instalação correta.
- 4. Métodos de montagem:

Método 1: Coloque a câmera em uma superfície plana e seca. VER FIG.C

Método 2: O produto vem com um kit com o qual você vai montar a câmera na parede. Usando parafusos e cavilhas, enrosque a tampa na parede e, em seguida, enrosque a câmera na rosca. Verifique se a câmera está corretamente fixada e não cairá fora do fio. VER FIG.D

Método 3: Um suporte flexivel está incluído com o produto, com o qual você monta a câmera no local de sua escolha. Enrole o suporte e, em seguida, conrosque a câmera na rosca. Verifique se a câmera está conectada corretamente e não cairá fora do flo. VER FIG.E

CUIDADO: Certifique-se de que a câmara e o cabo de alimentação estão montados fora do alcance da criança e não criam perigo. Uma má montagem pode levar, por exemplo, a que uma criança seja estrangulada pelo cabo.

# 03. ECRÃ E ÍCONES

# VER FIG. F

- 1. Data
- 2. Hora
- 3. Humidade do ar no local da câmara
- 4. Temperatura no local da câmara
- 5. Indicador de modo noturno
- 6. Indicador para a função de deteção de movimento ativado
- 7. Indicador de deteção de choro ligado
- 8. Indicador mostrando lembrete de alimentação ativado
- 9. Indicador para sons ativados ou silenciados
- 10. Indicador de intensidade do sinal
- 11. Indicador de bateria
- 12. Indicador de volume
- 13. Indicador de brilho do ecrã

# 04. MENU PRINCIPAL DO RECETOR

# VER FIG. G

Para entrar no menu principal, pressione o botão "MENU e retorno".

- Câmara
- 2. Lembrete de alimentação

- 3. Alarme de evento
- 4. Alarme de temperatura e humidade
- 5. Canções de embalar
- 6. Configurações de exibição
- 7. Serviço
- 8. Configurações do sistema

# INÍCIO DA OPERAÇÃO DA CÂMERA COM RECETOR

# 05. EMPARELHAR A CÂMARA COM O RECETOR

O monitor e a câmera são emparelhados um com o outro na fábrica. Eles não precisam ser emparelhados um com o outro novamente, a menos que tenha havido uma perda de conexão.

Neste caso, siga as instruções:

- 1. Pressione o botão MENU para entrar no menu principal.
- 2. Selecione o ícone "câmera" e pressione "OK".
- 3. Pressione "OK" novamente para iniciar o emparelhamento.
- Agora você tem 30 segundos para pressionar o botão de emparelhamento na câmera até ouvir um sinal sonoro, cerca de 3 segundos.
- Após o emparelhamento bem-sucedido, o recetor retornará à tela inicial e exibirá a imagem da câmera emparelhada.

# 06. UTILIZAÇÃO DO DISPOSITIVO

### A. CONTROLO DA CABEÇA DA CÂMARA

Ao visualizar a câmera, você pode girar a cabeça usando os botões de controle no recetor dentro da faixa de movimento da cabeça.

### B. ZOOM

Ao visualizar a câmera, pressione o botão "Zoom" no monitor para ampliar a imagem de visualização 2 ou 4 vezes. Pressionar o botão novamente aumentará a ampliação e o próximo restaurará o estado inicial.

### C. LULLÁBIOS

Ao visualizar a câmera, pressione o botão "Lullabies" no monitor para ligá-los. Pressionar novamente desligará as melodias.

### D. COMUNICAÇÃO BIDIRECIONAL

Enquanto visualiza a câmara, prima sem soltar o botão "Comunicação bidirecional" no monitor enquanto fala.

### E. CONFIGURAÇÕES DE VOLUME

Ao visualizar a câmera, pressione o botão "OK" e, em seguida, use os botões de controle para cima e para baixo para ajustar o volume preferido. O nível atual é exibido no canto inferior esquerdo do recetor.

## F. DEFINIÇÕES DE BRILHO DO ECRÃ

Ao visualizar a câmera, pressione o botão "OK" e, em seguida, use os botões de controle esquerdo e direito para ajustar o brilho preferido. O nível atual é exibido no canto inferior direito do recetor.

# G. MENU PRINCIPAL

Pressione o botão "MENU" para entrar no menu principal, que contém 8 itens:

### Câmara

Pressione o botão "OK" para prosseguir com o emparelhamento e desconexão da câmera. Se a câmera estiver emparelhada, você pode desconectá-la mantendo pressionado o botão "OK" por cerca de 5 segundos.

Se a câmara não estiver ligada ao recetor, prima o botão "OK" no recetor e, em seguida, prima sem soltar o botão de emparelhamento durante 5 segundos no espaço de 30 segundos.

# • Lembrete de alimentação

Pressione o botão ,OK' para acessar a opção de lembrete de alimentação.

Use os botões de controle direito e esquerdo para selecionar a frequência do lembrete. Uma vez selecionado, pressione o botão direito até chegar à hora e, em seguida, configure-o usando os botões para baixo e para cima. Depois de definir a hora, pressione o botão "Menu e retorno" para retornar ao Menu Principal. As configurações serão salvas automaticamente.

### Alarme de evento

Pressione o botão ,OK' para aceder às opções de alarme.

Selecione a sensibilidade dos alarmes de choro usando os botões de controle direito e esquerdo e confirme o nível preferido usando o botão ,OK'.

Pressione o controle para baixo para selecionar a sensibilidade para deteção de movimento e, em seguida, o nível de sensibilidade usando os botões de controle direito e esquerdo. Confirme o nível usando o botão "OK".

Pressione o controle para baixo e, em seguida, selecione o volume do alarme usando os botões de controle direito e esquerdo. Confirme o nível usando o botão "OK"

Uma vez definido, pressione o botão ,Menu e Retorno' para retornar ao Menu Principal.

### · Alarme de temperatura e humidade

Pressione o botão ,OK' para aceder às opções de alarme.

Selecione a temperatura minima usando os botões de controle para cima e para baixo. Em seguida, pressione o botão de controle direito e, da mesma forma, defina a sensibilidade máxima dos alarmes de choro usando os botões de controle direito e esquerdo e confirme o nivel preferido usando o botão. OK'. Em seguida, use o botão de controle à direita esquerda para selecionar e definir a umidade mínima e máxima no local da câmera analogamente.

Você também pode selecionar a unidade de temperatura confirmando com o botão ,OK' uma vez selecionado. E você também pode desativar os alarmes completamente.

Uma vez definido, pressione o botão ,Menu e Retorno' para retornar ao Menu Principal.

# • Canções de embalar

Pressione o botão ,OK' para aceder às opções de alarme.

Use os botões de controle para selecionar a canção de ninar que deseja tocar, a opção possível de repetir ou repetir a música e o volume. Uma vez selecionado, confirme cada alteração com o botão "OK".

## • Configurações de exibição

Prima o botão ,OK' para aceder às opções de configuração do ecrã.

Use os botões de controle direito e esquerdo para selecionar a taxa de atualização da tela para reduzir a cintilação ou desativar essa função. Confirme a alteração com o botão "OK".

Pressione o controle para baixo para selecionar o tempo após o qual o recetor entra no modo de suspensão quando inativo. Confirme a alteração com o botão "OK".

Pressione o controle para baixo para selecionar o brilho da tela. Use os botões de controle direito e esquerdo para ajustar o brilho e, em seguida, confirme a alteração com o botão "OK".

Uma vez definido, pressione o botão ,Menu e Retorno' para retornar ao Menu Principal.

# Serviço

Prima o botão «OK» para verificar o endereço do sítio Web, onde encontrará os dados de contacto, bem como um formulário para apresentar uma reclamação.

Pressione o botão "Menu e Retorno" para retornar ao Menu Principal.

### Configurações do sistema

Pressione o botão "OK" para entrar nas configurações do sistema.

Pressione o botão "OK" novamente para selecionar o idioma do menu. Selecione o idioma usando as setas de controle. Há 8 idiomas para escolher: polonês, inglês, alemão, francês, tcheco, espanhol, italiano, holandês. Confirme a sua escolha pressionando o botão "OK". Em seguida, pressione o botão "Menu e voltar".

Pressione o botão de controle à direita e pressione o botão "OK" para definir a data, a hora e o fuso horário. Uma vez definidos os dados, confirme selecionando o botão "Salvar" e pressionando o botão "OK". Em seguida, pressione o botão "Menu e voltar".

Pressione o botão de controle para a direita e, em seguida, pressione o botão "OK" para verificar o modelo, versão de firmware, número de série ou você também pode reinciara câmera ou redefini-lo já. Para selecionar a função reiniciar ou redefinir, use os botões de controle esquerdo e direito para selecionar a função e, em seguida, confirme com o botão "OK". Uma redefinição requer confirmação novamente.

Pressione o botão de controle para a direita e, em seguida, pressione o botão "OK" para verificar a versão de hardware, versão de software, versão de firmware ou você também pode redefinir o recetor. Para selecionar a função de redefinição, pressione o botão "OK" duas vezes e, em seguida, confirme novamente selecionando "SIM".

# INÍCIO DA OPERAÇÃO DA CÂMERA COM O APLICATIVO TUYA

# 07. EMPARELHAR A CÂMARA COM A APLICAÇÃO

# 1. Descarregue a aplicação - VER FIG. H

- Android/iOS: baixe o aplicativo Tuya Smart na Google Play/ App Store
- H1 download no Google Play
- H2 download na App Store

# 2. Registo e login

Inicie a aplicação no seu smartphone. Registe-se e, em seguida, inicie sessão na conta que criou.

# 3. Adicionar dispositivo

- Ligue a câmara à fonte de alimentação e aguarde até ouvir uma notificação audível.
- Mantenha pressionado o botão de reinicialização (fig.B 12) por 3-5 segundos até ouvir um sinal sonoro.
- · Verifique se o telefone está conectado à rede Wi-Fi à qual o dispositivo será conectado.
- Nota: é necessária uma ligação de rede Wi-Fi de 2,4 GHz para que a câmara funcione corretamente. A câmara não suporta redes de 5 GHz.
- Pressione o símbolo (+) no canto superior direito da interface do aplicativo ou selecione "Adicionar dispositivo".
- Nas categorias de produtos, selecione "Câmera e bloqueio" e, em seguida, "Câmera sem fio (Wi-Fi)".
- No canto superior direito, selecione o modo de conexão de rede da câmera "Código QR para câmera" e prossiga para a próxima etapa.
- Depois de selecionar o modo de conexão, siga as instruções no aplicativo.

# 4. Exclusão do dispositivo

 No ecrã inicial, mantenha premido o nome de qualquer um dos dispositivos que adicionou. Em seguida, selecione um ou mais dispositivos que deseja excluir e clique no ícone da lixeira.

NOTA: Depois de emparelhar a câmara com a aplicação, a câmara e o recetor podem desligar. Neste caso, a câmera deve ser emparelhada com o recetor novamente.

# 08. FUNÇÕES DA APLICAÇÃO

# 1. Ecrã inicial

a. Tela cheia WATCH FIG. I.1

A função permite a visualização em tela cheia.

# Funções adicionais neste separador:

- Controle manual da cabeça da câmera. VER FIG. J.1
- Gravação de vídeo quando esta função é ativada, a gravação de vídeo é iniciada. Por padrão, o dispositivo salva gravações na galeria do telefone (Android) ou no aplicativo (IOS). Quando ativado pelo susário, também é possível salvar gravações na nuvem. VER FIG. J.2
- comunicação (Speak) dependendo das configurações selecionadas, o botão é responsável pela comunicação de áudio unidirecional ou bidirecional. Para comunicação unidirecional, pressione o botão: Quando a comunicação bidirecional estiver selecionada nas configurações do aplicativo, mantenha pressionado o botão para se comunicar usando os alto-falantes integrados da unidade. VER FIG. J.3
- tirar fotos (Captura de tela) quando selecionada, a câmera tirará e salvará uma foto na memória do telefone ou na nuvem. VER FIG. J.4
- qualidade de gravação SD / HD, HD recomendado. VER FIG. J.5
- Surround listening pressione para ouvir os arredores da câmara VER FIG. J.6
- b. Tirar uma foto (Captura de tela) VER FIG. 1.2
  - Quando selecionada, a câmera tirará e salvará uma foto na memória do telefone ou na nuvem.

# c. Comunicação (Falar) Ver FIG. I.3

Dependendo das configurações selecionadas, o botão é responsável pela comunicação de áudio unidirecional ou bidirecional. Para comunicação unidirecional, pressione o botão; Quando a comunicação bidirecional estiver selecionada nas configurações do aplicativo, mantenha pressionado o botão para se comunicar através dos alto-falantes integrados da unidade.

# d. Gravação de vídeo (Record) VER FIG. I.4

Quando a função é ativada, a gravação do vídeo será iniciada. Por padrão, o dispositivo salva gravações na galeria do telefone (Android) ou no aplicativo (IOS). Uma vez ativado pelo usuário, também é possível salvar gravações na nuvem.

- e. Vista vertical FIG. I.5
- f. Reprodução VER FIG. I.6

Esta função permite-lhe reproduzir gravações armazenadas no cartão SD. Use um cartão SD formatado no sistema de arquivos FAT32.

g. Galeria FIG. I.7

A função permite visualizar fotos armazenadas na memória do seu telefone ou na nuvem.

- h. Cor do tema VER FIG. I.8 Alteração da cor de fundo.
- Modo privado VEJA FIG. 1.9 Modo de suspensão de visualização da câmera.
- j. Modo noturno VER FIG. I.10 Modo noturno com iluminação LED IR.
- k. Anti-cintilação FIG. I.11 Função de redução de cintilação. Defina a taxa de atualização do ecrã ou desative-a.
- Volume do dispositivo Ver FIG. I12 Defina o volume.
- m. Deteção de movimento FIG. 1.13 Modo de deteção de movimento. Quando ativado e o movimento é detetado, ele envia uma notificação.
- n. Temperatura FIG. I.14 Permite alterar a unidade de temperatura apresentada.
- o. Canção de embalar VER FIG. 1.15 Use esta função para selecionar a canção de embalar que deseja tocar, a opção possível para repetir ou repetir a música, bem como o volume.
- p. Editar VER FIG. I.16 Permite a gestão de botões.
- q. Mensagens VER FIG. I.17 Informações sobre notificações recentes.
- Direção FIG. I.18 Controlo manual da cabeça da câmara.
- Características FIG. I.19 Regressar ao MENU de controlo principal.

# 09. CONFIGURAÇÕES

Você pode acessar as configurações clicando no ícone de três pontos no canto superior direito da tela.

- a. Informações do dispositivo Informações sobre a conta do proprietário do dispositivo, o endereço IP ao qual a câmara está ligada, o ID do dispositivo, o fuso horário e a intensidade do sinal Wi-Fi.
- Pressione para iniciar cenas Alterne visualizações entre outros dispositivos adicionados ao aplicativo Tuya.
- c. Hibernação Hibernação da câmera.
- d. Configurações básicas de função Configurações: controle / tela reversa / modo de áudio - recomendamos áudio bidirecional / Anti-flicker
- Função de visão noturna IR Configurações para operação de visão noturna IR - on / off ou modo automático.
- Configurações de deteção de alarme Ativação/desativação de deteção de movimento, rastreamento e notificações no aplicativo.

# g. Som

Ajuste o volume do dispositivo.

h. Configurações de deteção de alarme Configurações de

sensibilidade de alarme de movimento / Configurações de sensibilidade de alarme Cry / Configurações de alarme / Sirene de alarme

i. Notificações por telefone

Acesso às compras na app Tuya.

- j. Notificações por SMS Acesso às compras no aplicativo Tuya.
- k. Notificações offline

Ligado/desativado.

FAQ e Feedback
 Perguntas e respostas sobre o dispositivo. Padrão inativo.
 m. Dispositivos partilhados

Configurar a partilha de um dispositivo com outros utilizadores.

n. Adicionar assistente de voz à tela inicial

Configurações de atalho para acesso rápido à interface do dispositivo a partir da tela inicial do telefone.

- o. Atualização do dispositivo
- p. Cliente de computador IPC
- q. Reposição do dispositivo
- r. Remover dispositivo

# 10. BOTÃO DE CHAMADA

Para fazer uma chamada usando a câmera, pressione o botão ,Call' na câmera por cerca de 2 segundos e ele fará a chamada usando o aplicativo Tuya no telefone emparelhado com a câmera.

# 11. ESPECIFICAÇÃO

Ecrã: 5 polegadas Entrada para câmera e monitor: DC 5V 1A Tensão de entrada para fontes de alimentação: 220-240V 50-60 Hz Faixa de sinal: até 500m (ao ar livre), até 100m (interno) Resolução do monitor: HD, 1280x720 Resolução da câmera: Full HD 1080p Ângulo de visão da câmara: 110 °C Ângulo de rotação da câmera: 355' horizontalmente, 55' para cima e para baixo Built-in bateria (monitor): 3000mAh Suporte para cartão de memória: até 128 GB, classe 10 e superior Faixa de freqüência: 2412-2472 MHz e 864-866 MHz Modo noturno: até 5m Temperatura de funcionamento: -10-50 °C Sensor de luz: Sim Sensor de temperatura: Sim Sensor de humidade: Sim Potência máxima de RF emitida na faixa de fregüência 2412-2472 MHz: Câmara 13,22 dBm Potência máxima de RF emitida na faixa de freqüência 864-866 MHz: Câmera 6,13 dBm; Monitor 5,78 dbm Dimensões: monitor 16x8x1.6 cm, câmara 8.2x8.5x11.9 cm Peso: monitor 171g, câmera 220g

# 12. CARTÃO DE GARANTIA

O produto vem com uma garantia de 24 meses.

As condições de garantia podem ser encontradas em: https://neno.pl/gwarancja

Detalhes, contato e endereço de serviço podem ser encontrados em: https://neno.pl/kontakt

As especificações e conteúdos estão sujeitos a alterações sem aviso prévio. Pedimos desculpa pelo inconveniente.

KGK Trend declara que o dispositivo Neno Ivo está em conformidade com os requisitos essenciais da Diretiva 2014/53/EU. A declaração completa pode ser consultada no seguinte endereço:

https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Ivo.pdf
PL	Umieszczony symbol przekreślonego kosza na śmieci informuje, że nieprzydatnych urządzeń elektrycznych czy elektronicznych, tha kesesnowi takich jak zasilacze przewdył lub podespolów ina przykład bateri- jeśli dołączono) nie można wyrzucać rzzeni z objadami gospodarczymi. Wieściwe działamia w wypadku urządzenia do punktu użlońki, w którym zostanie ono bezpłatnie przykle. Utylizaje podlega wersji (2006/6/6/WE). Włakciwa utylizaje urządzenia z podpiega dergali ordowiska naturalnego. Informacje o punktach przekztakonej dyrektywy WEE (2012/19/UE) oraz dyrektywie w sprawie baterii i akumilatorów przekztakonej dyrektywy wiej oraz objednej dergałacji ordowiska naturalnego. Informacje o punktach przewidzianymi prawem obowiązującym na danym terenie.
EN	The crossed out trash can symbol indicates that unusable electrical or electronic devices, its accessories (such asymptotic strash can symbol indicates that unusable electrical or electronic devices, its accessories (such with household waste. In order to dispose of the devices or its components (for example batteries) deliver the device to the collectron point, where it will be accepted free of thates. Buscali is subject to the related to the relat
DE	Das Symbol der durchgestrichenen Müllionne weist drard hin, dass unbrauchbare elektrische der elektrische Gerate der Zubehör (28. Netzteile, Kabel auf hin, dass unbrauchbare elektrische der nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden können. Um die Geräte oder ihre Bestandteile (2. B. Batterien, Jahls vorhanden) und Akkumulatoren (2006/66 / 160. Die ordnungsgemäße Entsorgung des Geräts verhindert eine Beeinträchtigue der natürlichen Umwelt. Informationen über die Sammelsteilen der Einrichtungen werden von der zustanfigen fokalen Beindern Hrausgegeben. Die unsachgemäße Entsorgung von Abfallen wird durch die im dem zustanfigen fokalen gelinderter geländert.
CZ	Symbol přeširtruté popelnice rameno, že nepoužitelná elektrická nebo elektronická zařízení, jelich přisukství ljako jsou poslejci zdroje, kterély nebo suckásti (napříkda baterice, pokud jsou suckásti balení) bateril jodevzdejte ažřízení, na šběrné misku, kde bude přislo zdarma Lividkace poličiha přeracovanému akumulátorech (2006/66/55), Správná likvidace zařízení zabraňuje znehodnocování přírodního prostředí. Informace o sběrných mistech zářízení vydávají příslušné mistní úřady. Nesprávná likvidace odplaha přirodního prostředí. stanoveným žákonem platným v dané oblasti.
HU	Az áthúzott kukasimbólum azt lefti, hogy a hasnáhlatatan elektromos vagy elektronikus estközök, azok hovzehetők elő a háztatási hulladékkal együtt. A készüléek vagy alkatrészeik (a) akkumulátorok artanatantisához szillitas a készüléek az gyűlőhevre, a hol azt ingevesene alvesit. Az ártanatantasána akkumulátorokol szóló irányelv (2006/66/E6) iddoigszott változata vonatkozik. A készüléek helyi hatsagok anlas megakadályoza a természet környezt károsásási. A létestimények gyűlőhelyre, ak lelőnt szankcióktal jár.
SK	Symbol prečiarknutého odpadkového koja znamená, te nepoulitelné elektrické alebo elektronické sučasťou balenaj nemožno likutovat spolu s domovým odpadom. Ak chcete zlikvidovať zariadenia alebo ich sučasťu balenaj nemožno likutovať spolu s domovým odpadom. Ak chcete zlikvidovať zariadenia alebo ich sučasťu linpriklad bateřici, odovadite zariadenie na ževrom mistek, keš bude prijašé bezpitate. Likvidča j2006/66/ESJ. Sportivna likvidazia zariadenie a zábranije znehodnocomiu prirodného prostredia. Informácie o zberných misteka zariadeni vydkaju príslušne miestne od sporti kontekture zakona je stanoveným v zákone platnom v danej oblasti.
SE	Symbolen med den overstrukna soptunnan visar att namvändhara elektriska eller elektroniska apparaters dens tillbehorf i tex. nägargrapa. stadahor j leier komponentir (tex. biterier, om de ingär) inte kan kastas batterier i ska du läma apparaten till eti insamlingställa (di veft sis envirus var utan kostaad. Bortskalfande ackumulatorer (2006/64/ EG). Korrekt bortskalfande av enheten förhindrar försämring av den naturliga bortskalfande av avlall är föremål för påföljder som föreskrivs i den lag som gäller i nover berkskalfande av avlall är föremål för påföljder som föreskrivs i den lag som gäller inover
FI	Viiviivattu roskakorisymboli osoittaa, että käyttökelvottomia sähkö- tai elektroniikkalaitteita, niiden lisävarusteita (kuten virtalähteitä, johtoja) tai komponentteja (esimerikki paristoja, jos ne ovat mukana) ei voi hävittä koittalousjatteen mukana. Hävittääksei laitteet tai niiden osai (esimerikki paristoti) toimita ne koräppisteeseen, jossä ne otetaam vastaan makotta, Hävittämisen sovelletaan sähkö- (2006/6/21), alteitaan saihantukainen hävittämisen taista luonnommyäristän pilaantumisen. Tiedot laitosten kerävpisteistä antavat toimivaltaiset paikalliviranomaiset. Virheellisestä jätteiden hävittämisestä määrtään rangaistus, jossä säävätään kyseisellä alueella voimaso olvassa laissa.

NO	Symbolet med en overkryset sappelbøtte betyr at ubrukelige elektriske eller elektroniske apparater tilbehør for attrønforsninger, leichninger eller komponenter (for elsempel batterier, hvis de følgen med) ikke ka kastes sammen med husholdningsavalilet. For å avhende enhetene eller komponentene (for eksempel batterier) må du levere enhetent il insastedt, de for en vil bli akspetter gatis. Avhending er underlagt (2006/66/EF), Riktig avhending av enheten forhinder forringelse av det naturike miljøet. Informasjon om innsalingsstedene for anleggene utstedes av de kompetente lokale myndighetene. Feil avhending av avlall er underlagt straffer i henhold til gjeldende lov i de gitte området.
DK	Symbolet med den oversteget skraliesgand angiver, at ubrugelige elektroiteke eller elektroniske apparater, tijbeher (fels. stremforvinger, ledninger) eller komponenter (f.eks. batterier, hvis de mediager) ikke kan batterier (skald uaflererer apparater på el indexmingsted hvor det vil bior modtaget grats kortiskelle aktiventer i skald uaflererer apparater på el indexmingsted hvor det vil bior modtaget grats kortiskelle aktiventer i skald uaflererer apparater på el indexmingsted hvor det vil bior modtaget grats kortiskelle aktiventer i skald uaflererer apparater på el indexmingsted hvor det vil bior modtaget grats kortiskelle aktiventererer i skald uaflererererererererererererererererererer
NL	Het symbodi van de doorgekruiste vulinisbak geeft aan dat onthuikbare elektrische of elektronische meegeleverd) niet samen met het huishoudelijk alval mogen worden weggegooid. Voor de verwijdering van de apparaten of onderdelen ervan (bivorbedel batering) moet u het apparat naar het inzamelpunt AEEA-tohtlijn (2022/19/EU) en de inzamelpunt AEEA-tohtlijn (2022/19/EU) en de inzamelpunt van de voorzieningen wordt verstrekt door de bevegede lokale autoriteiten. Op onjuste verwijdering van aantete waarin de in het betreftende gebele geledende wegenge voorziet.
ES	El símbolo del cubo de basura tachado indica que los aparatos eléctricos o electrónicos inservibles, sus pueden elíminarse junto con la basura doméstica. Para debhacerse de los aparatos o sus componentes (por geimpio, pilas) entregue el aparato en el punto de recogida e donde servitariamente. La acumuladores (2006/66 / CE). La elíminación adecuada del dispositivo evita la degradación del medio las autoritados de las altancianos de recogidad e las instalaciones es emitida por las autoridades locales competentes, La elíminación indocues de los estáles es emitida por las autoridades locales competentes, La elíminación indocues de los residuos está sujeta a las sanciones previstas por la legislación vigente en la zona determinado.
IT	I simbolo dei castino barrato indica che i dispositivi elettici e elettronici inutilizzabili, i loro accessori (come afficientariori, cavi) o componenti (ad esempio le batterie), e inclusoj no possono essere smaltiri insidere a dispositivo al punto di recolto, dove sira accettato pratulmente. Lo smaltimento è soggetto alla versione corretto dei dispositivo previene il degrado dell'ambiente naturale. Le informazioni sui punti di accolta degli implanti sono fornite dalle autorita locali competenti. Lo smaltimento no corretto dei rifiuti è soggetto alle sanzione previste dalla legge in vigore nella zona in questione.
FR	Le symbole de la poubelle barrie indique que les appareils électriques ou électroniques inutilieables, lours accessions (fels que les blocs d'aimentation, les cordion) ou leurs composants (par exemple les pilles, si elles sont inclues) ne peuvent pas être jetés avec les ordrures ménagères. Pour se débarrasser des appareils ou de leurs composants (par exemple, les pilles)   faut déposer la frapareil au point de collecte, col levra griettres eurs les pilles et accumulateurs (2006/é6/20). L'élimination correcte de l'appareil point et de vieirer la der sont anti-entre, les ménagères, points de collecte, collecte de listabilitations sont délivrées par les autorités locales competentes, l'élimination incorrecte des déchets est passible des sanctions prevues par la le neurs de la fergion concernée.
RO	Simbolu condui de gunoi laret indică faptul că ligopritivele detricire au electroni inditizabile, accesoriile incluse] nu pot faruncate împremature, cabluelle sizu componențele (cle exemplu, baterille, dacă sur incluse] nu pot faruncate împremat cu deșeurile menajere. Pentru a elimina dispozitivele sau componențele gentrori (de exemplu, baterille, livrat dispozitivul a punctul de colectare, unde va fi acceptar gratulu liminarea este papel de juncti întră dispozitivel a punctul de colectare, unde va fi acceptar gratulu formațile privind punctele de colectare a instalaților sunt întră dispozitivele au cunțățile locale competente Eliminarea incorectă a deșeurilo reste supus a sancțiunilor prevăzute de legislați în vigoare în zona respectivă.
HR/BA	Prekriženi sinbol kante oznažava da se resportubljivi elektrichi il elektronički uređaji njihovi pribre topadom zajabnja zababe ili kava do ne i (bobri terme i bobri terme) kava u jednom je smji najati s kurima opadom zajabnja zababe ili kava do ne i (bobri terme) zabori terme ili opadom zababe nesto gale ce biti privačen besplatnic. Zbrinjavanje se vrši u skladu se vršidja na neziju opadanje o baterijama (2012/19/AUD) i Direttive o baterijama (2006/66/AUD). Pravilno odlaganje u jedna sprejedva propadanje čkoliša. Informazije o mjestima sakupila otada praziju nadležne lokalmetdaja sprejedva propadanje čkoliša. Informazije o mjestima sakupila otada praziju nadležne lokalmetdaja sprejedva propadanje čkoliša. Informazije o mjestima sakupila otada praziju nadležne jednu sakti. Nepravilno odlaganje otpada proda podrazumijeva kazne predviđene važelim zakonodavstvom na tom području.
RS/ME	Prectani simbol kante za smeće ukazuje na to da se neupotrebljivi dektrični ili elektronski uređaji, mjeno intori kao sto su napajanja, kaldomi ili komonente (kao što su baterije ako su ublijačena) na mogu baciti zajedno sa lucinim otpadom. Da biste reciklirali uređaji li njegove komponente (poput skadu sa revidiranom verzijom direktive WEEE (2012/19/EU) li Direktive o baterijama i akumulatorima (2006/66 / EC). Pravino o dlaganje u ređaja sprečava degrađaciji zivotne sredine. Informacije o mestima sakupljanja o trada u zakondavstvo u tom području.

SI	Simbol prečrtanega koša za smeti pomeni, da neuporabnih elektricnih ali elektronskih naprav, njihove dostare opreme (koš so napajalniki, kaloji ali sestavnih delov (na primer bateri), če so priložene) ni mogoće odvrstavli, jah odstavle na zbirom omsto, kjer jih dodo sprejeli prezidano. Za odstavle na zbirom omsto, kjer jih dodo sprejeli prezidano. Za odstavle na zbirom omsto, kjer jih dodo sprejeli prezidano. Za odstavle na zbirom omsto, kjer jih dodo sprejeli prezidano. Za odstavle na zbirom bateri, ka so priložene) ni na kumulatorjih zbirom mostih napravi dajajo priotičnji lokalni organi. Za nepravilno odlaganje odpadkov veljajo kazni, ki jih predvideva zakonodaja, veljavna na določenem območju.
GR	Το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου απορριμμάτων υποδεκινώει ότι οι άχορτητες ηλεκτρικές αι πρικτρωκές συνεικείς το εξαστήματα τους ίσιους ται τορόσλουμά, το καλόβοι ή τα εξαστήματα ατορριμήματα. Για να απορρίψετεις του συνεικές ή ται εξαστήματα τους (πα, γματαταρίες) προσδύσιστε τη αυσιεμή στο σημείο συλλογής, όπου θα γίνει δωρεάν η παραλαβή της. Η απόρριψη υπόκειται στην ανακοίματομένη έχους της διαγμάς γματα και ΑΗΕ (2012/19/ΕΕ) και στην οθημία τους (παρ. αυσιεμή στο σημείο συλλογής, όπου θα γίνει δωρεάνη η παραλαβή της. Η απόρριψη υπόκειται στην ανακοίματομείος τους πριείο συλλογής, όπου θα γίνει δωρεάνη η παραλαβή της. Η απόρριψη υπόκειται στην ανακοίματομείας τους πριείο συλλογής, όπου θα γίνει δωρεάνη η παραλαβή της. Η απόρριψη υπόκειται στην ανακοίματομείας τους προσφαιρίας της σύμβας τους της διαγμάς τους στήλες και τους συσσωρεύτες (2006/ΕΕ)Ε). Η σωστή απόρριψη της συσκευής αποτρέπεις την υποβάθμιση σύ φυσικού περιβάλλοντος. Πληροφορίες στηκτικά με τα σημιές συλλογής των εγανεταστάσεων εκδιδόστατι από την αριδιόζει του παίς αρχές. Η θαριδημώνη της συσκευής αποτρέπεις την υποβάθματο πορόλεπονται στην ισχιούσαν συμαθεσία στη συγκεριμένη τιαν αποβημήτων υπόκειται σε κυρώσεις που προβλείτονται στην ισχιούσαν συμαθεσία στη συγκεριμένη τεριοχή.
LV	Pårsvittots atkritumu urnas imbols noråda, ka nederigas elektriskäs val elektroniskäs ierices, to polerumus (pieneriam, baroänas blokus, vadus) val satävadas (pieneriam, baterijas), ja täs ir komplektä) nedrifist izmest kopä ar sadzīves atkritumiem. Lai atbrivotos no iericēm vai to sastāvadajā pienēram, baterijām), nogādajeti erici savākšanas punktā, kur tā kits pienemta bez maisas. Atkritumu apglabāšana nottek saskaņā ar EBA direktīvas pāstrādāto redakciju (2012/19/51) un Direktīvu par homatieju par iekšrītu savākšanas punktiem izsniedzi komptentās vietējās iestādes. Par nepareizu atkritumu agglabāsimu piekmeiros sankojas, kas pareztētas attecīgajā teritorija spēkā eosājos. Par nepareizu atkritumu
LT	Perbrauktas šiukiliadėžės simbolis reiškia, kad netinkamų naudoti lektros ar elektroninių prietaisu, jų priedų (por., miatirinio saltinių, laidų ar sudedamųų daių (por., baterių, jei vraj negalinia šimesh kartu su buitnemis atliekomis. Noredami šimesti prietaisus ar jų sudedamąjais dalis (pavydžiuų nauja EE) atliekų direktyvos (2002/19/55) ir Baterijų ir akumuliatorių direktyvos (2006/66/EB) rengradaktija. Tinkamas girtatios Salininas ukerta kelią gaminties aplinkos luogėjinuu. Informaciją apie Teringinaktijo, numatytos konkrečioje vietoveje galiojančiuose įstatymuose.
ET	Lähi kriigaustud prügilasti sümbul näitab et kassuuskälionatuid ekktri- väi elektroonikaseadneid, hennessä eli tohi korsi ohaiksi toitosalliade (.himadi väi kompunente häiskei tasteidi, kai elevid on hennessä eli tohi korsi ohaiksi toitosalliade (.himadi väi kompunente häiskei tasteidi, kai korsi korvaldamiseks toimetajes esade kogumispunkti, kus see vetakse tasuta vasut. Korvaldamine hoimab vastavalt elektroonikaromude direktiivi uuesti sõnsatatud verisioonile (2012/19/EI) ning patareide ja kaidud eriktiivile (2066/6/EI). Saadum eluvetkoihane korvaldamine hoida ära loodusekskonna kahjustamise. Isavet seadinete kogumispunktiek kohta annavad välja pädevad kohalikud asutused. Jäätmete abaöige korvaldamise eest kehvad karistused, mis on ette nähud antud piirkonnas kehtiva seadusega.
UA	Симаол перекределенного сміттсвого бика означив, що непридятні осветрячні або слегорині батарів, інкі васерли (наприкад, бокона жидени), ширий збо компоненти (наприкад, батарів, якщо дочи водять до комплекту) не комна утилівувати разом із побутовним відходами. Для пого, щоб утилізувати прикстрій збо кого компоненти (наприкад, батарів, акщо дочи водять до комплекту) не комна утилівувати разом із побутовним відходами. При то прийому, де кого приймуть безкоштовно. Утилізація пригорою запобіла спотршенню стану акристиви про відходи енектричного та електронного обладнання (2012/19/6C) та Директиви про батарейних та акумулятори (2005/6/6/C). Правильна утилізація пригорю запобіла спотршенню стану навколицьносто середовиць, інформація по путкити Зору цідпрацюваних приктрів і мадаться комплетентимии масцевними органами олади. Неправильна утилізація адходів типе за собою штрафні санціці, передовечні закондавстово, чиними на відпоздийні території.
BG	Симеоль на зачерннатата кофа за боллук показа, че негодинте за употреба ранктринески или сомпронии устройства лекора принадлежности (экото закранаци и устроба ранктринески или закрано с битовите отпадататори. За да изкърлите устробствата или техник компонинти (капромир батерии), предайте устройството в пункт за събиране, където ще бъде прието безплатию. Ихикърълнето е перемите на предаботената зерхия на директивата за 0502 (021/21/21/22) и директивата за батериите и акумулаторите (2006/65/C). Правилиото изхърляне на устройството предотвратава влошаването на състоянието на природатате места серка. Информация за пунктовете за събиране на съоръменията се издава от компетентите местни ортани. Неправилия закондато изкърляне на събиране на съоръменията се издава от компетентите местни ортани, неправила закондатоство.
MK	Прецртаниот симбол на корпата за отпадоци покажува дека неупотребливите електрични или електронски уреди, нетовите додатоци (како што се напојувања, наблиј или компоненти (на пример Ботпоти, доком с от случану при при са се откраната закадато сво (баређин), доставете по уредот до местото за собирање, каде што ке биде прибатен Бесплатно. Остранувањето е предоставата резира на директивата на Сире (1971/97 К) и доставете по уредот до местото за собирање, каде што ке биде прибатен Бесплатно. Остранувањето е предоставата резира на Директивата на ОСВС (2017/97 К) и Директивата за батерии и акумулатори (2006/66 / E3). Правилното остгранување на оредот спречува надлежните локални власти. Неправилното остгранување на објектите ги кадаваат надлежните локални власти. Неправилното остгранување на отпадот подлежи на казни предвидени со законот што важи во даденато област.
РТ	O simbolo do caixote do ixo riscado india que os aparelhos eléctricos ou electrónicos inntilizáveio, os consecuçãos escósicos (como o fontas de alimentação, caixolo) cu componentes (por exemplo, pilhas, se incluidas) não podem ser eliminados juntamente com o lixo doméstico. Para eliminar os aparelhos ou componentes (por exemplo, pilhas), se gratuitamente. A eliminação está sujeita a versão reformulada da Diretiva REEE (2012/19/UE) e a Diretiva REEE (2012/19/UE) e a Diretiva REEE (2012/19/UE) e a degradação do ambiente natural. As informações sobre os pontos de recolha das instalações são emitidas pelas relevidas en evertadas ou pontes de recolha das instalações são emitidas pelas relevidas en evisitas na mentalinação está supertas na questãos.



Producent: KGK TREND Sp. z o.o. ul. Ujastek 5b, 31-752 Kraków, Polska. Wyprodukowano w PRC Manufacturer: KGK TREND Sp. z o. o. Ujastek 5b, 31-752 Cracow, Poland. Made in PRC

